

کلیات
با قیامتِ شعر اقبال
(متروک اردو کلام)

مرتبہ

ڈاکٹر صابر کلوڑی

اقبال اکادمی پاکستان

انتساب

اپنے والد

شاہ میر خان

(متوفی: ۷ دسمبر ۱۹۹۰ء)

کے نام

جنہیں اس کام کی تکمیل کی بڑی حسرت تھی

امتہاں

زیر نظر مجموعے میں شامل اشعار کا تقریباً ۹۰ فیصد حصہ ایسا ہے جسے اقبال
نے شعوری طور پر ترک کر دیا تھا۔ لہذا اس کلام کو درسی کتابوں میں شامل
کرنا یا ریڈ یا اورٹی وی پر گانا مناسب نہیں ہو گا۔ البتہ اقبال کے فکری و فنی
ارتقا کو سمجھنے کے لیے اس کا مطالعہ ناجائز ہے۔ لیکن حوالہ دیتے وقت
”باقیات“ کا ذکر کرنا ضروری ہے۔ تاکہ اسے اقبال کے متداول کلام
سے ممیز کیا جاسکے۔

(صابر گلوڑوی)

فہرست

۱	دیپاچہ از ڈاکٹر صابر کلوروی
۳	شعری باقیات کی تدوین نو (جواز، مسائل اور طریقہ کار)
۳۲۱-۲۷	دورِ اول کا کلام (۱۸۹۳ء تا ۱۹۰۸ء)
	”بائگِ درا“ کے متروکات
۲۹	☆ مکمل متروکہ نظمیں:
۱۷۰	☆ نظموں کے جزوی متروکات
۲۳۷	☆ مکمل متروکہ غزلیں
۲۹۵	☆ غزلوں کے جزوی متروکات
۳۱۳	☆ مکمل قطعات/رباعیات
۳۳۲-۳۲۳	دورِ دوم کا کلام (۱۹۰۹ء تا ۱۹۲۲ء)
	”باغِ درا“ کی اشاعت تک
۳۲۵	☆ مکمل متروکہ نظمیں
۳۶۹	☆ نظموں کے جزوی متروکات
۳۹۹	☆ مکمل متروکہ غزلیں
۳۱۱	☆ غزلوں کے جزوی متروکات
۳۱۳	☆ ظریغانہ قطعات
۳۲۷	☆ ظریغانہ قطعات کے جزوی متروکات

☆ قطعات رباعیات

۲۲۸

۵۰۲-۳۳۵

دوسرا کلام (۱۹۲۵ء تا ۱۹۳۸ء)
”بال جریل“، ”ضرب کلیم“
”ار مغان حجاز“ کے متروکات

۲۳۷

☆ مکمل متروکہ نظمیں / قطعات

۳۶۰

☆ نظموں کے جزوی متروکات

۳۹۳

☆ غزلوں کے جزوی متروکات

۳۹۷

☆ متروکہ قطعات رباعیات

۵۳۶-۵۰۳

متفرقہ

۵۰۵

(۱) تاریخیں اور مادہ ہائے تاریخ

۵۲۶

(۲) بدیہہ گوئی رفردیات

۵۵۲-۵۳۷

ضمیمه جات

۵۳۹

(الف) نوریافت کلامِ اقبال

۵۴۶

(ب) تحقیق طلب: کلامِ اقبال

۵۵۰

(ج) اقبال کا الحاقی کلام

دیباچہ

کلیات باقیات شعر اقبال (اردو) پیش خدمت ہے۔ یہ کلیات میرے پی انج ڈی کے مقامے ”باقیات شعر اقبال: تحقیقی و تقدیری مطالعہ“ کا حاصل ٹھنڈنی (By Product) ہے۔ جب میں نے اقبال کے شعری باقیات پر تحقیق شروع کی تو میرے لیے سب سے بڑا مسئلہ باقیات کی تلاش اور فراہمی کا تھا۔ باقیات کے موضوع پر چند کتب موجود تھیں لیکن ان میں بیشتر کلام مشترک تھا اور متن کی بے شمار اغلاط موجود تھیں۔ اپنی تحقیق کے دوران میں، میں نے اولین آنند کی تلاش جاری رکھی اور بڑی حد تک ان کی اغلاط کو درست کیا۔ میں نے صرف دستیاب کلام پر بھروسائیں کیا بلکہ غیر مدون اور غیر مطبوعہ کلام بھی حاصل کرنے میں کامیاب ہوا۔ الحمد للہ میرے اس تحقیقی کام کی بدولت ساڑھے سات سو کے قریب اشعار کا باقیات میں اضافہ ہوا جن میں دو تھائی کلام غیر مطبوعہ ہے جو اقبال کی بیانات کی بیانات سے ملا ہے۔

اقبال کے مسودوں اور بیاضوں کا میں نے دقت نظر سے مطالعہ کیا۔ ان بیاضوں کی بدولت اختلاف متن کے بہت سے مسائل بھی حل ہوئے۔ دورانِ تحقیق اس امر کا بھی اکٹھاف ہوا کہ اقبال (ایک شاعر) کے فرضی نام سے بھی اخبار میں لکھتے تھے۔ اس طرح کی بارہ نظمیں دریافت ہوئیں جو باقیات میں شامل کر لی گئیں۔

رائق الحروف کو اس امر کا احساس ہے کہ اس کلیات میں نظموں کا پس منظر اور اختلاف متن شامل نہیں ہے اور نہ متروکات کی وجہ بتائی گئی ہے۔ یہ سب کچھ میرے پی انج ڈی کے مقامے میں شامل ہے۔ جو اس کلیات کی اشاعت کے بعد جلد ہی منظر عام پر آ جائے گا۔ تحقیقی مقامے کی اشاعت سے پہلے میں اس کلیات کی اشاعت بوجوہ ضروری سمجھتا تھا اس لیے اصل مقامے کی اشاعت معرض التوا میں پڑی رہی۔ میرے مقامے کو اس کلیات کا تنہ یا جزو لا یعنی سمجھنا چاہیے۔

زیر نظر کلیات باقیات شعر کی تدوین میں زمانی ترتیب کا ہر ممکن خیال رکھا گیا ہے۔ ادوار

بنانے کے ساتھ ساتھ کلام کو اصناف و امرتیب کرنا بھی ضروری تھا، ممکن کوشش کی گئی ہے کہ اسے زمانی ترتیب سے درج کیا جائے۔ پھر بھی یہ دعویٰ نہیں کیا جا سکتا کہ اقبال نے اسے اسی ترتیب سے لکھا بھی ہو۔

اقبال کے الحاقی کلام کو اس مجموعے میں جگہ نہیں دی گئی تاہم اس کی نشان دہی ضمیمے میں کر دی گئی ہے۔ تحقیقی مقالے کی تکمیل کے بعد جو کلام سامنے آیا اُسے میں نے ضمیمے میں شامل کر دیا ہے۔ زمانی اعتبار سے اسے اپنے مقام پر ہونا چاہیے تھا لیکن کچھ مجبور یا حال رہیں۔ تدوین کے آخری مراحل میں ایک اور نظم کے بارے میں معلوم ہوا کہ اقبال سے غلط طور پر منسوب ہے چنانچہ اسے کلیات سے نکال دیا گیا۔ دیباچہ لکھتے وقت دو اور اشعار کا اضافہ ہوا جسے ضمیمے میں شامل کر دیا گیا ہے۔ آخری پروف نکلنے کے بعد خالد نظیر صوفی کی کتاب ”اقبال دوران خانہ“ (حیات اقبال کا خالگی پہلو) متنظر عام پر آئی جس کی بدولت دس نئے اشعار کا اضافہ ہوا جسے واقعی ”غیر مطبوعہ“ کہا جا سکتا ہے۔ ایسے کلام کی نشان دہی بھی کر دی گئی ہے جس کا اقبال سے انتساب ابھی تحقیقت طلب ہے۔

کلیات باقیات شعر اقبال کی تدوین کا اصل مقصد اقبال کے ذہنی ارتقا کی مختلف کڑیوں کو مربوط کرنا ہے اور اقبال کے تصورات فن کا پوری طرح احاطہ کرنا ہے۔ چنانچہ اس کلام کو اسی تناظر میں دیکھا جانا چاہیے۔ کلیات کی تدوین کا جواز میں نے مقدمہ میں فراہم کر دیا ہے۔ اسی طرح اس کلام سے جو متانج برآمد ہوئے ہیں، ان کی نشان دہی بھی میں نے مقدمے میں کر دی ہے۔

دوران تحقیقت جن لوگوں کا تعاون مجھے حاصل رہا ہے اس کی ایک طویل فہرست ہے جسے دیباچہ میں شامل نہیں کیا جا رہا۔ یہ قرض اصل مقالے کی اشاعت کے وقت ادا ہو گا۔ فی الحال اقبال اکادمی کے موجودہ ناظم محمد سعید عرصاحب کا شکریہ ادا کرنا ضروری سمجھتا ہوں جنہوں نے مجھ سے یہ کام مکمل کرنے کے لیے متعدد انتظامی گرفتاری اور وہ اس میں کامیاب رہے۔ اللہ ان کے درجات بلند کرے۔

ڈاکٹر صابر کلوروی

صدر شعبہ اردو، پشاور یونیورسٹی

شعری باقیات کی مدد و نو:

(جواز، مسائل اور طریقہ کار)

سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ جس کلام کو علامہ نے اپنی زندگی میں پسند نہیں کیا اسے ہم کیوں تحقیق اور تقدیم کا موضوع بنائیں۔ اس کا جواب یہ ہے کہ تقدیمی رجحانات اب ۱۹۲۷ء کی نسبت بہت حد تک بدل چکے ہیں۔ فن کار کے ضمن میں کیا، کی اہمیت کے ساتھ کیوں، کی اہمیت بھی تسلیم کی جا پہنچی ہے۔ نفیات نے تخلیق کے پیچھے تخلیق کار کے ہنی عمل کی اخلاق گہرا ہیوں میں جھانکنا سمجھ لیا ہے۔ شعر اور شعور کے رشتے واضح ہو چکے ہیں۔ ایسی شاعری کے پیچھے جسے اقبال پسغیری کا جزو قرار دیتے ہیں ایک زبردست شخصیت کی قوت متحلہ کا ہاتھ ہوتا ہے۔ شاعر کے ہنی ارتقاء کی سرگزشت کا بیان بھی نقاد کا منصب ٹھہرا ہے۔ خود علامہ کو بھی اپنے دل و دماغ کی سرگزشت سے خاصی دلچسپی رہی ہے۔ کیا باقیات شعر اقبال کے اس عظیم الشان ذخیرے سے صرف نظر کر کے ان گمشدہ کڑیوں کو تلاش کرنا ممکن ہے؟

اقبال کے زیر بحث باقیات اقبال کے نظریاتی اور فکری رد و قبول کی ایک خوبصورت تصویر پیش کرتے ہیں۔ ان سے ہمیں یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ علامہ کا ذہن مختلف اوقات میں کن کرن واقعات اور تحریکیوں سے متاثر ہا اور اس نے اقبال کی شاعری کی مجموعی فضنا کو کہاں تک متاثر کیا۔ فکری لہروں کی صدائے بازگشت اقبال کے متداول کلام میں بھی سنائی دیتی ہے لیکن اس میں وہ گھن گرج نہیں جو اس کلام میں موجود ہے جسے علامہ نے ترک کر دیا تھا۔

نقادوں نے اس امر پر بہت زیادہ زور دیا ہے کہ کسی فنکار کے فن کا صحیح جائزہ اسی وقت لیا جاسکتا ہے جب ہم اس فنکار کے ذاتی حالات اور شخصیت سے آگاہ ہوں۔ فن پارے کو فنکار سے جدا کر کے دیکھنے کی کوشش غلط راستوں پر ڈال سکتی ہے۔ کسی اور فنکار کے بارے میں یہ

بات درست ہونہ ہوا قبائل کے سلسلے میں بالکل درست ہے۔ اقبال کی بعض دلچسپیاں مشاعر وہ کے سلسلے میں سفر اور ان کی سوانح حیات کے کئی پہلو اور زاویے متروک کلام میں موجود ہیں۔ اپنے معاصرین سے علامہ کے تعلق پر اس کلام سے بہت روشنی پڑتی ہے۔ مثلاً اس سے حالی، شبی اور ڈپٹی نذرِ احمد سے اقبال کے روابط کی نوعیت کیا تھی اس سے ہمیں اندازہ ہوتا ہے کہ ڈپٹی نذرِ احمد علامہ کی نظم ”نالہ یتیم“ سُن کر یوں تبصرہ کرتے ہیں:

”میں نے دبیر اور نیس کی بہت نظمیں سنی ہیں مگر ایسی دل شکاف نظم کبھی نہیں سنی،“^۱
اقبال کے قطعات تاریخی اور بعض دیگر نظموں کے واسطے سے ہمیں اقبال کے بعض ایسے احباب کے بارے میں علم ہوتا ہے جن کا ذکر ان کی سوانحی کتابوں میں کم ہی دیکھنے میں آتا ہے۔ مثلاً محبوب خان حامد، سلطان اسماعیل جان، شیخ عبدالحق، سید نادر حسین تحسیلدار بھیرہ، لیڈی شہاب الدین، فقیر اخان جدون اور نادر کا کوروی وغیرہ۔
باقیات کا مطالعہ درج ذیل حوالوں سے بھی مفید ثابت ہو سکتا ہے۔

اقبال کی سوانح

اقبال کے باقیات شعر سے ان کی سوانح کی بعض تفصیلات معلوم ہوتی ہیں۔ مثلاً
(۱) داغ نے اقبال کو حیدر آباد (دکن) آنے کی باقاعدہ دعوت دی تھی اس کا اشارہ
اقبال کے ایک شعر میں ملتا ہے۔

یہی ہے جو شوقِ ملاقاتِ حضرت
تو دیکھیں گے اک بار ملک دکن بھی^۲
اقبال، انجمن مسلمانان کشمیری کے جلسوں میں سرگرمی سے شریک ہو کر نظمیں پڑھتے ہیں اور بطور سیکریٹری اپنی انتظامی صلاحیتوں کا عمدہ مظاہرہ کرتے ہیں۔ وزیر نظام سرکشن پرشاد اقبال کی شاعری کو پسند کرتے ہیں۔ اس کا اظہار بھی ان باقیات سے ہوتا ہے مثلاً یہ شعر

نقدر ہومرے اشعار کی گراں کیوں کر
پسند ان کو وزیر نظام کرتے ہیں^۳
اقبال نے ایک زمانے میں غزل گوئی ترک کر دی تھی اس کا ثبوت بھی ان کے باقیات سے مل جاتا ہے۔

ترک کر دی تھی غزل خوانی مگر اقبال نے
یہ غزل لکھی ہبایوں کو سانے کے لیے
اقبال کی پہلی شادی گجرات میں ہوئی تھی۔ اقبال کا یہ شعر ان کی ناکام ازدواجی زندگی پر
عمرہ روشنی ڈالتا ہے۔

ہو گیا اقبال قیدی مخلف گجرات کا
کام کیا اخلاق کرتے ہیں مگر صیاد کا^۷
اقبال کا حسب ذیل یہ شعر اس امر کی تردید کرتا ہے کہ ارشد گورکانی اقبال کے استاد
تھے۔ امر واقعہ یہ ہے کہ موصوف سے اقبال کے محض دوستانہ مراسم تھے اور وہ کبھی کبھی ارشد کو اپنا
کلام سننا کرداد حاصل کرتے تھے۔
ارشد و رافت سے ہوں اقبال خواہاں داد
آبداری میں ہیں یہ اشعار گوہر کا جواب

متداول کلام کی بہتر تفہیم

باقیات شعر اقبال کا مطالعہ اقبال کے متداول کلام کی تفہیم میں بھی خاصاً مدعا رثابت ہو
سکتا ہے۔ مثلاً اقبال کے متداول کلیات کے صفحہ ۲۹۰ پر ایک نظم ”بہاد“ موجود ہے۔ اس کا ابتدائی
عنوان ”بہا اللہ“ تھا۔ آخری شعر میں اقبال نے ”بہا اللہ“ کے حوالے سے بھی ایک شعر شامل کیا
تھا جو یہ تھا:

میں تو بہا کی فتحتہ رسی کا ہوں معترف
جس نے کہا فرنگ سے ترکِ جہاد کر
اگر اس شعر کو متداول کلام کے ساتھ ملا کر پڑھا جائے تو نظم کے پس منتظر اور تشریح میں
بہت آسانی رہتی ہے۔ اقبال کے شارصین نے اس پس منظر کی غیر موجودگی میں نظم ”بہاد“ کی جو
تشریح کی ہے وہ ناقص اور نامکمل ہے اور اقبال کے اصل خیال کی کما حقہ ترجمانی نہیں کرتی۔
علامہ کے مترجم کات کا مطالعہ نظموں کے عنوان کے تناظر میں کیا جائے تو بھی بعض
دلچسپ نتائج سامنے آتے ہیں۔ مثلاً عنوانات میں تبدیلی سے بھی شاعر کا مافی افسوس سمجھنے میں
مدلتی ہے۔ مثلاً علامہ کی نظم ”بلا د اسلامیہ“ کا ابتدائی عنوان ” مدینہ النبی“، تھا نظم کے ابتدائی
اشعار ”بلا د اسلامیہ“ کے عنوان سے کم اور ” مدینہ النبی“ کے عنوان سے زیادہ میل کھاتے ہیں۔

اقبال کے متداول کلام میں کئی وجہ سے بعض اغلاط در آئی ہیں۔ کلام اقبال کو اس طرح کی اغلاط سے پاک کرنے کے لیے متروکات کا مطالعہ ایک حد تک ہماری معاونت کرے گا۔ ان اشعار سے کلام اقبال کی صحیح زمانی ترتیب کے تعین میں بھی خاصی مدد ملے گی جس سے فکری ادوار کا صحیح تعین کیا جاسکے گا۔ اقبال کا متداول کلام ان کی ابتدائی غزل گوئی کے ضمن میں کم معلومات فراہم کرتا ہے۔ جبکہ باقیات اس کی کو بہت حد تک پوری کرتے ہیں۔

متداول کلام کی ابتدائی شکل میں قطع و برید سے اقبال نے اپنے کلام کو خوب سے خوب تر بنانے کی کوشش کی یہیں بندوں میں مصروعوں کی تعداد میں یکسانیت برقرار رہ سکی ایک ہی نظم کے ایک بند میں سات اشعار ہیں اور دوسرے میں تین۔ شاید اسی بنا پر کلیم الدین احمد کو علامہ پر اعتراضات کا جواز میسر آ گیا اور انہوں نے علامہ کی بعض نظموں میں فکری ربط اور توازن کی کمی کو خاص طور پر اپنی تقدیم کا نشانہ بنایا۔ علامہ کے شعری آثار ان الجھنوں کو دور کرتے ہیں اور ہمیں اقبال کے اصل خیالات اور افکار کو سمجھنے کے لیے وسیع تراز فراہم کرتے ہیں۔

دیگر شعرا کے اثرات

اقبال کے متروک کلام سے اقبال پر دیگر شعرا کے اثرات کا بھی صحیح تناظر میں جائزہ لیا جاسکتا ہے۔ مثلاً علامہ کی ابتدائی غزلوں میں داغ، امیر اور دیگر ہم عصر شعرا کے اثرات موجود ہیں۔ غالب اور داغ کے اثرات کا اندازہ ان اشعار سے لگایا جاسکتا ہے۔

غالب کا اثر

لکھتا ہوں شعر دیدہ خون بار سے مگر
کاغذ کو رشک باب گھٹاں کیے ہوئے
بوتے ہیں خل آہ کو باغ جہان میں
ممون آب دیدہ گریاں کیے ہوئے
(اشمک خون)

داغ کا اثر

یہ جوانی کے ولے اے دل
دو گھڑی کے اُبال ہوتے ہیں

ذکر کچھ آپ کا بھی ہے ان میں
قبر میں جو سوال ہوتے ہیں
اکبری، رنگ کے متعدد قطعات "بانگِ درا" میں شامل نہیں ہو سکے۔ اکبر کے اثرات کا
صحیح اندازہ لگانے کے لیے باقیات کا مطالعہ ناگزیر ہے۔

تفضیل علیؑ کے اشعار

حضرت علیؑ سے علامہ کی بے پناہ عقیدت کا اظہار جتنا متروک کلام سے ہوتا ہے اتنا
مدون کلام سے نہیں ہوتا، شاید اسی بنا پر ایک زمانے میں علامہ کوشش سے منسوب کیا گیا۔ ممکن ہے
یہی پہلوان اشعار کو ترک کرنے کا سبب بنا ہو۔ کہتے ہیں:-

ہمیشہ ورد زبان ہے علیؑ کا نام اقبال
کہ پیاس رُوح کی بجھتی ہے اس لگنیے سے
پوچھتے کیا ہو مذہب اقبال
یہ گنہ گار بوترابی ہے

اقبال کی فرضی نام سے لکھی گئی نظمیں

باقیات شعر اقبال میں شامل بعض نظموں سے یہ انکشاف بھی ہوتا ہے کہ علامہ نے فرضی
نام (ایک شاعر) سے بھی کچھ نظمیں لکھی تھیں۔ یہ نظمیں جن کا عمومی انداز طنزیہ اور مزاحیہ ہے
اقبال کی اس کشمکش کو ظاہر کرتی ہیں کہ ایک طرف تو وہ قائدِ اعظم کے حکم سے یونینیٹ پارٹی کو مسلم
لیگ میں ختم کرنے کی کوششوں میں مصروف ہیں، دوسری طرف اس پارٹی کے بعض لیڈروں کی
منافقت کا پردہ بھی چاک کرنا چاہتے ہیں۔ اقبال کی ان بارہ غیر مدون نظموں میں اتحادیوں اور
قادیانیوں پر جو چوٹیں کی گئی ہیں متداوی کلام میں ان کا کوئی نمونہ موجود نہیں۔

اقبال کی تاریخ گوئی

علامہ کے متداوی کلام میں علامہ کی تاریخ گوئی کا کوئی نمونہ شامل نہیں کیا گیا۔ علامہ
کے ہاں یہ نہ داغ اور معاصر شعراء کے مطالعے سے آیا ہے۔ وہ آخر وقت تک تاریخ گوئی نکالنے
میں مصروف نظر آتے ہیں۔ اقبال نے دوسرے شعر کی تخلیقات کے نئے اور خوبصورت تراجم
بھی کیے ہیں۔ جن سے بعض انگریزی شعراء سے اقبال کی اثر پذیری کا اندازہ ہوتا ہے۔ ترجمہ

کے فن میں ان کی مہارت کا ثبوت ان کی بھی نظمیں ہیں۔ علامہ کبھی اصل خیال پر اضافہ کرتے ہیں اور یوں ان کے ہاں ترجمہ تحقیق کا درجہ اختیار کرتا نظر آتا ہے۔

اقبال کی فرمائشی نظمیں

احباب کی فرمائش بھی بعض اوقات اقبال کو شعر گوئی پر مجبور کر دیتی تھیں۔ اس طرح کا کلام اقبال کی تاریخ گوئی میں بھی موجود ہے۔ باقیات شعر اقبال کی بعض دیگر نظمیں بھی اسی قبیل کی ہیں مثلاً نظم ”شکریہ“، ان کے حیر آباد کے روابط کی مظہر ہے۔ ”شکریہ انگلشی“، منشی سرانج الدین سے علامہ کے مخلصانہ تعلقات کی مظہر ہے^۵۔ ان متذکرات سے ہمیں یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ اقبال کو بعض اوقات احباب کی فرمائشوں کی تعمیل بھی کرنی پڑتی تھی۔ مثلاً ملکہ و کٹوریہ کا انتقال ہوا تو سڑوا الفقار علی خان کی فرمائش پر وہ ”اشکِ خون“ لکھنے پر مجبور ہو جاتے ہیں۔ پنجاب کا خواب، مائیکل اڈوازر گورنر پنجاب کی فرمائش پر لکھی جاتی ہے۔ لاث صاحب اور ڈاٹریکٹر کا خیر مقدم بھی اسی قبیل کی نظم ہے۔ ان فرمائشی نظموں میں وہ نظمیں بھی شامل ہیں جو انجمن حمایت اسلام کے سٹج سے سنائی گئی تھیں۔ ان نظموں کا مقصد انجمن کے لیے چندہ فراہم کرنا تھا۔ علامہ کی بر جستہ گوئی ”اہل درہ“ کے ۱۲۹ اشعار کی صورت میں جلوہ گر ہوتی ہے اور مولوی عبداللہ بسل کی فرمائش کو پذیرائی حاصل ہوتی ہے^۶۔

اولیاء اللہ سے عقیدت

اقبال کے مکاتیب کی طرح ان کے شعری باقیات میں بھی اولیاء اللہ سے عقیدت کے کئی نمونے ہمیں مل جاتے ہیں۔ اولیاء اللہ سے محبت کا اظہار یوں ہوتا ہے کہ اپنی ایک ذاتی پریشانی کو رفع کرنے کے لیے خواجہ نظام الدین اولیاء کے نام ایک نظم لکھتے ہیں اور اسے مزار پر بلند آواز سے پڑھنے کی تلقین کرتے ہیں۔ اس نظم کا نام ”برگ گل“ ہے۔

راغ اور موسیقی سے دلچسپی

اقبال کی میٹرک کی کتابوں میں موسیقی کے بعض سروں کے بارے میں حوالے ملتے ہیں۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اقبال کو راغ اور موسیقی سے خاصی دلچسپی تھی۔ ان کی دلچسپی کا اظہار باقیات کے اس شعر سے بھی ہوتا ہے ۔

لوگ کہتے ہیں مجھے راگ کو چھوڑو اقبال
راگ ہے دین مرا، راگ ہے ایمان میرا

فکری ارتقا کے نمونے

فکری لحاظ سے اقبال نے کن خیالات کو تزک کر دیا؟ اس کا بہترین اظہار اقبال کے باقیاتِ شعری سے ہوتا ہے۔ وظیفت، قویت، نیز تضوف، وحدت الوجود، قادریانیت اور دو قوی نظریے کے حوالے سے اقبال کے ان اشعار میں ایسا مادہ موجود ہے جس سے تحقیق کے نئے گوشے واہوتے ہیں۔ مثلاً ان وجہات کا علم ہوتا ہے جو ایک زمانے میں اقبال اور قائدِ اعظم میں اختلاف کا موجب تھے۔

اقبال کا فتنی ارتقا

ان اشعار سے نہ صرف اقبال کے ذہنی ارتقا کی کڑیاں مرتب ہو سکتی ہیں بلکہ فتنی ارتقا کی پوری کیفیت بھی ہمارے سامنے آتی ہے۔ مثلاً ہمیں یہ معلوم ہوتا ہے کہ اقبال کو فن کی بلندیوں پر پہنچانے والی اصل چیز ان کی وہ محنت ہے جو وہ اپنے کلام پر مسلسل کرتے رہتے تھے۔ اقبال کی آفاقت کا راز اس امر میں پوشیدہ ہے کہ وہ اپنے کلام سے ایسے اشعار نکال دیتے ہیں جن میں شخصی اور مقامی پن زیادہ تھا۔ یہی وجہ ہے کہ علامہ نے بیشتر فرمائی شاعر اپنے کلام میں شامل ہی نہیں کیے اشعار کی تراش خراش اور پھر اس کے انتخاب میں جگر کاوی کے نتیجے میں اقبال کا جو کلام ہمارے سامنے آیا ہے اُس نے جغرافیائی سرحدوں کو پامال کر دیا اور پوری دنیا کے دل کی دھڑکن بن گیا۔

باقیاتِ شعر اقبال نہ صرف علامہ کے نظریات کا پس منظر فراہم کرتے ہیں بلکہ عوام کے نظریہ فن پر بھی کماحتہ روشنی ڈالتے ہیں۔ شاعر اپنے کلام کا بہترین ناقدر نہ سکی لیکن اپنے کلام کے فن اور فکری پہلوؤں پر اس کی اچھی خاصی نظر ہوتی ہے۔ کس شعر کو ترک کرنے یا اس میں اصلاح کرنے کے عملی پہلو کے پیچھے شاعر کا زبردست تنقیدی شعور کا فرمایہ ہوتا ہے۔ وہ اپنے کلام کو نظریاتی اور فنی دونوں پہلوؤں سے دیکھتا ہے، پرکھتا ہے۔ شاعر کا شعری ذوق اس مرحلے پر اس کی رہنمائی کرتا ہے۔ چنانچہ رد و قبول کی بھٹی سے اپنے کلام کو گذار کروہ ہمارے سامنے اپنی تنقید پیش کرتا ہے۔ جتنا بڑا شاعر ہو گا اتنا ہی اس میں تنقیدی شعور بھی زیادہ ہو گا۔ ترمیم و تنقید

کے عمل کا آغاز عام طور پر اسی وقت سے شروع ہو جاتا ہے جب کوئی خیال، جذبہ یا واقعہ شاعر کے ذہن میں ارتعاش پیدا کر دیتا ہے۔ چنانچہ جو تخلیق اس ارتعاش کے نتیجے میں عالم وجود میں آتی ہے وہ ذہن کے پراسرار گوشوں سے گذر کر صفحہ قرطاس پر منتقل ہوتی ہے۔ اس مرحلے پر تمام تخلیقی عمل کو پوری طرح سمجھ لینا ہمارے بس کی بات نہیں۔ لہذا اس پر کوئی حکم نہیں لگ سکتے۔ لیکن جب کوئی تخلیق زینت قرطاس بنتی ہے اور پھر اس کی نوک پلک درست کی جاتی ہے تو یہ تبدیلیاں اس لمحے میں شاعر کی تمام نفسیاتی کیفیتوں کا مظہر ہوتی ہیں۔ چنانچہ ان اصلاحات اور تبدیلیوں کا شاعر کے عہد اور ماحول کے پس منظر میں تجزیہ کیا جائے تو بعض اوقات اس فنکار کے متعلق حریت انگیز اکشافات ہوتے ہیں۔ اقبال کے شعری آثار میں طرح کے ہیں:-
 (الف) وہ نظمیں رغزلیں، رقطuat و رباءیات جنہیں علامہ نے مختلف وجہوں کی بنا پر

ترک کر دیا تھا۔

(ب) جو نظمیں علامہ نے کلام میں اشاعت کے لیے منتخب کی تھیں ان کے بعض اشعار
ترک کر دیے گئے۔

(ج) بعض اشعار میں علامہ نے اصلاحات کی تھیں۔ ان کی بیاضوں کا مطالعہ کیجیے تو معلوم ہوتا ہے کہ وہ ایک مصرع کو دو، دو اور بعض اوقات تین یا چار دفعہ تبدیل کر دیتے ہیں۔ اس سے بھی زیادہ دلچسپ امر یہ ہے کہ بعض مصروعوں میں کی جانے والی تمام اصلاحات علامہ کو پسند نہیں آتیں اور وہ ابتدائی مصرع کو بحال کر دیتے ہیں۔ اس طرح کے متعدد اشعار اور مصرع اب علامہ کے متداول کلام میں موجود ہیں۔ کلام اقبال کے اس حصے کی نشاندہی ہونی چاہیے تاکہ ایسے اشعار کی تفہیم و تشریح میں اس پہلوکوسا منے رکھا جاسکے کہ اقبال فنی یا فکری لحاظ سے ان اشعار سے مطمئن نہیں تھے۔ عدم اطمینان کا یعنی یا نفسیاتی تجزیہ اقبال کے بارے میں ہماری معلومات میں ضرور اضافہ کرے گا۔

اقبال کی اپنے کلام پر اصلاح عام طور پر ان کے شعر کو معیاری بنادیتی ہے۔ اس سے علامہ کے تقیدی شعور کو سمجھنے میں مدد ملتی ہے۔ اصلاح کا یہ عمل بالگ دراست ارمغان جائز تک اسی شدود مدد کے ساتھ جاری رہتا ہے۔ علامہ کے متروکات و اصلاحات سے ہمیں معلوم ہوتا ہے کہ اقبال کو شعر کے فنی پہلوؤں سے خاصی دلچسپی تھی۔ وہ اپنے پیغام کو زیادہ سے زیادہ مؤثر بنانے کے لیے ہر ممکن طریقہ اختیار کرتے ہیں۔ فن شاعری سے ناقصیت کا اظہار جس کا ذکر ان کے کئی

خطوں میں ہوا ہے، محض انکسار ہے۔ علامہ کے متروکات اور اصلاحات کا مطالعہ ان کے متداول کلام کو صحیح میں ہماری بہت معاونت کر سکتا ہے۔

علامہ کی اصلاحات

اقبال کے ہاں کلام کو خوب سے خوب تربیانے کا عمل لمحہ تجھیق سے مجموعے کی اشاعت تک جاری رہتا تھا۔ مولانا مسعود عالم ندوی کے نام خط میں اگرچہ علامہ اپنے آپ کو فنِ اصلاح سے نابلد قرار دیتے ہیں۔^۹ لیکن یہ محض ان کا انکسار ہے۔ امر واقعہ یہ ہے کہ وہ اس فن کے تمام اسرار اور موز سے واقفیت رکھتے تھے۔ ۱۹۱۴ء میں علامہ نے اور نگ زیب عالمگیر کی قبر کی زیارت کی اور ایک نظم لکھی اس نظم کا ایک مصروع یوں تھا۔

ترکش مارا خدگ آخرين

علامہ نے اس بنے نظیر مصروع کے بارے میں دین محمد مرحوم (سابق گورنر سندھ) سے کہا کہ انہوں نے اس مصروع پر چالیس بار نظر ثانی کی تھی تب موجودہ صورت میں یہ مصروع سامنے آیا علامہ کی بیاضیں اور مسودات اس امر کے گواہ ہیں کہ ایک ایک مصروع کو تین تین اور بعض اوقات چار چار دفعہ تبدیل کیا۔ اصلاحات کا یہ عمل اُس وقت بھی جاری رہتا تھا جب آپ مسودہ کا تب کے حوالے کر دیتے تھے۔ آج جو اشعار زبان زد خاص و عام ہیں، اس جگہ کاوی کے نتیجے ہی میں انہوں نے موجودہ صورت اختیار کی ہے چند مثالیں۔

سلطانی جمہور کا آتا ہے زمانہ
جو نقشِ کہن تم کو نظر آئے مٹا دو
کا دوسرا مصروع ابتداء میں یوں تھا۔
باتی ہیں کچھ آثار ملوکی کے مٹا دو

اسی طرح۔

محبت مجھے ان جوانوں سے ہے
ستاروں پہ جو ڈالتے ہیں کمند
کا یہ شعر ابتداء میں یوں تھا لیکن وزن درست نہ ہونے کی وجہ سے اسے تبدیل کر دیا۔
محبت مجھے آفریدیوں سے ہے
کہ ہے آسمان گیر ان کی کمند

مختلف ادوار میں علامہ کی اصلاحات کا معیار تقریباً یکساں رہا ہے۔ خوب سے خوب تر کی سعی اذل سے آخر تک یکساں طور پر جاری رہی ہے۔ تاہم ابتدائی اصلاحات میں فنی نزاکتوں اور لفظی آرائش کا خیال کچھ زیادہ ہی رہا ہے۔ الفاظ کے صحیح انتخاب اور علم بیان کے وسیع تر علم کی بدولت اشعار میں تمثیل آفرینی کی کیفیت پیدا کرنے کا شعوری رجحان نمایاں رہا ہے۔ جبکہ آخری دور کی اصلاحات میں کفاہت لفظی سے کام لینے اور رمزیت وطنزیری لفاظت پیدا کرنے کا انداز اظہار کے دوسرے سلیوں پر حاوی ہو جاتا ہے۔ اسلوب بیان کی یہ تمام تر نزاکتیں فن کے متعلق اقبال کے اس انکسار کو ظاہر کرتی ہیں کہ انہیں شاعری سے کوئی دلچسپی نہیں اور یہ کہ ان کے اعلیٰ مقاصد فن شاعری پر غالب رہتے ہیں۔ ان اصلاحات سے یہ نتیجہ اخذ کیا جاسکتا ہے کہ علامہ کوفن شاعری پر کمل و سترس حاصل تھی اور وہ فصاحت و بلاغت کے تمام رموز سے آشنا تھے، اور انہیں برتنے کا سلیقہ بھی جانتے تھے۔ مزید برآں انہیں لفظ و معنی کے رشتے کا بھی علم تھا اور تاثیر شعری میں ہر دو کی ترکیب امتزاجی کا بھی وافر شعور تھا۔ اصلاحات کے ضمن میں علامہ کی جگہ کاؤی ہی نے انہیں ممتاز شعرا کی صفت میں شامل کیا اور یہ بات یقین سے کہی جاسکتی ہے کہ اگر وہ اصلاح شعر پر اتنی محنت نہ کرتے تو ان کی مقصدی شاعری تاثیر کے اس وصف سے محروم رہتی جو آج اس کا طرہ امتیاز ہے۔

علامہ کی تاثیر شعری کا راز جاننے کے لیے باقیات شعر اقبال کا مطالعہ ناگزیر ہو جاتا ہے۔ اس امر کی ضرورت بھی اب شدت سے محسوس کی جا رہی ہے کہ اقبال کی اصلاحات جمع کر کے ان کے نظریں اور رذ و قبول کا صحیح معیار متعین کیا جائے۔

باقیات شعری کا انتخاب

باقیات شعر اقبال (اردو) کسی طور اقبال کے کلام کے متداول مجموعے "کلیات اقبال" (اردو) کا بدل نہیں ہے۔ چونکہ اس مجموعے کا پیشتر کلام اقبال کی شعوری کوشش کے نتیجے میں ترک کیا گیا۔ لہذا اس کلام کو ہم اقبال کے فکر و فن کے مثال کے طور پر پیش نہیں کر سکتے۔ اس کلام کو نصاب میں بھی اس لیے شامل کرنا مناسب نہیں کہ اقبال نے اسے رڈ کر دیا تھا۔ تاہم اقبال کے فکری اور فنی ارتقا کی مختلف کڑیوں کو ملانے کے لیے اس کلام سے استفادہ ناگزیر ہے۔ اس کے باوجود رقم الحروف کا خیال ہے کہ اگر ماہرین اقبالیات کا ایک بورڈ اس مقصد کے لیے تشکیل دیا جائے تو باقیات کے اس ذخیرے سے ایسا کلام منتخب کیا جاسکتا ہے جو فکری اور فنی دونوں

پہلوؤں سے اقبال کے متداول کلام کے ہم پلہ ہو۔ ذیل میں ہم محض نمونے کے طور پر ایسے اشعار کا انتخاب پیش کر رہے ہیں جو کسی لحاظ سے اقبال کے معروف کلام سے کم نہیں ہے۔

ہر گھری اے دل نہ یوں اشکوں کا دریا چاہیے
داستان جیسی ہو ویسا سننے والا چاہیے



آج ہم حالِ دل درد آشنا کہنے کو ہیں
اس بھری محل میں اپنا ماجرا کہنے کو ہیں



ہم جو خاموش تھے اب تک تو ادب مانع تھا
ورنہ آتا تھا ہمیں حرفِ تمنا کہنا



ہوں کبھی اس شاخ پر میں اور کبھی اُس شاخ پر
ناک میں آخر کو دم آیا مرے صیاد کا



موتی سمجھ کے شانِ کریمی نے پُن لیے
قطرے جو تھے مرے عرقِ انفعال کے



حضرت نہیں کسی کی تمنا نہیں ہوں میں
مجھ کو نکالیے گا ذرا دیکھ بھال کے



ہائے کس ناز سے آیا ہے خیالِ جاناں
چھینِ دل میں مرے بادِ بہاری آئی



ذکر کچھ آپ کا بھی ہے ان میں
تبر میں جو سوال ہوتے ہیں



ترپ کے شان کریمی نے لے لیا بوسہ
کہا جو سر کو جھکا کر گناہ گار ہوں میں



یہ شہادت گہہ الفت میں قدم رکھنا ہے
لوگ آسان سمجھتے ہیں مسلمان ہونا



میں خل ہوں وفا کا محبت ہے پھل مرا
اس قول پر ہے شاید عادل عمل مرا



ہے خبر تاروں میں لیکن آمدِ خورشید کی
ظلمت شب میں نظر آئی کرن امید کی



فضا اک اور ہی عالم کی ہو گی سامنے میرے
مگر ڈر ہے کہ یہ بھی پردہ محمل نہ بن جائے



نظر آئی نہ مجھ کو بوعلی سینا کے دفتر میں
وہ حکمت جو کپڑت کو کرے شاہیں سے بے پروا



علم کے زخم خورده کو علم سے، بے نیاز کر
عقل کو مے گسار کر، عشق کو نے نواز کر

صورتِ ریگ پادیہ مرے غنوں کا کیا حساب
درد کی داستان نہ پوچھ دستِ کرم دراز کر



شہید جتو سے فکرِ انساں بزم ہستی میں
یہ کس ابھی ہوئی تھی کے سلجنے کی بتیں ہیں



ہے سوئے منزل روائ ہونے کو اپنا کارواں
ہم صریر خامہ کو باگِ درا کہنے کو ہیں

باقیات شعر اقبال کے مآخذ

اقبال کی پہلی غزل ستمبر ۱۹۴۳ء کے شمارہ میں شائع ہوئی۔ جبکہ اقبال کی شاعری کی اصل شهرت کا آغاز انجمن حمایت اسلام کے جلسوں سے ہوا۔ نالہ، یتیم انجمن کے جلسے میں ۱۹۰۰ء میں سنائی گئی پھر اپریل ۱۹۰۱ء میں نظم ”ہمالہ“، لکھی گئی جو ”مخزن“ کے پہلے شمارے اپریل ۱۹۰۱ء میں شائع ہوئی۔ ستمبر ۱۹۰۷ء سے پہلے اقبال کا بہت سا کلام کشمیری میگزین، کشمیری گزٹ، وطن اخبار، پیسہ اخبار، مخزن، زمانہ وغیرہ میں شائع ہوتا رہا لیکن بہت سا کلام اقبال محفوظ نہ کر سکے، ستمبر ۱۹۰۷ء کے بعد اقبال نے اپنے کلام کو بیاضوں میں محفوظ کرنا شروع کیا یورپ سے واپسی کے بعد اقبال اسرائیل خودی اور پھر رموز بے خودی کی تصنیف میں مصروف ہو گئے اور اپنے اردو و مجموعہ کلام کی اشاعت کا خیال نہ آیا۔ ۱۹۱۹ء کے بعد ان کے احباب نے بھی اقبال کی توجہ اردو و مجموعہ کلام کی جانب مبذول کرنا شروع کر دی۔ ۱۹۱۹ء میں سید سلیمان ندوی نے مجموعہ کی اشاعت کے بارے میں اقبال کو خط لکھا۔ ۱۹۲۱ء میں علامہ کے بھتیجے شیخ عباز نے اپنے دوست مشتق صاحب کی سفارش کرتے ہوئے اقبال کے کلام کی اشاعت کی اجازت مانگی لیکن علامہ نے انہیں ایسا کرنے سے منع کر دیا اور یہ غذر پیش کیا کہ وہ خود ایک مجموعہ مرتب کرنے کا ارادہ رکھتے ہیں۔^{۱۰}

۱۹۲۳ء میں اقبال نے اردو کلام کی تدوین کا آغاز کر دیا۔ اسی دوران میں اقبال کے

دوست احمد دین نے اقبال سے مشورہ کیے بغیر اور انہیں حیرت میں ڈالنے کی غرض سے کتاب ”اقبال“ شائع کر دی جس میں اقبال کی غزلیں اور نظمیں شائع کر دیں۔ اقبال اس پر ناراض ہوئے اور اس کی وجہ یہ بتائی کہ ان کی شاعری انتخاب اور اصلاح نیز نظر ثانی کے بغیر دوبارہ شائع نہیں ہونی چاہیے۔ چنانچہ احمد دین نے یہ مجموعہ نذر آتش کر دیا۔ تاہم اس کے ایک دونوں کسی طرح محفوظ رہ گئے۔ ۱۹۲۳ء میں ہی حیدر آباد (دکن) سے مولوی عبدالرزاق نے اخبارات و رسائل سے کلام حاصل کر کے کلیات اقبال چھاپ دیا۔ یہ امر بھی اقبال کو ناگوار گزرا چنانچہ اس مجموعہ کی فروخت کو حیدر آباد کی ریاست تک محدود کر دیا گیا۔ چودھری محمد حسین کی ڈائری (۱۱) سے معلوم ہوتا ہے کہ کلام اقبال کا انتخاب اور اصلاح کا عمل عبداللہ چغتائی اور چودھری محمد حسین کی معاونت سے پایہ تتمیل کو پہنچا اور یوں بانگ درا منظر عام پر آئی۔ کلام کی فراہمی کے لیے بعض احباب کی بیاضوں سے مدد لی گئی۔ یقیناً شائع شدہ کلام کا کچھ حصہ اقبال کی دسترس سے باہر رہا ہوگا۔ لہذا انتخاب کے عمل سے نہ گزر سکا۔

بانگ درا جب شائع ہوئی تو اس دور کا ۵۵ فیصد کلام متروک قرار دے دیا گیا۔ اس متروک کلام میں ۵ سے ۱۰ افیصد کلام ایسا بھی شامل ہوگا جو اقبال کے سامنے موجودہ نہ تھا۔ اگر یہ تمام کلام شائع ہو جاتا تو بانگ درا کی خمامت ۶۰۰ صفحات تک پہنچ سکتی تھی لہذا اکثرے انتخاب کے بعد، اس مجموعے کو پونے تین سو صفحات تک محدود کر دیا گیا۔ جو کلام پنج گیا اس کی بنیاد پر کئی مجموعے شائع ہوئے۔ اقبال کا کچھ غیر مطبوعہ کلام اعجاز احمد کی بیاض میں شامل تھا جسے ”روزگار نقیر“، جلد دوم میں شامل کیا گیا۔ یوں باقیات کے نصف درجن مجموعے سامنے آئے۔

راقم الحروف نے ان تمام مجموعوں کے علاوہ اقبال کی بیاضوں سے بھی استفادہ کیا ہے۔ اخبارات و رسائل کی مزید ورق گردانی، نیز مکاتیب اقبال کے ذخیرے کو کھنگانے کے بعد کچھ غیر مدون کلام اور غیر مطبوعہ کلام دستیاب ہوا۔ بعض احباب نے بطور خاص باقیات کلام اقبال کی دریافتیں کا سلسلہ جاری رکھا اور متعدد رسائل میں اقبال کے شعری باقیات شائع کرائے:

”کلیات باقیات شعر اقبال“ کا مأخذ بھی کلام ہے جس کی تفصیل درج ذیل ہے۔

مستقل مجموعے

طبع اول ۱۹۵۲ء

۱۔ رخت سفر مرتبہ انور حارث

طبع دوم ۱۹۷۷ء

۲۔ رخت سفر مرتبہ انور حارث

کلیات باقیات شعر اقبال

۱۷

دیناچہ

طبع اول ۱۹۵۳ء

طبع سوم ۱۹۷۷ء

۱۹۵۹ء

۱۹۵۹ء

۱۹۶۲ء

۱۹۷۰ء

۱۹۸۸ء

۳۔ باقیات اقبال مرتبہ عبدالواحد مجینی

۴۔ باقیات اقبال مرتبہ عبدالواحد مجینی، عبداللہ قریشی

۵۔ سرو درفتہ؛ غلام رسول مہر

۶۔ تمکات اقبال محمد بشیر الحنفی سنوی عظیم آبادی

۷۔ نوادر اقبال عبدالغفار نگلیل

۸۔ روزگار فقیر از فقیر و حیدر الدین

۹۔ ابتدائی کلام اقبال از گیان چند

جزوی مجموعے

۱۔ اردو کی چھٹی کتاب

۲۔ اردو کی پانچویں کتاب

۳۔ A Voice from the East

نواب سرڑو الفقار علی خان

پہلا ایڈیشن ۱۹۲۳ء

۱۹۲۳ء

۱۹۳۸ء

۱۹۳۷ء

۱۹۵۰ء

۱۹۵۲ء

۱۹۵۵ء

۱۹۷۵ء

۱۹۷۶ء

۱۹۷۶ء

۱۹۷۷ء

۱۹۷۷ء

۱۹۷۷ء

۱۹۷۷ء

۱۹۷۷ء

۴۔ اقبال از احمد دین

۵۔ کلیات اقبال (حیدر آباد) مرتبہ مولوی عبدالرزاق

۶۔ سپاس جناب امیر اور دیگر نظمیں مرتبہ تصدق حسین تاج

۷۔ جہان اقبال مرتبہ عبدالرحمن طاری

۸۔ اصلاحات اقبال مرتبہ بشیر الحنفی سنوی

۹۔ تنقیدیں اور خاکے۔ جلیل احمد قدوالی

۱۰۔ ذکرِ اقبال مرتبہ عبدالجید سالک

۱۱۔ اوراق گم گشته مرتبہ اکثر رحیم بخش شاہین

۱۲۔ تلاش و تاثر۔ عبدالحنفی سنوی

۱۳۔ اقبال اور انجمن حمایت اسلام۔ حنیف شاہد

۱۴۔ روایات اقبال۔ عبداللہ چغتائی

۱۵۔ اقبال کی صحبت میں۔ عبداللہ چغتائی

۱۶۔ اقبال انیسویں صدی میں

۷۔ کلام اقبال (نادر و نایاب رسائل کے آئینے میں) اکبر حیدری ۲۰۰۱ء
ان آخذ کے علاوہ رقم الحروف نے درج ذیل آخذ سے بھی بھر پور استفادہ کیا۔

علامہ کی بیاض میں

- ۱۔ بیاضِ بالگ درا (جلد اول، دوم، سوم، چہارم)
- ۲۔ بیاضِ بال جبریل (پنجم)
- ۳۔ بیاضِ بال جبریل (ششم)
- ۴۔ بیاض ضربِ کلیم (ہفتم)
- ۵۔ بیاضِ ارمغان حجاز (ہشتم)

علامہ کے مسودے

- ۱۔ مسودہ بال جبریل
- ۲۔ مسودہ ضربِ کلیم

دیگر قلمی نسخے

- ۱۔ بیاضِ شیخ اعجاز احمد
- ۲۔ بیاض صادق حسین لاہور
- ۳۔ بیاض حاجی علی گوہر خان مانسہرہ
- ۴۔ بیاضِ عماد الملک محمد انور خان بحوالہ گیان چند

قلمی ڈائریاں

- ۱۔ عبد اللہ المخصوص ابتو و افضل: حضر و اکٹ
- ۲۔ مشیٰ محمد دین فوق مملوکہ عبداللہ قریشی
- ۳۔ میاں عبد الرشید سمن آباد لاہور
- ۴۔ کریم بی بی سیالکوٹ

تحقیقی مقالہ

- ۱۔ چودھری محمد حسین اور علامہ اقبال (روابط) از ناقف نفیس اور یعنیقل کانج، لاہور رواداد میں

۱۔ انجم حمایت اسلام لاہور کی متعدد رواداں

رسائل و اخبارات

مخزن، صوفی، پیسہ اخبار، اخبار کشمیری، انقلاب، زمیندار، پچھہ فولاد، طن اخبار، کشمیری گزٹ، تمدن، جامعہ، حمایت اسلام، شاہکار، زبان دہلی، صبا حیدر آباد (دکن)۔ عالمگیر، علی گڑھ میگزین، فردوس (لاہور) فتح الملک، ماہ نو، معارف، مہر نیم روز، نظام المشائخ، بگار (لکھنؤ)، نیرنگ خیال، ہمایوں، ہم قلم، طوع اسلام، شگوفہ حیدر آباد، اقبال ریویو، اقبال، اقبالیات، صحیفہ وغیرہ

مضاہین

اس کے علاوہ درج ذیل مضاہین سے بھی استفادہ کیا گیا جن میں نظموں اور غزلوں کے کئی اشعار شائع ہوئے:

- | | | |
|--|------------------|----------------------|
| ۱۔ علامہ اقبال کا غیر مطبوعہ کلام نظریہ دھیانی | شاہکار، لاہور | ماہر ۱۹۳۶ء |
| ۲۔ علامہ اقبال کا غیر مطبوعہ کلام نظریہ دھیانی | ہمایوں، لاہور | اپریل ۱۹۵۰ء |
| ۳۔ اصلاحات اقبال | کیپٹن منظور حسین | امر ۱۹۵۸ء |
| ۴۔ اقبال کی تین نظمیں | عبد القوی دسنوی | مہر نیم روز |
| ۵۔ نوادرات اقبال | اکبر علی خان | جون۔ اگست ۱۹۵۸ء |
| ۶۔ گنج باداً ورد | اکبر علی خان | صیفہ شمارہ ۹ |
| ۷۔ اقبال کے چند نوادر | اکبر علی خان | صیفہ شمارہ ۱۱ |
| ۸۔ نوادر اقبال | اکبر علی خان | ماہ نو، اقبال نمبر ۷ |
| ۹۔ ایک جوئے کہستان کی | موج روائی | اپریل ۱۹۵۹ء |
| ۱۰۔ ایک جوئے کہستان کی | عابر رضا بیدار | صبا حیدر آباد کن |
| ۱۱۔ چند نوادر بسلسلہ اقبالیات | اکبر علی خان | ماہ نو اقبال نمبر ۷ |
| ۱۲۔ ایک جوئے کہستان کی | موج روائی | اپریل ۱۹۶۲ء |
| ۱۳۔ موج روائی | عابر رضا بیدار | جولائی ۱۹۶۲ء |
| ۱۴۔ موج روائی | عابر رضا بیدار | دسمبر ۱۹۶۲ء |

۱۳۔ تحقیقی مسائل (اقبالیات کے

- | | | | |
|-------------------------------|--|---------------------------------|--------------------|
| چندغیر مرتب نوادر) | جلیلی قدوائی | ہم قلم کرایجی | جنوری ۱۹۶۲ء |
| ۱۴۔ چند نوادر بسلسلہ اقبالیات | اکبر علی خان | اقبال رویویو | جولائی ۱۹۶۲ء |
| ۱۵۔ خدگی خجستہ | رئیس مینائی | ماہ نو اقبال نمبر ۷۷ | اپریل ۶۷ء |
| ۱۶۔ اقبال کی ایک فراموش | | | |
| شده نظم شمع ہستی | لطیف اللہ بدھی | اقبال رویویو | ستمبر ۱۹۶۵ء |
| ۱۷۔ اقبالیات | عبدالقوی دسنوی | جامعہ | جولائی دسمبر ۱۹۶۶ء |
| ۱۸۔ اقبال کی ایک ناد تحریر | کامل القادری | انکار خاص نمبر | اپریل مئی ۱۹۶۹ء |
| ۱۹۔ اقبال پر نیامواں | بیشرا حمد ڈار | اقبال رویویو | جنوری ۱۹۷۰ء |
| ۲۰۔ نادرات اقبال | صیفہ اقبال نمبر | فضل حق ترشی | ۱۹۷۳ء |
| ۲۱۔ اقبال کا غیر مطبوعہ کلام | ادارہ | مہک اقبال نمبر | ۱۹۷۳-۷۵ء |
| ۲۲۔ نوادر اقبال | آخر رائی | اقبال | اکتوبر ۱۹۷۶ء |
| ۲۳۔ اقبال کا غیر مطبوعہ کلام | اصغر سین نظیر | برگ گل اقبال نمبر | ۱۹۷۷ء |
| ۲۴۔ باقیت اقبال | قاضی افضل حق ترشی | رسالہ اردو، طبع جدید | ۱۹۷۷ء |
| ۲۵۔ غیر مدون کلام | ادارہ | مہک گورنمنٹ کانٹ گورنمنٹ انوالہ | ۱۹۷۷ء |
| ۲۶۔ ایک قطعہ تاریخ | ڈاکٹر عبدالغنی | صحیحہ | اپریل ۱۹۷۷ء |
| ۲۷۔ باقیت اقبال | حیفی شاہد | صحیحہ | جولائی ۱۹۷۸ء |
| ۲۸۔ بال جبریل کا متذکر کلام | ڈاکٹر رفیع الدین ہاشمی | محلہ تحقیق شمارہ ۶ | ۱۹۸۰ء |
| ۲۹۔ علامہ اقبال کا کچھ غیر | ڈاکٹر رفیع الدین ہاشمی اور سظل کالج میگرین | مطبوعہ کلام | ماہ مارچ ۱۹۸۲ء |
| ۳۰۔ علامہ اقبال کا غیر | | | |
| مطبوعہ کلام | سید رفیع الدین احمد | مشرق اقبال نمبر | اپریل ۱۹۸۳ء |
| ۳۱۔ علامہ اقبال اور درسی | | | |
| کتابیں | ڈاکٹر حسن اختر | ماہ نو | اپریل ۱۹۸۳ء |
| ۳۲۔ علامہ اقبال کے غیر مطبوعہ | | | |

ناظر لدھیانوی	امروز اقبال ایڈیشن	نومبر ۱۹۸۳ء	قطعات
جولائی ۱۹۹۲ء	پروفیسر ریاض حسین اقبالیات	سہرا	۳۳۔ اقبال کا ایک غیر مطبوعہ
جولائی ۱۹۹۶ء	فضل حق قرشی اقبالیات	نوادر شعر اقبال	۳۴۔
نومبر ۲۰۰۲ء	ڈاکٹر محمود الرحمن مہنگا اقبال نمبر	قطعہ	۳۵۔ علامہ اقبال کا ایک نایاب

باقیات کی تدوین نو کے مسائل

باقیات شعر اقبال کی تدوین نو کے ضمن میں ہمیں جو مسائل درپیش رہے، ان کی تفصیل

درج ذیل ہے:

☆ اقبال کا کلام ان کی زندگی میں جن رسائل اور اخبارات میں شائع ہوتا رہا، ان میں سے بعض دستیاب نہیں۔

☆ باقیاتِ شعر اقبال کے جو مجموعے و قطاف قلم شائع ہوتے رہے ہیں، ان میں اپنے آخذ کا اعتراف نہیں کیا گیا ہے چنانچہ بعض اوقات یہ معلوم کرنا مشکل ہو جاتا ہے کہ کس نے کہاں سے یہ کلام اخذ کیا؟

☆ نقل درنقل کی وجہ سے اختلاف متن کی متعدد مثالیں سامنے آئی ہیں، جن متوں کے بنیادی آخذ دستیاب نہیں، ان کے بارے میں حتیٰ فیصلہ کرنا بعض اوقات مشکل ہو جاتا ہے۔

☆ اقبال کی قلمی بیاض میں اس ضمن میں ہماری بہت سی الجھنوں کو رفع کر سکتی ہیں لیکن مشکل یہ ہے کہ ان کی بیاضوں میں ۷۱۹۰ء سے پہلے کا کلام موجود نہیں۔ کہیں کہیں اقبال کا سوادِ خط بھی الجھن کا سبب بنتا ہے۔

☆ اقبال نے جن احباب کی بیاضوں کی بنیاد پر بانگِ درا کا کلام منتخب کیا تھا وہ اب دستیاب نہیں۔

☆ اقبال کے باقیاتِ شعری کا زمانہ تصنیف معلوم کرنا مزید مشکلات کا سبب بنتا ہے۔ باقیات کے ذخیرے میں کچھ الحاقی کلام بھی شامل ہو گیا ہے جسے بوجوہ غلط طور پر اقبال سے منسوب کر دیا گیا ہے۔

- ☆ باقیات شعر اقبال کے نصف درجن کے قریب مجموعوں میں مشترک کلام بھی پایا جاتا ہے اور ایسا کوئی مجموعہ موجود نہیں ہے جو اس عیب سے پاک ہو اور جامع بھی ہو۔
- ☆ بعض مجموعوں مثلاً: ”باقیاتِ اقبال“ اور ”روزگارِ فقیر“ میں ایسے اشعار بھی شامل کر لیے گئے ہیں جو باقیات کی ذیل میں نہیں آتے بلکہ متداول کلام میں موجود ہیں۔
- ☆ مکاتیب اقبال نیز سوانح اقبال کی بعض کتب میں اکا ڈکا اشعار موجود ہیں جنہیں باقیات کے جامعین نے مدد و نہیں کیا۔
- ☆ ان مسائل کو درج ذیل طریقوں سے حل کرنے کی کوشش کی گئی۔
- ☆ اقبال کے متداول اور غیر متداول کلام کے تمام آخذ کا ایک اشاریہ مرتب کیا گیا اور ان تمام آخذ کا بدقت نظر مطالعہ اور موازنہ کیا گیا۔ ان متون کو اقبال کی بیاضوں سے بھی ملا کر دیکھا گیا۔
- ☆ متن کے پیشتر اختلاف حقیقی نہیں تھے بلکہ نقل در نقل کے نتیجے میں پیدا ہو گئے تھے۔ ایسے اختلافات کو درخور اتنا نہیں جانا گیا۔ صرف انہی اختلافات کا ذکر کیا گیا جس کی کوئی اور تاویل ممکن نہیں تھی۔
- ☆ کلام اقبال کی جملہ اولین اشاعتؤں کو حاصل کیا گیا اور کچھ قلمی بیاضوں سے بھی مدد لی گئی۔
- ☆ نظموں کے زمانہ تصنیف کا تعین کرنے کے لیے اقبال کے خطوط اور ان کے احباب کی یاداشتوں سے بھی استفادہ کیا گیا۔
- ☆ خوش قسمتی سے اقبال کی بیاضوں میں بعض نظموں کا زمانہ تحریر درج ہے جہاں درست تاریخ یا مہینہ نہیں مل سکا، وہاں نظم کی اولین اشاعت کی تاریخ یا مہینے کو زمانہ تصنیف قرار دیا گیا۔ اس ضمن میں بعض داخلی اور خارجی شہادتوں کی پدولت بھی زمانے کا تعین کرنے کی کوشش کی گئی ہے اور یوں یہ کلیات بڑی حد تک زمانی ترتیب کے مطابق مرتب کیا گیا ہے۔
- ☆ اقبال کے الحالی کلام کا سراغ لگایا گیا ہے اور ان اشعار کو کلیات سے خارج کر دیا گیا۔
- ☆ جس کلام کی صحیت کا پورا یقین نہ تھا اسے مشکوک سمجھتے ہوئے تحقیق طلب کلام کے عنوان کے تحت شامل کیا گیا۔ تاکہ دیگر محققین اس کے بارے میں مزید تحقیق کر کے صحیح فیصلہ

کر سکیں۔

☆ زیر نظر مجموعے میں تمام مشترکات کو الگ کر دیا گیا ہے۔ اور اس امر کی پوری پوری کوشش کی گئی ہے کہ اقبال کے متداول کلام کا کوئی شعر باقیات کے اس مجموعے میں شامل نہ ہو۔

☆ اقبال کی سوانح عمریوں اور معاصرین کی یاد اشتوں کو پوری طرح کھنگال لیا گیا ہے اور ہر اس شعر کو اس مجموعے میں شامل کر لیا گیا ہے جو باقیات کی ذیل میں آتا ہے۔

☆ اقبال کے اولين آخذ کو بنیادی اہمیت دی گئی ہے۔ اگر کسی غزل یا نظم کا اولين متن دستیاب نہیں ہو سکا تو اس متن کو ترجیح دی گئی ہے جو دوسرے آخذ کی نسبت زیادہ مقدم ہو۔

☆ اقبال کی بیاضوں کو مطبوعہ مواد پر ترجیح دی گئی ہے۔ شیخ اعجاز احمد کی مرتب کردہ بیاض سے اہم آخذ کی حیثیت سے بھر پور استفادہ کیا گیا ہے۔

زیر نظر مجموعے کی خصوصیات

اقبال کے جملہ باقیات شعر کو زمانی ترتیب سے مدد کر دیا گیا ہے اس سے اقبال کے ڈھنی ارتقا کی پوری کیفیت ہمارے سامنے آ جاتی ہے اس ٹمن میں تین ادوار بنائے گئے ہیں۔

بانگ درا کے متروکات:

دور اول ابتداء ۱۹۰۸ء تا ۱۹۱۴ء

دور دوم ۱۹۰۹ء تا ۱۹۲۳ء (بانگ درا کی اشاعت تک)

بال جریل کے متروکات۔ ضرب کلیم + ارمغان ججاز

دور سوم: ۱۹۲۵ء سے ۱۹۳۸ء تک

ہر دور میں کلام کی ترتیب اس طرح رکھی گئی ہے۔

انظمیں:

مکمل نظمیں (متروکہ)



متداول کلام کی نظموں کے جزوی متروکات



۲۔ غزلیں:

مکمل غزلیں (متروکہ) ④

غزلوں کے جزوی متروکات (متداول کلام) ④

۳۔ ظریفانہ کلام:

۴۔ قطعات و رباعیات:

قطعات ④

رباعیات ④

۵۔ متفرقات:

(۱) تاریخیں اور مادہ ہائے تاریخ

(۲) بدیہہ گوئی فردیات

متفرقات کی ترتیب بھی بڑی حد تک زمانی ہے۔ ہر شعبے میں نظموں کی ترتیب کو بھی ممکن حد تک زمانی رکھا گیا ہے۔

اختلاف متن، نظم کا پس منظر اور اس کے آخذ کے بارے میں تفصیلات چونکہ میرے تحقیقی مقالے میں شامل ہیں لہذا انھیں کلیات میں شامل نہیں کیا گیا۔ ویسے بھی عام قارئین کو اس سے دلچسپی نہیں ہوتی چنانچہ اس ضمن میں میرے مقالے کی اشاعت کا انتظار کرنا چاہیے جو امید ہے، جلد منصہ شہود پر آجائے گا۔

☆ اس کلیات میں ہر نظم کے آخذ کی سند بھی فراہم کی گئی ہے۔

☆ جو متن اس کلیات میں شامل کیا گیا ہے جو ممکن حد تک اصل کے مطابق ہے۔ دو یادو سے زیادہ متنوں کی موجودگی میں کسی ایک متن کو اختیار کرنے کے ضمن میں تدوین متن کے اصولوں کا پورا پورا لاحاظہ رکھا گیا ہے۔ اس امر کی وضاحت اور صحیح متن کی اسناد تحقیقی مقالے میں فراہم کر دی گئی ہیں۔ جسے کلیات کا ترتیب ہی سمجھا جاسکتا ہے۔

☆ زیر نظر مجموعے میں شامل اشعار کا، متداول کلام سے مقابلہ و موازنہ کرنے سے درج ذیل کیفیت سامنے آتی ہے۔

متداول کلام میں اشعار کی کل تعداد: ۷۶۹ (مشمولہ: کلیات اقبال اردو)

مدون متروکہ کلام اشعار کی کل تعداد: ۲۷۶ (باقیات کے مجموعوں میں شامل کلام)

غیر مدون رغیر مطبوعہ کلام	<u>۷۵۰</u>
اقبال کے کل اردو اشعار	<u>۸۲۲۳</u>

اس سے یہ بات ثابت ہوتی ہے کہ اقبال نے اپنا ۳۲ فیصد کلام متروکہ قرار دے دیا تھا یہاں اس امر کی وضاحت ضروری ہے کہ باقیات میں غیر مدون اور غیر مطبوعہ کلام کی ذیل میں ۵۰۷ اشعار کا اضافہ، رقم الحروف کی کوششوں کا حاصل ہے اور اس ضمن میں رقم الحروف کا سب سے اہم مآخذ اقبال کی وہ قسمی بیاضیں ہیں جن کی نقول اب میرے ذخیرہ کتب میں شامل ہیں۔ مزید باقیات کی دستیابی کا امکان اب بہت کم رہ گیا ہے اور نہ اقبال کے خاندانی ریکارڈ سے کسی اضافے کی گنجائش ممکن ہے۔ اس ضمن میں حال ہی میں منظر عام پر آنے والی جاوید اقبال کی خود نوشت ”اپنا گریباں چاک“ کا ایک اقتباس کافی ہوگا:

ایک بار میں نے دیکھا کہ والد (علامہ اقبال) نے اپنے کمرے میں مشی طاہر الدین کے سامنے کاغذوں سے بھرا ایک ٹرک رکھا یا اور اس میں سے خود چھانٹ کر بعض تصاویر اور کاغذات انہیں انگیٹھی میں جلتی ہوئی آگ میں پھینکنے کو دیے۔ وہ تصاویر اور کاغذات ان کے سامنے جلا دیے گئے۔ جو کاغذات یا مسودات نج گئے اور اب اقبال میوزیم کی زینت ہیں میرے والد کے ذاتی کاغذات میں سے وہی ہیں جو انہوں نے بذاتِ خود محفوظ رکھتے کے قابل تھے۔

رقم الحروف نے اپنا تحقیقی مقالہ ۱۹۸۸ء میں مکمل کر لیا تھا جس پر ۱۹۹۰ء میں ڈگری دی گئی۔ اس کے بعد اقبال کے جو باقیات شعر منظر عام پر آئے، انھیں بھی اس کلیات میں شامل کیا گیا ہے۔ اس ضمن میں رقم الحروف افضل حق قرضی اور ڈاکٹر اکبر حیدری (بھارت) کی مساعی کو تحسین کی نظر سے دیکھتا ہے۔ اس کے باوجود یہ دعویٰ کرنا مشکل ہے کہ باقیات شعر کے زیر نظر اس ذخیرے میں مزید اضافہ ممکن نہیں وقت کے ساتھ ساتھ ممکن ہے کچھ نئے مآخذ ہمارے سامنے آتے جائیں اور اس طرح باقیات شعر اقبال کا یہ ذخیرہ، مزید بازروت ہوتا چلا جائے۔

ہر لمحہ نیا طور ، نئی برق تخلی

اللہ کرے مرحلہ شوق نہ ہو طے

حوالی

- ۱۔ روداد، انگمن جمایت اسلام ۱۹۰۰ء، ص ۳۶
- ۲۔ باقیات اقبال ص ۸۷۸ (طبع سوم ۱۹۷۸ء)
- ۳۔ اضافہ ۲۵
- ۴۔ بیاض بانگ در انزوونہ اقبال میوزیم لاہور
- ۵۔ اقبال نامہ جداول ص ۱۶
- ۶۔ یہ تمام تفصیلات سرود رفتہ مرتبہ غلام رسول مہر سے اخذ کی گئی ہیں۔
- ۷۔ دیکھیں اصلاحات اقبال از پیر رحمت و سنوی
- ۸۔ بیاض ارمغان حجاز، انزوونہ اقبال میوزیم لاہور
- ۹۔ اقبال نامہ اول، ص ۲۲۳
- ۱۰۔ مظلوم اقبال از شیخ اعجاز احمد، ص ۲۰۱
- ۱۱۔ مشمولہ: مقالہ ایم اے اردو، از ثاقف نسیں پنجاب یونیورسٹی اور بیانل کالج لاہور۔
- ۱۲۔ اپنا گریبان چاک از جاوید اقبال: شائع کردہ سنگ میل پلی کیشنز، لاہور، ۲۰۰۳ء

دور اول کا کلام

(۱۸۹۳ء تا ۱۹۰۸ء)

”بانگِ درا“ کے متروکات

- ✿ مکمل متروکہ نظمیں
- ✿ نظموں کے جزوی متروکات
- ✿ مکمل متروکہ غزلیں
- ✿ غزلوں کے جزوی متروکات
- ✿ مکمل قطعات / رباعیات

مکمل متروکہ نظمیں

مشہور پنجابی مثل ہے
جیہا منہ تئی چپڑ

واہ سعدی دیکھ لی گنڈہ دہانی آپ کی
خوب ہو گی مہتروں میں قدر دانی آپ کی
بیت ساری آپ کی بیت الخلا سے کم نہیں
ہے پسید خاکروباں شعر خوانی آپ کی
تیلیاں جاروب کی لیتے وہ خامے کے عوض
کھینچتے تصویر گر بہزاد و مانی آپ کی
راہ اپنی چھوڑ کر نکلے دہن کی راہ سے
ہے مگر بادِ مخالف نغمہ خوانی آپ کی
ان دنوں کو فصلِ گل کہیے ویا دن پھول کے
ہر طرف ہوتی ہے سعدی گل فشانی آپ کی

آپ کے اشعار موتی ہیں مگر یا کے بغیر
 گوشِ عالم تک یہ پہنچے ہیں زبانی آپ کی
 گوہربے راجحہرے ہیں آپ کے منہ سے سمجھی
 جان سے تنگ آگئی ہے مہترانی آپ کی
 ہر طرف سے آ رہی ہے یوں جو دُر کی صدا
 بھاگئی اہل سخن کو ڈرخانی آپ کی
 آپ سے بڑھ کر عروضے کوئی دنیا میں نہیں
 واہ صاحبِ شعر خوانی، شعردانی آپ کی
 خاک کو ہم چاٹ کر یہ بات کہدیتے ہیں آج
 تلخ کامی ہوگی یہ شیریں دہانی آپ کی
 جب ادھر سے بھی پڑیں گے آپ کو سابن کے مول
 آپ پر کھل جائے گی رنگیں بیانی آپ کی
 کھاؤ گے فرمائشی، سر پلپلا ہو جائیگا
 پھر نکل جائے گی سر سے شعر خوانی آپ کی
 دین اور ایماں کی دم میں واہ نمده دے دیا
 سارے عالم کی زبان پر ہے کہانی آپ کی
 آفتاب صدق کی گرمی سے گھبراوے نہیں
 حضرتِ شیطان کریں گے سائبانی آپ کی

اشتہارِ آخری اک آنت ہے شیطان کی
سر بس جس سے عیاں ہے خوش بیانی آپ کی
وہ مثل ہے ، ہے طولیے کی بلا بندر کے سر
ہو گیا ہم کو یقین شامت ہے آنی آپ کی
خر کمھاروں کا موا ، دھوبن ستی ہوتی ہے مفت
ہے مگر قومِ نصاریٰ یار جانی آپ کی
رانڈ کے چرخ کی صورت کیوں چلے جاتے ہیں آپ
اہل عالم نے سبھی بکواس جانی آپ کی
نیلے پیلے یوں نہ ہو پھر کیا کرو گے اُس گھڑی
جب خبر لیوے گا قہر آسمانی آپ کی
بات رہ جاتی ہے دنیا میں ، نہیں رہتا ہے وقت
آپ کو نادم کرے گی بد زبانی آپ کی
قوم عیسائی کے بھائی بن گئے پکڑی بدل
واہ کیا اسلام پر ہے مہربانی آپ کی^۵

- ۱ ایام حیض

- ۲ مراد ہے موت

- ۳ مراد ہے گوہ

- ۴ بکعنی بے وقوف

ماخذ - آئینہ حق نما - مولوی تراب علی (۱۹۱۲ء)

نوٹ :- مندرجہ بالا حواشی نظم میں موجود ہیں۔ قرین قیاس ہے کہ یہ حواشی علامہ اقبال نے خود لکھے۔



فللاحِ قوم

اقبال نے یہ نظم فروری ۱۸۹۶ء میں انجمانِ کشمیری مسلمانانِ لاہور کے
ایک اجلاس میں پڑھی تھی۔

کیا تھا گردشِ ایام نے مجھے محروم
بدن میں جان تھی جیسے قفس میں صیدِ زبوں

چڑھائی فوجِ الٰم کی ہوئی تھی کچھِ ایسی
علمِ خوشی کا مرے دل میں ہو گیا تھا نگوں

کیا تھا کوچ جو دل سے خوشی کی فوجوں نے
لگائے خیمه تھے وال رنج کے جنود و قشون

غم و الٰم نے جگر میں لگائی تھی اک آگ
بنا ہوا تھا مرا سینہ رشکِ صد کانوں

زبسکہ غم نے پریشاں کیا ہوا تھا مجھے
یہ فکر مجھ کو گلی تھی کہ ہونہ جائے جنوں

جو سامنے تھی مرے قوم کی بربی حالت
اٹڈ گیا مری آنکھوں سے خون کا سیکوں

انہی غنوں میں مگر مجھ کو اک صدا آئی
کہ بیت قوم کی اصلاح کے ہوئے موزوں

پے مریض یہ اک نجھے مسیحا تھا
 کہ جس کو سن کے ہوا خرمی سے دل مشبوں
 غبار دل میں جو تھا کچھ فلک کی جانب سے
 دبے اسی میں غم و رنج ، صورتِ قاروں
 ہزار شکر کہ اک انجمن ہوئی قائم
 یقین ہے راہ پے آئے گا طالع واژوں
 ملے گا منزل مقصود کا پتا ہم کو
 خدا کا شکر کہ جس نے دیے یہ راہ نمou
 ہلال وار اگر منه میں دو زبانیں ہوں
 ادا نہ پھر بھی ہو شکرِ خدائے ”کن فیکوں“
 مثال شانہ اگر میری سو زبانیں ہوں
 نہ طے ہو زلفِ رہ شکر ایزد بے چوں
 چلی نسیم یہ کیسی کہ پڑ گئی ٹھنڈک
 چمن ہوئی مرے سینے میں نارِ سوزِ دروں
 یہ کیا خوشی ہے کہ دل خود بخود یہ کہتا ہے
 بعید رنج سے اور خرمی سے ہوں مقرروں
 خوشی نے آ کے خدا جانے کیا کہا اس سے
 اچھل رہا ہے مثالِ تموجِ جیجوں

کرم سے اس کے وہ صورت فلاح کی نکلی
کہ حنفی قوم ہر اک شر سے ہو گیا مصتوں!

خدا نے ہوش دیا ، متفق ہوئے سارے
سمجھ گئے ہیں تری چال گنبد گردوں!

چراغِ عقل کو روشن کیا ہے ظلمت میں
ہمارے ہاتھ میں آ جائے گا ذر مکنوں

مرا تو جب ہے کہ ہم خود دکھائیں کچھ کر کے
جو مرد ہے ، نہیں ہوتا ہے غیر کا ممنون

بڑھے یہ بزم ترقی کی دوڑ میں یا رب
کبھی نہ ہو قدم تیز آشناۓ سکون

اسی سے ساری امیدیں بندھی ہیں اپنی کہ ہے
وجود اس کا پعے قصرِ قوم ، مثل ستوں

دعا یہ تجھ سے ہے یا رب کہ تاقیامت ہو
ہماری قوم کا ہر فرد قوم پر مفتون

جو دوڑ کے لیے میدانِ علم میں جائیں
سمحون سے بڑھ کے رہے ان کے فہم کا گلگلوں

کچھ ان کا شوق ، ترقی کا حد سے بڑھ جائے
ہماری قوم پہ یا رب وہ پھونک دے افسوں

دکھائیں فہم و ذکا و ہنر یہ اوروں کو
زمانے بھر کے یہ حاصل کریں علوم و فنون
جو تیری قوم کا دشمن ہو اس زمانے میں
اسے بھی باندھ لے اقبال! صورتِ مضمونا

۱۔ کشمیری میگزین مارچ ۱۹۰۹ء



نالہ پتیم

آہ! کیا کہیے کہ اب پہلو میں اپنا دل نہیں
بجھ گئی جب شمع روشن درخواہِ محفل نہیں
اے مصافِ نظمِ ہستی میں ترے قابل نہیں
نا امیدی جس کو طے کر لے یہ وہ منزل نہیں
ہائے کس منہ سے شریکِ بزم مے خانہ ہوں میں
ٹکڑے ٹکڑے جس کے ہو جائیں وہ پیانہ ہوں میں
خارِ حسرت غیرتِ نوکِ سنان ہونے لگا
یوسفِ غمِ زینتِ بازارِ جاں ہونے لگا
دل مرا شرمذناه ضبطِ فغاں ہونے لگا
نالہ دل روشناسِ آسمان ہونے لگا

کیوں نہ وہ نغمہ سرائے رشکِ صد فریاد ہو
 جو سرو د عنديپ گلشن برباد ہو
 پنجہ وحشت بڑھا چاکِ گریاں کے لیے
 اشکِ غم ڈھلنے لگے پابوس دامان کے لیے
 مضطرب ہے یوں دلِ نالاں بیباں کے لیے
 جس طرح بلبل ترپتا ہے گلستان کے لیے
 لیں گے ہم ہنگامہ ہستی میں اب کیا بیٹھ کر
 روئیے جا کر کسی صحرا میں تنہا بیٹھ کر
 قبلِ عشرت دلِ خو کردہ حسرت نہیں
 در خورِ بزم طربِ شمع سر تربت نہیں
 زیرِ گردوں شاپدِ آرام کی صورت نہیں
 غیرِ حسرت غازہ رخسارہ راحت نہیں
 صحِ عشرت بھی ہماری غیرتِ صد شام ہے
 ہستی انساں غبارِ خاطرِ آرام ہے
 ہے قیامِ بحرِ ہستی جزر و مد امید کا
 گاہے گاہے آنکھی ہے مسرت کی ہوا
 زندگی کو نورِ الفت سے ملی جس دمِ ضیا
 لے کے طوفانِ ستم ابرِ تغیر آ گیا

ہے کسی کو کامِ دل حاصل کوئی ناکام ہے
اس نظارے کا مگر خاکِ لحدِ انجام ہے

اے فلکِ تجھ سے تمنائے سعادت پوری
ہر ستارہ ہے ترا داغِ دلِ نیکِ اختری

تو نے رکھا ہے کسے حرمانِ نصیبی سے بربادی
”اے مسلمانان! فغاں از دورِ چرخِ چبری“

”دستی از کس نے بینیم یاراں را چه شد
دستی کو آخر آمد دوستداراں را چه شد“

نطق کر سکتا نہیں کیفیتِ غم کو عیاں
اس کی تیزی کو مٹا دیتے ہیں اندازِ بیاں

آ نہیں سکتی زبان تک رنج و غم کی داستان
خندہ زن میرے لپ گویا پہ ہے دردِ نہاں

عجزِ گویائی ہے گویا حکمِ قیدِ خامشی
 مجرمِ اظہارِ غم کو یہ سزا ملنے لگی

زخمِ دل کے واسطے ملتا نہیں مرہم مجھے
اپنی قسمت کا ہے رونا صورتِ آدم مجھے

ظلِ دامانِ پدر کا ہے زبسِ ماتم مجھے
ہاں ڈبو دے اے محیطِ دیدہ پُر نم مجھے

مضطرب اے دل نہ ہونا ذوقِ طفلى کے لیے
 تو بنا ہے تختی اشکِ تیبی کے لیے

سایہ رحمت ہے تو اے ظلیں دامان پدر
 غنچہ طفلى پھے ہے مثلِ صبا تیرا گزر

رہنمہ ہے وادی عالم میں تو مثلِ خضر
 تو تو ہے اک مظہر شان کریبی سر بسر

ہے شہنشاہی جو طفلى تو ہما تاثیر ہے
 تو نہ ہو تو زندگی اک قید بے زنجیر ہے

عین طفلى میں ہلال آسا کمر خم کھا گئی
 صح پیری کی مگر بن کر تیبی آ گئی

بادِ ناکامی اسے کیا جانے کیا سمجھا گئی
 شعلہ سوزِ الہ کو اور بھی بھڑکا گئی

دم کے بدلتے میرے سینے میں دمِ شمشیر ہے
 زندگی اپنی ، کتابِ موت کی تفسیر ہے

جو ششِ صرص سے ہے اے بحر جولانی تری
 اور قمر کے دم سے ہے ساری یہ طغیانی تری

کوہ و دریا سے ہے قائم شان سلطانی تری
 اور شعاعِ مہر سے ہے خندہ پیشانی تری

نظمِ عالم میں نہیں موجود سازِ بے کسی
 ہو گئی پھر کیوں تیسی صیدِ بازِ بے کسی
 سمجھنے سکتا ہے مصورِ خندہِ گل کا سماں
 اور کچھ مشکل نہیں اے برقِ تیری شوختیاں

صحح کا اختر نہیں کلکِ تصور پر گراں
 اور ہی کچھ ہیں مگر میرے تبسم کے نشاں

یہ تبسمِ اشکِ حسرت کا نمک پوردہ ہے
 دردِ پنهان کو چھپانے کے لیے اک پردہ ہے

یادِ ایامِ سلف تو نے مجھے تڑپا دیا
 آہ اے چشمِ تصور تو نے کیا دکھلا دیا

اے فراقِ رفتگاں تو نے یہ کیا سمجھا دیا
 دردِ پنهان کی خلش کو اور بھی چپکا دیا

رہ گیا ہوں دونوں ہاتھوں سے کلجا تھام کر
 کچھِ مداوا اس مرض کا اے دلِ ناکام کر

آمدِ بوئے نسیمِ گلشنِ رشکِ ارم
 ہو نہ مر ہوں سماعت جس کی آواز قدم

لذتِ رقصِ شعاعِ آفتابِ صححِ دم
 یا صدائے نغمہِ مرغِ سحر کا زیر و بم

رنگ کچھ شہرِ خوشائ میں جما سکتی نہیں
خفگان کنج مرقد کو جگا سکتی نہیں

ہر گھری اے دل نہ یوں اشکوں کا دریا چاہیے
داستانِ جیسی ہو ویسا سننے والا چاہیے

ہر کسی کے پاس یہ دکھڑا نہ رونا چاہیے
آستانِ اس کو پتیمِ ہائی کا چاہیے

چشمِ باطن کی نظر بھی کیا سبک رفتار ہے
سامنے اک دم میں درگاہِ شہرِ ابرار ہے

اے مددگارِ غریبیاں اے پناہ بے کسان
اے نصیرِ عاجزاء ! اے مائیہ بے مایگاں

کارواں صبر و تحمل کا ہوا دل سے روائ
کہنے آیا ہوں میں اپنے درد و غم کی داستان

ہے تری ذاتِ مبارکِ حل مشکل کے لیے
نام ہے تیرا شفا دُکھے ہوئے دل کے لیے

بیکسوں میں تابِ جورِ آسمان ہوتی نہیں
ان دلوں میں طاقتِ ضبطِ فغاں ہوتی نہیں

کون وہ آفت ہے جو رہن بیاں ہوتی نہیں
اک پتیمی ہے کہ ممنونِ زبان ہوتی نہیں

میری صورت ہی کہانی ہے دلی ناشاد کی
ہے خوشی بھی مری سائل تری امداد کی

بزمِ عالم میں طرازِ مسندِ عظمت ہے تو
بہرِ انساں جبریلِ آیہ رحمت ہے تو

اے دیارِ علم و حکمت قبلہ امت ہے تو
اے ضیائے چشمِ ایماں زیب ہر مدحت ہے تو

درد جو انساں کا تھا وہ تیرے پپلو سے اٹھا
قلزمِ جوشِ محبت تیرے آنسو سے اٹھا

آب کوثرِ تشنہ کامانِ محبت کا ہے تو
جس کے ہر قطرے میں سوموتی ہوں وہ دریا ہے تو

طور پر چشمِ کلیم اللہ کا تارا ہے تو
معنی "یسین" ہے تو مفہوم "اوَّلَنَّ" ہے تو

اس نے پہچانا نہ تیری ذات پر انوار کو
جو نہ سمجھا احمدِ بے میم کے اسرار کو

دلربائی میں مثالی خندہ مادر ہے تو
مثیلِ آواز پدر شیریں تراز کوثر ہے تو

جس سے تاجِ عرش کو زینت ہو وہ گوہر ہے تو
از پئے تقدیرِ عالم صورتِ اختر ہے تو

زیبِ حسنِ مخلِلِ اشرافِ عالم تو ہوا
تھی موئر گرچہ آمد پر مقدم تو ہوا

تیرے سائے سے متور دیدہ افلک ہے
فیض سے تیرے رگِ تاکِ یقین نمناک ہے

تیرے سائے سے متور دیدہ افلک ہے
کیمیا کہتے ہیں جس کو تیرے در کی خاک ہے

تیرے نظارے کا موئی میں کہاں مقدور ہے
تو ظہورِ "لن ترانی" گوئے اوچ طور ہے

دوپھر کی آگ میں وقتِ در و ہلقان پر
ہے پسینے سے نمایاں مہرِ تاباں کا اثر

جملکیاں امید کی آتی ہیں چہرے پر نظر
کاٹ لیتا ہے مگر جس وقتِ محنت کا ثمر

یا محمد کہہ کے اٹھتا ہے وہ اپنے کام سے
ہائے کیا تسلکیں اسے ملتی ہے تیرے نام سے

وہ پناہِ دینِ حق وہ دامنِ غارِ حرا
جو ترے فیضِ قدم سے غیرتِ سینا ہوا

وہ حصارِ عافیت وہ سلسلہ فاران کا
جس کے ہر ذرے سے اٹھی دینِ کامل کی صدا

فخر پابوسی سے تیری آسمان سا ہو گئی
 یہ زمین ہم پایہ عرشِ مععلٰہ ہو گئی
 نظمِ قدرت میں نشاں پیدا نہیں بیداد کا
 شکوہ کرنا کام ہوتا ہے دلِ ناشاد کا
 آگرا ہوں تیرے در پر، وقت ہے امداد کا
 سرفرازی چاہیے بدلہ مری اُفتاد کا
 آ نہ سکتا تھا زبان تک بے کسی کا ماجرا
 حوصلہ لیکن مجھے تیری تیبی نے دیا
 تھم ذرا بے تابی دل کیا صدا آتی ہے یہ
 لطفِ آب پشمہ حیوان کو شرماتی ہے یہ
 دل کو سوزِ عشق کی آتش سے گرماتی ہے یہ
 روح کو یادِ الہی کی طرح بھاتی ہے یہ
 ہاں ادب اے دل! بڑھا اعزازِ مشیت خاک کا
 میں مخاطب ہوں جناب سیدِ لولاک کا
 اے گرفتارِ تیبی اے اسیرِ قیدِ غم!
 تجھ سے ہے آرامِ جان سیدِ خیرِ الامم
 نا امیدی نے کیے ہیں تجھ پر کچھ ایسے ستم
 چیرتا ہے دل کو تیرا نالہ درد و الم

تیری بے سامانیوں سے کیوں نہ میرا دل جلے
شرم سی آتی ہے تجھ کو بے نوا کہتے ہوئے

خُرمنِ جاں کے لیے بجلی ترا افسانہ ہے
دل نہیں پہلو میں ، تیرے غم کا عشت خانہ ہے

جس پہ بربادی ہو صدقے وہ ترا ویرانہ ہے
سمم جائے جس سے فرحت وہ ترا کاشانہ ہے

کانپتا ہے آسمان تیرے دل ناشاد سے
ہل گیا عرشِ معظم بھی تری فریاد سے

خون رُلواتا ہے تیرا دیدہ گریاں مجھے
کیوں نظر آتا ہے تو رہنِ غم پہاں مجھے

کیوں نظر آتا ہے تیرا حال بے سامان مجھے
کیوں نظر آتا ہے تو مثلِ تن بے جاں مجھے

میری اُمت کیا شریک درد پغیر نہیں
کیا جہاں میں عاشقان شافعِ محشر نہیں

جس طرح مجھ سے نبوت میں کوئی بڑھ کر نہیں
میری امت سے حمیت میں کوئی بڑھ کر نہیں

امتحان صدق و ہمت میں کوئی بڑھ کر نہیں
ہم مسلمانوں سے غیرت میں کوئی بڑھ کر نہیں

یہ دل و جاں سے خدا کے نام پر قربان ہیں
ہوں فرشتے بھی فدا جن پر یہ وہ انسان ہیں

اُجمن لاہور میں اُک حامی اسلام ہے
آسمان پر جس کا پیانِ محبت نام ہے

جس کی ہر تدبیر تسلیم دل ناکام ہے
جس کا نظارہ مرادِ چشمِ خاص و عام ہے

جمع ہیں عاشقِ مرے سب ہند اور پنجاب کے
تو وہاں جا کر مری امت کو یہ پیغام دے

جا کے یوں کہنا کہ، ”اے گلہائے باغِ مصطفیٰ“
تم سے برگشته نہ ہو جائے زمانے کی ہوا

عرصہ ہستی میں از بھرِ حصولِ مددِ عا
رہکِ صد اکسیر ہوتی ہے تیبیوں کی دعا

یہ وہ جادو ہے کہ جس سے دیوبھر مال دور ہو
یہ وہ نسخہ ہے کہ جس سے دردِ عصیاں دور ہو

یہ دعا میدانِ محشر میں بڑی کام آئے گی
شایدِ شانِ کریمی سے گلے ملوائے گی

آتشِ عشقِ الہی سے تمہیں گرمائے گی
جو نہ موسیٰ نے بھی دیکھا تھا، تمہیں دکھائے گی

جس طرح مجھ کو شہید کربلا سے پیار ہے
حق تعالیٰ کو تیمور کی دعا سے پیار ہے

جوش میں اپنی رگِ ہمت کو لانا چاہیے
احمدی غیرت زمانے کو دکھانا چاہیے
بندشِ غم سے تیمور کو چھڑانا چاہیے
مل کے اک دریا سخاوت کا بہانا چاہیے

کام بے دولت تھے چرخ گھن چلتا نہیں
نخلِ مقصود غیر آب زر گھنیں پھلتا نہیں

صیدِ شائینِ تیمی کا پھر کنا اور ہے
نوک جس کی دل میں چھپتی ہو وہ کانٹا اور ہے

علّتِ حرماںِ نصیبی کا مداوا اور ہے
دردِ آزارِ مصیبت کا مسیحہ اور ہے

پھونک دیتا ہے جگہ کو دل کو تڑپاتا ہے یہ
نسخہِ مہروم بخت سے مگر جاتا ہے یہ

تحی تیمی کچھ ازل سے آشنا اسلام کی
پہلے رکھی ہے تیمور نے پنا اسلام کی

کہہ رہی ہے اہلِ دل سے ابتدا اسلام کی
ہے تیمور پر عنایت انتہا اسلام کی

تم اگر سمجھو تو یہ سو بات کی اک بات ہے
آبرو میری تینی کی تمہارے ہات ہے

رودادِ الجمن بابت ۱۹۰۰ء ص ۳۰

- ۱ -



خدا حافظ

مشی محظی عالم کے یورپ روانہ ہونے پر

لیجے حاضر ہے مطلعِ رنگیں
جس پر صدقہ ہو شاید تحسیں

سوئے یورپ ہوئے وہ راہ سپر	آنکھ اپنی ہے اشکِ خونیں سے
مفت میں ہو گیا ستم ہم پر	فتحِ ملکِ ہنر کو جاتے ہیں
غیرتِ کاسنے مئے احر	تاز جاتے ہیں تاز نے والے
ہم رکابی کو آ رہی ہے ظفر	فر انساں کا ہے تلاشِ کمال
کھیچ کر لے چلا ہے ذوقِ نظر	خوب تازا ہے سیر کا موقع
جبتو چاہیے مثالِ قمر	سیر دریا میں ہیں ہزار مزے
کلتہ میں چاہیے نگاہِ بشر	وہ سرِ شام بحر کی موجیں
جس کو دھلانے خالقِ اکبر	وہ سمندر بساط کی صورت
مہر کا وہ خرام پانی پر	اور وہ چاندنی کہ بحر جسے
اور وہ موجوں کا کھینا چوسر	دی خبر آپ نے یہ کیا ناگاہ
اوڑھ لیتا ہے صورتِ چادر	
چپکے چپکے چھبو دیا نشر	

درد اٹھا ہے صورتِ محشر
اشک اپنے ہیں مثل آب گہر
صورتِ بوعَ نافَةِ اذفر
جوں موڈن کو انتظارِ سحر
جیسے چپ چاپ شام کو ہوں شجر
نکل آیا جو دل میں تھا مضمر
لاوں اس کے لیے میں خالما زر
یاں خموشی گناہ ہے ایسی
دوستوں کا فراق قاتل ہے
آنکھ میں ہیں نہیں روایں لیکن
جائیے اور پھر کے آئیے گا
اس طرح راہ آنکھ دیکھے گی
بزمِ یاراں رہے گی یوں خاموش
سرِ مژگاں پہ آ گئے آنسو
مدحِ احبابِ فرضِ انساں ہے
جس طرح کفر ہجو پیغمبر

یہ سفر آپ کو مبارک ہو
یہ حضر آپ کو مبارک ہو

آپ ہیں موحِ سیرِ دریائی
پشمِ احبابِ غم سے بھرائی
قصِ موجود کا جا کے دیکھیں گے
بھیج دی ہے جہاز کو سائی
طفِ اخبار کا جب آتا ہے
بزمِ یورپ سے ہو شناسائی
دمِ رخصت وہ گرم جوشی ہے
آتشِ عشقِ جس سے شرمائی
کسی کونے میں تاکتی ہے اسے
گرمی آفتابِ جولائی
فخر کرتی ہے تابِ گویائی
لب سے نکلا کہ فی امان اللہ
نشہِ دوستی چڑھا ایسا
آب آئینے پر گراتے ہیں
”بسلامت روی و باز آئی“
کہ نہیں طاقتِ شکیباں
عزِ پنجاب ہو مگر جلدی
اوے رگِ جانِ عالم آرائی
ہو نہ محبوب سے جدا کوئی

الغیاث ! اے معّمِ ثالث^۱ درِ فرقہ سے جان گھبرائی
 ایسی پڑیا کوئی عنایت ہو دل سے اٹھے کہ وہ شفا پائی
 آ گیا بحر چپ رہو اقبال خامہ کرتا ہے عذر بے پائی
 توبہ کر لی ہے شعر گوئی سے اس کی قیمت پڑی نہ اک پائی
 شعر سے بھاگتا ہوں میں کوسوں ہے یہ توحید اور میں عیسائی
 ”آں چہ دانا کند ، کند ناداں لیک بعد از ہزار رسوانی“

دوستوں کی رہے دعا حافظ
 ہو سفر میں ترا خدا حافظ

- ۱ مولوی محبوب عالم
- ۲ مشہور فلسفی اور طبیب یونی سینا
- ۳ سرو درفتہ - ص ۸۳

اشک خون

اے آہ آج برق سر کوہسار ہو
 یا تیر بن کے میرے کلیج سے پار ہو
 ہو ٹکڑے ٹکڑے ٹوٹ کے اے رشتہ نفس
 اے مرغ روح ، بازِ اجل کا شکار ہو
 اے دامنِ دریدہ پیراہنِ حیات
 ہاں آج زیپ دیدہ خوناہ بار ہو

پھرتے ہیں ڈھونڈتے اجل ناگہاں کو ہم
 ہاں اے حیاتِ خضر نگاہوں میں خوار ہو
 اے افسری کے تاج ، گریبان کو چاک کر
 اے کرسی طلائے شہی سوگوار ہو
 اے دل اگر جنا طبی کا مذاق ہے
 مرہونِ تنجی ستم روزگار ہو
 پسے کا جب مزا ہے کہ اے آسیائے غم
 پس پس کے جان اپنی مثالِ غبار ہو
 میت اٹھی ہے شاہ کی تعظیم کے لیے
 اقبال اڑ کے خاک سر رہ گزار ہو
 مدت کے بعد تجھ کو ملے ہیں غم فراق
 ہم تجھ پے صدتے جائیں ، تو ہم پر ثار ہو
 چلتے رہ حیات ، مگر گھات میں خوشی
 کونے لگی ہوئی نہ سر رہ گزار ہو
 آئی ادھر نشاط ، ادھر غم بھی آ گیا
 کل عید تھی تو آج محرم بھی آ گیا

بندِ دوم

ہاں اے ہلاں عیدِ خدا کی فتم تجھے
خواہاں عیش کیا نظر آتے ہیں ہم تجھے!

اے جامِ بزمِ عید مقدر یہ تھا ترا
لبریز کرنے آئے مئے اشکِ غم تجھے

ایسی گھڑی میں تیری افق پر ہوئی نمود
سمجا نہ کوئی حلقة ماتم سے کم تجھے

ایمن تھے غم سے ہم مگر اے خبرِ ستم
کرنے تھے ذنگ طاہرِ بامِ حرم تجھے

کھلتی ہے کچھ ہمارے مقدر پہ یہ کبھی
بجتا نہیں نظر میں ہماری یہ خم تجھے

تنغِ ستم سے بڑھ کے رہیں تیری تیزیاں
ہم اپنے لب سے مانگ کے دیتے ہیں دم تجھے

بیماریِ نشاط اگر ہے تو صحیحِ غم
پڑھ کر کرے گی سورہ والحسن دم تجھے

ہاں اے شعاعِ ماہِ شبِ اولِ طرب
دل جاتا ہے تیر کمانِ ستم تجھے

صورت وہی ہے نام میں رکھا ہوا ہے کیا
 دیتے ہیں نام ماہ محرم کا ہم تجھے
 اے شامِ عید اپنے مہ نو سے پوچھ لے
 سمجھا ہوا ہوں صحِ دیارِ عدم تجھے
 کہتے ہیں آج عید ہوئی ہے، ہوا کرے
 اس عید سے تو موت ہی آئے خدا کرے

بندِ سوم

قربان تیرے اے ستمِ روزگار آج
 آنکھوں میں ہر نگہ بھی ہوئی اشک بار آج
 اس روزِ رنج و غم سے تو آسان تھی یہی
 محشر کی صح ہو نہ گئی آشکار آج
 دل کا تو ذکر کیا ہے کہ دل کا قرار بھی
 سیما ب کی طرح سے ہوا بے قرار آج
 سویںِ الم نے جاں کو جلایا ہے اس طرح
 کانونِ دل سے اٹھتے ہیں غم کے شرار آج
 ناکامیوں نے اس کو سنا دی وہ کیا خبر
 امید دل میں پھرتی ہے پروانہ وار آج

ہاں اے دلِ حزینِ الملوں کا یہ دور ہے
ہو طوفِ شمعِ غم تجھے دیوانہ وار آج
مثلِ سوم تھی یہ خبر کس کی موت کی
گلزارِ دل میں اگنے لگے غم کے خار آج
پژمردہ ہو گیا گلِ بستانِ افری
خون رو رہی ہے باغِ جہاں میں بہار آج
اقیمِ دل کی آہ شہنشاہ چل بسی
ماتم کدہ بنا ہے دلِ داغدار آج
تو جس کی تخت گاہ تھی اے تخت گاہِ دل
رخصت ہوئی جہاں سے وہ تاجدار آج
فرماں نہ ہو دلوں پہ تو شانِ شہی نہیں
سونے کا تاج کوئی نشانِ شہی نہیں

بند چہارم

شاہی یہ ہے کہ اور کا غمِ پشمِ تر میں ہو
شاہنشہی پہ شانِ غربی نظر میں ہو
شاہی یہ ہے کہ آنکھ میں آنسو ہوں اور کے
چلائے کوئی ، درد کسی کے جگر میں ہو

غم دل میں اور کا ہو خوشی دل میں اور کی
کوئی گرے ، شکست کسی کی کر میں ہو
بے تابیاں جو اور کی ہوں اپنے دل میں ہوں
جو درد اور کا ہو وہ اپنے جگر میں ہو
پامالِ فکرِ غیر رہے تحت گاہ پر
آئے کسی پہ قنع ، کسی کی سپر میں ہو
معمول ہو شرابِ محبت سے جامِ دل
جو دل میں ہو نہاں وہ نمایاں نظر میں ہو
جو بات ہو ، صدا ہو لپِ جبریل کی
تقدیر کی مراد دلِ دادگر میں ہو
ہو چشمِ معدلت کے ستارے کی روشنی
ماں گے اماں عدو تو مرؤت نظر میں ہو
شہرت کے آسمان پہ روشن ہو اس طرح
ہو مہر میں وہ نور ، نہ وہ ضو قمر میں ہو
فرمان ہوں دلوں کی ولایت میں اس طرح
جس طرح نورِ رشیۃ تاریخ نظر میں ہو
اے ہند تیری چاہنے والی گذر گئی
غم میں ترے کراہنے والی گذر گئی

بند پنجم

اے بحر ، حکمران جو زمینوں کی تھی ، گئی
آغوشِ موج جس کے سفینوں کی تھی ، گئی

نہریں رواں ہوں خون کی چشمِ حباب سے
وہ آبرو جو تیرے خزینوں کی تھی ، گئی

دردِ اجل کی تاک بھی کیسی غصب کی تھی
انگشتی جو دل کے گنگیوں کی تھی ، گئی

اے ہند تیرے سر سے اٹھا سایہِ خدا
اک غم گسار تیرے حزینوں کی تھی ، گئی

اے ہند جو فضیلتِ نسوان کی تھی دلیل
تیرے گھروں کی پرده نشینوں کی تھی ، گئی

ہو سوگوار آج خواتین ہند تم
جو داستان تمہارے شپیوں کی تھی ، گئی

خوناہ بار آج ہو اے چشمِ سلطنت
واقف جو تیرے سارے قریبوں کی تھی ، گئی

اے سالِ قرنِ انو یہ ستم تو نے کیا کیا
عزت ذرا جو تیرے مہینوں کی تھی ، گئی

تو آج سر بہ خاک ہو سیارہ زمیں
رونق جو تیرے سارے مکینوں کی تھی ، گئی

صرفِ بکا ہے جانِ سلاطینِ روزگار
دہیز جس کی عیدِ جبینوں کی تھی ، گئی

ہو موت میں حیات ، ممات اس کا نام ہے
صدقہ ہو جس پہ خضر ، وفات اس کا نام ہے

- ۱ -
تئی صدی کا پہلا سال



بند ششم

جانِ نزار آکے لبوں پر اٹک گئی
آنکھوں سے خون بن کے تمبا ٹپک گئی

روزِ طربِ جہاں میں سیہ پوش ہو گیا
اے روزگارِ غمِ تری قسمت چمک گئی

آئی جو یاسِ نجھرِ عربیاں لیے ہوئے
ڈر کر امید ، گوشہ دل میں دبک گئی

جادو نگاہ دیدہ صیاد تھی کوئی
دیکھا جو آنکھ بھر کے تو بلبل پھرک گئی

اے شمعِ بزمِ ماتم سلطانہ جہاں
کیا تھی جھلک تری کہ ثریا تلک گئی

ماتم بھی وہ دیا کہ ہزاروں میں ایک ہے
آنکھ اپنی انتخابِ فلک پر پھڑک گئی

لالی افت پر آنکھ نے دیکھی جو شامِ عید
اک بات تھی کہ خونِ جگر کو کھٹک گئی

سمجھی ہے اپنے آپ کو آئی ہوئی اجل
لو میری خامشی سے قضا بھی بہک گئی

اے درد آ مرے چمنِ دل کی سیر کر
غم کی کلی ہوائے نفس سے چنگ گئی

اے درد جاں گدازِ خدا کے لیے نہ تھم
ہم بھی اٹھیں گے ساتھ جو تیری کسک گئی

ہر آنکھ، دل بہ ریزشِ طوفاں نہادہ ہے
مزگانِ چشم کیا رگِ ابر کشادہ ہے



بند ہفتم

ما تم میں آ رہے ہیں یہ سامان کیے ہوئے
 داغِ جگر کو شمعِ شبستان کیے ہوئے
 تاریک ہو گیا ہے زمانہ مگر قضا
 آ جائے غم کی شمع کو سوزاں کیے ہوئے
 رکھتا ہوں طاہرِ دلِ رنگیں نوا کو میں
 پہلو کو غیرتِ چنستاں کیے ہوئے
 لکھتا ہوں شعرِ دیدہ خون بار سے مگر
 کاغذ کو رشکِ بابِ گلستان کیے ہوئے
 ما تم میں لے گیا ہوں دلِ پاش پاش کو
 آزادِ جاں گدازی درماں کیے ہوئے
 ہر زخمِ دل کو ما تمِ خاتونِ دھر میں
 بیٹھے ہیں مستِ ذوقِ نمکداں کیے ہوئے
 مغرب کے آسمان پر چمکتی ہے تنی غم
 جو ہر کو رازِ دارِ رگِ جاں کیے ہوئے
 لے اے عروں ہند تری آبرو گئی
 آنکھوں کو اشکِ غم سے دُر افشاں کئے ہوئے

برطانیہ تو آج گلے مل کے ہم سے رو
سامان بحر ریزی طوفان کیے ہوئے
بوتے ہیں خلی آہ کو باغِ جہاں میں ہم
منونِ آب دیدہ گریاں کیے ہوئے
آہم چو سرو در چبن روزگار ماند
ایں مصرع بلند ز من یاد گار ماند

بندہ هشتم

کیا منزل عدم کو ہمارا نفس گیا
یہ سب سے پہلے صورتِ بانگِ جس گیا
ہاں اے بجوم غم ترے قربان جاؤں میں
اجڑا ہوا تھا شہر مرے دل کا ، بس گیا
ہو ہو کے پرے خارِ غم سینہ سوز سے
تن سے نکل کے دامنِ موج نفس گیا
ایسا اثر ہے گریہ آہن گداز سے
اشکوں کے ساتھ مل کے ہمارا نفس گیا
اٹھا وہ ابر گوشہ مغرب سے شعلہ ریز
مشرق سے بڑھ کے ہند پہ آ کر برس گیا

صدمه پڑا وہ آ کے کہ ٹوٹا ہے بند بند
کیا مرغ روح توڑ کے اپنا قفس گیا

نکلا وہ مار صحن گلستانِ عیش سے
دل کو، جگر کو، سینے کو، پہلو کو ڈس گیا

اے روز تو پھاڑ تھا یا غم کا روز تھا
دن بن کے تو چڑھا تھا پہ ہو کر برس گیا

لا گلشنِ عدم سے اسے اے سومِ غم
بوعے گلِ اجل کو مرا جی ترس گیا

آنکھوں کی راہ کیوں نہ گیا بن کے جوئے خوں
دم بھی گیا تو لے کے یہ جی میں ہوس گیا

شہرہ ہوا جہاں میں یہ کس کی وفات کا
ہے ہر ورق سیاہ بیاضِ حیات کا

۱- غم کے باعث دن، سال کے برابر ہو گیا



بند نہم

ہاں بھولنا نہ موجہ باد سحر کہیں
ہو ملکِ نیستی میں جو تیرا گذر کہیں

ماگی تھی ہم نے آج اجل کے لیے دعا
 صدقے نہ ہو گیا ہو دعا پر اثر کہیں
 ٹلتی نہیں ہے شویر بکا سے اجل کبھی
 اس تنخ جاں ستان کی نہیں ہے سپر کہیں
 دونی تھی جن کی شان سے ہیروں کی آبرو
 وہ آج کر گئے ہیں جہاں سے سفر کہیں
 اے کوہ نور تو نے تو دیکھے ہیں تاجور
 دیکھا ہے اس طرح کا کوئی تاجور کہیں؟
 دیتے ہیں تجھ کو دامن کھسار کی قتم
 اس شان کا ملا ہے تجھے داد گر کہیں؟
 بن کر چراغ سارے زمانے میں ڈھونڈنا
 کہنا ہمیں بھی آئے جو ایسا نظر کہیں
 جس کی ضیا سے آنکھ چکا چوند تھی تری
 دنیا میں اب نہیں وہ جبیں جلوہ گر کہیں
 تو کیا کسی پہ گوہر جاں تک ثار تھے
 پیدا جہاں میں ہوتے ہیں ایسے بشر کہیں
 صورت تری ہے اٹک جگر سوز کی طرح
 قربان ہو نہ جائے ہماری نظر کہیں

ہلتا ہے جس سے عرش یہ رونا اسی کا ہے
زینت تھی جس سے تھوڑا، جنازا اسی کا ہے

بندہم

پیغامِ خانہ سوزی دل بار بار دے
فرصت نہ دو گھٹری نفسِ شعلہ بار دے

زورِ جنوں میں جائے جو دشت عدم کو دل
پہلے قدم پہ جامہ ہستی اُتار دے

چونکا ہے غم کی آگ نے جانِ نزار کو
ہم کو تسلیاں دلِ آشفہ کار دے

جس کا دلوں پہ راج ہو مرتا نہیں کبھی
صدیاں ہزار گردشی دوراں گزار دے

رہتا ہے دل میں صورتِ حرف نگیں وہ نام
شہرت جسے جہان میں پورڈگار دے

وکٹوریہ نمُرد کے نام نکو گذاشت
ہے زندگی یہی جسے پورڈگار دے

اے غمِ کشاں دُودہ شاہی خدا تمہیں
اس دردِ جاں گزا میں شکیب و قرار دے

رفقار اس کے نقشِ قدم پر کرے نصیب
یہ مہرِ مادری کی تمہیں یادگار دے

اے باغِ ہند تیرا خیابان بجائے گل
موتیٰ مثالِ دامنِ امیر بہار دے

پژمردہ کر گئی ہے جو بادِ خزان تجھے
صد نو بہار ناز تجھے روزگار دے

مرحوم کے نصیبِ ثوابِ جزیل ہو
ہاتھوں میں اپنے دامنِ صیرِ جمیل ہو

- ۱ - پچھلٹ شائع کردہ مطبعِ مفید عام، لاہور (۱۹۰۱ء)



بیتیم کا خطاب ہلال عید سے

بند اول

اے مہر عید بے حجاب ہے تو حسنِ خورشید کا جواب ہے تو
اے گریبانِ جامہ شب عید شاہدِ عیش کا شباب ہے تو
اے نشانِ رکوع سورہ نور نقشہِ کلک انتخاب ہے تو
اے جوابِ خطِ جہنم نیاز طاععتِ صوم کا ثواب ہے تو

ہائے اے حلقة پر طاؤں قابل ذلک الكتاب ہے تو
 فوجِ اسلام کا نشاں تو ہے چشمِ نصرت کا انتخاب ہے تو
 کہہ دیا خواب کو کہ خواب ہے تو
 چشمِ طفلی نے جب تجھے دیکھا
 طوفِ منزل گہ زمیں کے لیے ہمہ تن پائے در رکاب ہے تو
 یہ ابھرتے ہی آنکھ سے چھپنا روشنی کا مگر حباب ہے تو
 تو کمندِ غزال شادی ہے
 لذتِ افزائے شور طفلی ہے

بند دوم

مقصدِ دیدہ امید ہے کل گوہرِ عیش کی خرید ہے کل
 دیدہ مہر عالم آرا میں سرمہ عید کی کشید ہے کل
 گلشنِ نو بہارِ ہستی میں سبزہ عیش کی امید ہے کل
 کھلِ محرابِ ہر جمینِ نیاز زینتِ افزائے عینِ عید ہے کل
 اے مہ نو ترا پیامِ طرب ہے شنید آج چشمِ دید ہے کل
 باغِ دل میں تری و زید ہے کل اے نسیمِ نشاطِ روحانی
 ہاتھ لانا ادھر کہ عید ہے کل ہے یہی نغمہِ لبِ طفلی
 کمسنوں کو یہ کہہ رہا ہے ہلال لو میاں شبِ بخیر عید ہے کل

سر بائیں لباسِ طفیل ہے میری عربیاں تنی کی عید ہے کل
 اے مہ نو خوشی ہو کیا جی کو
 تیرے آنے سے کیا تینی کو

بندسوم

جھوٹ ہے عید کا ہلال ہے تو ساغرِ بادہ ملال ہے تو
 کہہ سنا قصہ ستم زدگاں کہ ہمارا لبِ مقال ہے تو
 خامشی سوز ہے نظارہ ترا غازہ عارضِ مقال ہے تو
 اے گدائے شعاع پر تو مہر ہمہ تن کاسنے سوال ہے تو
 پشمہ مہر پر نظر ہے تری تشنہ کام مئے کمال ہے تو
 یہ دکھاوا ہے سب تلاش کمال پا بہ منزل گہر زوال ہے تو
 ہائے شاید خبر نہیں تجھ کو اپنی امید کا مآل ہے تو
 بڑھ گیا خم مرے مقدار کا کیوں نہ کہہ دیں کہ بیمثال ہے تو
 میرے شوقِ لباسِ نو کے لیے سبق آموزِ الغعال ہے تو
 کیا بتاؤں تجھے کہ کیا ہوں میں
 تجھ کو حسرت سے دیکھتا ہوں میں

بند چہارم

ستم گوشِ باغبان ہوں میں خبرِ آمدِ خزاں ہوں میں
 شرمسارِ متاعِ ہستی ہوں مایہ نازشِ زیاد ہوں میں
 مجھ سے شرما گیا تمسم بھی کہ سراپا لپ فغال ہوں میں
 بار ہوں طاقتِ شنیدن پر کسِ مصیبت کی داستان ہوں میں
 آہ منزل نہیں نصیبوں میں موجہِ گرد کارواں ہوں میں
 اپنی بے مائیگی پہ نازد ہوں میں مفت جاتا ہوں، کیا گراں ہوں میں
 اے فلکِ خوانِ زندگی پہ مگر کوئی ناخواندہ میہماں ہوں میں
 ستم ناروا سے مرتا ہوں آسمان کا مزاج داں ہوں میں
 آرزو یاس کو یہ کہتی ہے اک مٹے شہر کا نشاں ہوں میں
 ایسی قسم کسی کی ہوتی ہے
 آہ میری اثر کو روتنی ہے

بند پنجم

بن کے نشتر چجھا ہے تو دل میں آرزو ہو گئی لہو دل میں
 چاکِ دل پر ثار ہوتی ہے حسرتِ سوزن رفو دل میں

یاس نقشے جمائے جاتی ہے چھپتی پھرتی ہے آرزو دل میں
درد یزیری سے بڑھ گیا اے غم کیا رہی تیری آبرو دل میں
دو گھٹری بیٹھنے نہیں دیتی ہے کوئی چیز فتنہ خود دل میں
گھڑ رشیتہ حیات نہ ہو یہ جو ہوتی ہے آرزو دل میں
دیکھ اے یاس اب تک باقی خونِ امید کی ہے بو دل میں
عمر تیری بڑی ہے یاد پدر تھی ابھی تیری گفتگو دل میں
اے خیالِ مسرتِ طفیل آگیا ہے کدھر سے تو دل میں
دردِ دل کا بھی کیا فسانہ ہے
خون رونے کا اک بہانہ ہے

بند ششم

مصر ہستی میں شام آتی ہے رنگ اپنا جمائے جاتی ہے
اے سبوئے مُشفق، اے شام تو مے بے خودی پلاتی ہے
سرمه دیدہ افق بن کر چشمِ ہستی میں تو سماتی ہے
کس خموشی سے اڑ رہے ہیں طیور تو رہ آشیاں دکھاتی ہے
ریزشِ دانہائے اختر کو مزرع آسمان میں آتی ہے
تو پر طیر آشیاں رو کو چشمِ صیاد سے چھپاتی ہے

صح در آستین ہے تو شاید آنکھ اختر کی کھلتی جاتی ہے
 تو پیامِ وفات بیداری محفل زندگی میں لاتی ہے
 اپنے دامن میں بہر غنچہ گل خواب لے کر چن میں آتی ہے
 تیری تاثیر ہو گئی آخر
 میری تقدیر ہو گئی آخر

بند ہفتم

آبرو جائے موت کی نہ کہیں	موت بن جائے بیکسی نہ کہیں
درد کو زندگی سمجھتے ہیں	جاداں ہو یہ زندگی نہ کہیں
ہوں وہ بیکس کہ ڈرتا رہتا ہوں	چھوڑ دے مجھ کو بیکسی نہ کہیں
زخم منٹ پذیر مرہم ہے	چھپ کے سنتی ہو چاندنی نہ کہیں
اس کلی میں ہو بے کلی نہ کہیں	غنچہ دل میں ہے چک ایسی
ہوں نفس در کفن مثالِ سحر	موت ہو میری زندگی نہ کہیں
گاہے ماہے ہلال آتا ہے	ہو لپ نانِ مفلسی نہ کہیں
ماہ کے بھیں میں نمایاں ہو	اپنی تقدیر کی کجھی نہ کہیں
خطِ دست سوال ہے اپنا	ہو رگِ جانِ مفلسی نہ کہیں

قابلِ بحرِ زندگی نہ ہوا
کلکڑے کلکڑے مرا سفینہ ہوا

بندہشتم

سیر میں اب نہ دل لگائیں گے	کس کی انگلی پکڑ کے جائیں گے
صح جانا کسی کا وہ گھر سے	اور وہ رونا کہ ہم بھی جائیں گے
کھیل میں آگئی جو چوٹ کبھی	کس کی آنکھوں سے اب چھپائیں گے
کوئی ناغہ جو ہو گیا تو کسے	ساتھ مکتب میں لے کے جائیں گے
سنے والے گزر گئے اے دل	اپنے شکوئے کسے سنائیں گے
اٹھ گئے آہ قدر داں اپنے	لکھ کے تختی کسے دکھائیں گے
دردِ دل کی زہاں نرالی ہے	تجھ کو اے خامشی سکھائیں گے
کس غصب کے نصیب ہیں اپنے	روتے آئے تھے روتنے جائیں گے
عید آئی ہے اے لباسِ کہن	اب ترے چاک پھر سلایں گے
عید کا چاند آشکار ہوا	
تیرغم کا جگر کے پار ہوا	

بند نهم

آنکھ میں تارِ اشکِ چیم ہے کیا رواں آبِ خجیر غم ہے
 دیکھ اے ضبطِ گرنہ جائے کہیں اشکِ غم آبروئے ماتم ہے
 اے مہِ عید تو ہلال نہیں سینہ کاوی کو ناحنِ غم ہے
 پھول ایسا ہے اشکِ چشمِ یتیم رونقِ خاتہِ محترم ہے
 اس گستاخ میں آشیاں ہے مرا ہر شجر جس کا نخل ماتم ہے
 کس کے نظارہِ مصیبت کو ماہِ بامِ فلک پہ یوں خم ہے
 خونِ امید ہے یہ اشک نہیں کس بھلاوے میں چشمِ پنم ہے
 کیوں اجل کا مزاجِ برہم ہے پوچھنا اے نفسِ نکل کے ذرا
 اے فلک کیوں زمیں ہے برسر کیں؟ میری بربادیوں کو تو کم ہے؟
 ہے جو دل میں نہاں، کہیں کیوں کر
 مفلسی کے ستم سہیں کیوں کر

بند دهم

ہاتھ اے مفلسی صفا ہے ترا ہائے کیا تیر بے خطا ہے ترا
 تیرہ روزی کا ہے تجھی پہ مدار بدنبی کو آسرا ہے ترا

مایہ صد شکست قیمتِ دل دھر میں ایک سامنا ہے ترا
 تو بھلا مجھ پہ کیوں ثار نہ ہو کہ یتیٰ تو مدعا ہے ترا
 مسکراتا ہے تجھ کو دیکھ کے زخم یہ کوئی صورت آشنا ہے ترا
 الْجَنَّا پر نموشی منعم ایک فقرہ جلا بھنا ہے ترا
 یہ بھی کیا دامن یتیٰ ہے نام کیا نکل گیا ہے ترا
 موت مانگے سے بھی نہیں آتی درد کیا زندگی فزا ہے ترا
 شورِ آوازِ چاکِ پیرا ہن لبِ اظہارِ مدعا ہے ترا
 ہیں جہاں کونموں کے خار پسند
 اس چمن کو نہیں بہار پسند

بند یاز و ہم

چمنِ خارِ خار ہے دنیا خونِ صدِ نو بہار ہے دنیا
 زندگی نام رکھ دیا کس نے موت کا انتظار ہے دنیا
 ہے شیمِ جہاں خزاں پرور دیکھنے کو بہار ہے دنیا
 ڈھونڈ لیتی ہے اک نہ اک پبلو درد کی غم گسوار ہے دنیا
 ہے تمبا فزا ہوائے جہاں کیا شکستِ خمار ہے دنیا
 خونِ روتا ہے شوقِ منزل کا رہنر و رہ گزار ہے دنیا

جان لیتی ہے جتنوں اس کی دولت زیر مار ہے دنیا
 یاس و امید کا ملاوا ہے کوئی جاتی بہار ہے دنیا
 خندہ زن ہے فلکِ زدؤں پر جہاں چرخ کی راز دار ہے دنیا
 اہلِ دنیا و شرحِ در و جگر
 رُگ بے خون و کاؤش نشر

بند دواز دهم

کیا قیامت ہیں غم کے آنسو بھی	برہتنا جاتا ہے درد پہلو بھی
نوكِ مرگاں ہے نشترِ رُگِ اشک	خونِ فشاں ہورہے ہیں آنسو بھی
ٹوٹی پھوٹی زباں میں کہتا ہے	رنگِ احوال ، درد پہلو بھی
سوژشِ اشکِ غم ہے برقِ مرہ	جل گیا سبزہ لپ جو بھی
آہ اے چشمِ اشکِ رینہِ یتیم	خواب کا اک خیال ہے تو بھی
حرستِ دیدِ غم گسار نہ پوچھ	چشمِ ریزال ہیں میرے آنسو بھی
قطرہ خون تو عام ہے لیکن	دل کو کہتے ہیں درد پہلو بھی
آترے صدقے اے خیال پدر	عید کا چاند ہو گیا تو بھی
ہائے اے برق بن گئی گر کر	میرے حاصل کی آبرو تو بھی

عید کا چاند اندراب بنا

طاقِ آتشگہ عذاب بنا

بند سیز دہم

طعن دیتا ہے کس بلا کے مجھے آسمان بن گیا ستا کے مجھے
 ہائے بے خود کیا تصور نے داستانِ عرب سنا کے مجھے
 ہے تصدق مریٰ تیبی پر کوئی نقشہ دکھا دکھا کے مجھے
 چاہیے اے خیال پاسِ ادب تو کہاں لے گیا اڑا کے مجھے
 ہائے اے آتشِ فراق پدر خاک کر دے جلا جلا کے مجھے
 اے تیبی فتادگی بن کر چھوڑنا خاک میں ملا کے مجھے
 لپِ اظہار وا ہوا نہ کبھی غم نے دیکھا ہے آزماء کے مجھے
 پردہ رکھ لے شکستہ پائی کا کارروائی لے چلے اٹھا کے مجھے
 زندگی کیا اسی کو کہتے ہیں کہ مزے مل گئے فنا کے مجھے

عرش ہلتا ہے جب یہ روتے ہیں

کیا تیبیوں کے اشک ہوتے ہیں

بند چہار دھم

کیا بنسی ضبط کی اڑاتے ہیں اشک آ آ کے چھپتے جاتے ہیں
 اک بہانہ ہلالی عید کا ہے قوم کو حالِ دل سناتے ہیں
 کس مرے کی ہے داستان اپنی قوم سنتی ہے ہم سناتے ہیں
 دیکھ اے زندگی مرے آنسو یہ ترے نقشِ نو مٹاتے ہیں
 ہاں بتا اے فلک کہ طفلي میں درد کو کس طرح چھپاتے ہیں
 خاک راہ فنا میں اڑتی ہے منه کفن میں چھپائے جاتے ہیں
 وہ بھی ہوتے ہیں اے خدا کوئی جو مصیبت کو بھول جاتے ہیں
 اس طرح کی ہے داستان اپنی ہے عیاں جس قدر چھپاتے ہیں
 ہم نہ بولیں تو خامشی کہہ دے یہ قیامت کے دکھ اٹھاتے ہیں
 آبرو بڑھ گئی خوشی کی
 یہ زبان بن گئی یتیمی کی

بند پانز دھم

رگِ گلشن جو ہونخزاں کے لیے قہر ہوتا ہے باغبان کے لیے
 ہونخِ خشک آشیاں کے لیے چاہیے پاس برق کا اے دل

اڑ کے آتا ہے رنگِ عارضِ زرد
کس مصیبت کی داستان کے لیے
حال دل کا سنا دیا سارا
کچھ بھی رکھنا نہ رازداں کے لیے
ہے اقامت طلب جدار مری
قوم ہو خضر اس مکان کے لیے
ہاتھ اے قومِ مہرباں تیرا
ابر ہے کس کے گلستان کے لیے
حال اپنا اگر تجھے نہ کہیں
اور رکھیں اسے کہاں کے لیے
صورتِ شمعِ خاتہ مغلس
خامشی ہے مری زبان کے لیے
اب مگر ضبط کا نہیں یارا
لب ترنے لگے فغال کے لیے
درد مندوں کی درد خواہ ہے قوم
بے کسوں کی امید گاہ ہے قوم



میں اور میری قوم

ہو چکا اے قوم تیرا آشیاں برباد اب
زندگی کا دم ہے زیرِ دامنِ صیاد اب
اے میری قوم ناز میں تیرے اٹھاؤں گا
گل میں ہزار کھاؤں گا اور گل کھلاوں گا
کب تک نہ دے گی نالہ بلبل کا کچھ جواب
اے گل بدن فسانہ خزان کا سناؤں گا

ہے تجھ میں خونے شمع تو پروانہ بن کے میں
جلنے کو جل بچھوں گا پہ جوہر دکھاؤں گا
دیکھوں گا کیسے نیند سے تو جاگتی نہیں
خوب آج گلدگداوں گا ، پاؤں دباوں گا

تیرا لہو سفید جو شیریں ادا ہوا
میں جوئے شیر کوہنی کر کے لاوں گا
جاگی نہ تو تو صور سرافیل کی طرح
نالوں سے اپنے شورشِ محشر مجاوں گا

ثابت قدم ہوں مجھ کو فتم رپ پاک کی
چیزوں گا کوہ و دشت ، بیباں ہلاوں گا

ٹیکا سمجھ کے میں ترے بخت سیاہ کو
عین الکمال برزخ دنیا دکھاؤں گا

عاشق کی زندگی ہے خط و خال دیکھنا
اور میری زندگی ترا اقبال دیکھنا^(۱)



پنجہ فولاد

(مشی محمد الدین فوق کے ہفتہ وار اخبار کے متعلق جو ۱۹۰۸ء میں جاری ہوا تھا۔)

”پنجہ فولاد“ اک اخبار ہے جس سے سارا ہند واقف کار ہے
 جس کا کوچہ مثلِ کوئے یار ہے دفتر اخبار ہے لاہور میں
 ہے روش اس کی پسندِ خاص و عام واد وا کیا معتدل اخبار ہے
 اپنے بیگانے کا ہر دم یار ہے غیر سے نفرت نہ اپنوں سے بگاڑ
 کوئی کہہ دے یہ خبر بے کار ہے سطح سطح اس کی مفید ملک و قوم
 شمع اس محفل کی یہ اخبار ہے دید کے قابل نہ ہو کیوں ”بزم فوق“
 وہ ضمانت کے لیے تیار ہے ”ضامن صحت“ کا ایسا ہے عمل
 یوسفِ معنی کا یہ بازار ہے ہے ”تجارت“ کا بھی کالم کیا مفید
 لوٹنے میں دل کبوتر وار ہے وہ ”لطائف“ ہیں کہ پڑھتے ہی جنیں
 جب اڈیٹرِ نظم و نثار ہے کیوں نہ نظم و نثر کا چرچا رہے
 شاہدانِ دعووں کا خود اخبار ہے ”سیلہمن آفس“ کا بھی ہے بندوبست
 یہ زبوں ترکفر سے انکار ہے ہے مدلل رائے اس اخبار کی
 منصفوں کو اس کا آپ اقرار ہے رائے زن اس سے نہیں بڑھ کر کوئی
 فقرے فقرے سے ٹپکتا پیار ہے جتنے ہیں ہم عصر دیکھیں غور سے

تین رانج سکے قیمت سال کی ایسا ستا بھی کوئی اخبار ہے؟
 اور پھر انعام میں ناول ہیں مفت
 وہ کیا سودا ہے کیا بیوپار ہے
 آٹھویں دن حاضری لے لجیے
 تابع فرمان خدمت گار ہے
 کبھی گا آ کے اس گلشن کی سیر
 ایک گلشن رشک صد گلزار ہے
 رنگ آزادی ہے ہر مضمون میں
 سرو کا بوٹا بھی میوہ دار ہے
 کون ہے اس بانکے پرچے کا مدیر
 بات یہ بھی قبل اظہار ہے
 لجیے مجھ سے جواب مختصر
 یہ معتما ہے کہ جو دشوار ہے
 نام ہے اس کا محمد دین فوق
 عمر چھوٹی ہے مگر ہشیار ہے
 شوق ہے مضمون نویسی کا اسے
 طمع ہے یا ابر گوہر بار ہے
 گشت کے عالم میں دیکھا تھا اسے
 آدمی ہشیار واقف کار ہے।

۱ - کشمیری گزٹ، جون ۱۹۰۳ء



ہم نہ چھوڑیں گے دامن

(یہ نظم اقبال نے ایک دوست کی فرمائش پر آٹھ دس منٹ میں کہی تھی)

سر اپا ہوا مثل آغوشِ دریا
 نہانے کو اترا جو وہ رشک گلشن
 پئے دید کھولیں حبابوں نے آنکھیں
 اٹھائی نظارے کو موجودوں نے گردان

اسیرِ خم زلف کیونکر نہ ہو خضر یہ قامت، یہ عارض، یہ سینہ، یہ جوبن
 خم زلف موجود نے آکر اڑائے غصب ہے پڑے رہنوں کو بھی رہن
 ادھر سر حبابوں نے ساحل سے ٹپکے نہا کر جو لکلا وہ دریا سے پڑفن
 ہوئی خونفشاں چشم گرداب ایسی کہ دریا ہوا غیرت صحن گلشن
 جو دستِ حنائی سے دامن نچوڑا کہا میں نے اے روکش شمع روشن
 کہیں آگ سے بھی ٹپکتا ہے پانی بجا ہے جو کہیے تجھے سامری فن
 مری چشم گریاں کی تجھ کو قسم ہے
 صنم چھوڑ دے ہم نہ جھوڑیں گے دامن

- ۱ - کشمیری گزٹ، ستمبر ۱۹۰۱ء



خیر مقدم

(لات صاحب اور ڈاکٹر مکیٹر تعلیم کا)

زہ نشاطِ فراواں کہ اختِرِ تقدیر
 چمک رہا ہے ابھر کر مثالِ مہر منیر
 کیا ہے آنکھ نے مددِ انتخاب ایسا
 صفت سے جس کی زبانِ قلم میں ہے تاثیر

خوشا نصیب وہ گوہر ہے آج زینتِ بزم
کہ جس کی شان سے ہے آبروئے تاج و سریر

وہ کون زیب دہ تنخت صوبہ پنجاب
کہ جس کے ہاتھ نے کی قصرِ عدل کی تعمیر

عجب معاملہ ہے کچھ ولایتِ دل کا
کہ اک نگاہ سے ہوتا ہے یہ لگرِ تنجیر

حضور زینتِ محفل ہیں ، ناز ہے ہم کو
جھلک رہی ہے نصیبوں میں سبزی کشمیر

مزے سے سوتا ہے بے خوف دیدہ عالم
کہ تیرے عہد کا ہے خواب بھی نکو تعییر

بدل کے امن کے باعث ہے اصطلاحِ زبان
بجائے نالہ زنجیر ، نغمہ زنجیر

کوئی جو غور سے دیکھے تو امن کی ہے بہار
یہ درسگاہ ، یہ محفل ، یہ شان ، یہ تعمیر

جو بزم اپنی ہے طاعت کے رنگ میں رنگیں
تو درس گاہ رموز وفا کی ہے تفسیر

اسی اصول کو ہم کیا سمجھتے ہیں
نہیں ہے غیرِ اطاعت جہان میں اکسیر

مدد جہان میں کرتے ہیں آپ ہم اپنی
 غریب دل کے ہیں لیکن مزاج کے ہیں امیر
 مگر حضور نے ہم پر کیا ہے وہ احسان
 کہ جس کے ذوق سے شیریں ہوا لب تقریر
 وہ لوگ ہم ہیں کہ نیکی کو یاد رکھتے ہیں
 اسی سبب سے زمانے میں اپنی ہے تو قیر
 دعا نکلتی ہے دل سے حضور شاد رہیں
 رہیں جہان میں عظمت طرازِ تاج و سریں
 عجب طرح کا نظارہ ہے اپنی محفل میں
 کہ جس کے حسن پر نازاں ہے خامہ تحریر
 ہوئے ہیں رونقِ محفل جنابِ ولیم بل
 ضیائے مہر کی صورت ہے جن کی ہر تدبیر
 یہ علم و فضل کی آنکھوں کا نور ہیں واللہ
 انہی کی ذات سے حاصل ہے مہر کو تنوری
 خدا انہیں بھی زمانے میں شاد کام رکھے
 یہ وہ ہیں دہر میں جن کا نہیں عدیل و نظیر
 قمر کے گرد ستارے ہیں ہم عنان کیا ہیں
 ہے جس طرح کا شہنشہ اسی طرح کے وزیر

خوشا نصیب کہ یہ ہمہ حضور آئے
ہماری بزم کی یکبار بڑھ گئی تو قیر
بڑھے جہان میں اقبال ان مشیروں کا
کہ ان کی ذات سرپا ہے عدل کی تصویرا

-۱ نخن فروری ۱۹۰۲ء



دین و دنیا

دہلی دروازے کی جانب ایک دن جاتا تھا میں
شام کو گھر بیٹھے رہنا قبلِ الزام ہے
حضر صورت مولوی صاحب کھڑے تھے اک وہاں
ہم مسلمانوں میں ایسی مولویت عام ہے
وعظ کہتے تھے ”کوئی مسلم نہ انگریزی پڑھے
کفر ہے آغاز اس بولی کا ، کفر انجام ہے“
میں نے یہ سن کر کیا ان کو مخاطب اس طرح
”آپ کا ہونا بھی اپنی گردشِ ایام ہے
کیوں مسلمانوں کی کشتی کو الٹ دیتے نہیں
آپ کے دل میں جو اتنی کاوشِ انجام ہے

کفر کی تعریف میں کہتے ہیں انگریزی ہے شرط
 آپ کی منطق بھی حضرت قبل انعام ہے
 پھر اسی پر اکتفا کرتے نہیں ، کہتے ہیں یہ
 مذہب منصور ہے ، مقبول خاص و عام ہے
 واہ کیا کہنا ہے ، کیا تاثیر ہے ، کیا وعظ ہے
 آپ کی ہر بات گویا بھبھی کا آم ہے
 ادعائے حُب دیں ہے آپ کو اس وعظ پر
 ایسی حُب کو لام کی تشدید سے سلام ہے
 مسلموں کو فکر دیں ہو فکر دنیا کچھ نہ ہو
 کچے حظل کی طرح یہ بھی خیال خام ہے
 بندہ پورا ب تو ہم چالوں میں آنے کے نہیں
 آپ کی دیں داریوں کا راز طشت ازبام ہے
 خوب قرآن کو بنایا دام تزویر آپ نے
 کامیابی کیوں نہ ہو حضرت یہ خاصا دام ہے
 صدقہ جاؤں فہم پر دنیا نہیں دیں سے الگ
 یہ تو اک پابندی احکام دیں کا نام ہے
 بندہ پورا بندگی اپنی بیہیں سے ہو قبول
 وعظ اب ایسا صدائے مرغ بے ہنگام ہے

ان سے پوچھو ہند ہی کیا رہ گیا تھا آپ کو
اور بھی تو دیں ہیں آخر جہاں آرام ہے

باندھیے بستر کہ ان عظوں کی خاطر سامنے
انڈیکن ہے، چین ہے، جاپان ہے، آسام ہے

جب کہا حضرت! کہ ہیں اب ڈھنگ ہمدردی کے اور
دین کی تائید انگریزی پڑھوں کا کام ہے۔

جوش میں کیا آئے اک سوڈے کی بوتل کھل گئی
گالیوں کے بس سے منہ ان کا چھلتا جام ہے

ایسے دینداروں سے تنگ آئے ہیں آخر کیا کریں
آج سنتے ہیں کہ جیسٹ (۱) جی کے ہاں ”لیلام“ ہے

آپ کی تعریف لکھنی ہے قلم کو اس طرح
جس طرح گھوڑے کے حق میں سکھیا، بادام ہے

موچی دروازے میں ہیں فخر اطبائے جہاں
ان سے امید شفا لیکن خیالِ خام ہے

بیچتے ہیں برف کی تفلی دسمبر میں چہ خوش
ایسے دیں داروں کا سربے عین و قاف و لام ہے

نظم چھپوانے جو صدیقی پریس میں، میں گیا
مطبع مطبوع ہے، مشہور خاص و عام ہے

ہیں یہاں اک دوست کا لج کے زمانے سے مرے
 آپ کے دم سے پریس کی عزت و اکرام ہے
 نام مجی الدین ہے کرتے ہیں وہ احیائے دیں
 آپ کا دینی کتابوں کی اشاعت کام ہے
 میں نے یہ پوچھا کہ حضرت آپ کو فرصت تو ہے
 نظم چھپوائی ہے مجھ کو اک ذرا سا کام ہے
 دکھ نہ جائے دیکھنا شاعر کا دل انکار سے
 یہ وہ تلخی ہے کہ مثل تلخی دُشنام ہے
 آج کل لوگوں کو ہے انکار کی عادت بہت
 نام بے چارے حسینوں کا یونہی بدنام ہے
 ہن کے فرمانے لگے یہ انجمن کا کام ہے
 انجمن کا کام کیا ہے خدمتِ اسلام ہے
 ہم کریں اس کام کو سو کام اپنے چھوڑ کر
 آپ کیا سمجھے ہیں حضرت یہ بھی کوئی کام ہے
 چھاپ دینا نظم کا مجھ پر گراں کوئی نہیں
 خدمتِ دیں اپنے دل کو جامہ احرام ہے
 ہو اگر فرصت نہ مجھ کو اور سے چھپوا کے دوں
 ہو نہ اتنا بھی تو جھوٹا دعویٰ اسلام ہے

نظم ہے آخر کوئی طاعون کا ٹیکا نہیں
چھاپنا چاہے جو کوئی دس منٹ کا کام ہے
بات یہ چھوٹی سی ہے لیکن مردود کو تو دیکھ
حق تو یہ ہے جوشِ ہمدردی اسی کا نام ہے
یہ مردود ہو عزیزوں کی نگاہوں میں اگر
پھر وہی ہم ہیں وہی شوکت وہی اسلام ہے
اس کہانی کے پیاس سے تھی غرض اک اور ہی
میرے ہر مصرع میں مخفی صعبتِ ایهام ہے
اس طرح دنیا کا بندہ بھی نہ ہونا چاہیے
ایسی دنیا ہو تو نور الدین ، گنگارام ہے
چاہیے ہر کام میں ہو دین کی خدمت کا پاس
حضرتِ مدفون یثرب کا یہی پیغام ہے
روح ہے جب تک بدن میں عشق ہم جنسوں سے ہو
عشق بھی اک مذهبِ اسلام ہی کا نام ہے
ہے دماغوں کی لطافت کچھ اسی کا سوز و ساز
عشق اس دنیا کی انگیٹھی میں عود خام ہے
سر جھکائے ایک دن جاتا تھا ٹکسالی کو میں
دائیں بائیں گھورنے سے آنکھ کو کیا کام ہے

آ رہا تھا میرے پیچھے کوئی یہ کہتا ہوا
آہ یہ دنیا سرپا مایہ آلام ہے
بابو جی درویش ہوں میں ہو چکا آٹا مرا
فکر ہے فردا کی اور دل ہے کہ بے آرام ہے
علم دیں کا شوق ہے دنیا سے مطلب کچھ نہیں
dal دل کو اپنے dal دین سے ادغام ہے
گاؤں سے یاں کھینچ لایا ہے مجھے پڑھنے کا شوق
علم دیں کے ساتھ اپنے دل کو نسبت تام ہے
یہ کہا اور حجت دکھا دی اک پرانی سی کتاب
میں نے یہ سمجھا کوئی ڈگری ہے یا اسلام ہے
میں نے یہ سن کر کہا دُکھتے ہوئے دل سے اسے
واہ کیا نیت ہے ، کیا اوقات ، کیا اسلام ہے
خوار ہے تو جیسے اٹیشن پہ ہو بلڑی کا مال
تیری دیں داری کا یہ ذلت ہی کیا انعام ہے
نیچپری مجھ کو سمجھ کر ہو گئے کافور آپ
آج کل سچی نصیحت کا یہی انعام ہے
الغرض دیں ہو تو اس کے ساتھ کچھ دنیا بھی ہو
ورنه روزِ روشنِ اسلام کی پھر شام ہے

دین ، دنیا کا محافظ ہے اگر سمجھے کوئی
جیسے بچے کے گلے میں ناخن ضرغام ہے

یوں تو اس دنیائے دوں میں سیکڑوں امراض ہیں
پر بخیلوں کے لیے چندہ بھی اک سرسام ہے

چندہ جب لینے گئے کھلا دیا یمار ہیں
ٹل گئے جس دم کہا پہلے سے کچھ آرام ہے

ذکر جب اقبال کا آیا تو بول اٹھا کوئی
رہتا ہے بھائی میں اک دیوانہ اضناں ہے

- جیسٹ جی ایک پارسی تھا جس کا نیلام گھر اس زمانے میں بہت مشہور تھا۔



اسلامیہ کالج کا خطاب پنجاب کے مسلمانوں سے بند اول

ہم سخن ہونے کو ہے معمار سے تعمیر آج
آنئینے کو ہے سکندر سے سر تقریر آج

نقش نے نقاش کو اپنا مخاطب کر لیا
شوخی تحریر سے گویا ہوئی تصویر آج

سن کے کیا کہتی ہے دیکھیں بادِ عنبر بارِ صبح
لب کشا ہونے کو ہے اک غنچہ دلگیر آج

دیکھئے گل کس طرح کہتا ہے احوالی خزان
ماںگ کر لایا ہے بلبل سے لب تقریر آج

عشق ہر صورت سے ہے آمادہ تزئین حسن
ہے پر پروانہ سے کار لب گل گیر آج

گرمی فریاد کی آتش گدازی دیکھنا
شمع کے اشکوں میں ہے لپٹی ہوئی تنوری آج

آہ میں یا رب وہ کیا انداز معشووقانہ تھا
جو شی لذت میں فدا ہو ہو گئی تاثیر آج

عقدے کھل جانے کو ہیں مثلِ دہانِ روزہ دار
ہے ہلالِ عید اپنا نامن تدبیر آج

دیکھئے اس سحر کا ہوتا ہے کس کس پر اثر
ہے دخانِ شمعِ محفلِ سرمهٗ تسخیر آج

زینتِ محفل ہیں فرہادانِ شیرینِ عطا
اس محل میں ہے روائے ہونے کو جوئے شیر آج

صبر را از منزل دل پا بچوالاں کرده ام
گیسوئے مقصود را آخر پریشاں کرده ام

بند دوم

آج ہم حالِ دلِ درد آشنا کہنے کو ہیں
اس بھری محفل میں اپنا ماجرا کہنے کو ہیں

ہر نفس پیچیدہ ہے مانندِ ذورِ شمع طور
داستانِ دلکشِ مہر و وفا کہنے کو ہیں

دیکھیے محفل میں تڑپاتا ہے کس کس کو یہ شور
مرشیہ اپنے دلِ گم گشٹہ کا کہنے کو ہیں

بوئے گل لپٹی ہوئی ہو غنچہ منقار میں
ورنہ مرغانِ چمن ، رنگیں نوا کہنے کو ہیں

تجھ کو اے شوقِ جراحت دیں تسلی کس طرح
آہ ! یہ تیرِ نظر بھی بے خطا کہنے کو ہیں

قصہ مطلب طویل و دفترِ تقریرِ تنگ
خود بخود کوئی سمجھ جائے کہ کیا کہنے کو ہیں

محفلِ عشرت میں ہے کیا جانے کس کا انتظار
آج ہر آہٹ کو ہم آوازِ پا کہنے کو ہیں

ہے سوئے منزلِ رواں ہونے کو اپنا کارواں
ہم صریبِ خامہ کو بانگِ درا کہنے کو ہیں

ہے گھر باری پہ مائل تو جو اے دستِ کرم
ہم تجھے ابر سخا ، بحرِ عطا کہنے کو ہیں

خود بخود منہ سے نکل جانا بھی اچھا ہے مگر
دم تو لے آخر ، تجھے اے مددعا! کہنے کو ہیں

باز اعجازِ مسیحا را ہویدا کردہ ام
پیکرے را بازبانِ خامہ گویا کردہ ام

بند سوم

ابر بن کر تم جو اس گلشن پہ گوہر بار ہو
بخت سبزے کا مثال دیدہ بیدار ہو

میں صدف ، تم ابر نیساں ، میں گلستان ، تم بہار
مزرعِ نو خیز میں ، تم ابر دریا بار ہو

میں نتیجہ اک حدیثِ امیٰ پیڑب کا ہوں
تم اسی امیٰ کی امت کے علمبردار ہو

اک مہ نو آسمانِ علم و حکمت پر ہوں میں
تم بھی اک فوجِ ہلائی کے سپہ سالار ہو

نام لیوا اک دیارِ علم و حکمت کا ہوں میں
اور تم اگلے زمانوں کے وہی انصار ہو

یاں کبھی باد خزان کا رنگ جم سکتا نہیں
میں مسلمانوں کا گلشن ، تم مری دیوار ہو

تم اگر چاہو تو اس گلشن کے ایسے بھاگ ہوں
ہر کلی گل ہو کے اس کی زینتِ دستار ہو

رہنے والے انتخابِ ہفت کشور کے ہو تم
کیوں نہ اس گلشن کی نکہتِ روکش تاتار ہو

میری دیواروں کو چھو جائے جو اکسیر عطا
خاک بھی میری مثالِ گوہر شہوار ہو

دیکھ اے ذوقِ خریداری! یہ موقع ہے کہیں
حسنِ یوسف سے نہ خالی مصر کا بازار ہو

یوسف علمِ استم و پنجاب کنغان منِ است
از دمپڑ صح حکمت چاک دامن منِ است

بند چہارم

مجھ میں وہ جادو ہے روتوں کو ہنسا سکتا ہوں میں
قوم کے بگڑے ہوؤں کو پھر بنا سکتا ہوں میں

عید ہوں میں اے نگاہِ چشمِ نظارہ تری
شاهدِ مقصود کا پردہ اٹھا سکتا ہوں میں

طیر حکمت بارگ دنیا میں ہوں اے صیاد ! میں
دام تو سونے کا بنوا لے تو آ سکتا ہوں میں

طوئی و رازی و سینا و غزائی و ظہیر
آہ وہ دل کش مرقع پھر دکھا سکتا ہوں میں

آنکیں اڑ اڑ کر پنگے مصر و روم و شام سے
شمع اک پنجاب میں ایسی جلا سکتا ہوں میں

آزمہ کر تم ذرا دیکھو مرے اعجاز کو
ڈھونڈتی ہیں جس کو آنکھیں وہ دکھا سکتا ہوں میں

گوش بر آواز تھا مغرب کبھی جس کے لیے
وہ صدا پھر اس زمانے کو سنا سکتا ہوں میں

ناز تھا جس پر کبھی غرباط و بغداد کو
پھر وہی مخلف زمانے کو دکھا سکتا ہوں میں

گھر کسی کا جن کی ضو سے غیرت مشرق بنے
اس انوکھی شان کے موئی لٹا سکتا ہوں میں

کاروں سمجھے اگر خضر رہ ہمّت مجھے
منزل مقصود کا رستا دکھا سکتا ہوں میں

از خُمِ حکمت بروں کردم شراب ناب را
ہاں ، مبارک سرزمینِ خطہ پنجاب را

بند پنجم

بن گیا ہے دستِ سائلِ دامنِ گلزار کیا
 باغ پر چھایا ہوا ہے ابرِ گوہر بار کیا
 کچھ ہوا ایسی چلے یا رب کہ گلشنِ خیز ہو
 خار کیا ، گل کی کلی کیا ، غنچہ منقار کیا
 حسنِ خودِ منت کشِ پشمِ تماشائی ہوا
 اب نہیں دنیا میں باقی طالبِ دیدار کیا
 اک جہاں آیا ہے گلِ گشتِ چمن کے واسطے
 باغمباں باہر نہ پھینکے گا چمن کے خار کیا
 زندگی اپنی زمانے میں تمہارے دم سے ہے
 ہے خطِ دستِ کرمِ میرے نفس کا تار کیا
 ہاں جسے چھونا ہو دامانِ شریا کو کبھی
 ایک دو انیوں سے اٹھ سکتی ہے وہ دیوار کیا
 قنچ کے بھی دن کبھی تھے اب قلم کا دور ہے
 بن گئی کشورِ کشا یہ کاٹھ کی تلوار کیا
 خوبیِ قسم سے پہنچا علم کا یوسف یہاں
 ورنہ کیا پنجاب اور پنجاب کا بازار کیا

مجھ سے وابستہ نہیں کیا آبرو پنجاب کی
 تیر کی صورت نہیں ہیں طمعہ اغیار کیا
 آرزوئے دل کو بھی کہنا کوئی دشوار ہے
 کام خاموشی سے تجھ کو اے لب اظہار کیا
 گوش را جویاۓ آوازِ غریباں کردہ
 شانہ را مائل بہ گیسوئے پریشاں کردہ

بند ششم

کیوں نہ دیوانے ہوں لب سوزِ نہاں کے واسطے
 ڈھونڈ کر محفلِ نکالی داستان کے واسطے
 اس بھری محفل میں اپنا رازِ دل کہتا ہوں میں
 باغ ہی زیبا ہے بلبل کی فغاں کے واسطے
 طعنہ زن ہے ضبط اور لذّت بڑی افشا میں ہے
 ہے کوئی مشکل سی مشکل رازداں کے واسطے
 جس نے پایا اپنی محنت سے زمانے میں فروع
 ہے وہی اختر جینِ کہکشاں کے واسطے
 باغباں کا ڈر کہیں ، خطرہ کہیں صیاد کا
 مشکلیں ہوتی ہیں سو ، اک آشیاں کے واسطے

حضر ہمت کا رفیق راہ منزل ہو اگر
گلستان تیرے لیے تو گلستان کے واسطے

زندگی وہ چاہیے دنیا کی زینت جس سے ہو
شمع روشن بن کے رہ بزمِ جہاں کے واسطے

تشنه لب کے پاس جاتا ہے کبھی اٹھ کر کنوں؟
رخت کب منزل نے باندھا کارروائی کے واسطے

گلشن عالم میں وہ دل کش نظارہ ڈھونڈنا
آنکھ کو فرصت نہ ہو خواب گراں کے واسطے

یہ تو پوشیدہ ہے بے آرامی محنت میں کچھ
جا رہا ہے تو کہاں آرامِ جاں کے واسطے

روشن از نورِ مہ حکمت شبستانِ من است
کاں درِ گم گشته مومن بدآمانِ من است

بند ہفتہم

ہاں رگِ ہمت کو اپنی جوش میں لائے کوئی
عشقِ اخواں کا اثر دنیا کو دکھلائے کوئی

جو شہزادی میں پہاں دولتِ ایماں ہے بس
نقشِ خیر القروں آنکھوں کو دکھلائے کوئی

ہے پریشان بادِ ناکامی سے گیسوئے مراد
شانہ دستِ عطا سے اس کو سمجھائے کوئی

بہر استقبال استادہ ہے ہر گل کی گلی
اس چن میں صورتِ بادِ صبا آئے کوئی

یہ گل و گزار صدقہ امی یثرب کا ہے
دیکھنا اے باغبان غنچہ نہ مر جھائے کوئی

مدعا کو یہ سکھایا شورش فریاد نے
خود بخود میری طرح منه سے نکل آئے کوئی

کہہ گئی ذوقِ کرم کو شوخی حسن طلب
ہاتھ سے عاشق کا دل بن کر نکل جائے کوئی

اک چھٹا دریا رواں ہونے کو ہے پنجاب میں
ابر کی صورت اٹھے، اٹھ کر برس جائے کوئی

تاک میں بیٹھی ہوئی ہے شوخی دستِ طلب
دیکھیے اس بزم سے نج کر کہاں جائے کوئی

فکرِ دین کے ساتھ رکھنا فکرِ دنیا بھی ضرور
ہیں بہت دشمن کہیں دھوکا نہ دے جائے کوئی

خویش را مسلم ہمی گویندو با ما کار نیست
رشیۃ تسلیح شاں جز رشیۃ زُنار نیست

بند ہشتم

علم کا محبوب رونق بخش کاشانہ تو ہو
انجمن اپنی مثالِ بزم جانانہ تو ہو

پھر سماں بندھ جائے گا غزناط و بغداد کا
پھر ذرا بھولا ہوا تازہ وہ افسانہ تو ہو

بزم میں شوق مئے حکمت ہوا پیدا مگر
مئے بھی بٹ جائے گی پہلے فکرِ پیانہ تو ہو

یہ نظامیہ سلامت ہے تو پھر سعدی بہت
پر ذرا ویسا منور اپنا کاشانہ تو ہو

یادگارِ فاتحان ہند و انلس ہو تھیں
شان شاہانہ نہ ہو میری، امیرانہ تو ہو

پانچمالی ہے جہاں میں ترکِ حکمت کی سزا
اس چن سے مثل سبزہ کوئی بیگانہ تو ہو

وہ غنی ہے علم کی دولت بھی کرتا ہے عطا
ہاں مگر پہلے روش تیری گدايانہ تو ہو

آنکھ کو بیدار کر دیتی ہے یہ دیوانگی
کوئی اس حسن جہاں آرا کا دیوانہ تو ہو

رام کر لینا زمانے کا ترے ہاتھوں میں ہے
زندگی تیری جہاں میں دربایانہ تو ہو

جل کے مرجانا چراغ علم پر مشکل نہیں
پہلے تیرے دل میں پیدا نور پروانہ تو ہو

اے کہ حرف اطلبوا لَوْكَانِ بِالسِّينِ گفتہ ای
گوہر حکمت بہ تارِ جانِ امّت سفته ای

بند نہم

اے کہ بر دلها رموزِ عشق آسمان کردہ ای
سینه ہا را از تخلیٰ یوسفتاں کردہ ای

اے کہ صد طور است پیدا از نشانِ پائے تو
خاکِ پیرب را تخلیٰ گاہِ عرفان کردہ ای

اے کہ ذاتِ تو نہاں در پرده عینِ عرب
روے خود را در نقابِ میم پنهان کردہ ای

اے کہ بعد از تو نبوت شد بہ ہر مفہوم شرک
بزم را روشن ز نورِ شمعِ ایمان کردہ ای

اے کہ ہم نامِ خدا ، بابِ دیارِ علم تو
اُمییے بودی و حکمت را نمایاں کردہ ای

آتشِ الفت به دامانِ ربوبیت زدی
 عالم را صورتِ آئینہ جیسا کرده ای
 فیضِ تو دشتِ عرب را مطیعِ انتظار ساخت
 خاکِ ایں ویرانہ را گلشنِ بدامان کرده ای
 دل نہ نالد در فراقِ ماسوائے نورِ تو
 خشک چوبے را ز هجرِ خویش گریاں کرده ای
 گل فرستادن به بحرِ بے کراں می زیدش
 قطرہ بے مایہ را ہم دستِ طوفان کرده ای
 بے عمل را لطفِ تو لا 'تَقْنَطُوا'، آموز گشت
 بسکہ وابر ہر کے بابِ دبستان کرده ای
 ہاں دعا کن بھر ما، اے مایہ ایمان ما
 پر شود از گوہرِ حکمت سرِ دامان ما



شکریہ انگلشتری

آپ نے مجھ کو جو بھجی ارمغان انگلشتری
دے رہی ہے مہر والفت کا نشاں انگلشتری
زینتِ دستِ حنا مالیدہ جاناں ہوئی
ہے مثلِ عاشقاں آتش بجاں انگلشتری
تو سراپا آئیے از سورہ قرآن فیض
وقفِ مطلق اے سراجِ مہرباں انگلشتری
میرے ہاتھوں سے اسے پہنے اگروہ دل ربا
ہو رموزِ بے دلی کی ترجمہاں انگلشتری
ہونہ برقِ انگلن کہیں اے طائرِ رغبِ حنا
تاکتی رہتی ہے تیرا آشیاں انگلشتری
ساغرِ میں پڑا انگشتِ ساقی کا جو عکس
بن گئی گردابہ آب روایاں انگلشتری

ہوں بہ تبدیلی قوانی فارسی میں نغمہ خواں
ہند سے جاتی ہے سوئے اصفہاں انگلشتری

یارم از کشمیر فرستادست چار انگلشتری
چار در صورتِ بمعنیِ صد ہزار انگلشتری
شد قولِ دستِ یارم ہر چہار انگلشتری
 DAG داغ از موج مینا کار لیش جوش بہار
مید ہد چوں غنچہ گل بوئے یار انگلشتری
در لہاور آمد و پشمِ تمام تماشا شد تمام
بود در کشمیر پشمِ انتظار انگلشتری
یار را ساغر بکفِ انگلشتری در دستِ یار
حلقه اش خمیازہ دستِ خمار انگلشتری

ما اسیرِ حلقہ اش او خود اسیرِ دستِ دوست اللہ اللہ دام و صیاد و شکار انگشتی
 خاتمِ دستِ سلیمان حلقہ در گوش وے است اے عجب انگشتی راجا نثار انگشتی
 وہ چہ بکشاید بدستِ آں نگارِ سیمِ تن ماند گر زیں پیشتر سربستہ کار انگشتی
 من دلِ گم گشته خود را کجا جویم سراغ دُزدی دُزدِ حتا را پرده دار انگشتی
 راز دارِ دزدِ ہم دزدست در بازارِ حسن چشمکِ دزدِ حتا را راز دار انگشتی
 ہر دو با ہم ساختند و نقدِ دلہامی برند پختہ مغزاں لگشت جاناں، پختہ کار انگشتی
 نو بھارِ دلفریب انگشتی در دستِ یار بوسہ بر دستش زند لیل و نہار انگشتی
 بواں ہوں ز انگشتی طرزِ اطاعت یاد گیر می نہد سر بر خطِ فرمان یار انگشتی
 ماہِ نوقالب تھی کردست از حسرت بے چرخ جلوہ فرماسند چو در انگشت یار انگشتی
 ارمغانم سلکِ گوہر ہاست یعنی ایں غزل کر سراجِ نور ہا آمد چہار انگشتی
 گشت اے اقبال مقبولِ امیرِ ملکِ حسن کرد وا مارا گرہ آخر ز کار انگشتی

۱- لاہور کا دوسرہ نام جن کو امیرِ خسرہ "قرآن السعدین" میں استعمال فرماتے ہیں (اقبال)

۲- سرو دور فتنہ میں ۶۰



ما تم پس

اندھیرا صَمَد کا مکاں ہو گیا وہ خورشیدِ روشن نہاں ہو گیا

بیباں ہماری سرابن گئی مسافر وطن کو رواں ہو گیا
 گیا اڑ کے وہ بلبل خوش نوا چمن پانچال خزاں ہو گیا
 نہیں باغ کشمیر میں وہ بہار نظر سے جو وہ گل نہاں ہو گیا
 گیا کارواں، اور میں راہ میں غبارِ رہ کارواں ہو گیا
 گراکٹ کے آنکھوں سے لختِ جگر مرے صبر کا امتحان ہو گیا
 بڑھا اور اک دشمن جاں ستان دھوان آہ کا آسمان ہو گیا
 ستم اس غصب کا خزاں نے کیا بیباں مرا بوستان ہو گیا
 ہوئی غم کی عادت کچھ ایسی مجھے کہ غم مجھ کو آرامِ جاں ہو گیا
 کسی نوجوان کی جدائی میں قد جوانی میں مثلِ کماں ہو گیا
 جدائی میں نالاں ہو بلبل نہ کیوں وہ گل زیب باغِ جناں ہو گیا
 وہ سرخی ہے اشکِ شفقتِ رنگ میں حریف نے ارغوان ہو گیا
 بنایا تھا ڈر ڈر کے جو آشیاں وہی نذرِ برقِ تپاں ہو گیا
 کروں ضبط اے ہم نشیں کس طرح کہ ہر اشک طوفانِ نشاں ہو گیا
 غصب ہے غلامِ حسن کا فراق کہ جینا بھی مجھ کو گراں ہو گیا
 دیا چن کے وہ غمِ فلک نے اسے
 کہ مقبل سرپا نفاذ ہو گیا

فریادِ امّت

دل میں جو کچھ ہے، نہ لب پر اسے لاوں کیوں کر
ہو چھپانے کی نہ جو بات چھپاؤں کیوں کر

شوقِ نظارہ یہ کہنا ہے قیامت آئے
پھر میں نالوں سے قیامت نہ اٹھاؤں کیوں کر

میری ہستی نے رکھا مجھ سے تجھے پوشیدہ
پھر تری راہ میں اس کو نہ مٹاؤں کیوں کر

صدمةٰ بھر میں کیا لطف ہے اللہ اللہ
یہ بھی اک ناز ہے تیرا، نہ اٹھاؤں کیوں کر

زندگی تھھ سے ہے اے نارِ محبت میری
اشکِ غم سے ترے شعلوں کو بجھاؤں کیوں کر

تجھ میں سو نغمے ہیں اے تارِ ربابِ ہستی
زخمِ عشق سے تجھ کو نہ بجاوں کیوں کر

ضبط کی تاب نہ یارائے خموشی مجھ کو
ہائے اس دردِ محبت کو چھپاؤں کیوں کر

بات ہے راز کی پرمنہ سے نکل جائے گی
یہ مئے کہنہ خُم دل سے اچھل جائے گی

آسمان مجھ کو بجھا دے جو فروزان ہوں میں
 صورتِ شمع سرِ گورِ غریبان ہوں میں

ہوں وہ بیمار جو ہو فکرِ مداوا مجھ کو
 درد چپکے سے یہ کہتا ہے کہ درماں ہوں میں

دیکھنا تو مری صورت پہ نہ جانا گل چیں
 دیکھنے کو صفتِ نو گل خندان ہوں میں

موت سمجھا ہوں مگر زندگی فانی کو
 نام آجائے جو اس کا تو گریزان ہوں میں

دور رہتا ہوں کسی بزم سے اور جیتا ہوں
 یہ بھی جینا ہے کوئی جس سے پشیاں ہوں میں

کنج عزلت سے مجھے عشق نے کھینچا آخر
 یہ وہی چیز ہے جس چیز پہ نازاں ہوں میں

دارغ دل مہر کی صورت ہے نمایاں لیکن
 ہے اسے شوقِ ابھی اور نمایاں ہوں میں

ضبط کی جا کے سنا اور کسی کو ناصح
 اشک بڑھ بڑھ کے یہ کہتا ہے کہ طوفان ہوں میں

ہوں وہ مضمون کہ مشکل ہے سمجھنا میرا
 کوئی مائل ہو سمجھنے پہ تو آسان ہوں میں

رند کہتا ہے ولی مجھ کو ، ولی رند مجھے
سن کے ان دونوں کی تقریر کو حیراں ہوں میں

زالہ نگ نظر نے مجھے کافر جانا
اور کافر یہ سمجھتا ہے مسلمان ہوں میں

کوئی کہتا ہے کہ اقبال ہے صوفی مشرب
کوئی سمجھا ہے کہ شیدائے حسیناں ہوں میں

ہوں عیاں سب پہ مگر پھر بھی ہیں اتنی باتیں
کیا غصب آئے نگاہوں سے جو پنپاں ہوں میں

دیکھ اے پشم عدو مجھ کو حقارت سے نہ دیکھ
جس پہ خالق کو بھی ہو ناز وہ انساں ہوں میں

مزرع سونہ عشق ہے حاصل میرا
درد قربان ہو جس دل پہ وہ ہے دل میرا



کچھ اسی کو ہے مزا دہر میں آزادی کا
جو ہوا قیدی زنجیر پری خاتہ دل



آتی ہے اپنی سمجھ اور پہ مائل ہو کر
آنکھ کھل جاتی ہے انسان کی بے دل ہو کر

لوگ سودا کو یہ کہتے ہیں ”برا ہوتا ہے“
 عقل آئی مجھے پابند سلاسل ہو کر
 آرزو کا کبھی رونا ، کبھی اپنا ماتم
 اس سے پوچھے کوئی ، کیا دل نے لیا دل ہو کر
 میری ہستی ہی تو تھی میری نظر کا پردہ
 اٹھ گیا بزم سے میں پردہ محفل ہو کر
 عین ہستی ہوا ہستی کا فنا ہو جانا
 حق دکھایا مجھے اس نکتے نے باطل ہو کر
 خلق معقول ہے ، محسوس ہے خالق اے دل
 دیکھ نادان ذرا آپ سے غافل ہو کر
 طور پر تو نے جو اے دیدہ موئی دیکھا
 وہی کچھ قیس نے دیکھا پسِ محمل ہو کر
 کیوں کہوں بے خودی شوق میں لذت کیا ہے
 تو نے دیکھا نہیں زاہد کبھی غافل ہو کر
 رہ افت میں روائ ہوں ، کبھی افتادہ ہوں
 موج ہو کر ، کبھی خاکِ لب ساحل ہو کر
 دمِ خنجر میں دمِ ذبح سما جاتا ہوں
 جوہر آئندہ خنجر قاتل ہو کر

وہ مسافر ہوں ملے جب نہ پتا منزل کا
خود بھی مت جاؤں نشانِ رہ منزل ہو کر
ہے فروغِ دو جہاں داغِ محبت کی ضیا
چاند یہ وہ ہے کہ گھٹتا نہیں کامل ہو کر
دیدہ شوق کو دیدار نہ ہو ، کیا معنی
آئے محفل میں جو دیدار کے قابل ہو کر
عشق کا تیر قیامت تھا الہی توبہ
دل تڑپتا ہے مرا طاہرِ بیمل ہو کر
مے عرفان سے مرے کاسئے دل بھر جائے
میں بھی نکلا ہوں تری راہ میں سائل ہو کر
”الحمد لله رب العالمين“
دل وجہ بادفدايت چے عجب خوش لقیٰ“
لاکھ سامان ہے اک بے سرو سامان ہونا
مجھ کو جمعیتِ خاطر ہے پریشاں ہونا
تیری الفت کی اگر ہو نہ حرارت دل میں
”آدمی کو بھی میسر نہیں انساں ہونا“
یہ شہادت گہ الفت میں قدم رکھنا ہے
لوگ آسان سمجھتے ہیں مسلمان ہونا

دل جو برباد محبت ہوا ، آباد ہوا
 سازِ تعمیر تھا اس قصر کو ویران ہونا
 علم و حکمت کے مدینے کی کشش ہے مجھ کو
 لطف دے جاتا ہے کیا کیا مجھے نادان ہونا
 کبھی یثرب میں اویسِ قرنیٰ سے چھپنا
 کبھی برقِ نگہِ موسیٰ عمران ہونا
 قابِ قوسین بھی ، دعوئی بھی عبودیت کا
 کبھی چلن کو اٹھانا ، کبھی پنہاں ہونا
 لطف دیتا ہے مجھے مٹ کے تری الفت میں
 ہمہ تن شوق ہوائے عربستان ہونا
 یہی اسلام ہے میرا ، یہی ایماں میرا
 تیرے نظارہ رخسار سے جیزاں ہونا
 خندہ صحیح تمنائے برائیم استی
 چہرہ پرداز بحیرت کدہ میم استی
 حشر میں ابر شفاعت کا گھر بار آیا
 دیکھ اے جنسِ عمل تیرا خریدار آیا
 پیرہنِ عشق کا جب حسن ازل نے پہنا
 بن کے یثرب میں وہ آپ اپنا خریدار آیا

میں گیا حشر میں جس دم تو صدا یوں آئی
دیکھنا دیکھنا وہ کافر دیندار آیا

اطف آنے کا تو جب ہے کہ کسی پر آئے
ورنہ دل اپنا بھی آنے کو تو سو بار آیا

جوش سودائے محبت میں گریباں اپنا
میں نے دیکھا تو نہ ہاتھوں میں کوئی تار آیا

عشق کی راہ میں اک سیر تھی ہر منزل پر
نجد کا دشت کہیں مصر کا بازار آیا

میں نے سو گلشن جنت کو کیا اس پر ثار
دشتِ یثرب میں اگر زیر قدم خار آیا

لیں شفاعت نے قیامت میں بلا میں کیا کیا
عرقِ شرم میں ڈوبا جو گنگہگار آیا

وہ مری شرم گنہ اور وہ سفارش تیری
ہائے اس پیار پر کیا کیا نہ مجھے پیار آیا

ہے ترے عشق کا مے خانہ عجب مے خانہ
یعنی ہشیار گیا اور میں سرشار آیا

”ماعرفنا“ نے چھپا رکھی ہے عظمت تیری
”قاب قوسین“ سے کھلتی ہے حقیقت تیری

لے چلا بھرِ محبت کا نلاطم مجھ کو
کشتی نوح ہے ہر موجہ قلزم مجھ کو

حسن تیرا مری آنکھوں میں سمایا جب سے
تیر لگتی ہے شعاعِ مہ و انجم مجھ کو

تیرے قربان میں اے ساقی مے خانہِ عشق
میں نے اک جام کہا تو نے دیے ٹھم مجھ کو

خاک ہو کر یہ ملا اوچ تری الفت میں
”کہ فرشتوں نے لیا بھرِ قیم مجھ کو“

گرد آسا سرِ دامن سے لگا پھرتا ہوں
حشر کے روز بھلا دو نہ کہیں تم مجھ کو

کوئی دیکھے تو ترے عاشقِ شیدا کا مزاج
حور سے کہتا ہے چھپڑا نہ کرو تم مجھ کو

موت آ جائے جو یثرب کے کسی کوپے میں
میں نہ اٹھوں جو مسیحا بھی کہے ”قم“ مجھ کو

صفتِ نوک سرِ خارِ شبِ فرقہ میں
چبھ رہی ہے نگہِ دیدہ انجم مجھ کو

خوف رہتا ہے یہ ہر دم کہ رہ یثرب سے
طور کی سمت نہ لے جائے توہم مجھ کو

تو نے آنکھوں کے اشارے سے جو تو سکیں کر دی
 شورِ محشر ہوا گلبانگِ ترجم مجھ کو
 اپنا مطلب مجھے کہنا ہے مگر تیرے حضور
 چھوڑ جائے نہ کہیں تاب تکلم مجھ کو
 ہے ابھی امتِ مرحوم کا رونا باقی
 دیکھ اے بے خودیِ شوق نہ کر گم مجھ کو
 ہمہ حسرت ہوں سرایا غمِ بر بادی ہوں
 ستمِ دہر کا مارا ہوا فریادی ہوں
 اے کہ تھا نوح کو طوفان میں سہارا تیرا
 اور براہیم کو آتش میں بھروسہ تیرا
 اے کہ مشعل تھا ترا ظلمتِ عالم میں وجود
 اور نورِ نگہ عرش تھا سایا تیرا
 اے کہ پرتو ہے ترے ہاتھ کا مہتاب کا نور
 چاند بھی چاند بنا پا کے اشارا تیرا
 گرچہ پوشیدہ رہا حسن ترا پردوں میں
 ہے عیاں معنی "لو لاک" سے پالا تیرا
 ناز تھا حضرت موسیٰ کو پڑ بیضا پر
 سو تجھی کا محل نقشِ کف پا تیرا

چشم ہستی صفت دیدہ اعلیے ہوتی

دیدہ "کن" میں اگر نور نہ ہوتا تیرا

مجھ کو انکار نہیں آمدِ مہدی سے مگر

غیر ممکن ہے کوئی مثل ہو پیدا تیرا

کیا کہوں امت مرحوم کی حالت کیا ہے

جس سے بر باد ہوئے ہم وہ مصیبت کیا ہے

حال امت کا برا ہو کہ بھلا کہتے ہیں

صفت آئندہ جو کچھ ہے صفا کہتے ہیں

واعظوں میں یہ تکبیر کہ الہی توبہ

انپی ہر بات کو آوازِ خدا کہتے ہیں

ان کے ہر کام میں دنیا طلبی کا سودا

ہاں مگر وعظ میں دنیا کو برا کہتے ہیں

غیر بھی ہو تو اسے چاہیے اچھا کہنا

پر غصب ہے کہ یہ اپنوں کو برا کہتے ہیں

فرقہ بندی کی ہوا تیرے گلتائیں میں چلی

یہ وہ ناداں ہیں اسے بادِ صبا کہتے ہیں

شلبدِ قوم ہوا خجڑ پیکار سے خون

ہائے غفلت یہ اسے رنگِ حنا کہتے ہیں

آہ جس بات سے ہو فتنہ محشر پیدا
یہ وہ بندے ہیں اسے فتنہ ربا کہتے ہیں
جن کی دینداری میں ہے آرزوئے زر پہاں
آ کے دھوکے میں انہیں راہ نما کہتے ہیں
لاکھ اقوام کو دنیا میں اجاڑا اس نے
یہ تعصّب کو مگر گھر کا دیا کہتے ہیں
خانہ جنگ کو سمجھتے ہیں بنائے ایماں
مرض الموت ہے جو اس کو دوا کہتے ہیں
یہ نصاریٰ کا خدا اور وہ علی شیعوں کا
ہائے کس ڈھنگ سے اچھوں کو برا کہتے ہیں
مَفْصِدِ حَمْكَ لَحْمِيُّ پَكْلِيُّ انَّكَيِ زَبَانٍ
یہ تو اک راہ سے تجھ کو بھی برا کہتے ہیں
تیرے پیاروں کا جو یہ حال ہو اے شافعی حشر
میرے جیسوں کو تو کیا جانیے کیا کہتے ہیں
بُغْضَ لِلَّهِ كَهْ پُرْدَے مِنْ عِدَوَتِ ذَاتِي
دِينِ کی آڑ میں کیا کرتے ہیں ، کیا کہتے ہیں
جن کا یہ دیں ہو کہ اپنوں سے کریں ترکِ سلام
ایسے بندوں کو یہ بندے ”صلحا“ کہتے ہیں

قوم کے عشق میں ہو فکر کفن بھی نہ جسے
 یہ اسے بندہ بے دام ہوا کہتے ہیں
 یہ دوا ، صفحہ ہستی سے نہ مت جانا ہو
 درد کے حد سے گزرنے کو دوا کہتے ہیں
 وصل ہو لیلی مقصود سے کیوں کر اپنا
 اختر سوندھ قیس ہے اختر اپنا
 امراء جو ہیں وہ سنتے نہیں اپنا کہنا
 سامنے تیرے پڑا ہے مجھے کیا کیا کہنا
 ہم جو خاموش تھے اب تک تو ادب مانع تھا
 ورنہ آتا تھا ہمیں حرفِ تمثیل کہنا
 درد مندوں کا کہیں حال چھپا رہتا ہے
 اپنی خاموشی بھی تھی ایک طرح کا کہنا
 شکوہِ منت کشِ لب ہے کبھی منت کشِ چشم
 میرا کہنا جو ہے رونا تو ہے رونا ، کہنا
 قوم کو قوم بنا سکتے ہیں دولت والے
 یہ اگر راہ پر آ جائیں تو پھر کیا کہنا
 بادہ عیش میں سرمست رہا کرتے ہیں
 یاد فرمائ نہ ترا اور نہ خدا کا کہنا

ہم نے سو بار کہا ”قوم کی حالت ہے بری“
پر سمجھتے نہیں یہ لوگ ہمارا کہنا
جو مرے دل میں ہے، کہہ دوں تو کوئی کہہ دے گا
منہ پہ ہوتا نہیں ان لوگوں کو اپھا کہنا
ہم کہیں کچھ تو کہے جائیں، انہیں کیا پروا
کوئی کہہ دے تو اثر کرتا ہے کیا کیا کہنا
ان کی محفل میں ہے کچھ بار انہی لوگوں کو
جن کو آتا ہو سر بزم لطیفا کہنا
دیکھتے ہیں یہ غریبوں کو تو بڑھم ہو کر
فقر تھا فخر ترا شاہ دو عالم ہو کر
اس مصیبت میں ہے اک تو ہی سہارا اپنا
تنگ آ کر لب فریاد ہوا وا اپنا
ایسی حالت میں بھی امید نہ ٹوٹی اپنی
نام لیوا ہیں ترے، تجھ پہ ہے دعوا اپنا
فرقہ بندی سے کیا راہ نماؤں نے خراب
ہائے ان مالیوں نے باغ اجڑا اپنا
ہم تو مت جائیں گے معمورہ ہستی سے مگر
صبر ان راہ نماؤں پہ پڑے گا اپنا

تری سرکار میں اپنوں کا گلہ کیا کیجیے
 ہو ہی جاتا ہے مصیبت میں پرالیا اپنا
 ہم نے سو راہ انوت کی نکالی لیکن
 نہ تو اپنا ہوا اپنا نہ پرالیا اپنا
 دیکھ اے نوح کی کشتی کے بچانے والے
 آیا گرداب حادث میں سفینہ اپنا
 اس مصیبت میں اگر تو بھی ہماری نہ سنے
 اور ہم کس سے کہیں جا کے فسانا اپنا
 ہاں برس ابر کرم ، دیر نہیں ہے اچھی
 کہ نہ ہونے کے برابر ہوا ہونا اپنا
 لطف یہ ہے کہ پھلے قوم کی کھیت اس سے
 ورنہ ہونے کو تو آنسو بھی ہے دریا اپنا
 اب جو ہے ابر مصیبت کا دھواں دھار آیا
 ڈھونڈتا پھرتا ہے تجھ کو دل شیدا اپنا
 یوں تو پوشیدہ نہ تھی تجھ سے ہماری حالت
 ہم نے گھبرا کے مگر تذکرہ چھیڑا اپنا
 زندگی تجھ سے ہے اے فخرِ برائیم اپنی
 کر دعا حق سے کہ مشکل ہوا جینا اپنا

ایک یہ بزم ہے لے دے کے ہماری باقی
 ہے انہی لوگوں کی ہمت پہ بھروسہ اپنا
 داستان درد کی لمبی ہے، کہیں کیا تجھ سے
 ہے ضعیفوں کو سہارے کی تمبا تجھ سے

قوم کو جس سے شفا ہو وہ دوا کون سی ہے
 یہ چن جس سے ہرا ہو وہ صبا کون سی ہے
 جس کی تاثیر سے ہو عزت دین و دنیا
 ہائے اے شافعِ محشر وہ دعا کون سی ہے

جس کی تاثیر سے یک جان ہو امّت ساری
 ہاں بتا دے ہمیں وہ طرزِ وفا کون سی ہے
 جس کے ہر قطرے میں تاثیر ہو یک رلگی کی
 ہاں بتا دے وہ مئے ہوشِ ربا کون سی ہے

قافلہ جس سے روای ہو سوئے منزل اپنا
 ناقہ وہ کیا ہے، وہ آوازِ درا کون سی ہے
 اپنی فریاد میں تاثیر نہیں ہے باقی
 جس سے دل قوم کا پگھلے وہ صدا کون سی ہے

سب کو دولت کا بھروسہ ہے زمانے میں مگر
 اپنی امید یہاں تیرے سوا کون سی ہے

اپنی کھیتی ہے اجڑ جانے کو اے ابر کرم
 تجھ کو جو کھنچنگ کے لائے وہ ہوا کون سی ہے
 ہے نہاں جن کی گدائی میں امیری سب کی
 آج دنیا میں وہ بزم فقرا کون سی ہے
 تیرے قرباں کہ دکھا دی ہے یہ محفل تو نے
 میں نے پوچھا جو اٹھوت کی ہنا کون سی ہے
 راہ اس محفلِ رنگیں کی دکھا دے سب کو
 اور اس بزم کا دیوانہ بنا دے سب کو

سرود رفتہ، ص ۳۲، روادا دریج من

-۱-



اہل درد

زندگی دنیا کی مرگ ناگہاں اہل درد
 موت پیغامِ حیاتِ جاوداں اہل درد
 بند ہو کر اور کھلتی ہے زبانِ اہل درد
 بولتا ہے مثل نے ہر استخوانِ اہل درد
 یہ وہ پستی ہے کہ اس پستی میں ہے رفعت نہاں
 سر کے بل گرتا ہے گویا نرداہاں اہل درد

آپ بائع آپ ہی نقد و متع و مشتری
 ساری دنیا سے نزالی ہے دکانِ اہل درد
 اس خوشی اور گویائی کے صدقے جائیے
 محشکر بے زبانی ہے زبانِ اہل درد
 ہیخودی میں یہ پنچ جاتے ہیں اپنے آپ تک
 عین بیداری نہ ہو خوابِ گرانِ اہل درد
 کہہ رہی ہے ہر کلی گزارِ ابراہیم کی
 آگ سے ہوتا ہے پیدا گلستانِ اہل درد
 پالیا موسیٰ نے آخر بندہ اللہ کو
 درد والوں ہی کو ملتا ہے نشانِ اہل درد
 ان کی دنیا بھی یہی ، عرشِ معلّی بھی یہی
 دلِ مکانِ اہل درد و لامکانِ اہل درد
 ہائے کیوں محشر پ واعظ نے اٹھا رکھی ہے بات
 ہے اسی دنیا میں ہوتا امتحانِ اہل درد
 درد ہی کے دم سے ہے ان دل جلوں کی زندگی
 درد سے پیدا ہوئی روح و روانِ اہل درد
 لیتے ہیں داغِ محبت سے گلِ جنت مراد
 ہائے کیا مرغوب ہے طرزِ بیانِ اہل درد

یہ اجڑ جانے کو آبادی سمجھتے ہیں مگر
 ڈھونڈتا ہے راہزن کو کاروان اہل درد
 ارتجلاؤ ہم نے اے اقبال کہہ ڈالے یہ شعر
 تھی نوازش کو جو فکرِ امتحان اہل درد



دیگر

صریح ایوب وفا ہو جزوِ جان اہل درد
 گریہ آدم سرشست دودمان اہل درد
 ہے سکون نا آشنا طبعِ جہان اہل درد
 جوں قمر سارہ ہے قطرِ آسمان اہل درد
 اوج یک مشت غبارِ آستان اہل درد
 جوہر رفتہ بلا گردانِ شان اہل درد
 پھر رہے ہیں گلشنِ ہستی کے نظاروں میں مست
 نکھٹ گل ہے شرابِ ارغوان اہل درد
 ابتدا میں شرحِ رمز آئیے لاقردا
 کس قدر مشکل تھا پہلا امتحان اہل درد

ہم نشیں رونا ہمارا کچھ نیا رونا نہیں
تھی ہم آہنگِ ندائے "کن" فغانِ اہلِ درد

شورشِ محشر جسے واعظ نے ہے سمجھا ہوا
ہے وہ گلبانگِ درائے کاروانِ اہلِ درد

بکدے کی سمت کیوں جاتا ہے یا رب برہمن
کعبہِ دل ہی تو ہے ہندوستانِ اہلِ درد

گرمیِ جوشِ عقیدت سے کیا کرتی ہے طوف
کعبہِ برقِ بلا ہے آشیانِ اہلِ درد

ذبح ہونا کوچہ الفت میں ہے ان کی نماز
ہے صداِ تکبیر کی گویا اذانِ اہلِ درد

دار پر چڑھنا نہ تھا ، معراج تھا منصور کو
تھی وہ سولی در حقیقتِ نرdbanِ اہلِ درد

مویں خون سرمد و تمیزی و منصور سے
کس قدر رنگیں ہے یا رب داستانِ اہلِ درد

تو نے اے انسانِ غافل آہ ! کچھ پروا نہ کی
بے زبان طائر سمجھتے تھے زبانِ اہلِ درد

دیدہ سوزن سے بھی رکھتے ہیں یہ پہاں اسے
کوئی کیا دیکھے گا زخم بے نشانِ اہلِ درد

دیکھنے والے سمجھتے تھے دم عیسیٰ جسے
تھی وہ اک موج نسیم بوستانِ اہل درد

پھرتے رہتے ہیں میان کوچہ ”جبل الورید“
ہے اسی آوارگی میں عز و شان اہل درد

کہہ دیا اقبال اک مصرع نوازش نے جو آج
وہ بہانہ ہو گیا بہر بیانِ اہل دردا

مخزن، مئی ۱۹۰۳ء

۱-



برگِ مل

کیوں نہ ہوں ارماءِ مرے دل میں کلیم اللہ کے
طور در آغوش ہیں ذرے تری درگاہ کے
میں تری درگاہ کی جانب جو نکلا ، لے اڑا
آسمان تارے بنائے کر میری گردِ راہ کے
ہے زیارت کی تمنا ، المدد اے سویں عشق
پھول لا دے مجھ کو گلزارِ خلیل اللہ کے
شانِ محبوی ہوئی ہے پرده دارِ شانِ عشق
ہائے کیا رتبے ہیں اس سرکارِ عالی جاہ کے

تر جو تیرے آستانے کی تمنا میں ہوئی
 اشکِ موتی بن گئے پشمِ تماشا خواہ کے

رنگ اس درگہ کے ہر ذرے میں ہے تو حید کا
 طاریان بام بھی طاری ہیں بسم اللہ کے

چھپ کے ہے بیٹھا ہوا اثباتِ نہی غیر میں
 ”لا“ کے دریا میں نہاں، موتی ہیں ”الا اللہ“ کے

سگِ اسود تھا مگر سنگِ فسانِ تبغی عشق
 زخمِ میرے کیا ہیں، دروازے ہیں بیت اللہ کے

عشق اس کو بھی تری درگاہ کی رفت سے ہے
 آہ! یہ انجم نہیں، آنسو ہیں پشمِ ماہ کے

کس قدر سر سبز ہے صمراً مجتک کا مری
 اشک کی نہریں ہیں اور سائے ہیں نخلِ آہ کے

تیرے ناخن نے جو کھولی میمِ احمد کی گرہ
 کھل گئے عقدے جہاں میں ہر خدا آگاہ کے

میرے جیسے بے نواب کا بھلا مذکور کیا
 قیصر و فغور دربار ہیں تری درگاہ کے

محِ اظہارِ تمنائے دلِ نا کام ہوں
 لاج رکھ لینا کہ میں اقبال کا ہم نام ہوں!

سمیٰ پھرتی ہے شفا میرے دل بیمار سے
 اے مسیح ام ! بچائے مجھ کو اس آزار سے
 اے ضیائے پشم عرفان ، اے چراغِ راہِ عشق
 تنگ آیا ہوں جفائے چرخ ناہجار سے
 سینہ پاکِ علیٰ جن کا امانت دار تھا
 اے شہِ ذی جاہ ! تو واقف ہے ان اسرار سے
 ہند کا داتا ہے تو تیرا بڑا دربار ہے
 کچھ ملے مجھ کو بھی اس دربارِ گوہر بار سے
 اک نظر میں خرسو ملکِ سخن خرسو ہوا
 میں کہیں خالی نہ پھر جاؤں تری سرکار سے
 تاک میں بیٹھی ہے بجلی میرے حاصل کے لیے
 بیر ہے بادِ بھاری کو مرے گلزار سے
 آج کل اصغر جو تھے اکبر ہیں اور مولا غلام
 ہیں مجھے شکوئے ہزاروں چرخ کج رفتار سے
 کیا کروں اوروں کا شکوہ اے امیرِ ملکِ فقر !
 دشمنی میں بڑھ گئے اہلِ وطن اغیار سے
 کہہ رہے ہیں مجھ کو پربستہ قفس میں دیکھ کر
 اڑ نہ جائے یہ کہیں پر کھول کر منقار سے

گریئے شب نم پہ گل ہنتے ہیں کیا بے درد ہیں
 وہ جو تھی بوئے محبت اڑ گئی گلزار سے
 گھات میں صیاد، مائل آشیاں سوزی پہ برق
 باغ بھی بگڑا ہوا ہے عندلیپ زار سے
 کہہ دیا تنگ آ کے اتنا بھی کہ میں مجبور تھا
 خامشی ممکن نہیں خو کردا گفتار سے
 ہاں قسم دیتا ہوں میں مد فون پیرب کی تجھے
 کر دعا حق سے کہ میں حچٹ جاؤں اس آزار سے
 سخت ہے میری مصیبت، سخت گھبرا یا ہوں میں
 بن کے فریادی تری سرکار میں آیا ہوں میں
 کیمیا سے بھی فزوں ہے تیری خاکِ در مجھے
 ہاں عطا کر دے مرے مقصود کا گوہر مجھے
 تو ہے محبوب الہی، کر دعا میرے لیے
 یہ مصیبت ہے مثالِ فتنہ محشر مجھے
 آہ اس غم میں اگر تو نے خبر میری نہ لی
 غرق کر ڈالے گی آخر کو یہ چشم تر مجھے
 ہو اگر یوسف مرا زحمت کش چاہ الٰم
 چین آئے مصر آزادی میں پھر کیونکر مجھے

آپ یہ وقفِ تپش ہم صورتِ سیما ب ہے
کیا تسلی دے بھلا میرا دلِ مضطرب مجھے
کیا کہوں میں قصہ ہمدردی اہلِ طلن
تیر کوئی بھیجتا ہے اور کوئی نشر مجھے
یہ خوشی پھیلی مرے غم سے کہ شادی مرگ ہیں
زندگانی ہو گئی ہے موت سے بدتر مجھے
اس بڑی سرکار کے قابلِ مری فریاد ہے
چل، حضوری میں شہرِ یثرب کی تو لے کر مجھے
میرا کیا منہ ہے کہ اس سرکار میں جاؤں مگر
تیرے جیسا مل گیا تقدیر سے رہبر مجھے
واسطہ دوں گا اگر لختِ دل زہرا^۱ کا میں
غم میں کیوں کر چھوڑ دیں گے شافعِ محشر مجھے
ہوں مریدِ خاندانِ خفہ خاکِ نجف
موچ دریا آپ لے جائے گی ساحل پر مجھے
رونے والا ہوں شہید کر بلہ کے غم میں میں
کیا دُرِ مقصود نہ دیں گے ساقیِ کوثر مجھے
دل میں ہے مجھ بے عمل کے داغِ عشقِ اہل بیت
ڈھونڈتا پھرتا ہے ظلِ دامنِ حیدر مجھے

جا ہی پہنچے گی صدا پنجاب سے دہلی تک
کر دیا ہے گرچہ اس غم نے بہت لاغر مجھے

آہ! تیرے سامنے آنے کے ناقابل ہوں میں
منہ چھپا کر مانگنا ہوں تجھ سے وہ سائل ہوں میں



شیشہ ساعت کی ریگ

اے مُشتِ گردِ میداں، اے ریگ سرخ صحرا
کس فتنہ نو نے تجھ سے دشتِ عرب چھڑایا

صر صر کے دوش پر تو اڑتی پھری ہے صدیوں
ببور کے مکاں میں کرتی ہے اب بسیرا

ہے خار زارِ غربت تیرے لیے یہ شیشہ
قصرِ بلور جس کو میری نظر نے سمجھا

تیرے سکوت میں ہے سو داستان پرانی
عہدِ کہن بھی گویا دیکھا ہوا ہے تیرا

اس دن کی یادِ اب تک باقی ہے تیرے دل میں
کنھاں کا قافلہ جب سوئے ججاز آیا

دیکھے ہوئے ہیں تیرے فرعون کے سپاہی
 تو ہو چکی ہے شاید پامالِ قومِ موسے
 چوئے تھے تو نے اڑ کر مریم کے پائے نازک
 لٹھا جو ناصرہ کی تقدیر کا ستارا
 شاید گواہ ہے تو اس روز کے ستم پر
 یثرب کا چاند جس دم اپنے وطن سے نکلا
 ہو کس طرح بھلا تو اس نقش پا سے غافل
 جس نے ترے وطن کو جنت بنا دیا تھا
 اے ریگِ سرخ تیرا ہر ذرہ کہہ رہا ہے
 میں جانتا ہوں قصہ میدانِ کربلا کا
 تو گردِ پا ہے شاید بصرہ کے زائروں کی
 بانگِ درا سے تیرا ہر ذرہ ہے شناسا
 طرزِ نفس شماری شیشے سے تو نے سیکھی
 جاسوس بن گئی تو قلبِ زندگی کی ا

-۱ خوبیجہ محمد اقبال، حضرت کے ایک مرید خاص کا نام تھا، جن پران کی بڑی نظر عنايت تھی۔

-۲ سرو در فتحہ ص ۸۶



در بار بہاول پور

بزمِ انجم میں ہے گوچھوٹا سا اک اختر ، زمین
آج رفت میں ثریا سے بھی ہے اوپر زمین

اوچ میں بالا فلک سے ، مہر سے تنوری میں
کیا نصیبہ ہے رہی ہر مرکے میں ور زمین

اتھائے نور سے ہر ذرہ اختر خیز ہے
مہر و ماہ و مشتری صینے ہیں اور مصدر زمین

لے کے پیغامِ طرب جاتی ہے سوئے آسمان
اب نہ ٹھہرے گی کبھی اطلس کے شانوں پر زمین

شوکِ پک جانے کا ہے فیروزة گردوں کو بھی
مول لیتی ہے لثانے کے لیے گوہر زمین

بسکہ گلشنِ ریز ہے ہر قطرہ ابرِ بہار
ہے شلگفتہ صورتِ طبعِ خن گستر زمین

برگِ گل کی رگ میں ہے جنبشِ رگِ جاں کی طرح
ہے امیں اعجازِ عیسیٰ کی کہ افسوں گر زمین

خاک پر کھینچیں جو نقشہ مرغِ بسم اللہ کا
قوتِ پرواز دے دے حرفِ قُم کہہ کر زمین

صاف آتا ہے نظرِ صحنِ چمن میں عکسِ گل
بن گئی آپ اپنے آئینے کی روشن گر زمیں

اس قدر نظارہ پور ہے کہ نرگس کے عوض
خاک سے کرتی ہے پیدا چشمِ اسکندر زمیں

امتحان ہو اس کی وسعت کا جو مقصودِ چمن
خواب میں سبزے کے آئے آسمان بن کر زمیں

چاندنی کے پھول پر ہے ماہِ کامل کا سماں
دن کو ہے اوڑھے ہوئے مہتاب کی چادر زمیں

آسمان کہتا ہے ظلمت کا جو ہو دامن میں داغ
دھوئے پانی چشمِ خورشید سے لے کر زمیں

چومتی ہے ، دیکھنا جوشِ عقیدت کا کمال
پائے تختِ یادگارِ عمِ پیغمبر زمیں

زینتِ مند ہوا عبّاسیوں کا آفتاب
ہو گئی آزادِ احسانِ شہ خاور زمیں

یعنی نواب بہاول خاں ، کرے جس پر فدا
بحرِ موتی ، آسمانِ انجم ، زر و گوہر زمیں

جس کے بدخواہوں کی شمعِ آرزو کے واسطے
رکھتی ہے آغوش میں صد موجہٗ صرصر زمیں

جس کی بزمِ مند آرائی کے نظارے کو آج

دل کے آئینے سے لائی دیدہ جوہر زمیں

فیضِ نقشِ پاسے جس کے ہے وہ جاں بخشی کا ذوق

شع سے لیتی ہے پروانے کی خاکستر زمیں

جس کی راہِ آستان کو حق نے وہ رتبہ دیا

کھکشاں اس کو سمجھتا ہے فلک ، محور زمیں

آستانہ جس کا ہے اس قوم کی امیدگاہ

تھی کبھی جس قوم کے آگے جبیں گستر زمیں

جس کے فیضِ پاسے ہے شفافِ مثلِ آئندہ

چشمِ اعدا میں چھپا کر خاک کا غصر زمیں

جس کے ثانی کو نہ دیکھے مددوں ڈھونڈے اگر

ہاتھ میں لے کر چراغِ لالہ احر زمیں

وہ سرپا نور اک مطلع خطابیہ پڑھوں

جس کے ہر مصروع کو سمجھے مطلع خاور زمیں

اے کہ فیضِ نقشِ پاسے تیرے گل برسر زمیں

اے کہ تیرے دم قدم سے خسرو خاور زمیں

اے کہ تیرے آستان سے آسمانِ انجمن بہ جیب

اے کہ ہے تیرے کرم سے معدنِ گوہر زمیں

لے کے آئی ہے برائے خطبہ نام سعید
چوبی خلی طور سے ترشا ہوا منبر زمیں

تیری رفتت سے جو یہ حیرت میں ہے ڈوبا ہوا
جانتی ہے مہر کو اک مہرہ ششدر زمیں

ہے سراپا طور عکسِ روئے روشن سے ترے
ورنہ تھی بے نور مثل دیدہ عہر زمیں

مایہ ناٹش ہے تو اس خانداں کے واسطے
اب تک رکھتی ہے جس کی داستان از بر زمیں

ہو ترا عہد مبارک صحیح حکمت کی نمود
وہ چمک پائے کہ ہو محسود ہر اختر زمیں

سامنے آنکھوں کے پھر جائے سماں بغداد کا
ہند میں پیدا ہو پھر عبّاسیوں کی سر زمیں

محو کر دے عدل تیرا آسمان کی کج روی
کلیاتِ دہر کے حق میں بنے مسٹر زمیں

صلح ہو ایسی ، گلے مل جائیں ناقوس و اذال
ساتھ مسجد کے رکھے بت خانہ آزر زمیں

نام شاہنشاہ اکبر زندہ جاوید ہے
ورنہ دامن میں لیے بیٹھی ہے سو قیصر زمیں

بادشاہوں کی عبادت ہے رعیت پروری
 ہے اسی اخلاص کے سجدے سے قائم ہر زمین
 ہے مرقط کی صدف میں گوہر تنخیر دل
 یہ گھر وہ ہے کرے جس پر فدا کشور زمین
 حکمران مست شراب عیش و عشرت ہو اگر
 آسمان کی طرح ہوتی ہے ستم پرور زمین
 عدل ہو مالی اگر اس کا یہی فردوس ہے
 ورنہ ہے مٹی کا ڈھیلا ، خاک کا پیکر زمین
 ہے گل و گلزار محنت کے عرق سے سلطنت
 ہو نہ یہ پانی تو پھر سر سبز ہو کیوں کر زمین
 چاہیے پھرا دماغِ عاقبتِ اندیش کا
 بے دری میں ہے مثلِ گندبِ اخضر زمین
 لامکاں تک کیوں نہ جائے گی دعا اقبال کی
 عرش تک پہنچی ہے جس کے شعر کی اڑ کر زمین
 خاندانِ تیرا رہے زینبندہ تاج و سری
 جب تک مثلِ قمر کھاتی رہے چکر زمین
 مندِ احبابِ رفت سے شیا بوس ہو
 خاکِ رختِ خواب ہو اعدا کا اور بستر زمین

تیرے دشمن کو اگر شوقِ گل و گلزار ہو
 باغ میں سبزے کی جا پیدا کرے نشر زمین
 ہو اگر پہاں تری ہبیت سے ڈر کر زیرِ خاک
 مانگ کر لائے شعاعِ مہر سے نجمر زمین
 پاک ہے گردِ غرض سے آئندہ اشعار کا
 جو فلک رفت میں ہو، لایا ہوں وہ چن کر زمین
 تھی تو پتھر ہی مگر مدحت سرا کے واسطے
 ہو گئی ہے گل کی پتّی سے بھی نازک تر زمین



شمع زندگانی

اے شمع زندگانی کیوں جھلمنا رہی ہے
 شاید کہ بادِ صرصر تجھ کو بجھا رہی ہے
 ہاں ہاں ذرا ٹھہر جا اس منزلِ فنا میں
 بزمِ جہاں کی الفتِ مجھ کو ستا رہی ہے
 مجھ زار و ناقواں پر اللہ اب کرم کر
 کیوں نخلی آرزو پر بھلی گرا رہی ہے

دل کا بخار کچھ تو مجھ کو نکالنے دے
 گزری ہوئی کہانی اب تک رُلا رہی ہے

کیا نا امید ہو کر بزمِ جہاں سے جاؤں
 کیوں خاک میں ابھی سے مجھ کو ملا رہی ہے

دنیا کے یہ مناظر پیشِ نظر ابھی ہیں
 مجھ کو مری تمنا اب تک ستا رہی ہے

برپاد ہو رہی ہے کشتِ مرادِ میری
 مثلِ چنار اس کو ناحق جلا رہی ہے

ارمان و آرزو پر تجھ کو نہ رحم آیا
 کیوں میری حرتوں کو دل سے مٹا رہی ہے

اے شمعِ کیوں ابھی سے آنکھیں ہیں سب کی پر نم
 کیا مرگِ ناگہانی تشریف لا رہی ہے

رو لیں گے بعد میرے جی بھر کے رونے والے
 کیوں تو ابھی سے رو کر سب کو رُلا رہی ہے

تیری اگر خوشی ہو ، مرنے پہ میں ہوں راضی
 شمعِ حیاتِ گل ہو ، کیوں جھلمنا رہی ہے



چاند اور شاعر

شاعر

اک رات میرے دل میں جو کچھ آ گیا خیال
یوں چودھویں کے چاند سے میں نے کیا سوال

اے چاند تجھ سے رات کی عزت ہے ، لاج ہے
سورج کا راج دن کو ، ترا شب کو راج ہے

تو نے یہ آسمان کی محفل سجائی ہے
تو نے زمیں کو نور کی چادر اڑھائی ہے

تو وہ دیا ہے جس سے زمانے میں نور ہے
ہے تو فلک پہ ، نور ترا دور دور ہے

پھیکی پڑی ہوئی ہے ستاروں کی روشنی
گویا کہ اس چمن پہ خزاں کی ہوا چلی

تیری چک کے سامنے شرم گئے ہیں یہ
تیری ہوا بندھی ہے تو مر جھا گئے ہیں یہ

اس وقت تیرے سامنے سورج بھی مات ہے
دولھا ہے تو ، نجوم کی محفل برات ہے

پائی ہے چاندنی یہ کہاں سے ، بتا مجھے
یہ نور ، یہ کمال کہاں سے ملا تجھے؟

مجھ کو بھی آرزو ہے کہ ایسا کمال ہو
تیری طرح کمال مرا بے مثال ہو

روشن ہو میرے دم سے زمانہ اسی طرح
دنیا میں اپنا نام نکالوں تری طرح

حاصل کروں کمال ، بنوں چودھویں کا چاند
تو ہے فلک کا چاند ، بنوں میں زمیں کا چاند

ہر ایک کی نظر میں سماوں اسی طرح
شہرت کے آسمان پہ چکوں اسی طرح

چاند

میرا سوال سن کے کہا چاند نے مجھے
لے بھید اپنے نور کا کہتا ہوں میں تجھے

سورج اگر نہ ہو تو گزارا نہیں مرا
ماں گا ہوا ہے نور یہ اپنا نہیں مرا

سورج کے دم سے مجھ کو یہ حاصل کمال ہے
 کامل اسی کے نور سے میرا ہلال ہے
 پھرتا ہوں روشنی کی تمثیل میں رات دن
 رہتا ہوں میں کمال کے سودا میں رات دن
 مجھ کو اڑائے پھرتی ہے خواہش کمال کی
 کر پیدوی جہان میں میری مثال کی
 بے فائدہ نہ اپنے دنوں کو خراب کر
 میری طرح تلاش کوئی آفتاب کر
 کہتے ہیں جس کو علم وہ اک آفتاب ہے
 کیتا ہے ، بے مثال ہے اور لا جواب ہے
 ایسے کمال کی ہے تمثیل اگر تجھے
 تو نور جا کے مانگ اسی آفتاب سے
 ہے چاند کے کمال کو خطرہ زوال کا
 رہتا ہے ہر گھری اسے دھڑکا زوال کا
 محفوظ اس خطر سے ہنر کا کمال ہے
 گھٹنے کا اس کو ڈر ہے نہ خوف زوال ہے
 دنیا میں زندگی کا نہیں اعتبار کچھ
 رہتی ہے اس چن میں ہمیشہ بہار کچھ

انسان کو فکر چاہیے ہر دم کمال کی
”کسپ کمال کن کہ عزیز جہاں شوی“



جہاں تک ہو سکے نیکی کرو!

بچوں کے لیے

کہتے ہیں ایک سال نہ بارش ہوئی کہیں
گرمی سے آفتاب کی تپنے لگی زمیں
تھا آسمان پر نہ کہیں ابر کا نشاں
پانی ملا نہ جب تو ہوئیں خشک کھیتیاں

لالے پڑے تھے جان کے ہر جاندار کو
اجڑے چن ، ترستے ترستے بہار کو
منہ تک رہی تھی خشک زمیں آسمان کا
امید ساتھ چھوڑ چکلی تھی کسان کا

بارش کی کچھ امید نہ تھی اس غریب کو
یہ حال تھا کہ جیسے کوئی سوگوار ہو
اک دن جو اپنے کھیت میں آ کر کھڑا ہوا
پودوں کا حال دیکھ کے بے تاب ہو گیا

ہر بار آسمان کی طرف دیکھتا تھا وہ
بارش کے انتظار میں گھبرا رہا تھا وہ

نگاہ ایک ابر کا نکٹرا نظر پڑا
لاتی تھی اپنے ساتھ اڑا کر جسے ہوا

پانی کی ایک بوند نے تاکا ادھر اُدھر
بولی وہ اس کسان کی حالت کو دیکھ کر

ویران ہو گئی ہے جو کھیتی غریب کی
ہے آسمان پر نظر اس بدنصیب کی

دل میں یہ آرزو ہے کہ اس کا بھلا کروں
یعنی برس کے کھیت کو اس کے ہرا کروں

بوندوں نے جب سنی یہ سیہلی کی گفتگو
ہنس کر دیا جواب کہ اللہ رے آرزو

تو اک ذرا سی بوند ہے ، اتنا بڑا یہ کھیت
تیرے ذرا سے نم سے نہ ہو گا ہرا یہ کھیت

تیری بساط کیا ہے کہ اس کو ہرا کرے
ہو خود جو بیچ ، کیا وہ کسی کا بھلا کرے

اس بوند نے مگر یہ بگڑ کر دیا جواب
بولی وہ بات جس نے کیا سب کو لا جواب

مانا کہ ایک بوند ہوں ، دریا نہیں ہوں میں
 قطرہ ذرا سا ہوں ، کوئی چھینٹا نہیں ہوں میں

 مانا کہ میرا نم کوئی دریا کا نم نہیں
 ہمت تو میری بحر کی ہمت سے کم نہیں

 نیکی کی راہ میں کبھی ہمت نہ ہاریے
 مقدور ہو تو عمر اسی میں گذاریے

 قربان اپنی جان کروں گی کسان پر
 کیا لوں گی میں ٹھہر کے یہاں آسمان پر

 نیکی کے کام سے کبھی رکنا نہ چاہیے
 اس میں کسی کے ساتھ کی پروا نہ چاہیے

 لو میں چلی، یہ کہہ کے روانہ ہوئی وہ بوند
 بوندوں کی انجمن میں یگانہ ہوئی وہ بوند

 ٹپ دے سے اس کی ناک پہ وہ بوند گر پڑی
 سوکھی ہوئی کسان کے دل کی کلی کھلی

 دیکھا سہیلیوں نے تو حیران ہو گئیں
 ہمت کے اس کمال پہ کی سب نے آفریں

 بولیں کہ چاہیے نہ سہیلی کو چھوڑنا
 اچھا نہیں ہے منہ کو رفاقت سے موڑنا

ساتھی کے ساتھ سب کو برسنا ضرور ہے
گر ہم نہ ساتھ دیں تو مرودت سے دور ہے

یہ کہہ کے ایک ساتھ وہ بوندیں رواں ہوئیں
چھینٹا سا بن کے کھیت کے اوپر برس گئیں

قسمت کھلی کسان کی ، گزری ہوئی بنی
سوکھی ہوئی غریب کی کھیتی ہری ہوئی

پھر سامنے نظر کے بندھا آس کا سماں
تھی آس آس پاس ، گیا یاس کا سماں

اجڑا ہوا جو کھیت تھا آخر ہرا ہوا
سارا یہ ایک بوند کی ہمت کا کام تھا

دیکھی گئی نہ اس سے مصیبت کسان کی
بے تاب ہو کے کھیت پہ اس کے برس گئی

نتھی سی بوند اور یہ ہمت ، خدا کی شان
یہ فیض ، یہ کرم ، یہ مرودت ، خدا کی شان !



بچوں کے لیے چند نصیحتیں

کاٹ لینا ہر کھنڈن منزل کا کچھ مشکل نہیں
 اک ذرا انسان میں چلنے کی ہمت چاہیے
 مل نہیں سکتی نکماؤں کو زمانے میں مراد
 کامیابی کی جو ہو خواہش تو محنت چاہیے
 خاک محنت ہو سکے گی جب نہ ہو ہاتھوں میں زور
 تندرستی کے لیے ورزش کی عادت چاہیے
 خوش مزاجی سا زمانے میں کوئی جادو نہیں
 ہر کوئی تحسیں کہے ، ایسی طبیعت چاہیے
 ہنس کے ملنا رام کر لیتا ہے ہر انسان کو
 سب سے میٹھا بولنے کی تم کو عادت چاہیے
 ایک ہی اللہ کے بندے ہیں سب چھوٹے بڑے
 اپنے ہم جنسوں سے دنیا میں محبت چاہیے
 ہے برائی سی برائی ! کام کل پر چھوڑنا
 آج سب کچھ کر کے اٹھو گر فراغت چاہیے
 جو بروں کے پاس بیٹھے گا ، برا ہو جائے گا
 نیک ہونے کے لیے نیکوں کی صحبت چاہیے

ساتھ والے دیکھنا تم سے نہ بڑھ جائیں کہیں
 جوش ایسا چاہیے ، ایسی حمیت چاہیے
 حکمراءں ہو ، کوئی ہو اپنا ہو یا بیگانہ ہو
 دی خدا نے جس کو عزت اس کی عزت چاہیے
 دیکھ کر چلنا ، کچل جائے نہ چیونٹی راہ میں
 آدمی کو بے زبانوں سے بھی الفت چاہیے
 ہے اسی میں بھید عزت کا اگر سمجھے کوئی
 چھوٹے بچوں کو بزرگوں کی اطاعت چاہیے
 علم کہتے ہیں جسے ، سب سے بڑی دولت ہے یہ
 ڈھونڈ لو اس کو اگر دنیا میں عزت چاہیے
 سب برا کہتے ہیں لڑنے کو ، بری عادت ہے یہ
 ساتھ کے لڑکے جو ہوں ، ان سے رفاقت چاہیے
 ہوں جماعت میں شرارت کرنے والے بھی اگر
 دور کی ان سے فقط صاحب سلامت چاہیے
 دیکھنا آپس میں پھر نفرت نہ ہو جائے کہیں
 اس قدر حد سے زیادہ بھی نہ ملٹ چاہیے
 باپ دادوں کی بڑائی پر نہ اترانا کہیں
 سب بڑائی اپنی محنت کی بدولت چاہیے

چاہتے ہو گر کہ سب چھوٹے بڑے عزت کریں
شرم آنکھوں میں ، نگاہوں میں مردّت چاہیے

بات اونچی ذات میں بھی کوئی اترانے کی ہے؟
آدمی کو اپنے کاموں کی شرافت چاہیے

گر کتا ہیں ہو گئیں میلی تو کیا پڑھنے کا لطف
کام کی چیزیں ہیں جو ، ان کی حفاظت چاہیے ।

۱۔ بیاض اعجاز ص ۳۳۲



گھوڑوں کی مجلس

اک روز کسی گھوڑے کے دل میں یہ سماںی
انسان مری قوم سے کرتا ہے برائی

رکھتا ہے مرے بھائیوں کو اس نے جکڑ کر
تدیر ہو ایسی کہ ملے ان کو رہائی

میں قوم کی ذلت نہ کبھی دیکھ سکوں گا
اک آگ سی ہے اس نے مرے جی کو لگائی

یہ ٹھان کے جنگل کے رفیقوں کو بلایا
سب آئے کہ اس بات میں تھی سب کی بھلانی

حاضر ہوئے بوڑھے بھی ، پچھرے بھی ، جواں بھی
دیتے ہوئے انسان کی سختی کی دہائی

پہلے تو ہری گھاس سے کی ان کی تواضع
مہماںوں کو پھر بات جو تھی دل کی بتائی

اک گھوڑے کو کرسی پہ صدارت کی بٹھا کر
سب نے یہ کہا ، آپ کریں راہ نمائی

ہونے لگا گھوڑوں کا بڑی وصوم سے جلسہ
دینے لگی اس قوم کی اک شان دکھائی

کچھ دیر تو ہوتی رہیں آپس میں صلاحیں
ہر ایک نے تدبیر رہائی کی بتائی

مجلس سے اٹھا آخر کار ایک پچھرا
اور اٹھ کے متانت سے زبان اپنی ہلانی

تقریر پہ سو جان سے صدقہ تھی فصاحت
تھی گھوڑے کی باتوں میں قیامت کی صفائی

بولا کہ مری قوم میں غیرت نہیں باقی
کس طرح ہو پھر غیر کے ہاتھوں سے رہائی

جینا جو ہمارا ہے وہ ذلت کا ہے جینا
ہم نے تو بزرگوں کی بھی عزت ہے گنوائی

ہم گاڑیاں انسان کی کھینچیں ، یہ غصب ہے
 محنت کریں ہم اور یہ کھا جائے کمائی
 سردی سے رہیں ہم تو طویلوں میں ٹھپھرتے
 لیئے یہ حوالی میں لیئے گرم رضائی
 گھڑ دوڑ میں ہم اپنا بہاتے ہیں پسینہ
 جو اس کی بھلانی ہے ، وہ ہے اپنی براں
 کیا کہیے مصیبت ہمیں پڑ جاتی ہے کیسی
 ہو جائے جو ظالم کے قبیلوں میں لڑائی
 لوہے کی لگائیں ہیں تو چڑے کے ہیں چاکب
 افسوس کہ غیرت نہ مری قوم کو آئی
 روئے کوئی اس قوم کے دکھڑے کو کھاں تک
 ہم سمجھے ہیں اے وائے غلامی میں بڑائی
 اے قوم ! یہ اچھا نہیں ہر روز کا جتنا
 زیبا ہے ہمیں قید سے انسان کی نکنا



تقریر ہوئی ختم تو بیٹھا وہ پچھیرا
 ہر گھوڑے نے مجلس میں دلیلوں کو سراہا

ہر بات پچھیرے کی سر اہی گئی لیکن
کچھ کہنے پر آمادہ تھا اک اور بھی گھوڑا

لا غر تھا بہت گرچہ بڑھاپے کے سبب سے
اٹھا کہ اسے قوم کو تھا راہ پر لانا

بولا کہ مرے دوست کی باتیں ہیں بہت خوب
پر جوش جوانی نے کیا ہے اسے اندا

مانا کہ اسے قوم کی ذلت نہیں بھاتی
بچپن ہے، ابھی اس نے زمانہ نہیں دیکھا

ہے زور دیا آپ نے انسان کے ستم پر
تقریر کو ہے خوب مثالوں سے سجا�ا

سختی سے ہمیں پیش وہ آتا ہے یہ مانا
سختی میں جو راحت ہو تو سختی ہے گوارا

انسان کے احسان کو سمجھا نہیں تم نے
دیتا ہے طویلوں میں تمھیں وقت پر دانا

رہنے کو طویلوں میں سمجھتے ہو برا تم
جنگل کی رہائش میں ہے سو طرح کا کھنکا

دن رات وہاں گھات میں رہتے ہیں درندے
پینے کا جو پانی ہے وہ اکثر نہیں ملتا

ہے قید میں انسان کی راحت ہی سراسر
ہر حال میں ہے اس کی غلامی ہمیں زیبا

دن آتے ہیں ایسے بھی کہ بارش کی کمی سے
ہو گھاس نہ پیدا تو یہ رکھتا ہے ذخیرا

یہ آپ پہنتا ہے جو کھواب کے کپڑے
زربفت کے جھولوں سے ہے تم کو بھی سجايا

بیمار جو ہو جاؤ تو کرتا ہے دوا بھی
کرتا ہے ہمارے لیے نقصان بھی گوارا

گھڑ دوڑ کے گھوڑوں کی جو ہوتی ہے ت واضح
آرام وہ حیوان کو میسر نہیں ہوتا

آرام ہیں لاکھوں ہمیں انسان کے دم سے
میرا تو شکایت پ کبھی لب نہ کھلے گا

میں نے تو بتا دی ہے تمہیں سب کے بھلے کی
مانے جو نہ کوئی تو مجھے کچھ نہیں پروا

ان باتوں سے جیران سے کچھ رہ گئے گھوڑے
تقریر وہ کی اس نے کہ جادو تھی سرپا

سب مان گئے دور شکایت ہوئی سب کی
تھی بوڑھے کی تقریر میں تاثیر غصب کی ۱-

شہد کی مکھی

اس پھول پ بیٹھی کبھی اس پھول پ بیٹھی
بتاؤ تو کیا ڈھونڈتی ہے شہد کی مکھی؟

کیوں آتی ہے، کیا کام ہے گلزار میں اس کا
یہ بات جو سمجھاؤ تو سمجھیں تمہیں دانا

چکارتے پھرتے ہیں جو گلشن میں پرندے
کیا شہد کی مکھی کی ملاقات ہے ان سے؟

عاشق ہے یہ قمری کی کہ بلبل پ ہے شیدا؟
یا کھینچ کے لاتا ہے اسے سیر کا چسکا؟

دل باغ کی کلیوں سے تو اٹکا نہیں اس کا؟
بھاتا ہے اسے ان کے چنکنے کا تماشا؟

سبرے سے ہے کچھ کام کہ مطلب ہے صبا سے
یا پیار ہے گلشن کے پرندوں کی صدا سے؟

بھاتا ہے اسے پھول پ بلبل کا چہننا؟
قمری کا ویا سرو پ بیٹھے ہوئے گانا؟

پیغام کوئی لاتی ہے بلبل کی زبانی؟
کہتی ہے ویا پھول کے کانوں میں کہانی؟

کیوں باغ میں آتی ہے یہ بتاؤ تو جانیں
کیا لینے کو آتی ہے؟ یہ سمجھاؤ تو جانیں

بے وجہ تو آخر کوئی آنا نہیں اس کا
ہشیار ہے مکھی، اسے غافل نہ سمجھنا

بے سود نہیں باغ میں اس شوق سے اڑانا
کچھ کھیل میں یہ وقت گنواتی نہیں اپنا

کرتی نہیں کچھ کام اگر عقل تمہاری
ہم تم کو بتاتے ہیں، سنو بات ہماری

کہتے ہیں جسے شہد وہ اک طرح کا رس ہے
آوارہ اسی چیز کی خاطر یہ لگس ہے

رکھا ہے خدا نے اسے پھولوں میں چھپا کر
مکھی اسے لے جاتی ہے چھٹے میں اٹھا کر

ہر پھول سے یہ چوتی پھرتی ہے اسی کو
یہ کام بڑا ہے، اسے بے سود نہ جانو

مکھی یہ نہیں ہے، کوئی نعمت ہے خدا کی
ملتا نہ ہمیں شہد، یہ مکھی جو نہ ہوتی

خود کھاتی ہے ، اور وہ کھلاتی ہے یہ مکھی
اس شہد کو پھولوں سے اڑاتی ہے یہ مکھی

انسان کی ، یہ چیز غذا بھی ہے دوا بھی
قوّت ہے اگر اس میں تو ہے اس میں شفا بھی

رکھتے ہو اگر ہوش تو اس بات کو سمجھو
تم شہد کی مکھی کی طرح علم کو ڈھونڈو

یہ علم بھی اک شہد ہے اور شہد بھی ایسا
دنیا میں نہیں شہد کوئی اس سے مصقاً

ہر شہد سے جو شہد ہے میٹھا ، وہ یہی ہے
کرتا ہے جو انسان کو توانا ، وہ یہی ہے

یہ عقل کے آئینے کو دیتا ہے صفائی
یہ شہد ہے انسان کی ، وہ مکھی کی کمائی

سچ سمجھو تو انسان کی عظمت ہے اسی سے
اس خاک کے پتلے کو سنوارا ہے اسی نے

پھولوں کی طرح اپنی کتابوں کو سمجھنا
چکا ہو اگر تم کو بھی کچھ علم کے رس کا



محنت

وہی لوگ پاتے ہیں عزت زیادہ جو کرتے ہیں دنیا میں محنت زیادہ
 اسی میں ہے عزت ، خبردار رہنا بڑا دکھ ہے دنیا میں بے کار رہنا
 اسی سے ہے آباد نگری جہاں کی یہ دنیا میں بنیاد ہے ہر مکاں کی
 بڑائی بشر کو اسی سے ملی ہے عجمی جو گذرے وہ کیا زندگی ہے
 زمانے میں عزت، حکومت یہی ہے بڑی سب سے دنیا میں دولت یہی ہے
 حقیقت جو محنت کی پہچانتے ہیں اسے کیمیا سے سوا جانتے ہیں
 کوئی بڑھ کے محنت سے سونا نہیں ہے کہ اس زر کو چوری کا کھٹکا نہیں ہے
 جہاں میں اگر کیمیا ہے تو یہ ہے غربی کے دکھ کی دوا ہے تو یہ ہے
 ہمیں شان محنت کی دکھلا رہی ہیں ہری کھیتیاں جو نظر آ رہی ہیں
 جو سمجھیں تو سونے کی ہے کان محنت نہیں کرتے دنیا میں نادان محنت
 اسی سے زمانے میں دولت بڑھے گی جو دولت بڑھے گی
 بڑا بن کے رہنے کی تدبیر ہے یہ کوئی اس کو سمجھے تو اکسیر ہے یہ
 نکتا ہے انسان کا نام اسی سے یہ کل وہ ہے، چلتے ہیں سب کام اسی سے
 کسی قوم کی شان و شوکت نہ ہوتی جو محنت نہ ہوتی تجارت نہ ہوتی

سہارا ہمارا تمہارا یہی ہے اندھیرے گھروں کا اجالا یہی ہے
 بڑے کام کی چیز ہے کام کرنا جہاں کو اسی کام سے رام کرنا
 گلڈریوں کو شاہنشہ اس نے دی ہے کلبس کو دنیا نئی اس نے دی ہے
 کھڑا ہے یہ سنوار محنت کی کل پر یہ سب کارخانہ ہے اس کل کے بل پر
 بناتی ہے یہ شہر نگری ، بنوں کو بساتی ہے اُجڑی ہوئی بستیوں کو
 جو ہاتھوں سے اپنے کمایا وہ اچھا جو ہو اپنی محنت کا پیسا وہ اچھا
 مری جان ! غافل نہ محنت سے رہنا
 اگر چاہتے ہو فراغت سے رہنا

۱- اردو کی پانچیں کتاب ص ۵



مزدور کا خواب

مسافر رات کے ، چاندی کی جیب و آستین والے
 ستارے آسمان کے جن کو کہتے ہیں زمیں والے
 اٹھا کر دوش پر اپنے عروں شب کی محمل کو
 سحر کے خوف سے اڑتے چلے جاتے تھے منزل کو
 مثال گیسوئے شب خامشی بھی بڑھتی جاتی تھی
 صدا موجوں کی لیکن ساحل دربن سے آتی تھی

وہ غافل سو رہا تھا بستر ریگ بیباں پر

ہوا کیں چوتھی آتی تھیں پہنائے سمندر کو
اڑا سکتی نہ تھیں اس کے تن عریاں کی چادر کو
ہوئیں آنکھیں جو اعجاز تھیں کی تماثانی
شبِ غربت میں کی صحیح وطن نے جلوہ آرائی
کنارِ آب راویِ خواب نے پہنچا دیا اس کو
تماشا گاہِ طفلی کا سماں دکھلا دیا اس کو
ہوا اک بار پھر داخل وہ اس ٹوٹے ہوئے گھر میں

جہاں محنت ہم آغوشِ کفایت ہو کے رہتی تھی
قناعتِ خانہ پروردِ محبت ہو کے رہتی تھی
جہاں چلنے کی خواب آور صدا، پردہ تھی آہوں کا

- ۲۸۶ اعجازِ بیاض



گلِ خزال دیدہ

خوشا وہ دن کہ میں آرائشِ صحنِ گلستان تھا
خوشا وہ دن کہ میرے فرق پر تاجِ زر افشاں تھا

خوشا وہ دن کہ شوقِ جامہ زبی تھا گلستان میں
 شمیم ناز سے میرا معطر جب گریباں تھا
 بہارِ جلوہ حسن ازل تھا پرداہ گل میں
 وہ جگنو تھا کہ کاشانہ فروزِ صحن بتاں تھا
 نگاہیں بلبل و گلچین کی بے ڈھبِ مجھ پ پڑتی تھیں
 بہارِ حسن تھی، جوشِ شبابِ فتنہ ساماں تھا
 صبا گھوارہ جنباں، قصہ گو بانگِ عنادل تھی
 مرا چھوٹا سا بسترِ خوابِ آسائش کا ساماں تھا
 فضائے لالہ و ریحان و گل پریوں کی محفل تھی
 نسیمِ صح کا جھونکا جو تھا تختِ سلیمان تھا
 ترثیمِ ریز تھا شاخوں پہ میرے طائزِ سدرہ
 چمن کا میرے دست آموزِ اک مرغِ غزلِ خواں تھا
 جوابِ نظرِ کشمیر میرا کنجِ دل کش تھا
 بہارِ سبزہ و گل تھی، ہجومِ سرو و ریحان تھا
 ادھرِ سنبل کو تھا ناز اپنے گیسوئے مسلسل پر
 ادھرِ نرگس کو گلشن میں غرورِ چشمِ فتاں تھا
 کلی دو شیزہ ناکنخدا تھی ایک گلشن میں
 شگوفہ جو چمن میں تھا عروسِ گل بدماں تھا

موافق مجھ سے تھی آب و ہوائے دہر اے ہدم

صبا تھی عطر آگیں ، ابر رحمت گوہر افشاں تھا

نہ تھا یوں منتشر شیرازہ جمعیت اجرا

برنگ بو نہ جھونکوں میں ہوا کے یوں پریشان تھا

ارم خانہ تھا مجھ کو آہ ، کنج دل نشیں میرا

زمیں پر یوں نہ سیلی خوردا ریگ بیباں تھا

نہ یوں الجھے ہوئے تھے خارِ صحرا میرے دامن سے

نہ یوں ڈوبا ہوا خوں میں ہر اک تارِ گریباں تھا

گلِ خنداد تھا میں بھی باغِ عالم کے مرقعے میں

نہ میں حسرت کا پتلا تھا نہ میں تصویرِ حرام تھا

نہ یوں نالہ کشِ بیتابی دل تھا بیباں میں

نہ یوں شکوه طرازِ گردشِ آشوبِ دوراں تھا

کہاں لائی اڑا کر آہ تو بادِ خزاں مجھ کو

کہیں خارِ بیباں تھے ، کہیں غولِ بیباں تھا

یہ ہے افسانہ کل کا ، کیا کہوں اے ہمنشیں تجھ سے

چبن میرا وطن تھا ، میرا کاشانہ گلتان تھا

بہارِ عالم نیرنگ تھی ہر پنھڑی میری

نہ تھا معلوم رنگِ انقلابِ دہر پہاں تھا

حقیقت کھل گئی ، دورِ خزاں آیا جو گلشن میں
نہ تھا غازہ رخ گل رنگ پر ، خونِ شہیداں تھا
مرا حُسْنِ تعیش سوز تھا رقصِ شرِ گویا
چین میں میں گلِ شمع سرِ گورِ غریبان تھا
طلسم بے ثباتِ دہر تھا رنگِ بقا میرا
بساطِ گوشہ مرقدِ مری ہستی کا میدان تھا
تھیزرا تھا منظر آہ ، اک اک باغِ ہستی کا
وجودِ عالمِ امکاں مگر خواب پریشان تھا

۲۱۸ - نوادر اقبال ص



عیشِ جوانی

اے شاپر رفتہ اے آرامِ جان بے قرار
کتنے دلکش ، آہ ظالم ، تھے ترے لیل و نہار
ہائے وہ دن ، موجزن تھے دل میں جب ارمانِ وصل
ہائے وہ راتیں کہ تھی جب صحبتِ بوس و کنار
اف وہ رسولی کا عالم جب دلِ آوارہ کو
تیر و نشتر سے تھے بڑھ کر پندرہ ناصح ، ناگوار

کچھ عجب تسلیم فزا تھے اُف وہ ایامِ نشاط
 جوش پر اپنی جوانی کی تھی جب فصلِ بہار
 ہلکی ہلکی بام پر نکھری ہوئی وہ چاندنی
 ٹھنڈی ٹھنڈی روح افزا وہ نسیمِ خوشنگوار
 دل میں ارمانوں کا وہ مجمع ، وہ بزمِ آرزو
 وہ تپاکِ قلب سے ”اُف اُف“ زبان پر بار بار
 وہ محبت کے مزے ، وہ لطفِ شب ہائے وصال
 چاندنی راتوں کا وہ منظر ، وہ پھولوں کی بہار
 بام پر اک ماہ سیما سے وہ سامانِ وصال
 اک پری وش سے وہ ذوقِ لذتِ بوس و کنار
 وہ نگاہِ ناز سرمستِ مئے ریحانِ حسن
 نیم باز آنکھوں میں وہ خوابِ جوانی کا خمار
 سماعِ سیمیں میں پھولوں کے وہ گجرے خوش نما
 بھینی بھینی گردِ نازک میں نیلے کی بہار
 ہلکا ہلکا اک دوپتا صندلی زیپِ بدن
 دوشِ نازک پر نزاکت سے وہ آنچلِ ناگوار
 رخ پر بل کھائے ہوئے وہ آہ ، گیسوئے دراز
 بکھری بکھری گورے گالوں پر وہ زلفِ مشکلار

نیجی نیجی آہ وہ نظریں ، وہ اندازِ جگاب
 نرگسِ مستانہ میں وہ سرمہ دنالہ دار
 ہلکی ہلکی پان کی سرخی لب گلرنگ پر
 وہ حنائی ہاتھ جن سے پنجہ گل شرمسار
 نشہ جوشِ جوانی کی وہ مستانہِ امنگ
 جس طرح ہو کوئی سرمستِ ادا مسٹ خمار
 گل سے رخساروں پر قطرے یوں پسینے کے عیاں
 جس طرح وقتِ سحر پھولوں پر شبنم آشکار
 ہائے وہ لھڑ پنے کے دن ، جوانی کا وہ سن
 عنقوانِ حسن کا کم کم وہ سینے پر ابھار
 بام پر وہ چاندنی میں شب کو خلوت کے مزے
 لطفِ سیکجائی کے سامان ، لذتِ بوس و کنار
 بھینی بھینی عطر میں ڈوبی ہوئی بادِ نیم
 ٹھنڈی ٹھنڈی چاند کی وہ آہ کرنیں خوشنگوار
 میری جانب سے وہ پیغم عرضِ شرحِ آرزو
 داستانِ عشق رو دادِ دل امیدوار
 ڦدِ ہم آغوشی ، شوقِ نیم جامہ کو ادھر
 اور ادھرِ محبو تغافل نازِ حسن پرده دار

وصل میں لب پر ادھر عذر نزاکت کا گلمہ
 اضطراب دل سے یاں شکوہ زبان پر بار بار
 مسکرا کر منه چھپا لینا ادھر زیر نقاب
 اور ادھر ذوق تمثا کو نگاہیں بے قرار
 گوری گوری گردن نازک میں فرطِ شوق سے
 ڈال دینا بڑھ کے باہیں وہ مرا بے اختیار
 وہ دلوں میں آہ اک پیکان الفت کی خلش
 عشق کے اک ناوكِ دل بُو سے دو سینے فگار
 وہ تبسم ہائے پنہاں ، وہ نگاہ شرگیں
 پنجی نظروں سے چرا لینا وہ دل بے اختیار
 ہائے وہ شب بھر شرابِ وصل کی سرمستیاں
 صبح کو آنکھوں میں کم کم خوابِ نوشیں کا خمار
 پھیکا پھیکا لب پر وہ بد رنگ لاکھا پان کا
 نیلے نیلے رخ پر بوسوں کے نشاں وہ آشکار
 دوش پر بکھرے ہوئے وہ لمبے لمبے سر کے بال
 ابھرے سینے پر وہ کملائے ہوئے پھولوں کے ہار
 آہ وہ جھپنی ہوئی نظریں ، وہ شرمیلی ادا
 شب کی کیفیت کا جن سے رازِ پنہاں آشکار

حضرت اے شامِ جوانی ، آہ اے شامِ وصال
 تیرا دورانِ طرب تھا کس قدر نا پایدار

آہ اے دورِ نشاطِ ہستیِ موہوم ، آہ
 کتنے سرگرمِ تگ و دو تھے ترے لیل و نہار

برق کی چشمک تھی ایامِ جوانی کی نمود
 وصل کی سرگرمیاں تھیں شوئیِ رقص و شرار

لطفِ یکجاںی کے سامان کچھ دنوں باہم رہے
 اور نکالی مل کے چندے حضرتِ بوس و کنار

خوش نہ آئی چرخ کو یہ صحبتِ لطف و نشاط
 رنگ لایا آہ آخر آسمانِ دُوں شعار

انقلابِ دہرنے لی ایسی کروٹ ناگہاں
 وہ بساطِ عیش برہم ہو گئی پایاں کار

اٹھ گئے وہ آہ انگلے لطف و صحبت کے مزے
 صبر رخصت ہو گیا ، جاتا رہا دل سے قرار

وہ دلِ زندہ کبھی تھا آہ جو جانِ نشاط
 اس کا اب ہونے لگا افسوسِ مُردوں میں شمار

دردِ دل کی طرح ان آنکھوں میں اب شامِ فراق
 پھیلتی جاتی ہے بڑھ کر ظلمتِ شب ہائے تار

اب کہاں ذوقِ ہم آغوشی کے وہ اگلے مزے

ناتوانی سے ہے کروٹ کر بھی بدلا ناگوار

کس پہ تم بھولے ہوئے ہو آہ یاراں نشاط

ہونے والا ایک دن ہے عیشِ دنیا کا فشار

خندہ گل ہے مگر ہنگامہ لطف و طرب

چار دن کی آہِ مہماں ہے جوانی کی بہارا

۱۔ ابتدائی کلام اقبال ص ۸۲



عورت

چاند کی لے کر گولائی ، سانپ کا پیچ اور خم

گھاس کی پتی کی ہلکی تھر تھراہٹ بیش و کم

بیدِ مجنوں کی نزاکت ، بیل کے بل کی کجی

بانکپن طاؤس کا ، نرمی گل کھسار کی

پیارے پیارے ، بھولے بھالے ، دیدہ آہوئے چیں

جن پہ ہو رقصِ شعاع نورِ خورشیدِ جبیں

ابر سے آنسو ، صبا سے بے وفائی لے اڑا

سممِ خرگوش اور چیتے سے لیا جور و جفا

سرد مہری رخ نے دی ، سختی لمی الماس سے
 تا بتان آہنیں دل کا دل گمین بنے
 طوطی گلزار نے رنگینی منقار دی
 قمری بے زار نے شیرینی گفتار دی
 روز اول سے ودیعت نور کا جوبن ہوا
 پر بلبل کا اضافہ اس پہ ہلاکا پن ہوا
 گندھ گندھا کر یہ مصالحہ جب اکٹھا ہو گیا
 دست قدرت نے بنایا ایک ڈھانچا نور کا
 آگ کا جوبن ہوا ، اور نور کی صورت بنی
 شکل عورت کی بنی ، کیا موئی مورت بنی ।

۱- ابتدائی کلام اقبال ص ۲۹۱

۲- مصالحہ ہی لکھا جائے کہ اقبال اس لفظ کو اسی طرح لکھتے تھے۔ صحیح لفظ ”مسالا“



قطرہ اشک

پانی برس کے دھوتا ہے جب چہرہ زمیں
 پھٹتا ہے آسمان پہ پردہ سحاب کا

اس پردے سے نکتا ہے مہر جہاں فروز
 نقشہ دکھاتا ہے صدفِ درِ ناب کا
 قطرے فضا میں چند معلق ہیں آب کے
 پڑتا ہے ان پر عکس رخ آفتاں کا
 قوسِ قزح کی چادرِ رنگیں کو اوڑھ کر
 پیرِ فلک دکھاتا ہے عالمِ شباب کا
 فرط طرب سے محفلِ قدرت ہے جھومتی
 چھاتا ہے کائنات پر نشہِ شراب کا
 سب مست ہو کے گرتے ہیں آغوشِ خواب میں
 کرتے ہیں یعنی سجدہِ خدا کی جناب میں
 پہلو سے اٹھے درِ محبت کی جب گھٹا
 ہوتا یہی ہے حالِ دلِ داغدار کا
 بادلِ امڈ کے برستے ہیں آنکھ سے
 دُھلتا ہے چہرہ سینہ ہنگامہ زار کا
 رہتا ہے ایک قطرہ معلق جو آنکھ میں
 پڑتا ہے اس میں عکسِ کسی شہسوار کا
 آتا ہے حسنِ قوسِ قزح جھوم جھوم کے
 بندھتا ہے چرخِ دل پر سماں خلد زار کا

آئینہ وار سینہ چمکتا ہے نور سے
 جلوہ دکھاتا ہے فلکِ زرنگار کا
 کرتی ہیں دل میں رقصِ تمثیل کی شو خیال
 ہوتی ہیں آشکار محبت کی خوبیاں
 اے طفلِ اشک! اے مری الفت کی آبرو
 اے وہ کہ جس سے پایہ ہے برترِ مجاز کا
 مدت سے بزمِ عشق ہے دیاں پڑی ہوئی
 شعلہ بجھا ہے مشعلِ سوز و گداز کا
 وقفِ خزان ہوا چمنستان آبرو
 نغمہ نہیں وہ بلبلِ ہنگامہ ساز کا
 وہ دل کہ جس میں جلوے ترپتے تھے راتِ دن
 ہر تار اب شکستہ ہے اس دل کے ساز کا
 ظلمت سرا بنی ہے شبستانِ آرزو
 جلوہ نہیں جو دل میں مرے جلوہ ساز کا
 آباد آ کے کر مری چشمِ خیال کو
 میں تجوہ سے دیکھتا ہوں کسی کے جمال کو!

- بیاضِ محمد انور: بحوالہ گیان چند، اقبالیات جولائی۔ ستمبر ۱۹۸۷ء



نظم بے عنوان

کیا شرارہ چک اٹھا مری خاکستر میں
سوز سے اپنے نفس آپ جلا جاتا ہے

کچھ متانت سی ہوئی مری روشن میں پیدا
دل سے وہ نقش لڑکپن کا مٹا جاتا ہے

طف فلتا نہیں کچھ اگلے تماشاوں میں
اب کوئی اور جنوں دل کو ہوا جاتا ہے

جس طرح نیند کی لذت میں کھلونا رنگین
طفلکِ خفتہ کے ہاتھوں سے گرا جاتا ہے

آگیا خوابِ محبت میں یونہی ہوش مجھے
ہو گئے کھلیل لڑکپن کے فراموش مجھے!

گمشده دستانہ

(نامکمل نظم)

وہ مجھ سے پوچھتے ہیں کیا اٹھا لیا تو نے

اتار کر ابھی رکھا تھا میز پر ہم نے
نظر بچا کے ہماری چھپا لیا تو نے ا

- ۱۔ میں ۲۷، اول اڈا، پیاض



نظموں کے جزوی متروکات

ہمالہ

بند۔ ۸

وہ اچھائی پنجہ قدرت نے گینداں کی نور کی
جھانکتا ہے وہ درختوں کے پرے خورشید بھی
دل لگی کرتی ہے ہر پتے سے جس کی روشنی
میرے کانوں میں صدا آئی مگر کچھ اور ہی
دل کی تاریکی میں وہ خورشید جاں افروز ہے
شمع ہستی جس کی کرنوں سے ضیا اندوز ہے

بند۔ ۹

وہ اصولِ حق نمایے نہی ہستی کی صدا
روح کو ملتی ہے جس سے لذتِ آب بقا
جس سے پردہ روئے قانونِ محبت کا اٹھا
جس نے انساں کو دیا رازِ حقیقت کا پتا

تیرے دامن کی ہواں سے اگا تھا یہ شجر
بنج جس کی ہند میں ہے، چین و جاپان میں ثمر

بند-۱۰

تو تو ہے مدت سے اپنی سر زمیں کا آشنا
کچھ بتا ان رازِ دانانِ حقیقت کا پتا

تیری خاموشی میں ہے عہدِ سلف کا ماجرا
تیرے ہر ذررے میں ہے کوہِ امپس کی نضا

ایک جلوہ تھا کلیم طورِ سینا کے لیے
تو جعلی ہے سراسرِ چشمِ بینا کے لیے

بند-۱۲

آنکھ اے دل کھول اور نظارہ قدرت کو دیکھ
اس فضا کو، اس گل و گلزار کی رنگت کو دیکھ
اپنی پستی دیکھ اور اس کوہ کی رفت کو دیکھ
اس خوشی میں سرورِ گوشہ عزلت کو دیکھ

شلپِ مطلب ملے جس سے، وہ ساماں ہے یہی
در دل جاتا رہے جس سے، وہ درماں ہے یہی!

- ۱ -
مخزن اپریل ۱۹۰۱ء



گلِ رنگیں

بند-۲

تیرے حسن گشن آرا پر جھکا جاتا ہے دل
 لذتِ نظارہ سے بے خود ہوا جاتا ہے دل
 پر لگا کر صورتِ بلبل اڑا جاتا ہے دل
 حلقہ ہائے موجِ نکہت میں پھنسا جاتا ہے دل

بند-۳

آہ اے گل! تجھ میں بھی جو ہر وہی مستور ہے
 جو دلِ انساں میں مضمیر مثلِ موج نور ہے
 میری صورت تو بھی اک برگِ ریاضِ طور ہے
 ہائے پھر مجھ سے جدائی کیوں تجھے منظور ہے
 دل میں کچھ آتا ہے لیکن منہ سے کہہ سکتا نہیں
 اور تکلیفِ خوشی کو بھی سہہ سکتا نہیں

بند-۴

بھا گئے انداز تیرے اے گلِ رعناء مجھے
 مار ڈالے گا خوشی سے جھومنا تیرا مجھے
 کیوں نہیں ملتی یہ تسلیم قرار افزا مجھے
 ہاں سکھا دے کچھ سبق اپنی خوشی کا مجھے

باغِ ہستی میں پریشان مثلی بورہتا ہوں میں
زخمی شمشیرِ ذوقِ جتجو رہتا ہوں میں ا

بند۔ ۳: آخری شعر

آشناے سو ز فریدِ دلِ مُبھور ہوں
پھول ہوں میں بھی مگر اپنے چمن سے دور ہوں

۱۔ مخزن، مئی ۱۹۰۱ء



عبد طفلي

بند۔ ۱

ہاں اٹھا اے ساحرِ ایام ! یہ جادو ذرا
ابتو گردوں نہ ہو محروم آہو ذرا
ہائے پھر آجا کہیں سے عمر رفتہ ! تو ذرا
لا وہ نظارا پے پشمِ تماشا جو ذرا
خون رواتے ہیں ایامِ جوانی کے مزے
لا کہیں سے پھروہی ایامِ طفلي کے مزے

بند۔ ۲

ہائے وہ عالم کہ عالم گیر تھی اپنی ادا
غیرتِ صدقیں گل تھی اپنے گلشن کی ہوا

مکتبِ طفلی میں غیر از درس آزادی نہ تھا
زنگِ افکارِ جہاں سے شیشہ دل تھا صفا
ما یہ دارِ صد مسرت اک تبسم تھا مرا
گوشِ دل لگ جائیں جس پر وہ تکلم تھا مرا

بند-۵

آہ ! اے دنیا نمک پاشِ خراشِ دل ہے تو
جس کے ہردانے میں سوچی ہے، وہ حاصل ہے تو
جو مسافر سے پرے رہتی ہے، وہ منزل ہے تو
جس کی لیلی ما یہ وحشت ہو، وہ محمل ہے تو
تیرے ہاتھوں کوئی جو یائے مے تسلیں نہ ہو
ایکن از مارِ زمینِ گلستان گل چین نہ ہوا

-۱ مخزن: جولائی ۱۹۰۸ء



مرزا غالب

بند-۲

محیرِ کلکِ تصور ہے ویا دیوال ہے یہ
یا کوئی تفسیرِ رمزِ فطرتِ انساں ہے یہ

نازشِ موئی کلامی ہائے ہندوستان ہے یہ
نورِ معنی سے دل افروزِ سخنداں ہے یہ
”نقش فریدی ہے تیری شوئی تحریر کا
کاغذی ہے پیر، ان ہر پیکر تصویر کا“^۱

- مخزن تمبر ۱۹۰۱ء، پانچویں مصرع میں اقبال نے ادنیٰ سا تصرف کیا ہے



ابر کوہ سار

بند-۳

دل لگی کوہ کے چشموں سے مجھے بھاتی ہے
زندگی اپنی اسی طرح گزر جاتی ہے

بند-۴

غنجپہ گل مرے سائے سے چک جاتا ہے
اتسر قسمت گلزار چک جاتا ہے
میرا ہر قطرہ گلستان پہ پھڑک جاتا ہے
دل بلبل کی طرح گل سے اٹک جاتا ہے

بند-۵

ہے مجھے دامن کہسار میں سننے کا مزا
نمہ دختر دوشیزہ دھقاں کی صدا

وہ سر کوہ سے ٹھم ٹھم کے اترنا اس کا
حشر ڈھانی ہے یہ آہستہ خرامی کی ادا

سر پہ وہ دودھ کی ٹھلیا کو اٹھاتے آنا
اور وہ ٹھم ٹھم کے اترتے ہوئے گاتے آنا

بند۔ ۷

قدم اپنا جو سوئے شہر و دیار اٹھتا ہے
شیشہ خاطرِ محزون سے غبار اٹھتا ہے
کوئی کہتا ہے کہ وہ ابر بہار اٹھتا ہے
اور کوئی جوش طرب میں یہ پکار اٹھتا ہے

”تند و پر شور و سیہہ مست ز کھسار آمد
مے کشاں مژده کہ ابر آمد و بسیار آمد“

بند۔ ۸

میری عادت میں ہے اک شور مجاتے آنا
سر کھسار سے طنبوں بجاتے آنا
چھیڑ سے باغ کی کلیوں کو ہنساتے آنا
شکوہ ہائے ستم مہر مٹاتے آنا
تو سن باد پہ اڑتا ہوا آتا ہوں میں
گرمی مہر کے کشتؤں کا مسیحا ہوں میں

بند۔ ۹

وہ ضیا گستیر عالم ، وہ عروں زیبا
 نام انسان کی بولی میں قمر ہے جس کا
 اٹھ گیا مونج ہوا سے کبھی دامن جو مرا
 ہو گیا عارضِ خاتونِ فلک بے پردا
 نظر آتے ہی مگر پرده نشیں چھپتے ہیں
 روئے تاباں کی جھلک دے کے حسین چھپتے ہیں

بند۔ ۱۰

کی ذرا دست درازی جو ہوانے مجھ پر
 چاکِ دامن سے دکتے نظر آئے اختر
 مجھ سے چلنے میں نہ ہو گا کوئی غافل بڑھ کر
 گر پڑے ہیں مرے دامن کی گرہ کھل کے گہر
 مقصدِ ہر صدفِ قلزم زخار ہوں میں
 امیر رحمت ہوں ، گہردار ، گہر بار ہوں میں ا

- ۱ -
مخزن نومبر ۱۹۰۸ء

ایک مکڑا اور مکھی

شعر۔۳

بڑھ کر کوئی شے ملنے ملانے سے نہیں ہے
ہو یہ بھی نہ دنیا میں تو کس کام کا جینا

شعر۔۵

ہر طرح سے تیار ہوں خدمت کو تمہاری
اوروں کی طرح مجھ کو دکھاؤ نہیں آتا

شعر۔۱۲

کچھ یہیں آرام کہ یہ آپ کا گھر ہے
اب وقت ہے کھانے کا، یہیں کھائیے کھانا

شعر۔۱۳

ڈرتا ہوں کہ دشمن کہیں بیمار نہ ہو جائیں
رہ جائیں نہ پر تھک کے، مجھے ہے یہی کھٹکا

شعر۔۲۰

ان باتوں سے قابو میں نہ آئے گی یہ مکھی
اب اور کوئی چاہیے دینا اسے چکما

شعر۔۲۵

پہنائی ہے کیا آپ کو پوشک سنہری
پر آپ کے پھٹے ہیں کہ چاندی کا ہے گہنا

شعر۔ ۳۱

اڑکو! مرے قصے کو جو دانا ہو تو سمجھو!
مکھی کی طرح ہونہ کہیں حال تمہارا

شعر۔ ۳۲

پھنس جاتے ہیں، جو سنتے ہیں تعریف کی باتیں
لوگوں کی خوشنامہ پر کبھی کان نہ دھرننا!

۱۔ اردو کی پانچ یہیں کتاب ص: ۵۳ (۱۹۰۵ء)



ایک پہاڑ اور گلہری

پہاڑ

ذرا سے قد پر تجھے چاہیے نہ اترانا
کہ میرے سامنے تیرا گھمنڈ ہے بے جا

مری طفیل سے پانی ملا ہے دریا کو
دبائے بیٹھا ہوں دامن میں دشت و صحرائے کو

فلک کی شان سے آنکھیں ملائے بیٹھا ہوں
بُوں کو پیٹھ پر اپنی اٹھائے بیٹھا ہوں

اسے جو چومتی ہیں اٹھ کے چوٹیاں میری
بلائیں لیتا ہے جھک جھک کے آسمان میری

جو برف ہے مرے سر پر بدن پہ سبزی ہے
ہری قمیص پہ گویا سفید پکڑی ہے

بڑا پھاڑ ہوں میں ، شان ہے بڑی میری
کسی سے ہو نہیں سکتی برابری میری

گلہری

ذرا سی بات ہے ، انصاف سے مگر کہنا
یہ زندگی ہے کوئی اس طرح پڑے رہنا

قدم نہ اٹھے تو جینا ہے موت سے بدتر
ہزار عیب سے یہ ایک عیب ہے بڑھ کر

قلم بنا کے نہ لاتا اگر مری دُم کا
ہنر کو اپنے مصور نہ پھر دکھا سکتا

جہاں کے باغ کی گویا سنگھار ہے ہر چیز
کہ اپنی اپنی جگہ شاندار ہے ہر چیز

نہیں کسی کو حقارت سے دیکھنا اچھا
یہ بات جس نے سمجھ لی وہی رہا اچھا

پھاڑ سن کے گلہری کی بات شرمایا
مثل ہے وہ کہ بڑے بول کا ہے سر نیچا



ایک گائے اور بکری

جن کے پانی میں وہ صفائی تھی
نظر آتے تھے تھے کے سکندر بھی

 کیا کہوں میں اگا تھا کیا سبزہ
کوئی محمل کا فرش تھا سبزہ

 بس چلے تو کہیں نکل جاؤں
دودھ مکھن سے اس کو ترساؤں

 ہم بھی آخر خدا کے ہیں بندے
روز کے ناز اٹھ نہیں سکتے

 یہ غلامی ہمیں نہیں بھاتی
میں تو اس قید سے ہوں گھبراتی

 یوں ہمیں قید میں جو رکھتا ہے
ہم نے کیا جانے کیا بگڑا ہے

 اپنا غصہ کبھی نکالوں گی
دُم کے چاکب سے مار ڈالوں گی

 مجھ سے کرتا ہے یہ موآ ان بن
توڑ ڈالوں گی دودھ کے برتن

ثُمَّيِ النَّاصِفَ سَعَى ذَرَا كَهْنَا
آدِيٌّ هُوَ كَهْ ظَلْمٍ كَتَلَا
اسِ شَكَائِيَتَ سَعَى مَنْهُ كَوْ بَندَ كَرَوْ
طَيْرَهَا رَسْتَانَ نَهْ تَمَّ بَسْنَدَ كَرَوْ
رَهَنَے سَهَنَے كَوْ هُوَ مَكَانَ اِيَّا
خَوْفَ سَرْدَيِيَ كَا هُوَ نَهْ گَرْمَيَ كَا
اسَ كَهْ ہَوَتَ خَطَرَ نَهَيَنَ هَمَ كَوْ
شَيْرَ چَيْتَيَ كَا ڈَرَ نَهَيَنَ هَمَ كَوَا

۱۔ اردو کی چھٹی کتاب (۱۹۰۲ء) ص ۱۳۴



بچے کی دعا

میری خوبیو سے معطر ہو زمانہ سارا
بن کے بلبل ہو مرے حسن پہ دنیا شیدا
علم دنیا کے چن میں ہو اگر گل کی طرح
میں چہکتا رہوں اس پھول پہ بلبل کی طرح
دکھ اٹھائے مرے ہاتھوں سے نہ جاندار کوئی
اے خدا عمر اسی طرح بسر ہو میری

دکھ بھی آ جائے تو ہو دل نہ پریشان میرا
شکر ہر حال میں ہو میری زبان پر تیرا

- اردو کی چھٹی کتاب ص ۵۸



ہمدردی

بلبل

آنکھوں سے ٹپک رہے تھے آنسو
کہتا تھا کہ ہائے اب کروں کیا

پھیلی ہے یہ رات کی سیاسی
رستا نہیں گھونسلے کا ملتا

خورشید کے ڈوبنے سے پہلے
گھر کو مجھے چاہیے تھا جانا

پچھے مرے دیر سے بیس بھوکے
دے گا انہیں کون جا کے دانا

مر جائیں نہ وہ غریب ڈر کر
گر جائیں نہ گھونسلے سے باہر

جگنو

روشن ہیں جو پر مرے تو مجھ کو
آسان ہے راہ کا دکھانا
اور وہ کے جو کام میں نہ آؤں
کس کام کا پھر مرا ہے جینا
بلل کو اڑا یہ کہہ کے جگنو
لے کر اسے گھونسلے میں آیا

۱- اردو کی پانچ سی کتاب (۱۹۰۵ء) ص ۵۸



ماں کا خواب

کوئی اس سے کا بیاں کیا کرے
اندھیرا ، خموشی بغل گیر تھے
سیاہی کا نقشہ تھا ایسا جما
اجالا کہیں نام کو بھی نہ تھا
ستارے فلک پر چمکتے نہ تھے
کہ ظلمت کے ڈر سے تھے سہے ہوئے

یکا یک دکھائی دیا چاندنا
 ہوا جس سے کچھ کچھ مجھے حوصلہ
 بڑی دور تھی مجھ سے یہ روشنی
 مگر رفتہ رفتہ قریب آ گئی
 کہوں کیا جماعت وہ بچوں کی تھی
 کہ معصومیت چلتی پھرتی ہوئی
 جدائی کے صدمے سہوں کس طرح
 جو گزری ہے مجھ پر کہوں کس طرح
 پریشان ترے غم میں رہتا ہے دل
 عجب طرح کا رنج سہتا ہے دل
 اجل سے بھی بدتر ہے جینا مرا
 لٹا دن دھڑے خزینا مرا

۱۔ اردو کی پانچ یہ ستاب مص ۳۵



پرندے کی فریاد

وہ ساتھ سب کے اڑنا ، وہ سیر آسمان کی
 وہ باغ کی بہاریں ، وہ سب کامل کے گانا

پیوں کا ٹھنڈوں پر وہ جھومنا خوشی میں
ٹھنڈی ہوا کے پیچھے وہ تالیاں بجانا
ترپا رہی ہے مجھ کو رہ رہ کے یاد اس کی
تقدیر میں لکھا تھا پنجھرے کا آب و دانا



بانغوں میں بنے والے خوشیاں منار ہے ہیں
میں دل جلا اکیلا دکھ میں کراہتا ہوں
ارمان ہے یہ جی میں ، اڑ کر چن کو جاؤں
ٹھنی پہ گل کی بیٹھوں ، آزاد ہو کے گاؤں
بیری کی شاخ پر ہو دیسا ہی پھر بیرا
اس اجڑے گونسلے کو پھر جا کے میں بساوں
چکتا پھروں چمن میں دانے ذرا ذرا سے
ساتھی جو ہیں پرانے ، ان سے ملوں ملاوں
پھر دن پھریں ہمارے ، پھر سیر ہو وطن کی
اڑتے پھریں خوشی سے ، کھائیں ہوا چن کی
آزاد جس نے رہ کر ، دن اپنے ہوں گزارے
اس کو بھلا خبر کیا ، یہ قید کیا بلا ہے ا

خفتگانِ خاک سے استفسار

(۱)

کھیت سے آتا ہے دھقاں منہ میں کچھ گاتا ہوا
 پائے گرد آلو دیتے ہیں مسافت کا پتا
 کام دھندا ہو چکا اب نیند ہے، آرام ہے
 ہائے وہ آغازِ محنت جس کا یہ انجام ہے
 رات کی آمد ہے، مرغان ہوا خاموش ہیں
 ابتدا و انتہا آپس میں ہم آغوش ہیں
 شورشِ گفتارِ انساں کی صدا آتی نہیں
 وہ صدائے نغمہ گوش آشنا آتی نہیں

(۲)

اے عدم کے رہنے والو تم جو یوں خاموش ہو
 مے وہ کیسی ہے؟ نشے میں جس کے تم بے ہوش ہو
 وہ ولایت بھی ہمارے دلیں کی صورت ہے کیا
 شب وہاں کی کیا ہے، صبح و شام کی رنگت ہے کیا؟
 دل میں ہوتے ہیں اسی صورت سے پیدا ولے
 اس ولایت میں بھی کیا مجبور کہتے ہیں اسے

وال بھی آزارِ غربی سے کبھی روتے ہیں کیا
اس ولایت میں بھی دل ٹوٹے ہوئے ہوتے ہیں کیا
یہ خوشامد اس ولایت کا بھی کیا دستور ہے؟
وال بھی کیا سنگِ ریا سے شیشہ دل چور ہے
وال کی عزّت بھی، حکومت بھی، حباب آسا ہے کیا؟
وال بھی یہ دولت ہی پیانہ شرافت کا ہے کیا
آہ اس کشور میں تو جوہر کی عزّت کچھ نہیں
وال کی نگری میں بھی اس موتی کی قیمت کچھ نہیں؟
خرمنِ دھقاں کو ہے بجلی کا ڈر ایسا ہی کیا؟
اس جہاں میں ہے تمپُم پُ خطر ایسا ہی کیا؟

(۳)

اس جدائی میں نہفتہ وصل کا سامان ہے کیا
چشم بستے سرمہ گوہر پئے انساں ہے کیا
اس نگر کی طرح کیا وال بھی ہے رونا موت کا
کیا وہاں کی زندگی کو بھی ہے کھلا موت کا؟
یاں تو چلمن کی جھلک سے اور بڑھ جاتا ہے شوق
کیا وہاں پر جلوہ بے پردہ دھلاتا ہے شوق؟

حسن و خوبی ہو کے بے پر دہ نظر آتے ہیں کیا
اس جہاں میں عشق کے ارمائیں نکل جاتے ہیں کیا؟

بے نشاں ہے جس کی ہستی، وہ اسی بستی میں ہے
جس کو کہتے ہیں بلندی، وہ اسی پستی میں ہے

ہم جسے کہتے ہیں ہستی، ہے وہ کیا تفسیر حسن؟
ہے صداقت بھی، سعادت بھی وہاں تصویرِ حسن؟^۱

- ۱ مخزن فروری ۱۹۰۲ء، بیانش اعجازیں ۲۲۸



شمع و پروانہ

وہ بات تجھ میں کیا ہے کہ یہ بے قرار ہے
جال در ہوائے لذتِ خواب مزار ہے

بے اختیار سوز سے تیرے بھڑک اٹھا
قسمت کا اپنی بن کے ستارہ چمک اٹھا

تھوڑی سی روشنی پر فدا ہو رہا ہے یہ
اک نور ہے کہ جس میں فنا ہو رہا ہے یہ

پروانہ کیا ہے، اک دل ایذا طلب ہے یہ
عین وصال و سوزِ جدائی غصب ہے یہ

- ۱ مخزن، اپریل ۱۹۰۲ء

عقل و دل

خضر سے چھپ کے مر رہا ہوں میں
 تشنہ کام مئے فنا ہوں میں
 ہم کلامی ہے غیریت کی دلیل
 خامشی پر مٹا ہوا ہوں میں
 کانپ اٹھتا ہوں ذکرِ مرہم پر
 وہ دل درد آشنا ہوں میں
 تنکے چن چن کے باغِ الفت کے
 آشیانہ بنا رہا ہوں میں
 گل پُرمودہ چن ہوں مگر
 رونقِ خاتہ صبا ہوں میں
 کارروائ سے نکل گیا آگے
 مثلِ آوازہ درا ہوں میں
 دستِ واعظ سے آج بن کے نماز
 کس ادا سے قضا ہوا ہوں میں
 مجھ سے بیزار ہے دل زاہد
 دیدہ حور کی حیا ہوں میں

ہے زبانِ مائلِ تراثہ شوق
سنے والے کو دیکھتا ہوں میں
میں نے مانا کہ بے عمل ہوں مگر
رمز وحدت سے آشنا ہوں میں
پرداہِ میم میں رہے کوئی
اس بھلاوے کو جانتا ہوں میں
سب کسی کا کرم ہے یہ ورنہ
کیا مرا شوق ، اور کیا ہوں میں
میں کسی کو برا کہوں ، توبہ
ساری دنیا سے خود برا ہوں میں
جام ٹوٹا ہوا ہوں میں لیکن
مئے حق سے بھرا ہوا ہوں میں
ایک دانے پہ ہے نظر تیری
اور خرمن کو دیکھتا ہوں میں
تو جدائی پہ جان دیتا ہے
وصل کی راہ سوچتا ہوں میں
بھائیوں میں بگاڑ ہو جس سے
اس عبادت کو کیا سراہوں میں

بہت پرستی تو ایک مذہب ہے
کفر، غفلت کو جانتا ہوں میں
مرگِ اغیار پر خوشی ہے تجھے
اور آنسو بہا رہا ہوں میں
میرے رونے پر ہنس رہا ہے تو
تیرے ہنسنے کو رو رہا ہوں میں

بند-دوم

علم پلتا ہے میری گودی میں
رازِ ہستی سے آشنا ہوں میں
تو مری ہم سری کرے، توبہ
دیدہ ہست کی ضیا ہوں میں
میرے دم سے جہان بستا ہے
اس اندر ہرے میں چاندنا ہوں میں
گلشن طور میں بہار مری
قطرہ بحر آشنا ہوں میں
ہائے یہ دل ہو میرے پہلو میں
تو یہ سمجھے کہ دہریا ہوں میں

اہلِ دل کو بگاڑ سے مطلب
سب بزرگوں کی خاکِ پا ہوں میں
فیضِ اقبال ہے اسی در کا
بندۂ شاہ ”لافت“ ہوں میں ।

- ۱ مخزن - مئی ۱۹۰۲ء



صدائے درد

اے ہمالہ ! تو چھپالے اپنے دامن میں مجھے
ہے غضب کی بے کلی اپنے نشیمن میں مجھے
مدتیں گز ری ہیں مجھ کو رنج و غم سہتے ہوئے
شرم سی آتی ہے اب اس کو وطن کہتے ہوئے
آہ ویرانی ہے پہاں یاں کی ہر تغیر میں
آشیاں اور اس گلستانِ خزاں تاثیر میں
آشیاں ایسے گلستان میں بناؤں کس طرح
اپنے ہم جنسوں کی بربادی کو دیکھوں کس طرح
پھر بلا لے مجھ کو اے صحرائے وسطِ ایشیا
آہ اس بستی میں اب میرا گزارا ہو چکا

پار لے چل مجھ کو پھر اے کشتنی موج انک
 اب نہیں بھاتی یہاں کے بوستانوں کی مہک

ہاں سلام آخری اے مولید گوتم تجھے
 اب فضا تیری نظر آتی ہے نا محروم مجھے

الوداع اے مدفن ہجویری اعجاز دم
 رخصت اے آرام گاہ شنکر جادو رقم

الوداع اے سیرگاہ شیخ شیراز الوداع
 اے دیارِ بالمیک نکتہ پرداز الوداع

الوداع اے سرزمین نانک شیریں بیاں
 رخصت اے آرام گاہ چشتی عیسے نشاں

رمز الفت سے مرے اہل وطن غافل ہوئے
 کار زارِ عرصہ ہستی کے ناقابل ہوئے

اپنی اصلیّت سے ناواقف ہیں، کیا انساں ہیں یہ
 غیر اپنوں کو سمجھتے ہیں، عجب ناداں ہیں یہ

جس کا اک مدت سے دھڑ کا تھا وہ دن آنے کو ہے
 صفحہ ہستی سے اپنا نام مٹ جانے کو ہے

دل حزیں ہے، جاں ریین رنج بے اندازہ ہے
 آہ اک دفتر تھا اپنا، وہ بھی بے شیرازہ ہے

اقیازِ قوم و ملت پر مٹے جاتے ہیں یہ
اور اس الجھی ہوئی گتھی کو الجھاتے ہیں یہ
ہم نے یہ مانا کہ مذہب جان ہے انسان کی
کچھ اسی کے دم سے قائم شان ہے انسان کی
روح کا جوبن نکھرتا ہے اسی تدبیر سے
آدمی سونے کا بن جاتا ہے اس اکسیر سے
رنگِ قومیت مگر اس سے بدل سکتا نہیں
خون آبائی رگِ تن سے نکل سکتا نہیں
وصلِ محبوب ازل کی ہیں یہ تدبیریں سمجھی
اک پیاضِ نظمِ ہستی کی ہیں تفسیریں سمجھی
ایک ہی مے سے اگر ہر چشمِ دل مخمور ہے
یہ عداوت کیوں ہماری بزم کا دستور ہے ا

- ۱ -
مخزن، جون ۱۹۰۲ء

شمع

ان اشکباریوں میں طہارت کا راز ہے
کیما وضو ہے یہ کہ سراپا نماز ہے

ایذا پسند ہے دلِ اندوہ گیں ترا
کچھ تجھ پر رازِ غمکہ دہر کھل گیا

”از مہرتا بہ ذرہ دل و دل ہے آئندہ
طوطی کوشش جہت سے مقابل ہے آئندہ“

سمجھے کہ خامشی ہے مآلِ ضیائے شمع
اے والے گفتگوئے لب بے صدائے شمع

خورشیدِ شب ہے جلوہ ظلمتِ ربا ترا
تجھ کو بھی ہے خبر کہ یہ ہے چاندننا ترا

جلتی اسی شرار سے ہے شمعِ ماسوا
ساماں طرازِ ظلمتِ شب ہے یہ چاندننا

آزادِ دستِ بردِ بقا و فنا ہوں میں
کشته ہو یہ شرار، تو کیا جانے کیا ہوں میں

جوں نے، کمندِ نالہِ دل میں اسیر ہوں
فرقت میں نیستاں کی سرپا نفیر ہوں

محمد اپنے آپ کو سمجھا، ایاز ہے
کیا غفلت آفریں یہ مئے خانہ ساز ہے

دردا کہ وہمِ غیر میں ہوں میں پھنسا ہوا
آزر، خلیل ہے بت پندرار کا ہوا

دل خار زارِ کم نگھی میں الجھ نہ جائے
ڈرتا ہوں کوئی میری فغال کو سمجھ نہ جائے ا

- ۱ -
مخزن، دسمبر ۱۹۰۲ء

ایک آرزو

پتوں کا ہو نظارہ میری کتابِ خوانی
دفتر ہو معرفت کا ، جو گل کھلا ہوا ہو
یوں وادیوں میں ٹھہرے آ کر شفق کی سرخی
جیسے کسی گلی میں کوئی شکستہ پا ہو
چھپھم کو جا رہا ہو ، کچھ اس ادا سے سورج
جیسے کوئی کسی کے دامن کو کھینچتا ہو
ظلمت جھلک رہی ہواں طرح چاندنے میں
جوں آنکھ میں سحر کی سرمہ لگا ہوا ہو
دل کھول کر بہاؤں اپنے وطن پہ آنسو
سرسبز جن کے نم سے ، بوٹا امید کا ہو
سمجھیں مرے سخن کو ہندوستان والے
مزوزون ہو گئے ہیں نالے ، سخن نہیں ہے

شمشاد ، گل کا بیری ، گل ، یا سمن کا دشمن
ہو آشیاں کے قابل ، یہ وہ چمن نہیں ہے
اپنوں کو غیر سمجھوں اس سرزی میں رہ کر
میں بے وطن ہوں میرا کوئی وطن نہیں ہے
وہ مے نہیں کہ جس کی تاثیر تھی محبت
ساقی نہیں وہ باقی ، وہ انجمان نہیں ہے
”در مخلفے کہ یاراں شربِ مدام کر دند
چوں نو بتے بہ ما شد ، آتش بہ جام کر دند“^۱

۱- مخزن، دسمبر ۱۹۰۲ء



آفتابِ صح

اے چراغِ آسمان! اے آفتابِ صحِ دم!
راستا تیرا نہیں شرمندہ نقشِ قدم!

ابر میں چھپنا ترا ، لاتا ہے دل پر ابرِ غم
بی ادا ، چشمِ تماشائی پہ کرتی ہے ستم

تو وہ مطلع ہے سر دیوانِ عالم کے لیے
 خامہ قدرت نے آب زر سے لکھا ہے جسے
 ہائے کس حسنِ جہاں آرائی ہے تجھ میں جھلک
 خیر ہو جاتی ہے تیرے نور سے چشمِ فلک
 روح پرور ہے تخلیٰ تیری اے چشمِ فلک
 ملتی جلتی ہے چراغِ طور سے تیری چمک
 خانہ دل نور سے معمور ہو جائے مرا
 نقطہ دل، تخمِ نخل طور ہو جائے مرا

- ا- خدگ نظر میں ۲۱۹۰ء



در درِ عشق

پروانہ سوئے شمع نہ قسمت کو رو کے آئے
 ذوقِ تپش سے بزم میں آزاد ہو کے آئے
 اس بزم میں کسی کو نہیں آرزو تری
 موئی ہے تو، مٹے نہ کہیں آبرو تری
 محفل یہ مر مٹی ہے شرابِ مجاز پر
 ادراک طعنہ زن ہے سرورِ گداز پر

رہبر تو خضر فکر ہے اور ذوق دید ہے
 ہاتھوں میں انجمن کے پرانی کلید ہے
 نایاب ہو کے اپنی حقیقت دکھا انہیں
 جو عجز میں نہاں ہے، وہ رفتت دکھا انہیں
 فکر بلند، غرقِ شراب غرور ہے
 اس بے خبر کو راہ پہ لانا ضرور ہے
 طے کر کے آسمان کو جو بے مدعا پھرے
 دیوانہ وار تیرا پتا پوچھتا پھرے
 بے تاب پھر جہاں ہو ترے اشتیاق میں
 گریاں ہو چشم حسن بھی تیرے فراق میں ا

- ۱ - چنگی نولاد ۲۸ ستمبر ۱۹۰۳ء



گلِ پژمردہ

ہم سفر آخر تری بو کی تری رنگت ہوئی
 ہائے کیا تاراج تیرے حسن کی دولت ہوئی
 بلبل نالاں نہ پہچانے اگر دیکھے تجھے
 ہو پشیماں عشق پر اپنے جو پہچانے تجھے

سرگرال سی اب شعاعِ مہرتاب تجھ سے ہے
آہ وہ بادِ سحر بھی اب گریزاں تجھ سے ہے
دیدہ گل چین کو اب تیری ادا بھاتی نہیں
لال جوڑا اب شفق بھی تجھ کو پہناتی نہیں
شاخ تیری بار ببل سے نہ اب خم کھائے گی
آب گوہر سے نہ اب شنم تجھے نہلاۓ گی
آہ وہ تتنی ، وہ اک معصومیت اڑتی ہوئی
تجھ کے اب پرواز سے تجھ پر نہ بیٹھے گی کبھی
وہ ذرا سما جانور ، دل دادہ آوارگی
کھینچتی تھی سوئے گلشن جس کو شیرینی تری
گرچہ تھا صحنِ چمن میں عاشقِ شیدا ترا
اب تجھے دیکھے تو بھاگے ”الخدر“ کہتا ہوا
میری آنکھوں کو مگر اے گل بھلا لگتا ہے تو
آتی ہے مجھ کو تری پژمردگی سے اپنی بو
ہیں مرے سینے میں بھی پوشیدہ زخم بے رو
داعِ بن کر رہ اسی اجڑے ہوئے گلشن میں تو
لب مرا ہے ببلِ رنگیں نوا تیرے لیے
میری ٹھنڈی آہ ہے بادِ صبا تیرے لیے

سید کی لوح تربت

(۱)

اے کہ زائر بن کے میری قبر پر آیا ہے تو
 اے کہ ممتاز نے حسن عقیدت کا ہے تو
 بسکھ ہے بادِ صبا یاں کی انوت آفرین
 یہ وہ گلشن ہے جہاں سبزہ بھی بیگانہ نہیں
 یہ وہ نظارہ ہے، یاں ہر گل سراپا دیدہ ہے
 اپنے گلشن کی زمیں میں با غباں خوابیدہ ہے

(۲)

دیکھ اپنوں میں نہ پیدا ہو کہیں بے گانگی
 چل نہ جائے تیرے گلشن میں ہوا پیکار کی
 دین کے پردے میں تو دنیا کا سودائی نہ ہو
 آڑ میں مذہب کی شوقِ عزّت افزائی نہ ہو
 گالیاں دینا کسی کو دین کی خدمت نہیں
 یہ تعصّب کوئی مقناح در جنت نہیں
 راہبر کو قافلے کے ساتھ رہنا چاہیے
 کیا چلے گا کارروائی، جب رہنمای پیچپے رہے

(۳)

ہو شرابِ حب قومی میں اگر سرشار تو
 ہونہ اپنی عزتِ افزائی کی تجھ کو آرزو
 قافلہ جب تک پہنچ جائے نہ منزل کے قریں
 رہنمہ ہوتے ہیں جو، رستے میں دم لیتے نہیں
 کیا مزا رکھتی ہے ابناۓ وطن کی فکر بھی
 اس میں کچھ ہوتی نہیں اپنے کفن کی فکر بھی
 دیکھ آوازِ ملامت سے نہ گھبراانا ذرا
 عشق کے شعلے کو بھڑکاتی ہے یہ بن کر ہوا
 وہ شجر ہے عشقِ اخواں، زندگی ہے جس کا پھل
 قوم کے عاشق کو چھو سکتا نہیں دستِ اجل
 عالمِ عقیلے میں ہے سب سے بڑی عزت یہی
 عشقِ اخواں میں اگر مطعون ہو جائے کوئی
 عشق ہر صورت میں تسلکیں دل ناشاد ہے
 پر کہیں، نالہ کہیں، شیون کہیں فریاد ہے
 خود بخود منہ سے نکل جاتی ہے، ایسی لے ہے یہ
 شیشہ دل سے اچھل جاتی ہے، ایسی مے ہے یہ

چوں زینائے محبت خورده بودم بادہ
تا شریا رفت ایں قومِ به خاک افتادہ

(۳)

اپنے حق کے مانگنے میں رکھ ادب مدد نظر
چاہیے سائل کو آداب طلب مدد نظر
معنی رمزِ اطاعت کی نہ ہو جس کو خبر
چاہیے دنیا کو اس ناداں کی صحبت سے خدر
”آب چوں دروغِ عن افتاد، نالہ خیزِ داز چراغ
صحبتِ نا جنس باشد باعثِ آزار ہا“

(۵)

چاہیے ہو باعثِ آرام جاں شاعر کی لے
لاج اس جزوِ نبوت کی ترے ہاتھوں میں ہے
دیکھ اے جادو بیاں، تو نے اگر پروانہ کی
آبرو گر جائے گی اس گوہر یک دانہ کی
”از شرابِ حب ہم جنسان خود مستانہ باش
شعلہ شمعِ وطن را صورت پروانہ باش“



ماہ نو

شام نے آ کر پڑھا دیباچہ مضمون شب
 ہے لپ پیر فلک پر مصرع موزوں شب
 منشی قدرت مگر کھا کر کہیں ٹھوکر گرا
 جب سیاہی گرچکی ، قط زن سیاہی پر گرا
 کاسنے سینیں لیے ہاتھوں میں آیا ، دیکھنا
 آسمان دریوزہ ظلمت کو نکلا ، دیکھنا
 اے چراغ دودمان آفتاب خاوری
 قہر ہے چشمِ تصور پر تری جادوگری
 تو وہ رہرو ہے کہ پھرتا ہی رہا منزل کے گرد
 قیس کی صورت جیسی ساہی رہا محمل کے گرد
 سرمہ گوہر مری آنکھوں کو تیری دید ہے
 اے مہ تو تو ہلال مطلعِ امید ہے
 آرزوئے نور میں ہے صورتِ سیماں تو
 تیری بے تابی کے صدقے، ہے عجب بے تاب تو
 چاہیے میری نگاہوں کو انوکھی چاندنی
 لا کہیں سے ماہِ کامل بن کے ، ایسی چاندنی

ظلمت بے گانگی میرے وطن سے دور ہو
خاکِ ہندوستان کا ہر ذرہ سراپا طور ہوا

-۱ بیاض اعجاز ص ۲۱۱



انسان اور بزم قدرت

نور یکساں ترے ویرانے میں ، آبادی میں
شہر میں ، دشت میں ، کھسار کی ہر وادی میں
جو سمجھنے کی تھی ، وہ بات نہ سمجھی تو نے
یعنی مے پی ہے تمیز من و تو کی تو نے ۲

-۲ مخزن تمبر ۱۹۰۳ء



پیام صحیح

ہلائی اس نے زنجیر درے خانہ یہ کہہ کر
اٹھو ، دروازہ کھو لو نسیم خواب پریشاں کا
اٹھایا آکے سبزے کو صدائے ”قم باذنی“ سے
دبایا پائے نازک اس نے ہر طفیل دبستاں کا

اٹھایا قطرہ شبتم کو اس نے بستر گل سے
چھڑایا نیند کے ہاتھوں سے دامن نرگستاں کا^۱

-۱ انتخاب فتنہ ۳ دسمبر ۱۹۰۳ء



عشق اور موت

کہیں عجز سے گردنیں جھک رہی تھیں
رعونت کہیں مانع بندگی تھی
پینگا کہیں مستِ ذوقِ پییدن
کہیں شمع کو نازشِ دلبُری تھی
جو قمری کو ملتا تھا طوقِ غلامی
صنوبر کا انعام ، آزادگی تھی
یہ گرمِ نفاح تھی ، وہ محوِ تپسّم
جو بلبل کا غم تھا ، وہ گل کی خوشی تھی
وہ دردِ محبت ، وہ ایمانِ ہستی
وہ افشاںِ حسنِ ازل کا ستارا
سر کوہ چمکے جو وہ بن کے بجلی
تو ہو غیرتِ طور ہر سنگِ خارا^۲

-۲ مختصر نومبر ۱۹۰۳ء

زہدا اور رندی

دو نذر تو فرماتے تھے ہو کر متبسم
دینداروں کی امداد ہے ایماں کی نشانی
کہتے ہیں کہ ہے اس کو محبت فقرہ سے
دیکھی نہیں ہم نے تو کوئی اس کی نشانی
ہر رات اسے راگ کے جلوں سے سروکار
پھرتا ہے سر مرع اوراد پہ پانی

۱۔ مخزن دسمبر ۱۹۰۳ء



موج دریا

غنجپہ آب میں گلشن کی تماشائی ہوں
اپنی ہستی کو مٹانے کی تمنائی ہوں
کشۂ عشق ہوں ، محروم شکیباً ہوں
حوالہ دیکھ کہ میں بحر کی سودائی ہوں
زندگی جزو کی ہے ، کل میں فنا ہو جانا
”ورد کا حد سے گزرنا ہے دوا ہو جانا“^۲

۲۔ دکن روپیو، نومبر - دسمبر ۱۹۰۳ء

رخصتِ اے بزمِ جہاں

تیر لگتی ہے نگاہِ چشمِ نو دولت مجھے
ہے ترے عجھِ خوشامد زادہ سے نفرت مجھے
مدتوں ضبطِ تکم کے ستم سہتا رہا
اشک کی صورت میں اپنا حالِ دل کہتا رہا
خامشی کا بار لیکن اب اٹھا سکتا نہیں
آئندہ مشرب ہوں، راز اپنا چھپا سکتا نہیں

(۲)

مل کے رہتی ہیں تیرِ دامانِ دریاِ محصلیاں
یعنی وہ چاندی کے طائرے، بے پرو بے آشیاں
مل کے اڑتے، مل کے گاتے ہیں گلستان کے طیور
خیمه زن انسان ہیں شہروں میں، ویرانوں سے دور

(۳)

کوہ کے دامن میں کیا بے مدّ عا پھرتا ہوں میں
کیا مصافِ زندگی سے بھاگتا پھرتا ہوں میں ا



طفلِ شیرخوار

ایسی چیزوں کو جو تو سمجھا ہے سامانِ خوشی
 کیا کسی دکھ درد کے مکتب کی ابجد ہے یہی
 درد سے اے نو اسیرِ حلقةِ گردابِ درد
 ہوتی جائے گی تجھے آگاہی اسبابِ درد
 اس چمکتی چیز کی خاطر یہ بیتابی ہے کیا؟
 اب سیاہی کے گرانے کی تجھے سوبھی ہے کیا
 ہے تجھے کچھ فرش پر اس کو گرانے میں مزا
 ٹوٹ جائے آئندہ میرا، تجھے پروا ہے کیا
 تالیوں کا ہو کوئی گچھا کہ سونے کی گھڑی
 مل گئی جو شے تجھے، تیرا کھلونا بن گئی
 جوتی آنکھوں کے آگے ہو، ہوس انگیز ہے
 یعنی ہر شے تو سنِ ادراک کی مہمیز ہے
 پھوٹتی ہے فصلِ گل کی جس طرح پہلے کلی
 منہ پہ ڈالے سبز پستہ کی نقابِ عارضی
 یوں ترے ہنسنے سے دل میں ہے تمتا کی نمود
 اے گلِ نشکفۃِ صحنِ چن زارِ وجود



تصویر درد

(۱)

ہوئی ہے سرمه آواز گو لذتِ خموشی کی
نگہ بن بن کے آنکھوں سے نکلتی ہے نفاسِ میری
مری حیرتِ روانی سوز ہے اس درجہ اے ساقی
کہ بینا بن گئی آخرِ شرابِ ارغوانِ میری
شکارِ خوفِ رسوائی ہے میری نو گرفتاری
کسی صورت ہو یا رب ساری دنیا رازدار میری

(۲)

شکایت آسمان کی میرے لب پر آ نہیں سکتی
کہ میں قسمت کا مارا، آپ ہی اپنی مصیت ہوں
مری ہستی نے آ لودہ کیا دامانِ عصیاں کو
وہ عاصی ہوں کہ میں اپنے گناہوں کی ندامت ہوں
مرے طوفِ جبیں کو اڑ کے خاکِ آستان آئی
میں وہ درماندہ دامانِ صحرائے عبادت ہوں
سیہ کاری مری زاہد سے کہتی ہے یہ محشر میں
سبھی کچھ ہوں مگر ہم رنگِ محرابِ عبادت ہوں

مری ہستی نہیں ، وحدت میں کثرت کا تمثالت ہے
کہ خود عاشق ہوں ، خود معمشوق ہوں ، خود درِ فرقہ ہوں
وضو کے واسطے آتا ہے کعبہ لے کے زمزم کو
الہی کون سی وادی میں میں محو عبادت ہوں
نہ چپ ، اوکانے والے مجھے ، میرے نیتال سے
سراپا صورت نے تیری فرقہ کی شکایت ہوں
نجف میرا مدینہ ہے ، مدینہ ہے مرا کعبہ
میں بندہ اور کا ہوں ، امّت شاہ ولایت ہوں
جو سمجھوں اور کچھ خاکِ عرب میں سونے والے کو
مجھے معذور رکھ ، میں مستِ صہبائے محبت ہوں
یہی صہبا ہے جو رفتہ بنا دیتی ہے پستی کو
اسی صہبا میں آنکھیں دیکھتی ہیں رازِ ہستی کو

(۳)

شرابِ عشق میں کیا جانے کیا تاثیر ہوتی ہے
کہ مشتِ خاک جس سے روکشِ اکسیر ہوتی ہے
یہ وہ مے ہے ، تکلم بن کے رہتی ہے زبانوں میں
نگاہوں میں مثالِ سرمهٗ تسخیر ہوتی ہے

زبانِ میری ہے لیکن کہنے والا اور ہے کوئی
 مری تقدیر گویا اور کی تقدیر ہوتی ہے
 بس اے ذوقِ خموشی ! رخصتِ فریاد دے مجھ کو
 کہ چپ بیٹھوں تو گویائی گریباں گیر ہوتی ہے
 اثر ایسا کیا ہے دل پہ تاراجِ گلستان نے
 مجھے پروازِ رنگِ گل، صدائے تیر ہوتی ہے
 سنا ہے میں نے جو کچھِ اہلِ محفل کو سناتا ہوں میں
 خموشی بے محل، مثلِ دمِ شمشیر ہوتی ہے
 نفس کا آئندہ باندھا ہوا ہے میں نے آہوں میں
 مری ہر بات میرے درد کی تصویر ہوتی ہے
 خود اپنے آنسوؤں میں رونے والا چھپ کے بیٹھا ہو
 صدائے نالہ دل کی یہی تاثیر ہوتی ہے
 تمیزِ ما و من ہوتی نہیں حرفِ محبت میں
 مثلِ خامشی گویا مری تقدیر ہوتی ہے
 سنے ہیں اہلِ محفل نے فسانے حال و ماضی کے
 مرے نالوں میں استقبال کی تفسیر ہوتی ہے
 برا ہوں یا بھلا ہوں، میرا کہنا سب کو بھاتا ہے
 وہی کہتا ہوں جو کچھ سامنے آنکھوں کے آتا ہے

(۲)

ہوائے امتیازِ ملت و آئین کی موجودوں نے
 غصب کا تفرقہ ڈالا ترے خمن کے دانوں میں
 جہاں خون ہو رہا ہے کارزارِ زندگانی سے
 مے غفلت کے ساغر چل رہے ہیں نوجوانوں میں
 تغیر اس طرح کا مخللِ ہستی میں آیا ہے
 کہ ہے چُپ بیٹھ رہنا بھی تباہی کے نشانوں میں
 مزا دیتا نہیں کچھ صورتِ گل صد زبان ہونا
 زبان جب ایک بھی گویا نہ ہو اتنی زبانوں میں
 ہوا پیکار کی آخر اجڑے گی گلستان کو
 خدا رکھے یہ ہے اپنے پرانے مہربانوں میں
 قیامت ہے کہ ہر ذرے سے پیدا سو مصیبت ہے
 زمیں بھی اپنی شاید جا ملی ہے آسمانوں میں
 اڑالے جائے گی موچ ہوائے نیستی ان کو
 نہ ہو جب راہ پیامی کی طاقت ناتوانوں میں
 رُلا یا خون مری آنکھوں کو تیرے خواب غفلت نے
 مری تقدیر میں لکھا تھا رونا کلک قدرت نے

(۵)

دکھادوں گا میں اے ہندوستان رنگِ وفا سب کو
کہ اپنی زندگانی تجھ پر قربان کر کے چھوڑوں گا
نہیں بے وجہ، وحشت میں اڑانا خاکِ زندگان کا
کہ میں اس خاک سے پیدا یا باہ کر کے چھوڑوں گا
شریکِ محبت زندگان ہوں گو یوسف صفت خود بھی
مگر تعییرِ خواب اہل زندگان کر کے چھوڑوں گا
ابھی مجھ دل جلے کو ہم صفیرو! اور رونے دو
کہ میں سارے چن کوششمندان کر کے چھوڑوں گا
تعصّب نے مری خاکِ طلن میں گھر بنایا ہے
وہ طوفاں ہوں کہ میں اس گھر کو دیراں کر کے چھوڑوں گا
اگر آپس میں لڑنا آج کل کی ہے مسلمانی
مسلمانوں کو آخر نا مسلمان کر کے چھوڑوں گا
اٹھادوں گا نقابِ عارضِ محبوب یک رنگی
تجھے اس خانہ جنگی پر پشمیاں کر کے چھوڑوں گا
جو تیرا درد تھا، تاکا ہے اس نے میرے پہلو کو
تری اُفتاد نے توڑا ہے میرے دست و بازو کو

(۶)

اڑا کر لے گئی لذتِ تجھے آوارہ رہنے کی
 چمن میں کچھ نہ دیکھا صورتِ بادِ صبا تو نے
 تری تغیر میں مضمر ہوئی افتادگی کیوں کر
 لگائی ہے مگر اس گھر کو نہشتِ نقش پا تو نے
 تلاشِ تکمہِ انگر سے پیدا ہے جنوں تیرا
 جو پہنی صورتِ تصویر کاغذ کی قبا تو نے
 سبق لیتا رہا افتادگی کا خاکِ ساحل سے
 نہ سیکھا موجِ دریا سے علاجِ خواب پا تو نے
 نہیں ہے دہریت کیا بندہ حرص و ہوا ہونا
 قیامت ہے مگر اوروں کو سمجھا دہریا تو نے
 وہ حسنِ عالم آرا تیرے دل میں جلوہ گستاخ تھا
 غصب ہے آسمانوں میں دیا اس کا پتا تو نے
 نہیں ممکن شناسائی ہو تجھ کو رمزِ وحدت سے
 صدائے غیر سمجھا ، جب سنی اپنی صدا تو نے

(۷)

نظر اس دور میں مجھ کو ترا جینا نہیں آتا
 کہ صہبائے محبت کا تجھے پینا نہیں آتا

پکڑ کر عجز کا دامن ، پنج عرش معلّہ پر
نگاہوں کو نظر اس بام کا زینا نہیں آتا

عدو صحیح صفائی دل کی ہے ظلمت تعصّب کی
 مقابلِ چشم نایبا کے آئینا نہیں آتا

یہیں بے نور ہے ، محشر میں تو کیا خاک دیکھے گا
کہ تجھ کو دیکھنا اے دیدہ بینا نہیں آتا

یہ بہتر تھا کہ تو اے شیخہ دل پور ہو جاتا
صفا رہنا تجھے ماندِ آئینا نہیں آتا

اکارت ہے ، بناؤٹ سے ترا رونا نمازوں میں
کہ ہاتھ اس طرح وہ پوشیدہ گنجینا نہیں آتا

بنا آنکھوں کو جامِ اشک ، دل کو درد کی مینا
مزاجینے کا کچھ بے ساغر و مینا نہیں آتا

بجھا دینا ہی اچھا ہے چراغِ زندگانی کا
محبت میں جو مرمر کے تجھے جینا نہیں آتا

بنا اس راہ میں ذوقِ طلب کو ہم سفر اپنا
اکیلے لطفِ سیرِ وادی مینا نہیں آتا

تلائشِ خضر کب تک تشنہِ زہرِ محبت ہو
جسے مرونا نہیں آتا اسے جینا نہیں آتا

نہی گویم قیامت جوش زن یا شورِ طوفان شو
ز طوفان دستبردار آنچہ نتوانی شدن ، آں شو

(۸)

تہسم سے غرض ہے پرده داری پھشم گریاں کی
چھپا کر بیٹھ صبح عید میں شامِ محروم کو
جمالِ یوسف پیرب کو دیکھ آئینہ دل میں
نہ ڈھونڈ اے دیدہ حیراں نمود اہنِ مریم کو
شفا دیکھی ہے بیماری میں کیا ان دردمندوں نے
کہ بے حاصل سمجھتے ہیں تلاشِ اہنِ مریم کو
خدا جانے یہ بندے کون سی آتش میں جلتے ہیں
کہ خاکستر کی اک مٹھی سمجھتے ہیں جہنم کو

- ۱ - مخزن مارچ ۱۹۰۷ء



نالہ فراق

ہوگئی رخصت مسرت ، غم مرا ہدم ہوا
دفترِ صبر و شکریابی جو تھا ، برہم ہوا

کچھ عجب اس کی جدائی میں مرا عالم ہوا
 دل مرا منت پذیر نالہ پیام ہوا
 حاضر از دور چوں محشر خروشم دیده اند
 دیدہ ہا باز است لیک از راہ گوشم دیده اند
 دجلہ ریزی کر رہا ہے دیدہ پُرخوں مرا
 صورت سیما ب ، مضطہ ہے دلِ محزوں مرا
 درِ فرقت سے ہے رنگیں نالہ موزوں مرا
 داغِ حرمان ہے سر اپا ہر گلِ مضمون مرا
 آہ ، وہ حاصل نہیں اوروں کی مدحت میں مجھے
 لطف جو ملتا تھا کچھ تیری ملامت میں مجھے
 زندگی کا دامنِ انسان میں گویا خار ہے
 آرزو کا دل میں ، سینے میں نفس کا خار ہے
 یوں تو اس عالم کے ہر ذریعے سے اگتا خار ہے
 خار فرقت کا مگر سب سے نکیلا خار ہے
 ”زندگانی در جگر خار است و در پا سوزن است
 تا نفس باقی است در پیراہن ما سوزن است“^۱

چاند

اے قمر کیا خامشی افزا ہے تیری روشنی
رات کے دامن میں ہے گویا سحر سوئی ہوئی



حسنِ کامل تیری صورت کا نشاط انگیز ہے
چاندنی میں تیری اک تسکینِ غم آمیز ہے



گھر بنایا تو نے گو ہنگامہ ہستی سے دور
چاندنی تیری نہیں انسان کی بستی سے دور
ہاں اتر آمیرے دل میں ساتھ لے کر چاندنی
اس اندھیرے گھر میں بھی ہو جائے دم بھر چاندنی

- ۱ -
مخزن جولائی ۱۹۰۷ء



بلال

ستم ہے شوق کی آتش کو مثلِ موج ہوا
”خدا بھلا کرے آزار دینے والوں کا“
ترے نصیب کا آخر چک گیا اختر
علیٰ کے سینے میں جو راز تھا، کھلا تجھ پر

نمازِ عشقِ حسینؑ جاز ہے گویا
یہی نماز، خدا کی نماز ہے گویا

- ۱ مخزن تبر ۱۹۰۷ء



سرگزشتِ آدم

نگاہ پائی ازل سے جو نکتہ بیں میں نے
ہر ایک چیز میں دیکھا اسے کمیں میں نے



سوالِ دید میں لذت ہے اے کلیمِ ایسی
ہزار بار سنی ہے وہی 'دنبیں' بیں نے



کہا کسی نے فسانہ جو عرشِ وَکْری کا
وہ سادہ لوح ہوں میں، کر لیا یقین میں نے



کبھی میں قتل ہوا کربلا کے میداں میں
کبھی کسی کو ستم پر بھی آفریں میں نے



اٹھائے تنجی انکار میں مزے کیا کیا
بنائے ایک زمانے کو نکتہ چیں میں نے

عجیب طرز ہے کچھ گفتگوئے واعظ کا
خدا بچائے ، یہ بتیں سنی نہ تھیں میں نے
وہ چیز نام ہے جس کا جہاں میں آزادی
سنی ضرور ہے ، دیکھی کہیں نہیں میں نے
نہ توڑ میرے دلِ درد مند کو ظالم
بڑی تلاش سے پایا ہے یہ نگین میں نے
خدا تو ملتا ہے ، انسان ہی نہیں ملتا
یہ چیز وہ ہے کہ دیکھی کہیں نہیں میں نے
عجیب شے ہے صنم خانہ امیر ، اقبال
میں ہٹ پرست ہوں ، رکھدی کہیں جیسیں میں نے ا

-۱ مخزن، ستمبر ۱۹۰۷ء



جگنو

اک مشتِ گل میں رکھا احساس کا شرارہ
انسان کو آگئی کیا ، ظلمت کو چاندنی دی

-۲ مخزن دسمبر ۱۹۰۷ء



صحح کا ستارہ

عارضی حسن ہے، دشمن ہے مرا نور سحر
یہ ملا خسرو خاور کا پیامی بن کر
صبر کا خون نکل آیا ہو مل کر مجھ میں
ایک طوفان ہو افکار کا مضمر مجھ میں

-۱ مخزن دسمبر ۱۹۰۷ء



ہندوستانی بچوں کا قومی گیت

آخری بند

گوتم کا جو وطن ہے، جاپان کا حرم ہے
عیسیٰ کے عاشقوں کا چھوٹا یروشلم ہے
مدفن جس زمیں میں اسلام کا حشم ہے
ہر بچوں جس چن کا فردوس ہے ارم ہے
میرا وطن وہی ہے - میرا وطن وہی ہے ۲

-۲ مخزن فروری ۱۹۰۵ء



نیاشوالا

کچھ فکر پھوٹ کی کر ، مالی ہے تو چمن کا
 بوٹوں کو پھونک ڈالا اس بھری ہوانے
 پھر اک انوپ ایسی سونے کی مورتی ہو
 اس ہر دوار دل میں لا کر جسے بھا دیں
 سندھ ہواں کی صورت ، چھب اس کی موئی ہو
 اس دیوتا سے مانگیں جو دل کی ہوں مرادیں
 زیار ہو گلے میں ، تشیع ہاتھ میں ہو
 یعنی صنم کدے میں شانِ حرم دکھا دیں
 پہلو کو چیر ڈالیں ، درشن ہو عام اس کا
 ہر آتما کو گویا اک آگ سی لگا دیں
 آنکھوں کی ہے جو گنگا ، لے کے اس سے پانی
 اس دیوتا کے آگے اک نہر سی بہا دیں
 ”ہندوستان“ لکھ دیں ماتھے پہ اس صنم کے
 بھولے ہوئے ترانے دنیا کو پھر سنا دیں
 مندر میں ہو بلانا جس دم پچاریوں کو
 آوازہ اذال کو ناقوس میں چھپا دیں

اگنی ہے جو وہ نرگن ، کہتے ہیں پیت جس کو
دھرمون کے یہ بکھیرے اس آگ میں جلا دیں
ہے ریت عاشقوں کی تن من ثار کرنا
رونا ، ستم اٹھانا اور ان کو پیار کرنا।

مخزن مارچ ۱۹۰۵ء -۱



داع

جو ہر نگیں نوائی پا چکا جس دم کمال
پھرنہ ہو سکتی تھی ممکن میر و مرزا کی مثال
کر دیا قدرت نے پیدا ایک دونوں کاظمیں
داع یعنی وصل فکرِ میرزا و دردِ میر
شعر کا کاشانہ لیکن آج پھر ویراں ہوا
دیدہ خوبیار پھر منت کش دامان ہوا
کم نہیں محشر سے کچھ ایسی صدا کی خامشی
آہ! دل سوزی تو تھی گونکتہ آموزی نہ تھی ۲

مخزن اپریل ۱۹۰۵ء -۲



ابر

پیامِ عیش و طرب آسمان سے آیا
 ثبوتِ قلت مے لامکان سے آیا
 نمودِ ابر سے ہشیار ہو گیا سبزہ
 اسی کے بھر میں گویا اداں تھا سبزہ
 ہوا کے نم سے ہوئی نرم سرو کی ٹھنڈی
 جو آ کے فاختہ بیٹھی تو جھک گئی ٹھنڈی
 ہلا رہی ہے سر شاخِ گل کو موچ ہوا
 بنا ہے باغ میں بلبل کے واسطے جھوولا
 نشیمنوں سے نکل کر پرند گاتے ہیں
 ہوا میں کھیتے پھرتے ہیں، پچھلاتے ہیں
 چمن میں سرو برائے نمازِ اٹھا ہے
 وضو کرانے کو سقائے ابر آیا ہے
 اتر کے آگئے وادی میں ابر کے ٹکڑے
 دیا ہوا سے پریشاں ہیں روئی کے گالے
 مری نگاہ میں پھرتا ہے اور ہی نقشا
 جو دیکھتا ہوں خرامِ سکون نما ان کا

کھڑے ہیں مغلی قدرت کو دیکھنے والے
کسان کھیتوں سے اٹھ اٹھ کے جھونپڑوں کو چلے
جنا کشی کا خضر کہیے ان کسانوں کو
یہ سبز کرتے ہیں کھسار کی چٹانوں کو

-۱ زمانہ جون ۱۹۰۵ء



کنارِ راوی

نظرارہ موج کو پھر وجہ اضطراب ہے کیا
یہ کہنہ مشق ، نو آموز پیچ و تاب ہے کیا
نمایِ شام کی خاطر یہ اہل دل ہیں کھڑے
مری نگاہ میں انسان پا بہ گل ہیں کھڑے

-۲ مخزن نومبر ۱۹۰۵ء



التجاء مسافر

ترے وجود سے روشن ہے راہِ منزلِ شوق
دیارِ عشق کا مصحف ، کلام ہے تیرا

خروشی میکدہ شوق ہے ترے دم سے
 طلب ہو خضر کو جس کی وہ جام ہے تیرا
 کرم کرم کہ غریب الدیار ہے اقبال
 مرید پر نجف ہے ، غلام ہے تیرا
 کیا ہے تیرا ، مقدر نے مدح خواں مجھ کو
 کہے ہزار مبارک مری زبان مجھ کو
 چڑھا کے پھول مرے رنگِ رفتہ کے سر قبر
 اڑائے پھرتی ہے حیرت کہاں کہاں مجھ کو
 بیاں کروں تپشِ عشق کو تو آتشِ دل
 شرارے دے پئے تمہیدِ داستان مجھ کو
 میں تفتہ دل ہوں پرانا نیاز مند ترا
 دکھایا آج خدا نے یہ آستان مجھ کو
 مرے سفینے کو تو نے کنارہ بوس کیا
 اماں نہ دیتا تھا جب بحرِ بیکاراں مجھ کو
 تلاشِ مہر میں شبنم صفت اڑا کہ چمن
 ذرا سا دیتا ہے غنچے کا آشیاں مجھ کو
 رہوں میں خادمِ خلقِ خدا ، جیوں جب تک
 نہیں ہے آرزوئے عمرِ جاوداں مجھ کو

گریز میرے دل درد مند کا ہے شعار
 بہت ستاتا ہے اندیشہ زیاد مجھ کو
 مرا وہ یار بھی ، معشوق بھی ، برادر بھی
 کہ جس کے عشق سے جنت ہے یہ جہاں مجھ کو
 یونہی بنی رہے محفل مرے احباب کی
 ہرا بھرا نظر آئے یہ بوستان مجھ کو
 بھلا ہو دونوں جہاں میں حسن نظامی کا
 ملا ہے جس کی بدولت یہ آستان مجھ کو
 قشم ہے اس کے دل درد مند کی آقا
 تری ثنا کے لیے حق نے دی زبان مجھ کو

۱- مخزن اکتوبر ۱۹۰۵ء



پیام

کیوں کرنہ وہ جہاں کو پیغامِ بزمِ راز دے
 غم کی صدائے دلشیں جس کا شکستہ ساز دے
 غافل ! تجھے خبر نہیں لذتِ فراغ میں ہے کیا
 دنیا ادا پہ کر فدا ، عقبے بھائے ناز دے

کہتا جہاں میں نہیں ارزائِ متاع کافری
قیمت میں اس کی خرقہ دے، تسبیح دے، نماز دے
پابند یک صنم نہ ہو ہر لحظہ نو نیاز رہ
پوجا کر اس روشن میں تو پیرہن نماز دے
ہو شوقِ سیر گل اگر، ایسا چمن تلاش کر
ہر غنچے کی چپک جہاں لطفِ نوائے راز دے

-۱ مخزن فروری ۱۹۰۷ء، بہ کات اقبال ص ۲۱



سوامی رام تیرتھ

کیا کہوں زندوں سے میں اس شاپدِ مستور کی
دار کو سمجھے ہوئے ہیں جو سزا منصور کی

-۲ مخزن جنوری ۱۹۰۷ء



طلبہ علی گڑھ کانج کے نام
مستورِ مے درونِ جام، پر توِ مے بروںِ جام
اس کا مقام اور ہے، اس کا مقام اور ہے

یوں تو پلانے آتے ہیں محفل کو ساقیان ہند
لیکن انہیں خبر نہیں ، یہ تشنہ کام اور ہے
جس بزم کی بساط ہو سرحد چیں سے مصر تک
ساقی ہے اس کا اور ہی ، مے اور جام اور ہے
اے بزم دو ر آخري کس کی تلاش ہے تجھے
تو سچھ ججاز ہے تیرا امام اور ہے
باقی ہے زندگی میں کیا ذوقِ نمو اگر نہ ہو
حرکت آدمی ہے اور حرکتِ جام اور ہے
فانوس کی طرح جیو ، آتش بے پیر ہن رہو
اے جلنے والو! لذتِ سوزِ تمام اور ہے

-۱ بیاض اعجاز ص ۳۷۴، مختصر جون ۱۹۰۷ء



وصال

آشکارا چشمِ عالم پر ہوں اور پوشیدہ ہوں
یعنی مثل [] عربیاں ہوں اور نادیدہ ہوں ۲

-۲ بیاض اول ص ۲



عاشق ہر جائی

(۱)

ناؤ طوفانی ہے لیکن صورتِ گوشِ صدف
 گوشِ تیرامونج کی شورش سے بے پرواہی ہے
 ہم عنانِ عصرِ حاضر، عاشقِ عہدِ کہن
 دوشِ ہی گویا تجھے امروز بھی، فردا بھی ہے
 تو پریشاں مو مثالِ قیس رہتا ہے مگر
 اس پریشاں میں سیر گیسوئے لیلے بھی ہے

(۲)

تو ذرا میری نظر کی جلوہ آشامی تو دیکھ
 طور شرمہ جائے ایسا حوصلہ رکھتا ہوں میں ا

روزگارِ فتنہ ۳۲۸

-۱



کوششِ ناتمام

آئی صدا یہ چاند کی بزم طواف پیشہ سے
 صحیح ازل سے ہے سفر رہتا قیام کے لیے

قلبِ زمیں سے مانگ کے لائی ہے داغِ جتو
 بادِ بہار، لالہ شعلہ بجام کے لیے
 صورت گرِ ازل کو بھی شاید ہے [] حشر
 بکلی یہ بے قرار ہے شوشِ عام کے لیے

دوسرابند

قدرت کا اک فریب ہے لطفِ حصولِ مددِ عا
 خارِ امید کی خلش، روح کا تازیانہ ہے
 مصروفیت طیور کی شوقِ فراغ سے نہیں
 محنت کا ذوقِ باعثِ تعمیر آشیانہ ہے
 خاکِ چمن نے کر دیا رازِ امید آشکار
 کاؤشِ دل ہے مددِ عا، گل کی کلی بہانہ ہے
 قمری و عندلیب کو شرطِ حیات ہے وہ شور
 گوشِ غلط شنو میں جو نالہ عاشقانہ ہے
 سسی نمو کے نام ہیں سبزہ و غنچہ و شجر
 عالم ہے زلفِ پر شکن [] اک بہانہ ہے
 کوشش لا زوال سے زندہ جو روز گار ہو
 موت سے ڈر گئے ہیں سب [] ہو یا قرار ہوا



جلوہ حسن

یعنی جو آگ تمازگر کو لگا دیتا ہے
اور دل کو شر آباد بنا دیتا ہے
دورہ عصر کی ہستی کو مٹاتا ہے خیال
ہر گھری ایک نیا دہر بناتا ہے خیال!

-۱ بیاض اول، ص ۸۲



تنهائی

آوارہ یہ چاند ، رات خاموش
صہبائے نظارہ و مئے گوش
یہ بوئے گل قمر ، یہ ماہتاب
خم خانہ دہر کی مئے ناب ۲

-۲ بیاض اول، ص ۸۰



پیامِ عشق

دیار خاموش دل میں ایسا ستم کش درد جنتجو ہو
کہ اپنے سینے میں آپ پوشیدہ صورتِ حرف راز ہو جا ۳

-۳ ماہ نو اقبال نمبر ۷۱۹۴ء، ص ۲۲۳

عبدال قادر کے نام

پھونک ڈالا تھا کبھی دفتر باطل جس نے
حدتِ دم سے اسی شعلے کو پیدا کر دیں

 تن آتش زدہ شوق کو مانند سر شک
قطع منزل کے لیے آبلہ پا کر دیں

 درد ہے سارے زمانے کا ہمارے دل میں
جس کمیاب ہے آ، نرخ کو بالا کر دیں

 زاہد شہر کہ ہے سوختہ طبعی میں مثال
خشک ہے، اس کو غریب نم صہبا کر دیں

 سگ رس شاخ چنی ہم نے نشین کے لیے
اپنے بے دردوں کو آمادہ ایذا کر دیں।

- ۱ -
مخزن دسمبر ۱۹۰۸ء



صقلیہ

(جزیرہ سسلی)

آفرینش جن کی دنیاۓ کہن کی تھی اجل
جن کی ہبیت سے لرز جاتے تھے باطل کے محل



مرشیہ تیری تباہی کا مری قسمت میں تھا
یہ تڑپنا اور تڑپانا مری قسمت میں تھا

- ۱ -
محزن اگست ۱۹۰۸ء



مکمل متروکہ غزلیں

آبِ تنخ یارِ تھوڑا سا نہ لے کر رکھ دیا
 باغِ جنت میں خدا نے آب کوثر رکھ دیا

آنکھ میں ہے جوشِ اشک اور سینے میں سوزاں ہے دل
 یاں سمندر رکھ دیا اور واں سمندر رکھ دیا

ہے یقین پھر جائے گا جب دیکھ لے گا وہ صنم
 غیر کے گھر آج میں نے اپنا بستر رکھ دیا

بعدِ مردن بھی نہ ڈالا بار کچھ احباب پر
 قبر میں میرا صبا نے جسم لاغر رکھ دیا

نقشِ پائے غیر دیکھے ہیں جو کوئے یار میں
 رہ گزر میں میں نے خارِ جسم لاغر رکھ دیا

آمدِ خط سے ہوا پوشیدہ کب چاہِ ذقن
 خضر نے اک چشمہ حیوال چھپا کر رکھ دیا

ہنس کے پوچھا اس صنم نے، کون ہے تیرار قیب
 میں نے اس کے سامنے آئینہ لے کر رکھ دیا

کشیہ رخسار کا ظاہر نشان ہو، اس لیے
قبر پر اس نے ہماری سنگ مرمر رکھ دیا

خانہ دل دے دیا ہے داغ الفت کے عوض
رہن میں نے اک درم پر آج یہ گھر رکھ دیا

ہو نہ جائے پردة انوارِ حق تیرا نقاب
تو نے گر اس کو اٹھا کر روزِ محشر رکھ دیا

ہاتھ دھو بیٹھ آب حیوال سے، خدا جانے کہاں
حضر نے اس کو چھپا کر اے سکندر رکھ دیا

قصہ خوانِ یار کو بھیجا ہے لکھ کر حالِ دل
ہاتھ میں قاصد کے میں نے ایک دفتر رکھ دیا

- ۱۔ سرو درفتہ، ص ۲۳۲، رسالہ زبان، دہلی ستمبر ۱۸۹۳ء



کیا مزا بلبل کو آیا شیوه بے داد کا
ڈھونڈتی پھرتی ہے اڑ اڑ کر جو گھر صیاد کا

کس بست پرده نشین کے عشق میں ہوں بتلا
حضرتِ دل پر ہے برقعِ دامن فریاد کا

جب دعا بھر اثر مانگی تو یہ پایا جواب
غیر روکر لے گئے حصہ تری فریاد کا

ہوں وہ ناداں، ڈر سے زیرِ دام پنهان ہو گیا
دور سے چہرہ نظر آیا اگر صیاد کا

سن کے اس کوبے رخی سے بھاگ جاتا ہے مدام
کیا اثرِ معشوق ہے اے دل تری فریاد کا

شم آئی جب مری رگ میں ہو نکلا نہ کچھ
آب میں ہے غرق گویا نیشنر فَضاد کا

قریوں نے باغ میں دیکھا ہے اس خوش قدم کو کیا
ہے چھپری ان کے لیے پتا ہر اک شمشاد کا

بھول جاتے ہیں مجھے سب یار کے جور و ستم
میں تو دیوانہ ہوں اے اقبال تیری یاد کا

- ۱ -
سرود رفتہ، ص ۱۲۳، زبان دنیلی نومبر ۱۸۹۳ء



کام بلبل نے کیا ہے مانی و بہزاد کا
برگ گل پر اس نے فوٹو لے لیا صیاد کا

پہلے یہ بیگانگی ہم کو نظر آئی نہ تھی
سبزہ گلشن پہ سایہ پڑ گیا صیاد کا

چلتے چلتے باغ میں بلبل نے یوں گل سے کہا
تجھ کو گلچین کا مبارک ، مجھ کو گھر صیاد کا

کچھ کدو رت ہے دلوں کی ، کچھ دھواں آہوں کا ہے
یہ زمین و آسمان ہے خانہ صیاد کا

یادِ گلشن ہے زبان پر ، لب پر ذکر آشیاں
داغِ ہجر گل جگر میں ، دل میں ڈر صیاد کا

بکسوں کے پاس کون آئے قفس میں ہم صیر
یادِ گل آتی ہے یا آتا ہے ڈر صیاد کا

ہائے کس لطف سے ظالم گل نے بتالیا مجھے
بھول کر گلچین سے پوچھا تھا پتا صیاد کا

چلتے چلتے خار گل سے کیوں اٹک جاتا ہے یہ
دل کسی بلبل کا ہے ، دامن مگر صیاد کا

قتل کرتا ہے مجھے ، آتا نہیں ہے دل میں رحم
آہنِ مقراض کا ہے دل مگر صیاد کا

ہوں کبھی اس شاخ پر میں اور کبھی اس شاخ پر
ناک میں آخر کو دم آیا مرے صیاد کا

ہو گیا اقبال قیدی محفلِ گجرات کا
کام کیا اخلاق کرتے ہیں مگر صیاد کا

جان دے کر تمہیں جینے کی دعا دیتے ہیں

پھر بھی کہتے ہو کہ عاشق ہمیں کیا دیتے ہیں

کوچہ یار میں ساتھ اپنے سُلایا ان کو

محنت خفتہ کو مرے پاؤں دعا دیتے ہیں

بدگمانی کی بھی کچھ حد ہے کہ ہم قاصد سے

فتمیں سو لیتے ہیں جب ایک پتا دیتے ہیں

موت بازار میں کپتی ہے تو لا دو مجھ کو

ہم نشیں کس لیے جینے کی دعا دیتے ہیں

رحم آتا ہے ہمیں قیس کی عریانی پر

دھجیاں دامنِ صحراء کی اڑا دیتے ہیں

ایسی ذلت ہے مرے واسطے عزّت سے سوا

خود وہ اٹھ کر مجھے محفل سے اٹھا دیتے ہیں

غیر کہتے ہیں کہ یہ پھول گیا ہے مردہ

قبر پر میری جو وہ پھول چڑھا دیتے ہیں

موت بولی جو ہوا کوچہ قاتل میں گزر ر

سر اسی راہ میں مردان خدا دیتے ہیں

ان کو بے تاب کیا ، غیر کا گھر پھونک دیا

ہم دعائیں تھے اے آہ رسا دیتے ہیں

گرم ہم پر کبھی ہوتا ہے جو وہ بت اقبال
حضرتِ داغ کے اشعار سنا دیتے ہیں ا

- ۱ نوادر اقبال، ص ۲۸، زبان، دہلی، فروری ۱۸۹۳ء



بر سرِ زینتِ جو شمعِ محفلِجانانہ ہے
شانہ اس کی زلفِ پیچاں کا پر پروانہ ہے

شکوہ جور و جفا سے باز آ جاتے ہیں ہم
کیوں صِ محشر میں حالتِ تیری بے تابانہ ہے

رخنه اندازی نہ کر، کہہ دے کوئی گل گیر کو
شمع کا یہ گل نہیں، خاکِ تن پروانہ ہے ا

کچھ خبر پوچھیں اسیرِ زلفِ پیچاں کی، مگر
سو زبانیں اس کی ہیں، کیا اعتبارِ شانہ ہے

اللہ اللہ، دیدہ واعظ میں اڑ کر جا پڑی
پردہ دارِ مے کشاں خاکِ درِ مے خانہ ہے

میری باری پر گرا ہے، دیکھ تو جذبِ شکست
ساقیا! توبہ سے پہلے ٹوٹتا پیانہ ہے

رگ لائی ہیں عبادت کا مری مے خواریاں
روکش سجدہ مری ہر لغزشِ مستانہ ہے

ہو گیا میری جیں سے بت پرستی کا ظہور
خط پیشانی ، رگ سنگ در مے خانہ ہے

دیکھ مغرب کی طرف سے جھومتا آتا ہے کیا
ساقیا ! بادل نہیں ، اڑتا ہوا مے خانہ ہے

مے پرستی بھی نہاں ہے گردشِ تقدیر میں
خط پیشانی مرا گویا خط پیانہ ہے

خانہ بر بادی کے صدقے، سوئے صحراء جائیں کیوں
خیر سے گھر ہی ہمارا رشکِ صدویرانہ ہے

پائے ساقی پر گرایا ، جب گرایا ہے تجھے
چال سے خالی کھاں یہ لغزشِ مستانہ ہے ۲

سخت جاں شرمندہ شوقِ شہادت کیوں نہ ہوں
تنع میں بل پڑ گیا ، قاتل کو در دشانہ ہے

ضعف کر دیتا مجھے شرمندہ دشتِ جنوں
خانہ بر بادی مگر بولی یہیں ویرانہ ہے

حضرت واعظ ہیں مے خانے میں شاید آ گئے
کلمہ لاحول ور د ہر لب پیانہ ہے

حضرتِ ناصح کو اس محفل میں لے جا کر کہا
ہاں بتا، اب میں ہوں دیوانہ کہ تو دیوانہ ہے
تیری محفل میں کبھی چلتا، کبھی رکتا ہے یہ
ذکر بھی میرا مگر میری طرح دیوانہ ہے
اس نے زانو بدلا تو تعظیم کو اٹھنے لگا
تو بھی اے درِ دلِ مضطرب کوئی دیوانہ ہے
شورشِ قالوا بلی اُٹھی جہاں صحیح الاست
دل اسی سے خانے کا ٹوٹا ہوا پیکاہ ہے
اڑ کے اے اقبال! سونے بزمِ یثرب جائے گا
روح کا طائر، عرب کی شمع کا پروانہ ہے؛^۳

- ۱ بیاضِ اعجاز، ص ۲۷
- ۲ راوی، صد سالہ اقبال نمبر، ص ۲۲۰
- ۳ باقیاتِ اقبال، ص ۵۶۸



تم آزماؤ ”ہاں“ کو زبان سے نکال کے
یہ صدقے ہو گی میرے سوالِ وصال کے
موتی سمجھ کے شان کریمی نے چن لیے
قطرے جو تھے مرے عرق انفعال کے

جادو عجب نگاہ خریدارِ دل میں تھا
 کہتا ہے ساتھ بیچنے والا بھی مال کے
 چلتے ہوئے کسی کا جو آنجل سرک گیا
 بولی حیا، حضور! دوپٹا سنہjal کے
 اے ضبط ہو شیار! مرا حرفِ مددعا
 قابو میں آ نہ جائے زبانِ سوال کے
 مارے ہیں آسمان نے مجھے تاک تاک کر
 کیا بے خطا ہیں تیر کمانِ حلال کے
 گبڑے حیا نہ شوخی رفتار سے کہیں
 چلتے نہیں وہ اپنا دوپٹا سنہjal کے
 میں نے کہا کہ بے ذمی اور یہ گالیاں!
 کہنے لگے کہ بول ذرا منہ سنہjal کے
 ہم موت مانگتے ہیں، وہ گھبراۓ جاتے ہیں
 سمجھے انہوں نے اور ہی معنی ”وصال“ کے
 حسرت نہیں، کسی کی تمبا نہیں ہوں میں
 مجھ کو نکالیے گا ذرا دیکھ بھال کے
 کم بخت اک ”نہیں“ کی ہزاروں ہیں صورتیں
 ہوتے ہیں سو جواب سوالِ وصال کے

کہتے ہیں نہ کس کے، جایے ہم سے نہ بولیے
 قربانِ جاؤں طرزِ بیانِ ملال کے
 کہتا ہے خضرِ دشتِ جنوں میں مجھے کہ چل
 آتا ہوں میں بھی پاؤں سے کانٹے نکال کے
 ان کی گلی میں اور کچھِ اندھیر ہو نہ جائے
 اے ضعف! دیکھ مجھ کو گرانا سنجھاں کے
 تصویر میں نے مانگی تو نہ کر دیا جواب
 عاشق ہوئے تھے تم تو کسی بے مثال کے
 اقبال لکھنؤ سے نہ دلی سے ہے غرض
 ہم تو اسیر ہیں خم زلفِ کمال کے

- ۱۔ بیاضِ اعجاز، ص ۳۵، شورِ محشر، دسمبر ۱۸۹۶ء



تصورِ بھی جو بندھتا ہے تو خالی روئے جاناں کا
 بلندی پر ستارہ ہے شبِ تاریکِ هجراء کا
 نقابت قیس کی بولی جو گزری پاس سے لیلے
 ذرا دامن بچانا یہ بھی کانٹا ہے بیابان کا
 جو ڈالی خاکِ مٹھی سے، کھانا لوں نے چلا کر
 تجھے آتا نہیں سر پر اٹھا لینا بیابان کا

اڑا جب طاہر رنگِ حنا لیلے کے ہاتھوں سے
وہیں پھندا بنایا قیس نے تارِ گریباں کا
جنوں کو زخم دل کہتا ہے، قائل میں بھی ہوں تیرا
جو پھاہا بن کے آنکھے کوئی پر زہ گریباں کا

جو وحشت میں کبھی موئے میانِ یار کو دیکھا
جنوں کہنے لگا، یہ تار ہے تیرے گریباں کا

پھی کہتا ہے چاکِ دامنِ یوسف زلینخا کو
مجھے ٹانکا لگے تارِ نگاہِ پیر کنعاں کا

سبھج کر اختِرِ قسمت اٹھا لیتے ہیں ہم اس کو
ستارا جب گرا کوئی ترے ماتھے کی افشاں کا

جنوں ! تیرِ نگاہِ یار نے چھلنی کیا سینہ
نہیں مشکل رہا اب چھانا خاکِ بیباں کا

کبھی تیرِ جنوں دل میں ترازو ہو ہی جائے گا
کبھی کام آہی جائے گا مرے کا نٹا بیباں کا

حیا مانع رہی لیکن اوہر جذبِ محبت تھا
کسی نے اٹھ کے آخر روزِ دیوار سے جھانکا

دم زورِ جنوں آخر اسی سے سر پٹلتا ہوں
مرے سر پر بڑا احسان ہے دیوارِ زندگی کا

رقبوں کو جلاتی ہے، تمہیں بے تاب کرتی ہے
تمہیں کہہ دو، اثر کیا کم ہے میری آہِ سوزاں کا

غضب ہو گا، کہیں اب وصل کا وعدہ نہ کر دینا
کہ خوگر ہو گیا ہوں میں شب تاریک ہجران کا

برا ہو بدگانی کا، اسی پر آنکھ رہتی ہے
نگہداں جانتے ہیں وہ مجھے اپنے نگہداں کا

بدل جائے اگر میرا مقدار اس کی قسمت سے
قدم آنے نہ دوں تیری گلی میں ایسے درباں کا

سمٹ کر تنگی دل سے سویدا بن گیا آخر
خیال آیا اگر دل میں تری زلف پریشان کا

مرا انکار میں ہے وصل کے اقرار سے بڑھ کر
کرشمہ ہے یہ سب شیرتني تقریر جاناں کا

ہماری شور بختی کا اثر اتنا تو ہو یا رب
نہ ہو زخم جگر مقاج قاتل کے نمک داں کا

لسم و تشنہ ہی اقبال کچھ نازاں نہیں اس پر
مجھے بھی فخر ہے شاگردی داعی سخداں کا



لاکھ سرتاجِ سخنِ ناظمِ شروال ہوگا

پر مرے سامنے اک طفیلِ دبستان ہوگا

مردِ مومن کی نشانی کوئی مجھ سے پوچھئے

موت جب آئے گی اس کو تو وہ خندان ہوگا

عشق کی راہ میں جو کوئی قدم رکھے گا

کبھی گریاں، کبھی خندان، کبھی عریاں ہوگا

جو وفا پیشہ سمجھتا ہے خودی کو ایماں

جتنی ہوگا، فرشتوں میں نمایاں ہوگا

کیا کہیں مستِ مُعْشَق کہاں ہوتا ہے

بہ دیرِ دیرِ مغارِ ناصیہ کوباب ہوگا

جیتے جی سر نہ جھکائیں گے کسی کے آگے

مجھ پہ احسان نہ ہوگا تو یہ احسان ہوگا

زندگی چارِ دھڑے ہے تو اس کی خاطر

بلہوں ہوگا جو شرمندہ احسان ہوگا

چار سو پھولوں کا انبارِ نظر آتا ہے

شاید اس بزم میں اقبالِ غزلِ خواں ہوگا!



ضد سے قمری نے کہا تم کو گلِ تر کا جواب
کہتی ہے بلبل، نہیں! سرو و صنوبر کا جواب

مجھ سے بگڑے تو بنے وہ اپنے تیور کا جواب
پھر کے مجھ سے بن گئے میرے مقدار کا جواب

اٹھ کے تربت سے ترا دامن پکڑ لیتے ہیں ہم
اور کیا دیں اے ستم گر تیری ٹھوکر کا جواب

سر چڑھا جاتا ہے میرے، پھوٹ کر چھالا مرا
ہو سکا کب یہ مرے پھوٹے مقدار کا جواب

ساغرِ گیت نما پر کرنہ اے جمشید! ناز
شیشہ دل ہے ہمارا تیرے ساغر کا جواب

تا در مے خانہ کیوں چلتا نہیں تو واعظا
آدکھا لائیں تجھے، کیا نام، کوثر کا جواب

ضد سے عالمے کو واعظ نے کیا غرقِ ثراب
پر کھاں رندو! ہمارے دامن تر کا جواب

کان، چپکے سے، موڈن کے لیے صحیح وصال
واہ کیا سو جھا مجھے اللہ اکبر کا جواب

مضطرب اے دل نہ ہو، وہ دن تو آنے دے ابھی
ہم نے نالوں میں چھپا رکھا ہے محشر کا جواب

پڑ گیا چھالا زبان پر گرمی مے کے سبب
دیکھے اے زاہد! حبابِ جامِ کوثر کا جواب

اس نے منہ موڑا جو میرے آبلوں سے، کیا ہوا
بن کے نشتر چھ گیا چھالوں میں نشتر کا جواب

روز کہتا تھا ”کہیں مرتا نہیں“، ہم مر گئے
دے دیا ہے آج آخر تیری مرمر کا جواب

میں نے یہ پوچھا، کرو گے قتل تم کیونکر مجھے
مار کر تلوار بولے، ہے یہ کیونکر کا جواب

حشر میں نالے کرے گا کشته رخسارِ یار
طف تو جب ہے کہ ہو محشر میں محشر کا جواب

تیرے کانوں تک چلی جائے اگر میری خبر
پھر تو بن جائے ترے کانوں کے گوہر کا جواب

بن کے آیا ہے ہلالِ آسمان لیکن کہاں
تیرے ابرو، تیرے ناخن، تیرے خجرا کا جواب

ارشد^۱ و رافت^۲ سے ہوں اقبال میں خواہاں داد
آبداری میں ہیں یہ اشعار گوہر کا جواب^۳

- | | | |
|-----------------------|-----------------|--------------------|
| ۱- میرزا ارشد گورگانی | ۲- رافت بھوپالی | ۳- بیاضِ اعجاز، جس |
|-----------------------|-----------------|--------------------|

اٹھتے اٹھتے وہ گئے بیٹھ مری محفل میں
کس طرح ٹل گئی اللہ ہماری آئی

زندگی موت سے ہم دوش ہوئی جاتی ہے
میری میت اٹھی اور ان کی سواری آئی

بری عادت ہے یہ ہر روز بگڑ جانے کی
اب تک آپ کو اے جان نہ یاری آئی

ہائے کس ناز سے آیا ہے خیال جاناں
چمن دل میں مرے بادِ بہاری آئی

وہ مجھے روتے ہوئے دیکھ کے فرماتے ہیں
آپ کو بھی روشن گریہ و زاری آئی

ہائے آ کر وہ دم نزع کسی کا کہنا
ہائے اے کاش مجھے آئے تمہاری آئی

- -

تیر کو ڈھونڈتے ہاتھوں میں کثaryl آئی

- - - - - - - - - - - - - - - - - - - -

لاڈلی رندوں کی ساقی کی دلاری آئی

خارِ صحراء نہ سہی دشت کے پتھر ہی سہی
میرا چھالا نہیں پھوٹا تو مقدر ہی سہی

فکرِ اوقاتِ ہمیں حضرتِ ناصح کیا ہے
کچھ نہیں کھانے کو ملتا تو مرا سر ہی سہی

روزِ محشر کوئی مے خوار نشے میں بولا
مے احر نہیں ملتی ہے تو کوثر ہی سہی

حشر کے روزِ مرا دستِ جنون کہتا ہے
اب کہاں جائیں ، چلو دامِِ محشر ہی سہی

اچھی سوچی ہے ، تِ دام پھڑک جاؤں گا
میں چین میں نہ رہوں گا تو مرے پر ہی سہی

تنخ ابر و جو نہیں ہے تو رگِ جاں کے لیے
مرثہ یار کا چھتنا ہوا نشرت ہی سہی

لوگ کہتے ہیں کہ مشکل ہے عدم کی منزل
جیتے جی کاٹ تو لی ، کیا ہوا مر کر ہی سہی

کس کو یاد آؤں گا میں حشر کے ہنگامے میں
میرا دفتر ہے گناہوں کا تو دفتر ہی سہی

ان کو کافر جو کہیں ہم تو یہ ملتا ہے جواب
تم کو اسلام مبارک ہو ، میں کافر ہی سہی

جب کہا آپ ستم گر ہیں تو فرماتے ہیں
آپ کہتے ہیں ستمگر، تو ستمگر ہی سہی

شعر کہنا نہیں اقبال کو آتا لیکن
آپ کہتے ہیں سخن ور، تو سخن ور ہی سہی!

۱۔ بیاضِ اعجاز، ص ۳۶



یہ جوانی کے ولے اے دل
دو گھڑی کے ابال ہوتے ہیں

میری فرقت میں تم مرد، توبہ
یہ حسینوں کے جال ہوتے ہیں

زور تم اپنی کم سنی پہ نہ دو
سب حسین خُرد سال ہوتے ہیں

ہائے وہ مار ڈھیلے ہاتھوں کی
کس مزے کے ملال ہوتے ہیں

ذکر کچھ آپ کا بھی ہے ان میں
قبر میں جو سوال ہوتے ہیں

اف رے نازک مزاجیاں تیری
بات میں سو ملال ہوتے ہیں

جن کی سیرت بھی دل کو پھڑکا دے
وہ حسین خال خال ہوتے ہیں

عاشقوں سے یہ پوچھتا ہے کوئی
کس طرح پاممال ہوتے ہیں

شاعر، اقبال سے نہ ہوں جی راں
آدمی باکمال ہوتے ہیں।

۱۔ پیاض اعجاز بیس ۵۵



جس کو شہرت بھی ترسی ہے وہ رسوا اور ہے
ہوش بھی جس پر پھڑک جائیں وہ سودا اور ہے

بن کے پروانہ ترا آیا ہوں میں اے شمع طور
بات پھر وہ چھڑنہ جائے، یہ تقاضا اور ہے

جان دیتا ہوں تڑپ کر کوچہ الفت میں میں
دیکھ لو تم بھی کوئی دم کا تماشا اور ہے

اور کچھ اندر ہیر کر دینا نہ اے نور سحر
ہجر کی شب ہے، ابھی مجھ کو تڑپنا اور ہے

رنگ ”اوادنی“ میں رنگیں ہو کے اے ذوق طلب
کون کہتا تھا کہ لطف ”ماغر فنا“ اور ہے

دیکھ اے ذوقِ تکلم ، یاں کوئی موسیٰ نہیں

جو مری آنکھوں میں پھرتا ہے وہ نقش اور ہے

شمع کو بھی یوں تو رلواتی ہے پروانے کی موت

حرستیں روئیں جسے ، وہ مرنے والا اور ہے

تم ہنسی میں سچ سمجھ بیٹھے ، نہیں ! حاشا نہیں !

وصل کیسا ! اب مرے دل کو تمبا اور ہے

یوں تو اے صیاد ، آزادی میں ہیں لاکھوں مزے

دام کے نیچے پھر کنے کا تماشا اور ہے

قیس پر یوں طعنہ زن ہوتی ہے لیلیٰ دشت میں

جس کے کانٹے دل میں چھتے ہیں ، وہ صحراء اور ہے

بدگمانیٰ تم کو ہوتی ہے مری ہر بات پر

ظہروٰ ظہرو ، سبھلو سبھلو ، یہ فسانا اور ہے

یوں نہ کھل کھیلو مری جاں ، ڈھب کی شونخ چاہیے

کوئی کیا سمجھے گا ، دیکھو ! اب زمانا اور ہے

بھیں بد لے محفلِ اغیار میں بیٹھا ہوں میں

وہ سمجھتے ہیں یہ کوئی اوپر اسا اور ہے

تیرے خجڑ نے جگر تکڑے کیا ، اچھا کیا

کچھ مرے پہلو میں لیکن چلبلا سا اور ہے

تاکتا پھرتا ہے جنسِ معصیت کو نقدِ عفو
تو نے کیا سمجھا ہے اے واعظ! یہ سودا اور ہے

وہ صفتِ محشر میں کہتے ہیں مجھے پہچان کر
تم وہی اقبال ہو! لو، میں نے جانا اور ہے!

- اعجازِ بیاض ۲۰۳



میں تو کچھ اور ہو گیا جب سے
تیریِ محفل میں باریابی ہے

حسن مرتا ہے پرده داری پر
عشق کو شوق بے جوابی ہے

موت کے بعد دیکھیے کیا ہو
زندگی میں تو سو خرابی ہے

بادہ کش ہے نگاہ ، گلشن میں
پھول ساغر ، کلی گلابی ہے

آدمی کام کا نہیں رہتا
عشق میں یہ بڑی خرابی ہے
”لن ترانی“ بھی طور سوزی بھی
پردے پردے میں بے جوابی ہے

پوچھتے کیا ہو مذهبِ اقبال
یہ گنہ گار بوترابی ہے؟

- روزگار فقیر، ص ۲۲۶، بیاضِ اعجاز، ص ۳۶



میرے تپ دروں کا بیان ، قصہ خواں نہ ہو
شعلے کی بھی زبان ہو تو ممکن بیان نہ ہو

پوشیدہ اس میں طریقہ جھائے بتاں نہ ہو
اے دل شکایت ستم آسمان نہ ہو

مد نظر جو دانہ خال بتاں نہ ہو
یوں صح اٹھ کے شخ بھی تسبیح خواں نہ ہو

لیلے کے ناقے کو حرکت ، سارباں نہ ہو
جب تک کہ روح قیسِ بدن سے رواں نہ ہو

جنت وہ کیا کہ جس میں ترا آستانا نہ ہو
سر رکھنے کو ذرا سی جگہ بھی جہاں نہ ہو

جانا تو در کنار ، اگر قتل ہوں وہاں
تیری گلی سے خون بھی میرا رواں نہ ہو

تنکا کوئی ہوا نے نفس میں گرا دیا
صیاد دیکھتا ہے خسِ آشیاں نہ ہو

کہتے ہیں آج غیر کی حسرت نکل گئی
اے دل نکل کے دیکھ کہیں میری جان نہ ہو

اے دود آہ بس کہ نہیں تاب جور اور
پیدا ہمارے سر پہ نیا آسمان نہ ہو

اے باغبان چمن کا ہر اک برگ ہے دو نیم
صحن چمن میں دفن کوئی نہیں جان نہ ہو

جب آہ کا مزا ہے کہ پیدا دھواں نہ ہو
حوروں کے ناز مجھ سے اٹھائے نہ جائیں گے
مجھ ناتوان کا خلد میں یا رب مکاں نہ ہو

اقبال کہہ رہے ہیں یہ میری غزل کے شعر
بے سود ہے کلام اگر قدرداں نہ ہوا

- ۱ -
بیاض اعجاز، ص ۵۹



تیرے مریض کو تپ فرقت ہے کیا لگی
اس کو دعا لگی نہ کسی کی دوا لگی
کرتی ہے شمع اس رخ روشن سے ہمسری
لو اس زبان دراز کو بھی اب ہوا لگی

بر باد کر رہی ہے جو یہ آشیاں مرا
صیاد تیرا ہاتھ بٹانے صبا لگی

زمِ جگر جو تھے شب فرقت میں ہم سخن
چپکے سے چاندنی پس دیوار آ لگی

پھوٹا ہے سر مرا تو جنوں تیرا کیا گلہ
قسمت ہی اینٹ بن کے ہے ماتھے پا آ لگی

شگ آ کے اس کو بھی تری گالی سمجھ لیا
تیری خبر ہمیں جو نہ اے بے وفا لگی

مشاطہ باندھ گس کے حنا بند اس قدر
بولیں بگڑ کے ”وائے یہ اچھی حنا لگی“

خون رقیب نے اسے بے آبرو کیا
تنغِ نگاہ یار مجھے کیوں نہ آ لگی

زندہ کیا جو لب نے تو مارا نگاہ نے
یعنی بقا کے ساتھ ہے قید فنا لگی

اقبال گر یہی ہیں حسد کی بناؤیں
جانے مشاعرے میں ہماری بلا لگی

فتنے اٹھتے ہیں تیرے کوچے سے
 یہ زمیں آسمان ہے گویا
 بے حجابی بھی ہے تو ایسی ہے
 جس میں پردے کی شان ہے گویا
 ہے کشش پر مدار ہستی کا
 عشقِ جانِ جہان ہے گویا
 جب سے دل میں ہوا گزر تیرا
 یہ مکاں ، لا مکان ہے گویا
 کہتے ہیں دیکھ کر خوش مجھے
 یہ بڑا کم زبان ہے گویا
 عذرِ نا سازیِ مزاجِ نہیں
 صبر کا امتحان ہے گویا
 زندگانی کا اعتبار نہیں
 آدمی میہمان ہے گویا
 تم مرے دل میں رہتے سہتے ہو
 یہ تمہارا مکان ہے گویا
 عشق کی راہ و رسمِ اٹی ہے
 یاں خوشی زبان ہے گویا

اہل دل ہی اسے سمجھتے ہیں
شعر دل کی زبان ہے گویا

- ۱۔ ابتدائی کلام اقبال، ص ۶۰



سمجھ میں آگئی تیرے پہلی راز قدرت کی
مگر یہ بھی کبھی سوچا ہے تو خود بھی پہلی ہے

نکل جائیں گے اے ذوق طلب ارمان ترے سارے
نمایش گاہِ ہست و بود میں ہر شے پہلی ہے

- - - - -

یہ شعلوں میں پلی ہے، بجلیوں کے ساتھ کھیلی ہے

تری قسمت پڑی ہندوستان میں خانہ جنگی کی
یہ شے میرے وطن والوں نے ہاتھوں ہاتھ لے لی ہے

میں اے اقبال دق آیا ہوں ان اردو نویسیوں سے
جو ہوا خبار روزانہ تو کہتے ہیں کہ 'ڈیلی' ہے!

- ۱۔ پیاض اعجاز، ص ۲۳



محبت کو دولت ہڑی جانتے ہیں
اسے ماہیہ زندگی جانتے ہیں
بری چال ہوتی ہے بے اعتنائی
یہی ہم تو اچھی ب瑞 جانتے ہیں
وہ کیا قدر جانیں گے میری وفا کی
کہ ہوتے ہیں جو آدمی ، جانتے ہیں
کوئی قید سمجھے مگر ہم تو اے دل
محبت کو آزادگی جانتے ہیں
حسینوں میں ہیں کچھ وہی ہوش والے
کہ جو حسن کو عارضی جانتے ہیں
جو ہے گلشن طور اے دل تجھے ہم
اسی باغ کی اک کلی جانتے ہیں
کہا ماجرا ان کے گھر کا تو بولے
قتسم ہے ، تجھے ہم ولی جانتے ہیں
نرالے ہیں انداز دنیا سے اپنے
کہ تقلید کو خود کشی جانتے ہیں
بڑے شوخ و گستاخ ہیں رند ، زاہد
مسلمان کو دوزخی جانتے ہیں

تری چال دیکھی ہوئی ہے جنھوں نے
قیامت کو اک دل گئی جانتے ہیں

میں ہوں صاف گو منہ نہ کھلوایے گا
تمہاری وفا کو سمجھی جانتے ہیں

گداگر ہو اور بال ہوں سر کے لمبے
مسلمان اس کو ولی جانتے ہیں

بدلنا پڑا ہم نشیں نامہ بر کو
اسے وال کے سب آدمی جانتے ہیں

عجب زندگانی ہے اقبال اپنی
نہ مر جانتے ہیں نہ جی جانتے ہیں

کہا میں نے اقبال کو جانتے ہو؟
تو بولے یہ ہنس کر کہ جی جانتے ہیں ا

نئی ہو ، پرانی ہو ، اقبال کو کیا؛
یہ حضرت تو بس ایک پی جانتے ہیں ۲

-۱ بیاض اعجاز، ص ۲۸

-۲ ابتدائی کلام اقبال، ص ۱۱۳



تم نے آغازِ محبت میں یہ سوچا ہوگا
کس طرح کا یہ نیا چاہنے والا ہوگا

تم نے سمجھا تو ہے اس گھر کو ہمارا، لیکن
اب ہمارا ہے، کوئی دن میں تمہارا ہوگا

حشر میں کچھ تو تمہیں حسن پہ ہوگی امید
کچھ مرے شکوہ نہ کرنے کا بھروسہ ہوگا

گھر میں بیٹھے ہیں خدار کتھے کہ باہر ہیں کہیں
نامہ بر یہ بھی کسی نے تجھے پوچھا ہوگا

نامہ بر! کام تو باتوں میں بنا کرتے ہیں
مان جائیں گے اگر تجھ کو سلیقا ہوگا

ہاں، سنا پہلے ہمیں، ان سے کہے گا کیا کیا
نامہ بر ہم جو بتائیں وہی کہنا ہوگا

ہم کہیں جائیں، کسی کام کو جائیں، لیکن
دل یہ کہتا ہے اسی رہ سے گزرنा ہوگا

تیرے اشعار میں اقبال یہ رنگت تو نہ تھی
تو نے کم بخت کسی شوخ کو تاکا ہوگا



مُرَا ہوتا ہے عشقِ شعلہ رویاں ستم گر بھی
یہ وہ آتش ہے جس میں خاک ہو جائے سمندر بھی

محبت میں دلِ مضطرب جبھی کچھ لطف اٹھتا ہے
کہ ہو معموق طالم بھی، جفا جو بھی، ستم گر بھی

پتے کی کہہ رہا ہوں، یاد ہوگی تجھ کو اے واعظ
وہ خلوت، اور اس خلوت میں پھر "آل کارِ دیگر" بھی

چھپا کر حضرتِ واعظ سے رکھا شیشہ مے کو
مرے کام آگئی آخر زمین زیر منبر بھی

کہیں سر کھدیا تھا بے خودی میں پائے جاناں پر
وہیں جوڑے کے تاروں میں رہا قسمت کا اختر بھی

شکایت کو میں دوڑوں اور تم جانے نہ دو مجھ کو
مرا آئے جو ہو یہ ہاتھا پائی روزِ محشر بھی

بجا ہے شیخ جی سب کچھ، مگر میں کس طرح مانوں
اجی حضرت! مراد یکھا ہوا ہے آب کوثر بھی

سیہناموں کو دوزخ کے کسی کونے میں رکھ دیں گے
خدا سے چال کر جائیں گے عاصی، روزِ محشر بھی

بوقتِ ذبح، دم اس کا نکل کر آگیا مجھ میں
تمہارے ہاتھ میں جا بخش ہو جاتا ہے خیبر بھی

وہ ناکام تمنا ہوں ، اگر میں ڈوبنے جاؤں
تو اک پانی کے قطرے کے لیے ترسے سمندر بھی

مزاء ہے گرجوں میں بڑھ کے ناخن تیز ہو جائیں
ملیں بہر علاج جوش فرقہ ہم کو نشر بھی

جانبِ داغ کی اقبال یہ ساری کرامت ہے
ترے جیسے کو کر ڈالا خن داں بھی ، خن و ر بھی ।

-۱ بیاضِ اعجاز، ج ۲۲



پاس ہے اور ڈھونڈتے ہیں اسے
کتنے غافل جہان والے ہیں

دب کے رہتے نہیں کسی سے بھی
جو زمانے میں آن والے ہیں

میرے دل کے مکان میں رہنا
آپ تو لامکان والے ہیں

کہہ رہے ہیں ملک ”یہ اہل زمیں
کتنی اوپھی اڑان والے ہیں“

تجھ کو اقبال ان سے کیا نسبت
دلی والے ، زبان والے ہیں

-۲ بیاضِ اعجاز، ج ۲۲

دل کو ذوقِ دید سے جس دم شناسائی ہوئی
آنکھِ محشر کے نظارے کی تمنائی ہوئی

سر کے بل راہِ مدینہ میں جو میں چلنے لگا
شوq پر صدقے تمٹائے جبیں سائی ہوئی

شوqِ گزارِ مدینہ دل میں گھر کرنے لگا
خواہشِ جتِ چپھی پھرتی ہے شرمائی ہوئی

کوچہ پیرب کر شمہ ہے یہ کس رفتار کا
پانی پانی انِ مریم کی مسیحائی ہوئی

چاک جب دستِ محبت نے کیا دامانِ "میم"
حسنِ مخفی سے نگاہوں کو شناسائی ہوئی

میرے اندازِ تپیدن نے اسے بہکا دیا
جانتی ہے موت اپنے آپ کو آئی ہوئی

ہو گئی شرحِ رموزِ اتحادِ حسن و عشق
تیری کیتائی ہی آخر میری تنهائی ہوئی

لوگ بدنامِ محبت کہتے ہیں اقبال کو
غazoleِ رخسارِ شہرت جس کی رسوانی ہوئی



کب ہنسا تھا کہ جو کہتے ہو کہ رونا ہوگا
 ہو رہے گا مری قسمت میں جو ہونا ہوگا
 خندہ گل پر مجھے آج تو ہنس لینے دو
 پھر اسی بات پر رو لوں گا جو رونا ہوگا
 ہم کو اقبال مصیبت میں مزا ملتا ہے
 ہم تو اس بات پر ہنستے ہیں کہ رونا ہوگا!

۱- باقیاتِ اقبال، ص ۵۵۵



کبھی جزوِ فطرت ہے اہل ستم کی
 کبھی ہم نے خخبر کو سیدھا نہ دیکھا
 بہت تو نے اے آنکھ دیکھے تماشے
 جسے دیکھنا ، دیکھنا تھا ، نہ دیکھا
 ظہور و عدم اپنا مثل شر تھا
 یہ سمجھو کہ دنیا کو دیکھا نہ دیکھا
 اگرچہ پھر ایں بہت اس چین میں
 کسی نے مرا آنا جانا نہ دیکھا

۲- روزگار فقیر، ص ۲۸۰



یہ جیتے ہیں تو مرتے ہیں، جو مرتے ہیں تو جیتے ہیں
زمالی زندگی ہوتی ہے کچھ اللہ کے بندوں کی

بھلا جنت میں واعظِ دخل کیا سامانِ عشرت کا
وہ اک چھوٹی سی بستی ہے کسی کے درمددوں کی

کسی کو قتل کرتے ہیں، کسی کی کھال اترتی ہے
یا اجرت ہے کتابِ عشق کے شیرازہ بندوں کی

ندامت حضرت واعظ کی ہو گی دید کے قابل
قیامت میں جو سن لی تو نے یارب! اپنے بندوں کی

لامت کر نہ ان کو پیت کی ریتیں زمالی ہیں
انوکھی سب سے ہوتی ہیں نمازیں درمددوں کی

خدا جانے چھپی ہے کون سے شعلے کے دامن میں
سپند آسا صدائے رفتہ تیرے درمددوں کی

خدا جانے مری آنکھوں نے اس ظلمت میں کیا دیکھا
کہ دل سے فکرِ خست ہو گئی دنیا کے دھندوں کی

پھنسے گا کیا وہ بلبل جو نہ نکلا آشیانے سے
نہیں ہے مجھ کو اے صیاد پروا تیرے پھندوں کی

نہ یہ دل کی اردو ہے نہ یہ پورب کی بولی ہے
زبان میری ہے اے اقبال بولی درمددوں کی!

گزر کس صنم کا ہوا بت کدے میں
کہ بت بن گئے آج سب بہمن بھی

تصور کی اے دل یہ سب خوبیاں ہیں
کہ غربت میں کرتا ہے سیر وطن بھی

حسین ہم نے دیکھے ہیں دنیا میں لاکھوں
غصب ہے مگر آپ کا سادہ پن بھی

وہ کہتے ہیں یوں میری میت پہ آ کر
جو وحشت ہے تو پھاڑ دے اب کفن بھی!

تصور کے کیونکر نہ قربان جاؤں
وصالی وطن ہے فراق وطن بھی

مقدار میں بلبل کے تھا قید ہونا
تھے دام تو تھی زمین چمن بھی

بہار آئی وحشت کی ہے آمد آمد
گلے میرے ملنے لگا پیرہن بھی

محے نقدِ جاں اپنی بھاری ہے یارب
روہ عشق میں ہے کوئی راہزنا بھی؟

یہی ہے جو شوقِ ملاقاتِ حضرت
تو دیکھیں گے اک بار ملکِ دکن بھی

نہیں کچھ تذکرے دیدار کے مستوں میں اے واعظ!

کسی کے ذکر کوں کر تڑپ جانے کی باتیں ہیں

مزے لے لے کے واعظ کیا بیاں کرتا ہے کوثر کا

یہ ذکرِ خلد ہے پارب کے مے خانے کی باتیں ہیں

مبارک ہو تجھے مستِ حیاتِ جاوداں رہنا

ہماری بزم میں اے خضر! مرجانے کی باتیں ہیں

انا الحق کہہ کے بے تابانہ سولی پر اٹک جانا

نزالی تیرے دیوانے کی، مستانے کی باتیں ہیں

تو رمز عجز کو غافل عبودیت سمجھ بیٹھا

ارے ناداں! یہ نادانوں کو سمجھانے کی باتیں ہیں

کسی پر جان دیتا ہے بھلا یوں بے غرض کوئی

یہ ساری اے شمنگر دل کے آجائے کی باتیں ہیں

بیاں واعظ نے جس دم کی کہانی طور و موئی کی

تو میں سمجھا کہ یہ بھی میرے ویرانے کی باتیں ہیں

شہید جتنو ہے فکر انساں بزم ہستی میں

یہ کس انجھی ہوئی گتھی کے سلجنے کی باتیں ہیں!



دل کی بستی عجیب بستی ہے
 لوٹنے والے کو ترسی ہے
 ہو قناعت جو زندگی کا اصول
 تنگ دستی ، فراغ دستی ہے
 جنسِ دل ہے جہان میں کمیاب
 پھر بھی یہ شے غضب کی سستی ہے
 تاپ اظہارِ عشق نے لے لی
 گفتگو کو زبان ترسی ہے
 ذکرِ جامِ طہور ، وعظ کا وعظ
 مے پرستی کی مے پرستی ہے
 شعر بھی اک شراب ہے اے دل
 ہوشیاری اسی کی مستی ہے
 ہم فنا ہو کے بھی فنا نہ ہوئے
 نیستی اک طرح کی ہستی ہے
 آنکھ کو کیا نظر نہیں آتا؟
 ابر کی طرح سے برستی ہے
 دیکھیے کیا سلوک ہو اقبال
 مجرم مجرم بت پرستی ہے ا

تری شکست ہی منظور تھی اسے اے دل
 بنا دیا تجھے نازک تر آگینے سے
 جہاں سے چلتی تھی اقبال گزر قنبر کی
 مجھے بھی ملتی ہے روزی اسی خزینے سے
 ہمیشہ وردِ زبان ہے علیؑ کا نام اقبال!
 کہ پیاس روح کی بھتی ہے اس گینے سے

۱۔ پیاض اعجاز بیس ۶۵



بلا کشانِ محبت کی یادگار ہوں میں
 مٹا ہوا خطِ لوح سرِ مزار ہوں میں
 فنا ہوئے پہ بھی گویا وفا شعار ہوں میں
 جو مٹ گیا تو حسینوں کا اعتبار ہوں میں
 کبھی نہ گوشِ ساعت سے ثرمسار ہوں میں
 وہ راز ہوں کہ زمانے پہ آشکار ہوں میں
 نگاہ سے نہ کہیں صح کو اتر جاؤں
 شبِ وصال کسی کے گلے کا ہار ہوں میں
 نسیمِ صح نہ چھپیرے مجھے کہ دامن سے
 کسی کے ہاتھ کا جھاڑا ہوا غبار ہوں میں

نشے میں مست سمجھتا ہے مجھ کو کیوں واعظ
وہ اپنا وعظ کہے جائے، ہوشیار ہوں میں

تمہاری شوخ نگاہی نے پڑھ کے کیا پھونکا
قرار بھی مجھے آئے تو بے قرار ہوں میں

ترپ کے شانِ کریمی نے لے لیا بوسہ
کہا جو سر کو جھکا کر گناہگار ہوں میں،

کسی طرح سے مری بام تک رسائی ہو
نفاذِ خاک نشینان کوئے یار ہوں میں

رہی نہ زہر میں اقبال وہ پرانی بات
کسی کے ہجر میں جینے سے شرمسار ہوں میں

- ۱ - باقیاتِ اقبال، ص ۲۳۷



ہے کیجا فگار ہونے کو
دامنِ لالہ زار ہونے کو

کیا ادا تھی وہ جاں ثاری میں
تھے وہ مجھ پر ثار ہونے کو

جب تھوئے قفس ہے میرے لیے
خوب سمجھے شکار ہونے کو

عشق وہ چیز ہے کہ جس میں قرار
چاہیے بے قرار ہونے کو
یارِ جانی کہیں نہیں ملتا
یوں تو ہوتے ہیں یار، ہونے کو
لالہ اور داغِ دل بہانہ ہے
دل جلوں میں شمار ہونے کو
زخم اور سوزنِ رفوٰ توبہ
کھل گیا بستہ کار ہونے کو
پیس ڈالا ہے آسمان نے مجھے
کس کی رہ کا غبار ہونے کو
 وعدہ کرتے ہوئے نہ رک جاؤ
ہے مجھے اعتبار ہونے کو
اس نے پوچھا کہ کون چُھپتا ہے
ہم چھپے آشکار ہونے کو
ہم نے اقبالِ عشق بازی کی
پی یہ مے ہوشیار ہونے کو।



عاشقِ دیدارِ محشر کا تمثیلی ہوا
وہ سمجھتے ہیں کہ جرمِ ناشکیبائی ہوا

غیر سے غافل ہوا میں اے نمودِ حسن یار
عرصہِ محشر میں پیدا کنچِ تنهائی ہوا

میری بینائی ہی شایدِ مانعِ دیدار تھی
بند جب آنکھیں ہوئیں تیرا تمثیلی ہوا

ہائے میری بدِ نصیبی ، وائے ناکامی مری
پاؤں جب ٹوٹے تو شوقِ دشیت پیمائی ہوا

میں تو اس عاشق کے ذوقِ جستجو پر مر مٹا
”ماعرفنا“ کہہ کے جو تیرا تمثیلی ہوا

تجھ میں کیا اے عشق وہ اندازِ معشووقانہ تھا
حسنِ خود ”لولاک“ کہہ کے تیرا شیدائی ہوا

دیکھ ناداں ایتا زِ شمع و پروانہ نہ کر
حسن بن کر عشق اپنا آپ سودائی ہوا

اب مری شہرت کی سوچھی ہے انہیں، دیکھے کوئی
پس کے میں جسِ دم غبارِ کوئے رسوانی ہوا

بغضِ اصحابِ ثلاٹھ سے نہیں اقبال کو
دقِ مگرا ک خارجی سے آ کے مولائی ہوا

کس شعلہ رو کا دل میں میرے گزر ہوا ہے
اس سر زمیں کا یارب! ہر ذرہ طور کیوں ہے
کھاتا ہے تجھ کو اے دل کس کا غم جدائی
تو بے قرار کیوں ہے، تو ناصبور کیوں ہے
ساقی وہ کون سا تھا، جس نے یہ مے پلا دی
صحیح ازل کو پی تھی، اب تک سرور کیوں ہے
تیرے ہی دم قدم سے چکا نصیب، ورنہ
یہ خاک، خاک کیوں ہے، وہ کوہ طور کیوں ہے
”جل الورید“ سے بھی نزدیک یوں ترسنا
اوپاس رہنے والے! آنکھوں سے دور کیوں ہے
میں مشت خاک، مجھ میں گوہر نہاں ہے کیسا
حرث ہے مجھ کو یارب! ظلمت میں نور کیوں ہے!

- ۱ - روزگار فقیر، ص ۲۷۳



چاہیں اگر تو اپنا کرشمہ دھائیں ہم
بن کر خیال غیر ترے دل میں آئیں ہم
اچھی کہی شکایت جور و جغا کی بھی
اتنی سی بات کے لیے محشر میں جائیں ہم

اے صدمہ فراق نہ کر ہم سے چھپر چھاڑ
تو کس کا ناز ہے کہ تجھے بھی اٹھائیں ہم

پوچھیں گے آج سرمہ دن بالہ دار سے
کس طرح سے کسی کی نظر میں سمائیں ہم

دشمن شب فراق میں ہے اپنا آپ ہی
آجائے موت اپنی تو گنگا نہایں ہم

ڈرتے تھے جس کے واسطے وہ بات اب کہاں
تو ایک اب کہے تو تجھے سو سنائیں ہم

ہر چیز منع ہے جو ہمیں اے طبیبِ عشق
لیکن بڑھے جو ضعف تو غشن بھی نہ کھائیں ہم

اقبال شعر کے لیے فرصت ضرور ہے
اس فکرِ امتحان میں غزل کیا سنائیں ہم

- ۲۰ بیاض اعجاز، ص



لڑکپن کے ہیں دن صورت، کسی کی بھولی بھولی ہے
زبان میٹھی ہے لب بستے ہیں، پیاری پیاری بولی ہے

تر اے سیلِ دریائے محبت منه تکون کب تک
مری کشی جو تھی آپ اپنے ہاتھوں سے ڈبو لی ہے

کوئی شوخی تو دیکھے جب ذرا رونا تھما میرا

کہا بے درد نے ”کیوں آپ نے مالا پرولی ہے“

جفا جو کہہ دیا میں نے مگر تم نے برا مانا

خنا کیوں ہو گئے یہ عاشقوں کی بولی ٹھوٹی ہے

شبِ فرقہ تصور تھا مرا ، اعجاز تھا کیا تھا

تری تصویر کو میں نے بلایا ہے تو بولی ہے

وہ میری جستجو میں پھر رہے ہیں ، خیر ہو یارب!

پتا میرا بتانے کو قیامت ساتھ ہوں گے

سنا ہے آج جنت میں بڑی رونق کا جلسہ ہے

ترے کشته کا ہے نیلام اور حوروں کی بولی ہے

تماشائی کوئی آئینہ ہستی میں ہے اپنا

مزاء ہے ، حسن نے اے دل کتابِ عشق کھوئی ہے

سبھ سکتا نہ تھا کوئی مجھے اس بزم ہستی میں

گرہ تھی زندگی میری ، اجل نے آکے کھوئی ہے

جگت ایشر ہے تو ، ہر آتما کو پیت ہے تیری

ضم خانے کی یارب کیسی پیاری پیاری بولی ہے

ہمیں یادِ وطن ! کیا پیش آنا ہے خدا جانے

بھلا توکس لیے غربت زدوں کے ساتھ ہوں گے

تغیر روز کا کچھ دید کے قابل نہ تھا نرگس
بنا پھر کس کے نظارے کو تو نے آنکھ کھوئی ہے

تبسم ، چاک جیپ گل ، ترنم ، نالہ بلبل
یہ بے مہدوں کی باتیں ہیں، یہ بیداروں کی بولی ہے

مہ و خورشید و انجم دوڑتے ہیں ساتھ ساتھ اس کے
فلک کیا ہے کسی معشوّق بے پرواکی ڈولی ہے

یہ ہو گی شوخ اے صیادِ مدّت کی اسیری سے
نیاقیدی ہوں میں، آوازِ میری بھولی بھولی ہے

لہو کی بوندیاں لائے کی کلیاں بن کے پھوٹی ہیں
مگر زیرِ زمین کھیلی ترے کشتوں نے ہوئی ہے

دیارِ عشق میں داماندگی ، رفتار ہے اے دل
جسے کہتے ہیں خاموشی وہ اس بستی کی بولی ہے

گماں تجھ پر ہوا تھا کیا دلِ بلبل کی چوری کا
صبا نے غنچہ گل ! کیوں گرہ تیری ٹھوٹی ہے

گلِ مضمون سے اے اقبال یہ سہرا ہے ناصر کا
غزل میری غزل کیا ہے، کسی چین کی جھولی ہے ا

کھلا راز ان پر مری بے بُسی کا
الہی بھرم کھل نہ جائے کسی کا

سوا اس کے اب قوم کو کام کیا ہے
امیروں کا شکوہ، گلہ بے زری کا

خدا جانے کیا ہو گیا ہندیوں کو
کہ اس دلیں میں راج ہے دشمنی کا

۱۔ باقیاتِ اقبال جس



پہلے مل جاتا تھار یا ضت سے
اب کسی کو خدا نہیں ملتا

جب تو اپنی جستجو ہی نہ تھی
ورنہ ڈھونڈیں تو کیا نہیں ملتا

ہم نے اقبال کو بہت ڈھونڈا
کوئی اس نام کا نہیں ملتا ۲

۲۔ بیاضِ اعجاز، ص



حیرت نظر کو ، دل کو تپش ، لب کو خامشی
انعام بٹ رہے ہیں تری جلوہ گاہ میں

کیا آپ کو بھی یاد ہے اے حضرتِ کلیم!
 ٹیلا سا ایک ہے جو محبت کی راہ میں
 ہنستا ہوں قصہِ ارینی گوئے طور پر
 کیا جانے کیا سمایا ہے میری نگاہ میں
 غم سے میں ان کے عشق میں گو خاک ہو گیا
 پر، شاد ہوں کہ مل تو گیا گرد راہ میں
 -----(پہلا مصرع نا مکمل)----
 تعمیر بت کدے ہوئے کعبے کی راہ میں
 اقبال کی نہ پوچھ تلوں مزاجیاں
 مے خانے میں کبھی ہے، کبھی خانقاہ میں।

- ۱ - بیاضِ اعجاز، جس ۲۲



دیگر

تو نہاں مجھ سے مرے داغِ جگر کی صورت
 میں نہاں تجھ سے ترمے موئے کمر کی صورت
 خیر، کیا بات ہے پتھر ہے اگر دل تیرا
 ہم بھی اس سنگ میں رہتے ہیں شر کی صورت

نام روشن تو رہے عمر ہو گو برق خرام
زندگی چاہیے دنیا میں شر کی صورت

ہو شغفتہ ترے دم سے چجنِ دہر تمام
سیر اس باغ کی کر بادِ سحر کی صورت

کوچہ عشق کے یہ راہ نما بنتے ہیں
اللہ اللہ کوئی دیکھے تو خضر کی صورت

جوش زن بحرِ محبت تھا مگر دل اپنا
صاف نکلا غلبہ دیدہ تر کی صورت

گالیاں ہم کو دیے جاتے ہو کیوں خیر تو ہے
آج کچھ آپ بڑھے جاتے ہو-- کی صورت

وصل کی رات تو آخر ہوئی اے دامنِ صبر
چاک ہو تو بھی گریبانِ سحر کی صورت

گر پڑا شیشہ دل سنگ درِ جانان پر
یہ بھی ٹوٹے گا یہیں کاسہ سر کی صورت

خون اب دل میں نہیں اے رہ الفت باقی
ختم ہو تو بھی کہیں زادِ سفر کی صورت

کیوں نہ آنکھوں پہ بھاؤں تجھے اے روزان در
تو دکھاتا ہے کسی رشکِ قمر کی صورت

میں تو دیوانہ ہوا ، خیر ، کوئی بات نہ تھی
آپ کیوں پھر گئے لیکن مرے سر کی صورت

یہ تو بتلا دے موڈن کہ تری آنکھوں سے
کیا مرؤت بھی گئی خواب سحر کی صورت

عشق یعقوب کا تو محرم اسرار تو ہو
پیرہن دے گا دکھا تجھ کو پسرا کی صورت

دہر میں ذوقِ سکون تجھ کو ہے پیغام فنا
تازہ رکھ جوشِ سفرِ نہش و قمر کی صورت

ضربِ شمشیرِ حادث سے نہ کھو قوتِ ضبط
سختِ خود دار ہو دنیا میں سپر کی صورت

ہے گل و لالہ کی صورت تو اُنہی سی لیکن
ان میں یہ سوز نہیں قلب و جگر کی صورت

لطف جب آتا ہے اقبال سخن گوئی کا
شعر نکلے صدفِ دل سے گہر کی صورت

- ۱ - بیاضِ اعجاز، ص ۵۰، باتیاتِ اقبال، ص ۷۱۶



پاس والوں کو تو آخر دیکھنا ہی تھا مجھے
نادر کا کوروی نے دور سے دیکھا مجھے

اے جب بحر، اے پورہ دامنِ مون
کچھ پتہ ملتا ہے تجھ سے اپنی ہستی کا مجھے

کیا کروں اے دل چن آرائے عالم کا گلہ
ضبط کی طاقت نہ دی، بخشالب گویا مجھے

دل میں جو آتا ہے کہہ دوں گا کہ میں مجبور ہوں
کوئی سمجھے یا نہ سمجھے، کچھ نہیں پروا مجھے

دل کو ہے اندر ہی اندر جتو تیری مگر
کیا قیامت ہے کہ سمجھا تو نے بے پروا مجھے

کھل گئی پشمِ تماشا اپنی جس دم اے کلیم
طور ہر ذرے کے دامن میں نظر آیا مجھے

قہر کر دینا نہ اے صیاد مجھ کو چھوڑ کر
ہو گیا ہے قید سے کچھ پیار سا پیدا مجھے

کس قدر تاریک تھی یا رب مری صح نمود
آہ! اس ظلمت نے مجھ سے بھی چھپا رکھا مجھے

حالِ دل کس سے کہوں اے لذتِ افشاءِ راز
ایک بھی اس دلیں میں محرم نہیں ملتا مجھے

رہتے ہیں بے درد میری پشمِ تر پر خندہ زن
اے دلِ درد آشنا تو نے کیا رسوا مجھے

یوں بگڑنا میری خود بنی پہ اب زیبا نہیں
اپنی صورت پر کیا تھا تو نے کیوں پیدا مجھے

تر چلی آتی ہے کچھ صحیح ازل سے اپنی آنکھ
جب سے روتا ہوں کہ آتا بھی نہ تھارونا مجھے

جا تو نکلوں وادیِ ایکن میں میں بھی اے کلیم
”لن ترانی“، کہہ نہ دے وہ شوئخ بے پروا مجھے

یادِ دنیا کی کہاں باقی ہے اے اہلِ عدم
ہاں یونہی سا یاد ہے کچھ اپنا مر جانا مجھے

ہے بسیرا اک نئی ڈالی پہ مدد سے مگر
یاد آتا ہے پرانا آشیاں اپنا مجھے

موت یہ میری نہیں، میری اجل کی موت ہے
کیوں ڈروں اس سے کہ مر کر پھر نہیں مرننا مجھے

ہر کسی کو بزمِ ہستی میں ہے رونا موت کا
اور اسِ محفل میں رونا زندگانی کا مجھے

وہ گئے شہرِ خموشاں میں تو یہ آئی صدا
اوگزرنے والے، ٹھوکر سے مٹا جانا مجھے

لکھ دیا تھا میں نے کیا خط میں کہ آیا یہ جواب
کچھ سمجھ کر آپ نے یہ خط لکھا ہوتا مجھے

کس غصب کا رنگ لائی ہے سیہ کاری مری
مغفرت نے بھی نہ روزِ حشر پہچانا مجھے

نادر و نیرنگ ہیں اقبال میرے ہم صفير
ہے اسی مثیثت فی التوحید کا سودا مجھے

- ۱۔ بیاض اعجاز، ص ۷۵



عبادت میں زاہد کو مسرور رہنا
مجھے پی کے تھوڑی سی مخمور رہنا

دم آفرینش ہدایت تھی دل کو
کلیم تماثلے ہر طور رہتا

نبھائیں گے کیا ایک سے وہ محبت
جنہیں ہر نظر میں ہو منظور رہنا

سکھائی ہے کس نے تمہیں بے جابی
حسینوں کا شیوه ہے مستور رہنا

تمہیں کیا بتائیں محبت ہے کیا شے
یہ ہے دل کے ہاتھوں سے مجبور رہنا

عجب شیوه عاشقی ہے جہاں میں
نہ معذور رکھنا ، نہ معذور رہنا

کوئی چال اس خاکساری میں ہوگی
تمہاری تو عادت تھی مغرور رہنا

مقدار کی تقسیم ہوتی تھی جس دم
پسند آگیا دل کو مجبور رہنا

نہیں عشق بازی یہ زاہد تو کیا ہے
اسیرِ خم گیسوئے حور رہنا

نہ ہو جن کی آنکھوں میں تاب نظارہ
بھلا ان غریبوں سے کیا دور رہنا

دکھاوے کی بے اعتنائی کے صدقے
بڑے کام آیا مجھے دور رہنا

نہ میں تم کو دیکھوں، نہ اغیار دیکھیں
مری آنکھ میں صورتِ نور رہنا

وہ سو نازِ اقبال پر کر رہے ہیں
زمانے میں ہے ان کو مشہور رہنا!

۱۔ بیاضِ اعجاز، ص ۳۵



jomضمون میرے دل سے حرفِ موزوں بن کے نکلے ہیں
وہی طائر بھی آخر گنبدِ مدن کے نکلے ہیں

مری جاں، داستان میری کلیجا تھام کر سننا
کہ میرے حال پر آنسو مرے دشمن کے نکلے ہیں

مسافر من چلے ہوتے ہیں کیا راہِ محبت کے
متاعِ دل کو لے کر واسطہِ رہ زن کے نکلے ہیں

رفواے بخیہ گر چاکِ محبت ہو تو کیوں کر ہو
مرے زخموں پر آنسو دیدہ سوزن کے نکلے ہیں

پسند آئی نہ ان کو سیرِ خلستانِ ایمن کی
مگر صحرائے پیرب میں وہ کیا بن ٹھن کے نکلے ہیں

کبھی اس راہ سے شاید سواری تیری گز ری ہے
کہ میرے دل میں نقشِ پاترے تو سن کے نکلے ہیں

کرامتِ دیکھ اے دستِ جنوں بادِ محبت کی
عرب میں جا کے پرزاے میرے پیرا ہن کے نکلے ہیں

گلستانِ جہاں میں مثلِ بلبل اڑتے پھرتے ہیں
قلم سے شعر گویا میرے پریاں بن کے نکلے ہیں

سبب اے ہم نشینو کچھ نہ پوچھو میرے رو نے کا
یہ ارمائیں کہ جو آنکھوں سے آنسو بن کے نکلے ہیں

نہ تڑپایا کسی کو تیرے نظارے کے ارمائے نے
کہ سارے دیکھنے والے تری چلن کے نکلے ہیں

کیا جیراں فرشتوں کو بھی تیرے درد مندوں نے
 خدا جانے تری محفل سے یہ کیا بن کے نکلے ہیں

چلے جاتے ہیں سیدھے، پھر ادھر کارخ نہیں کرتے
 جو مثل بو نظارے چھوڑ کر گلشن کے نکلے ہیں

خدا جانے یہاں کی ہے ہوا وسعت فزا کیسی
 تری درگاہ سے ذرے بیباں بن کے نکلے ہیں

جو اپنی کشت زارِ دل کو میں نے اے فلک دیکھا
 ستارے بھی ترے دانے مرے خرمن کے نکلے ہیں

تعلق پھول ہیں گویا ریاض آفرینش کے
 مگر دیکھا تو کانٹے بھی یہی دامن کے نکلے ہیں

جنھوں نے مثلِ شبم اس چمن میں آپ کو دیکھا
 وہی عاشق کسی کے چہرہ روشن کے نکلے ہیں

تماشا کی جو وسعت میں نے اپنے دامنِ دل کی
 ہزاروں دشت اک گوشے میں اس دامن کے نکلے ہیں

برہمن روزِ محشر ڈھونڈتا پھرتا ہے واعظ کو
 صنم جوتھے وہ پتھر وادیِ ایمن کے نکلے ہیں

وہ مذبوح ازل ہوں میں کہ خجرب سب حسینوں کے
 پرانے آشنا میرے رگِ گردن کے نکلے ہیں

مجھے اقبال اس سید کے گھر سے فیض پہنچا ہے
پلے جو اس کے دامن میں ہیں، وہ کچھ بن کے نکلے ہیں



نظارہ کہشاں نے مجھ کو عجیب نکتہ یہ کل بھایا
ہزار گردش رہی فلک کو، مگر یہ تارے بہم رہے ہیں
کوئی غروہ شہنشہی سے یہ جا کے میرا پیام کہہ دے
کہ اس زیال خانے میں سکندر رہے نہ دارانہ جم رہے ہیں
قفس میں اے ہم صفیر! اگلی شکایتوں کی حکایتیں کیا
خزاں کا دورہ ہے گستاخ میں، نہ تو رہا ہے نہ ہم رہے ہیں
اگر تمٹا ہو عافیت کی، خدا سے بیگانگی نہ کرنا
جهاں میں تیرستم سے ایکن طیورِ بامِ حرم رہے ہیں!

- ۱ روزگار فقیر، ص ۲۵۷



چجن ہے اپنا دل داغدار لا لوں کا
بھلا ہو دونوں جہاں میں ستانے والوں کا
سنا ہے صورت سینا، نجف میں بھی اے دل
کوئی مقام ہے غش کھا کے گرنے والوں کا

نہ پوچھ مجھ سے حقیقت دیار لندن کی
یہ اک جہان ہے گویا پری جمالوں کا
ولی بھی ، رند بھی ، شاعر بھی ، کیا نہیں اقبال
حساب ہے کوئی کم بخت کے کمالوں کا!

- ۱۔ روزگار فقیر، جس ۲۵۶



لاکھوں طرح کے لطف ہیں اس اضطراب میں
تھوڑی سی دیر اور ہو خط کے جواب میں
زلف دراز ، حسن پہ یوں طعنہ زن ہوئی
تیری طرح سے ہم نہ رہیں گے جاپ میں
کیوں وصل کے سوال پہ چپ لگ گئی تمھیں
دو چار گالیاں ہی سنا دو جواب میں
حضرت بھری نظر کو جو ساقی نے رد کیا
ڈوبی غریب شرم سے جا کے شراب میں
تاب نظارة رخ روشن نہیں مجھے
جب بے نقاب تم ہو تو ہوں میں نقاب میں ا
اچھا ہوا یہیں سے نکیریں چپ ہوئے
کچھ بات بڑھ چلی تھی سوال و جواب میں

آئینہ رکھ کے سامنے زفین سنوار تو
تیری بلا سے کوئی رہے پیچ و تاب میں

-۱ بیاض اعجاز، ص ۵۷



ناظرہ ماہ کا سامان بے خودی ہے مجھے
یہ چاندنی ہے کہ گردوں سے مے برستی ہے
وہ سیر دل کی کرے ، ذوقِ جتو ہو جسے
جہاں کو جس نے بسایا ، یہ اس کی بستی ہے
میں اس دیار کے ، پچھم کے ساکنو ! صدقے
جہاں کے کوچوں میں غیرت ہے ، تنگدستی ہے
ہزاروں نقش مٹے اک ترے بنانے کو
تری نمود سے غافل ! نمود ہستی ہے ۲

-۲ بیاض اعجاز، ص ۳۲۹

غزلوں کے جزوی متروکات

غزل

نہ آتے ہمیں اس میں تنگار کیا تھی

گیا ہے ادھر سے کوئی یوں نکل کر
قیامت تھی ، بجلی تھی ، رفتار کیا تھی

سلیقه نہ تھا بات کرنے کا تم کو
مجھے یاد ہے میری سرکار کیا تھی

لیا مغفرت نے تڑپ کر بغل میں
کرامت تھی شرم ، گنہگار کیا تھی

چھپائی ہے زاہد کوئی چیز تو نے
یہ شے، تیرے قربان، مرے یار کیا تھی

ٹھہرتا، ذرا سن کے، کم بخت! آتا
وہاں نامہ بر! آج تنگار کیا تھی

نہ چھوڑا کبھی بے وفائی نے تم کو
مری طرح یہ بھی وفا دار کیا تھی

ہزاروں کلیج کو تھامے ہوئے ہیں
الہی وہ چشم فسون کار کیا تھی
تفس میں ہے بلبل تو ویراں چمن ہے
یہی رونق رنگ گزار کیا تھی
مرا دل بھی اٹھنے کو چاہا نہ وال سے
فسون تھا کوئی ، بزمِ اغیار کیا تھی
ترے ساتھ اڑتی گئی رہ گزر میں
مری خاک اے دامن یار کیا تھی
یہ وعدہ کسی نے کیا کیا سمجھ کر
مری بزم تھی بزمِ اغیار کیا تھی

- پیاض اعجاز، ص ۲۹، شمارہ ۱۱، سرور درفتہ، ص ۲۳۰



غزل

لاؤں وہ تنکے کہیں سے آشیانے کے لیے
دیکھ لیتا ہوں جہاں تنکا کوئی چبھتا ہوا
میں اٹھا لیتا ہوں اپنے آشیانے کے لیے

ہم صفیر و تم مری عالی نگاہی دیکھنا
شاخِ نخل طور تازی آشیانے کے لیے

قصہ خواں نے کیوں سنادی داستان مجھ کو مری
رہ گیا تھا میں ہی کیا اپنے فسانے کے لیے

عشق نے مٹی کو مسجد ملائک کر دیا
ورنہ انساں اور فرشتے سر جھکانے کے لیے

صحیح پیدائیش یہ کہتا تھا کسی کو دردِ عشق
آنکھ رونے کے لیے، دل ٹوٹ جانے کے لیے

ترک کر دی تھی غزلِ خوانی مگر اقبال نے
یہ غزل لکھی ہمایوں کو سانے کے لیے ا

۱۔ سرود رفتہ، ج ۱۶۰



غزل

کیا کہوں اپنے چمن سے میں جدا کیوں کر ہوا

موت کی نلمت میں ہے پہاں شراب زندگی
مر گیا ہوں یوں تو میں ، لیکن فنا کیوں کر ہوا

یوں تو مرتے ہو ہنسی ٹھٹھے پہ اے اقبال تم
دل تمہارا اس قدر درد آشنا کیوں کر ہوا

۱۔ سرو درفتہ، جن، فروری ۱۹۰۳ء، نامزد



غزل

اُنکھی وضع ہے سارے زمانے سے نزالے ہیں

بیبانوں میں اے دل اہلِ دل کی جتو کیسی
کریں جو پیار انساں سے وہی اللہ والے ہیں

غضب کے من چلے ہیں جس دل کے بیچنے والے
یہ بندے مال کے ساتھ آپ بھی بک جانے والے ہیں

پتا یوں تو بتاتے ہیں وہ سب کو لامکاں اپنا
ہمیں معلوم ہے اے دل، جہاں کے رہنے والے ہیں

پلا دی اس کو کیا مے ساقی بادِ بہاری نے
زبان برگِ گل پر قطرہ شبنم کے چھالے ہیں

نہیں کچھ امتیازِ ما و تو شہرِ محبت میں
نرالا دلیں ہے، دستور بھی واں کے نزالے ہیں

نہ دیکھ اے دیدہ خون بار دل کو کم نگاہی سے
ترے آنسو اسی اجڑے ہوئے گلشن کے لالے ہیں

دعا دیتا ہوں، روتا ہوں، گلہ کرتا ہوں قسمت کا
ہزاروں ڈھنگ اظہارِ تمثیل کے نکالے ہیں

الہی کون سا مالی ہے اس دل کے گلستان کا
امیدوں کے بھر، زخموں کے گل، داغنوں کے لالے ہیں

نشانِ ماہِ کنعان اے زلیخا پوچھ لے مجھ سے
کہ میں نے چاہِ دل سے سیکڑوں یوسف نکالے ہیں!

کہیں جائیں تمہارے دشت پیا چھپ نہیں سکتے
خود ان کے نقشِ پا کہتے ہیں ان تلووں میں چھالے ہیں ۲

۱۔ بیاضِ اعجاز، ص ۱، دکن ریویو، اگست ۱۹۰۳ء

۲۔ مانو، اقبال نمبر، ۷۷ء



غزل

۔ ظاہر کی آنکھ سے نہ تماشا کرے کوئی

سو سو امید بندھتی ہے اک اک نگاہ پر
مجھ کو نہ ایسے پیار سے دیکھا کرے کوئی

دے کر جھلک سی آپ تو پردے میں ہو رہے
اور کہہ گئے نگاہ کو ڈھونڈا کرے کوئی

بُولے بھی سن کے قصہ هجراء تو یہ کہا
کی دل لگی تو یہ بھی گوارا کرے کوئی

جوش و خروشِ عشقِ غلامِ نبی ، اگر
دیکھا نہ ہو تو آج تماشا کرے کوئی ا

ہم جانتے ہیں میم کے پردے میں کون ہے
ہاں بھیدیوں سے منه نہ چھپایا کرے کوئی

صحیح ازل یہ دردِ محبت نے دی صدا
مجھ کو بھی ساتھِ حسن کے پیدا کرے کوئی

محفل میں شغل میے ہو ، شبِ ماہتاب ہو
اور میں گروں تو مجھ کو سنبھالا کرے کوئی

اقبالِ عشق نے مرے سب بل دیے نکال
مدت سے آرزو تھی کہ سیدھا کرے کوئی ۲

-۱ پیسہ اخبار، لاہور ۳۰ مئی ۱۹۰۳ء

-۲ مخزن، اپریل ۱۹۰۳ء



غزل

کہوں کیا آرزوئے بے دلی مجھ کو کہاں تک ہے

حباب آسا سرِ موجِ نفسِ باندھا ہے محمل کو
ذرادِ کیجھ اے شر، ذوقِ فنا مجھ کو کہاں تک ہے

وہی اک شعلہ ہے، تربت بھی ہے اور شمعِ تربت بھی
مزا مرنے کا کچھ پروانہ آتش بجال تک ہے

نہ سکھی تو نے مرغِ رنگِ گل سے رمزِ آزادی
یہ قیدِ بوستان، بلبل، خیالِ آشیاں تک ہے

بنائیں چارہ گرنے دیدہ حیراں کی زنجیریں
نظر آسامری وحشت میں بے تابی یہاں تک ہے

میں خارِ خشک پہلو شعلہِ گلخن کے قابل ہوں
پڑے رہنا مرا گلشن میں رحم باغبان تک ہے

مثالِ عکس، بے تارِ نفس ہے زندگی میری
تری آسیب کاری اے اجلِ قلبیں جاں تک ہے

زبان تک عقدہ بت خانہ بن کر رہ گیا مطلب
اثرِ مجھ دل جلے کی بستہ کاری کا کہاں تک ہے

نہیں منت پذیرِ چشم رونا شمع سوزاں کا
 سمجھ غافل گدازِ دل میں آزادی کہاں تک ہے
 بھلا اے گل کبھی اس رمز کو تو نے بھی سمجھا ہے
 تری شبنم فربی کیوں بہارِ بوستان تک ہے
 یہ ہے اقبال فیضِ یادِ نامِ مرتضیٰ جس سے
 نگاہِ فکر میں خلوتِ سرائے لامکاں تک ہے ۱

بیاضِ اعجاز، ص ۲۵، مخزن، اکتوبر ۱۹۰۳ء



غزل

جنهیں میں ڈھونڈتا تھا آسمانوں میں، زمینوں میں

میں تاریکی ہوں لیکن مجھ میں پوشیدہ وہ گوہر ہے
 جھلک جس کی عیاں ہے، اے فلک، تیرے گینوں میں
 کہیں لیلی نے شاید دیکھ پائی ہے جھلک تیری
 کہ محمل سے نکل کر جا ملی صحرائشیوں میں
 میں اے خضرِ محبت ڈھونڈتا ہوں اس ولایت کو
 جہاں سبزے کی صورت طوراً گئے ہیں زمینوں میں ۲

سرود رفتہ، ص ۱۶۲



غزل

ترے عشق کی انتہا چاہتا ہوں

مری جاں ! نہیں ربط غیروں سے اچھا
بھلا میں تمہارا برا چاہتا ہوں
مجھے جلوہ گل ہے برقِ تجھی
سننجلو مجھے ، میں گرا چاہتا ہوں
نہ کوثر کا خواہاں ، نہ حوروں کا شیدا
خدا جانے میں کیا ہوں ، کیا چاہتا ہوں
اگوں ، سبز ہوں ، پس کے ہوں خون آخر
میں قسمتِ مثال حنا چاہتا ہوں
شجر ہوں گری مجھ پہ برقِ محبت
ہرا ہو گیا ہوں ، پھلا چاہتا ہوں
مری جاں ، تری بے جابی سے پہلے
تری دید کا حوصلہ چاہتا ہوں
محبت مٹا دے گی بیگانگی کو
سننجل بیٹھ میں تو ہوا چاہتا ہوں

ہوا خاک میں اے ہوائے محبت
 مدینے کی جانب اڑا چاہتا ہوں
 چلوں کے اقبال کے گھر کو ڈھونڈیں
 کہ میں بھی اسے دیکھنا چاہتا ہوں ا

۱- کلیاتِ اقبال، حیدر آباد، ۱۳، مخزن، جنوری ۱۹۰۳ء



غزل

کشادہ دستِ کرم جب وہ بے نیاز کرے

اثر غصب کا دعائے قدح میں ہے ساقی
 کوئی اسے بھی ذرا داخل نماز کرے

جواب ملتا ہے ”لولاک“، ”ماعرفنا“ کا
 کوئی جو عجز کے دامن کو یاں دراز کرے

پرانے کفر کو تازہ کروں یہ کہہ کہہ کر
 مدینہ وہ ہے کہ کعبہ جدھر نماز کرے

شاعِ نور کو تاریکی جہاں میں نہ ڈھونڈ
 یہی ہے شمع اگر دل کو تو گداز کرے

نہیں ہے فرقِ محبت میں اور غلامی میں
یہ عشق وہ ہے کہ محمود کو ایا ز کرے ا

۱۔ سرو درفتہ، ص ۱۶۲، مخزن، جون ۱۹۰۷ء



غزل

سختیاں کرتا ہوں دل پر، غیر سے غافل ہوں میں

اے تماشائی مری پستی کا نظارہ تو دیکھ
اسفلِ عالی نظر ہوں ، ناقصِ کامل ہوں میں

تم نے تاکا دل کو لیکن اف رے شوقِ تیر عشق
دل سے کہتا ہے جگر، تو دل نہیں ہے، دل ہوں میں

تجھ میں پوشیدہ ہے لیلے اور ہے لیلی کوئی
کہہ رہا ہے دل ترا، لیلے نہیں، محمل ہوں میں

کشت آزادی کی بجلی تھی مری تقلید ہی
پھونک ڈالی اپنی کھیتی، آہ، کیا غافل ہوں میں

میں وہی ہوں، کھو گیا تھا جس کا دل صحِ است
اب نہ پہچانو تو تم جانو، وہی بے دل ہوں میں

ہے عبشت اے برق تجھ کو میرے حاصل کی تلاش
 مجھ پر آ کے گر کہ اپنا آپ ہی حاصل ہوں میں
 قسم ریزی جس کی ہنگام صدائے "کن" ہوئی
 اس پرانی مزرعے زرخیز کا حاصل ہوں میں
 جانتا ہوں جلوہ بے پرداہ ہے کاشانہ سوز
 سادگی دیکھو کہ پھر دیدار کا سائل ہوں میں ।

-۱ سرود درفتہ، ص ۱۵۹، مخزن، دسمبر ۱۹۰۷ء



غزل

مجنوں نے شہر چھوڑا، تو صحراء بھی چھوڑ دے
 مینارِ دل پر اپنے خدا کا نزول دیکھ
 یہ انتظارِ مهدی و عیسیٰ بھی چھوڑ دے
 ہاں اے شرابِ عشق، یہ دن ہیں نمود کے
 ایسی اچھل کر خلوتِ مینا بھی چھوڑ دے ۲

-۲ مخزن، مئی ۱۹۰۵ء



غزل

زندگی انساں کی اک دم کے سوا کچھ بھی نہیں

آنسوؤں کی سبھ گردانی سے ہے پیری میں کام
صحیح کے دامن میں شبنم کے سوا کچھ بھی نہیں ا

-۱ اپنادائی کلام اقبال، ص ۲۹۶



غزل

الہی عقلِ خجستہ پے کو ذرا سی دیوانگی سکھا دے

ہے سلطنت جس کی دفنِ دل میں خود وہ کامل میں سور ہا ہے
جہاں میں سب کچھ ہے، اک علاجِ قضاۓ چرخ کہن نہیں ہے ۲

-۲ روزگار فقیر، جلد دوم، ص ۳۰۳



غزل

زمانہ دیکھے گا جب مرے دل سے محشر اٹھے گا نفقگو کا

اڑا یا ذوقِ تپش پنگے سے، شمع سے شوقِ اشک باری
کہیں سے سیکھی نماز میں نے، لیا کہیں سے سبق و ضو کا

جو چاک میرے جگر کے دیکھے، کلی نے بادی صبا سے پوچھا
یہ آدمی ہے کہ گل ہے؟ منت پذیر ہے سوزنِ رفو کا

-۱ سرو درفتہ، ۱۵۹



غزل

۔ چمک تیری عیاں بجلی میں، آتش میں، شرارے میں

جو نکلی نالہ بن کر غنچہ منقارِ بلبل سے
وہی نکہت چمن سے اڑ کے جا چکی ستارے میں

مرے پہلو میں دل ہے یا کوئی آئینہ جادو کا
تری صورت نظر آئی مجھے اپنے نظارے میں

اتارا میں نے زنجیرِ رسومِ اہلِ ظاہر کو
ملا وہ لطفِ آزادی مجھے تیرے سہارے میں

نہاں تھا تو تو روشن تھا چراغِ زندگی میرا
مگر موچ نفس پوشیدہ تھی تیرے نظارے میں ۲

-۲ سرو درفتہ، ۱۵۸، مخزن، دسمبر ۱۹۰۷ء



غزل

یوں تو اے بزمِ جہاں! دلشِ تھے ہنگامے ترے

کیا سناؤں قصہ بے تابِ ایامِ ہجر
صحِ محشر ایک فردا میرے فرداؤں میں تھی
محفلِ ہستی میں آزارِ ہتھی دستی نہ ہو
یہ بھی اک میری جوانی کی تمثاؤں میں تھی
اے کلیم ان کے نہ ملنے کی شکایت ہے عبث
کون سی بانگی ادا تیرے تقاضاؤں میں ٹھی ا
فتنهِ محشر کسی صورت ہو پیتابِ نمود
مشورت یہ آج تیرے ناشکیباوں میں تھی

- ۱۔ بیاضِ اعجاز، ص ۶۱، بیاضِ اول، ص ۱۲۲



غزل

مثال پر تو مے، طوفِ جام کرتے ہیں

ہوا جہاں کی ہے پیکار آفرین کیسی
کہاں عدم کے مسافر مقام کرتے ہیں

عجب فسانہ ہے مجھ کافرِ محبت کا
ضم بھی سن کے جسے رام رام کرتے ہیں

 نظارہ لالے کا تڑپا گیا مرے جی کو
بہار میں اسے آتش بجام کرتے ہیں

 رہیں لذت ہستی نہ ہو کہ مثل شرار
یہ راہ ایک نفس میں تمام کرتے ہیں

 جہاں کو ہوتی ہے عبرت ہماری پستی سے
نظامِ دہر میں ہم کچھ تو کام کرتے ہیں

 نہ قدر ہو مرے اشعار کی گرائی کیونکر
پسند ان کو وزیرِ نظام کرتے ہیں।

۱۔ بیاضِ اعجاز، ص ۲۶



غزل

زمانہ آیا ہے بے حاجی کا عام دیدارِ یار ہوگا

جنہوں نے میری زبانِ گویا کو محشرستان صدا کا جانا
مرا وہ دل چیر کر جو دیکھیں تو وال سکوتِ مزار ہوگا ۲

۲۔ سرو درفتہ، ص ۱۵۸

غزل

سے یہ سرود قمری و بلبل فریپ گوش ہے

خوف کچھ اس کا ترے فرقت نصیبوں کو نہیں
حشر اوروں کا ابھی فردا ہے ، ان کا دوش ہے

کھل گیا آخر چمن میں ہستی بلبل کا راز
لذت پرواز ، ہنگامے سے ہم آغوش ہے

پوچھتی تھی گل سے کل بلبل کہ اے جان چمن!
بھید یہ کیا ہے کہ میں نالاں ہوں ، تو خاموش ہے
بار ہستی میں وہ کیا لذت تھی ایسی اے حباب!
موج پشت غم سراپا ، تو سراپا دوش ہے

۱۔ بیاض اڈل، جس ۱۰



غزل

سے نالہ ہے بلبل شوریدہ ترا خام ابھی

جلوہ گل کا ہے اک دام نمایاں ، بلبل
اس گلستان میں ہیں پوشیدہ کئی دام ابھی

ہم نوا لذتِ آزادی پرواز کجا
بے پری سے ہے نشمن بھی مجھے دام ابھی ا

-۱ سرورِ رفتہ، ص ۱۵۸، مخزنِ مئی ۱۹۷۱ء



غزل

پرده چہرے سے اٹھا انجمن آرائی کر

دل ہے یک بین و یک اندیش تو پروا کیا ہے
بے خطر دیدہ بیتاب کو ہرجائی کر ۲

-۲ روزگار فقیر، جلد دوم، ص ۳۱۹



غزل

کبھی اے حقیقتِ منتظر نظر آلباسِ مجاز میں

کوئی جا کے مسلمِ خستہ جاں کو سنائے میرا پیام یہ
جو وطن ہے ڈمن آبرو تو اماں ہے ملکِ جماز میں

جھے کیا بتاؤں میں ہم نشیں، مجھے موت میں جو مزاں
نہ ملا مُسح و خضر کو بھی ، وہ نشاطِ عمر دراز میں ۳

-۳ کلیاتِ اقبال، حیدر آباد، ص ۶

مکمل قطعات / رباعیات

قطعات

کہشاں میں آ کے اختر مل گئے
اک اڑی میں آ کے گوہر مل گئے

واہ وا کیا محفلِ احباب ہے
ہم وطن، غربت میں آ کر مل گئے



ظلہ سہتے ہیں وطن اپنا نہ جن سے چھٹ سکا
شکوہ حکام، پر اے دل نہیں تیرا بجا

کیا عجب کشمیر میں رہ کر جو ہے ان پر جفا
پائے گل اندر چین دائم پُر است از خارہا



موتی عدن سے، لعل ہوا ہے یمن سے دور
یا نافہ غزال ہوا ہے ختن سے دور

ہندوستان میں آئے ہیں کشمیر چھوڑ کر
بلبل نے آشیانہ بنایا چمن سے دور



سو تدابیر کی اے قوم یہ ہے اک تدبیر
چشمِ اغیار میں بڑھتی ہے اسی سے تو قیر

ڈرِ مطلب ہے انوت کے صدف میں پہاں
مل کے دنیا میں رہو مثلِ حروفِ کشمیر



سامنے ایسے گلتاں کے کبھی گر نکے
جیپِ خجلت سے سر طور نہ باہر نکے

ہے جو ہر لمحے تھلی گہ مولائے جلیل
عرش و کشمیر کے اعداد برابر نکے



پنجہ ظلم و جہالت نے برا حال کیا
بن کے مقراض ہمیں بے پرو بے بال کیا

توڑ اس دستِ جغا کیش کو یا رب جس نے
روحِ آزادی کشمیر کو پامال کیا



بت پرستی کو مرے پیشِ نظر لاتی ہے
یادِ ایامِ گزشتہ مجھے شرماتی ہے

ہے جو پیشانی پر اسلام کا ٹیکا اقبال
کوئی پنڈت مجھے کہتا ہے تو شرم آتی ہے
کشمیر کا چمن جو مجھے دل پذیر ہے
اس باغِ جاں فرا کا یہ بلبل اسیر ہے
ورثے میں ہم کو آئی ہے آدم کی جائیداد
جو ہے وطن ہمارا وہ جنت نظیر ہے ۱



دہر کی شانِ بقا نحلہ کشمیر میں دیکھے
باغِ جنت کی ہوا نحلہ کشمیر میں دیکھے
ذرے ذرے میں ہے اک حسن کا طوفان بپا
جوش میں لطفِ خدا نحلہ کشمیر میں دیکھے ۲

۱- کشمیر گزٹ، ستمبر ۱۹۰۱ء، رسالہ مجلس کشمیری مسلماناں، لاہور، اکتوبر ۱۸۹۶ء

۲- سرو درفتہ، ص ۲۲۵



ترجمہ از ڈائلک

دل، شمع صفتِ عشق سے ہو نور سرپا
اور فکر یہ روشن ہو کہ آئینہ ہو گویا

نیکی ہو ہر اک فعل میں نیت کی ہویدا
 ہر حال میں ہو خلقی ہستی پہ بھروسہ
 ایسی کوئی نعمت نہ افلک نہیں ہے
 یہ بات جو حاصل ہو تو کچھ باک نہیں ہے

- مخزن، جنوری ۱۹۰۳ء

رباعی

واعظ ! ترے فلفے سے ہوں میں حیراں
 منطق ہے تری نئی ، نیا طرز بیان
 انسان کے واسطے ہے مذہب ، لیکن
 تو کہتا ہے ، مذہب کے لیے ہے انساں^۲

-۲ زمانہ، جون ۱۹۰۵ء



مدینے کی خاک

قطرے کے منہ سے نام جو تیرا نکل گیا
 بادل سے گر کے روئے ہوا پر سنجھل گیا

عظمت ہے خاک پاکِ مدینہ کی خاک کو
خورشید بھی گیا تو وہاں سر کے بل گیا

۱۔ بیاض اعجاز، ص ۲۹



صحنِ گلشن سے ہوں گو میں آشیاں برباد دور
لالہ و گل سے نہیں میرا دل ناشاد دور
در کنارِ لالہ و آغوشِ گل آرام نیست
شبینے را کز محیط پیکراں افتاد دور ۲

۲۔ بیاض اعجاز، ص ۱۶



آٹوگراف نازلی بیگم

لندن، ۹ جون ۱۹۰۸ء

اے کہ تیرے آستانے پر جبیں گستاخ قمر اور فیضِ آستان بوسی سے گل برس قمر
روشنی لے کر تری، موچ غبارِ راہ سے دیتا ہے لیلائے شب کونور کی چادر قمر
کاروانِ قوم کو ہے تھجھ سے زینت اس طرح جس طرح گردوں پر صدرِ محفلِ اختراق
شمع بزمِ اہل ملت را چراغِ طور گن یعنی ظلمت خانہ مارا سر اپا نور کن ۳

۳۔ عکس مشمولہ "اقبال" از عطیہ فیضی (انگریزی) ص ۳۰



رباعی

پھر ہے اگر علم سے بے گانہ ہے
بے عقل ہے، بے ہوش ہے، دیوانہ ہے
کیا لہو و لعب میں آبرو پائے گا
نادان ! چھلنے کو یہ پیانہ ہے



۲۵۶ مس، نمبر ۷، اقبال، نو ماہ

۱-

بنائے قومیت

تو قیس نہیں تو تجھ کو بن سے کیا کام
زر پاس نہیں تو راہزن سے کیا کام
مسلم کی بنائے قومیت ہے اسلام
مسلم ہے اگر تو تو وطن سے کیا کام

رودادِ نجمن ۱۹۱۲ء، صوفی، مئی ۱۹۱۲ء - ۲



طائرِ شام

لبریز ہے سرود سے تیرے سکوتِ شام
طائر کہاں ہے ایک طسم نوا ہے تو

انسان کی ہے جو شام وہ تاروں کی ہے سحر
خوابیدہ ہیں نجوم ، اذال کی صدا ہے تو

۱- بیاض اقبال اول، ص ۹۸



قطعہ

گم گشیہ کنیاں ہے ، اے خونگر زندگی تو
ہستی کے خیاباں میں ہر پھول زلینا ہے
چاہے تو بدل ڈالے ہیئت چمنتاں کی
تو ہستی بینا ہے ، دانا ہے ، توانا ہے ۲

۲- مشمولہ شاد اقبال، خط محررہ کیمک اکتوبر ۱۹۱۳ء



قطعہ

اے حباب بحر ، اے پورودہ دامانِ موجود
کچھ پتا ملتا ہے تجھ سے اپنی ہستی کا مجھے
کھل گئی چشمِ تماثا اپنی جس دم اے کلیم
طور ہر ذرے کے دامن میں نظر آیا مجھے

موت یہ میری نہیں ، میری اجل کی موت ہے
کیوں ڈروں اس سے کہ مر کر پھر نہیں مرنा مجھے ا

-۱ کلیات اقبال، حیدر آباد، ص ۲۲



برائے مشاعرہ بزمِ اردو، لاہور (۷ جنوری ۱۹۶۱ء)

بجلی کی زد میں آتے ہیں پہلے وہی طیور
جو اس چمن سرا میں بلند آشیان رہے
موقوفِ آرزو ہے تو انائیٰ حیات
پیری ، شباب ہے جو تمناً جواں رہے
کچھ اور شے نہیں ہے وہی زندگی ہے موت
جس زندگی میں کاؤشِ سود و زیاں رہے ۲

-۲ بیاض اعجاز، ص ۰۷، بخزن، فروری ۱۹۶۱ء



مکافاتِ عمل

ہر عمل کے لیے ہے ردِ عمل
دہر میں نیش کا جواب ہے نیش
شیر سے آسمان لیتا ہے
انتقامِ غزال و اشتر و میش

سر گزشت جہاں کا سر خفی
کہہ گیا ہے کوئی نکو اندیش
”شمع پروانہ را بسوخت ولے
زود بربیان شود برو عن خویش“^۱

بیاض، ص ۹، نظام لاہور، فروری ۱۹۱۹ء

-۱



جلیانوالہ باغ امرت سر

ہر زائرِ چمن سے یہ کہتی ہے خاکِ باغ
غافل نہ رہ جہاں میں گردوں کی چال سے
سینچا گیا ہے خونِ شہیداں سے اس کا تخم
تو آنسوؤں کا بغل نہ کر اس نہال سے^۲

نواز اقبال، ص ۲۹۲

-۲



ریاضی

گردوں کو کوئی زمین کر سکتا ہے
حکمت جو ہے مشین کر سکتا ہے
ٹلکڑے ٹلکڑے وہ چین کر سکتا ہے
جو ایک کو تین تین کر سکتا ہے

بیاض سوم، ص ۱۳

-۳

کلیات باقیت شعر اقبال

۳۲۲

دوارا ذل کلام (۱۸۹۳ء تا ۱۹۰۸ء)

دور دوم کا کلام

(۱۹۰۹ء تا ۱۹۲۳ء)

”بانگِ درا“ کی اشاعت تک

- ❖ مکمل متروکہ نظمیں
- ❖ نظموں کے جزوی متروکات
- ❖ مکمل متروکہ غزلیں
- ❖ غزلوں کے جزوی متروکات
- ❖ ظریفانہ قطعات
- ❖ ظریفانہ قطعات کے جزوی متروکات
- ❖ قطعات ر رباعیات

کلیات با قیات شعر اقبال

۳۲۳

دور دوم کا کلام (۱۹۰۹ء تا ۱۹۲۳ء)

مکمل متروکہ نظمیں

علم

تو ہی ہے اے علم ہر جا زینہ بام عروج
 تیری برکت سے ہوا آفاق میں نام عروج
 رہنمائے منزل مقصد ہے تو سب کے لیے
 تو نسیم صبح ہے ہر غنچہ لب کے لیے
 تیرے ہی زیر قدم ہے خرسوی کی افسری
 دہر میں قائم ہے تیرے دم سے شان قیصری
 تیری پابوی سے پہنچ آدمی افلک پر
 سرکشی تجھ سے گراتی ہے بشر کو خاک پر
 کنج آسائش میں گنج شایگاں تجھ سے ملے
 عالم فانی میں عمر جاوداں تجھ سے ملے
 تیرے دم سے نت نئی ایجاد ہے آفاق میں

تیرے ہر جلوے کی ہر دم یاد ہے آفاق میں
 خوشی نصیبی، شوکت و حشمت ترا انعام ہے
 تیرا اک خادم ہے یاں، اقبال جس کا نام ہے
 اہلِ عالم کے لیے تو منس و غم خوار ہے
 تیری ہی برکت سے یاں ہر اک کا بیڑا پار ہے
 تیرا دامن جس نے تھاما وہ ٹھکانے لگ گیا
 تیری پابوسی میں پہاں ہیں رموز "لافتا"
 تو ہے اک شانیں یہ اللہ خلق کے ہر کام میں
 فتح و نصرت ہے تری برکت سے ہر ایام میں
 جو ترے باغِ معانی کی ہوا کھاتا نہیں
 باغِ عالم میں کبھی نشو و نما پاتا نہیں
 اے چراغِ بزم ہستی، محفل آرائے جہاں
 تجھ سے روشن ہے بیاض ہستی کون و مکاں
 تو ہے اک شمع ہدا راہِ حقیقت کے لیے
 اک چراغِ نور ہے اہلِ طریقت کے لیے

امتیازِ نیک و بد تیرے سوا ہوتی نہیں

تجھ سے محکم ہے جہاں میں رشیۃِ دنیا و دیں

عاشقانِ حق کو تو ہے دیدہ عین الیقین
حاشیہ بردار ہیں تیرے جہاں میں ہر کہیں

تجھ سے قائم ہے جہاں میں عزّت و شانِ ہنر
وہ شجر ہے تو کہ ہے جس کا بہت میٹھا شمر

تو ہے کانِ عقل و دانش، مخزنِ حکمت ہے تو
زینتِ انساں ہے تو، زیور ہے تو، عزّت ہے تو

پایہ نازِ سخن ور، زینتِ افزاۓ سخن
تو ہے، تجھ سے ہی فزوں ہے رونق ہر انجمان

فی الحقيقة نوع انساں کا تو اک استاد ہے
سچ تو یہ ہے تیری برکت سے جہاں آباد ہے

ہر کہ شد شیدائے حُسْنَت، عاقل و فرزانہ شد
سرکش از حکم تو در بزمِ جہاں دیوانہ شدا



گرچہ قدرت نے مجھے افسرده دل پیدا کیا
آنکھ وہ بخشی کہ ہے نظارہ آشامِ بہار
کھینچ کر سوئے گلستان لے گیا ذوقِ نظر
عاشقِ فطرت کو ہے صحنِ گلستان کوئے یار
گل نے بلبل سے کہا، لے ہم صفیر آیا ترا
کہتی تھی بلبل کہ ”اے مقصودِ پشمِ انتظار
اتنے دن غائب رہا تو گلشنِ پنجاب سے
کر لیا تھا کیا کسی صیاد نے تجھ کو شکار“
کس سے کہتے راز اپنا لالہ ہائے شعلہ پوش
کس پہ کرتے دردِ دل اپنا عنادل آشکار
پوچھتی تھی روز مجھ سے نرگسِ شبم فریب
ہو گیا غائب کہاں اپنے چمن کا رازدار
پھول فرقت میں تری سوزن بہ پیرا ہن رہے
دیدہ قمری میں تھا صحنِ گلستان خار زار

غنچہ نو خیز کو یہ کہہ کے بہلاتی تھی میں
ہے بیہیں پوشیدہ وہ وارفتہ نصلی بہار

کچھ تو کہہ ہم سے بھی اس وار قلگی کا ماجرا
 لے گیا تجھ کو کہاں تیرا دل بے اختیار
 کس تخلی گاہ نے کھینچا ترا دامانِ دل
 تیری مشتِ خاک نے کس دلیں میں پایا قرار
 کیا کہوں اس بوستانِ غیرتِ فردوس کی
 جس کے پھولوں میں ہوا ہے ہم نوا میرا گزار
 جس کے ذرے مہرِ عالم تاب کو سامانِ نور
 جس کی طور افروزیوں پر دیدہِ مو سے ثار
 جس کے بلبلِ عندلیبِ عقلِ کل کے ہم صیر
 جس کے غنچوں کے لیے رخسارِ حور آئینہِ دار
 خطہِ جنت، فضا جس کی ہے دامنِ گیرِ دل
 عظمتِ دیینہِ ہندوستان کی یادگار
 جس نے اسمِ اعظمِ محبوب کی تاثیر سے
 وسعتِ عالم میں پایا صورتِ گردوں و قار

نور کے ذریوں سے قدرت نے بنائی یہ زمین
 آئینہِ ٹپکے دکن کی خاک اگر پائے فشار

آستانے پر وزارت کے ہوا میرا گزر
 بڑھ گیا جس سے مرا ملکِ سخن میں اعتبار
 اس قدر حق نے بنایا اس کو عالی مرتبت
 آسمان اس آستانے کی ہے اک موچ غبار
 کی وزیر شاہ نے وہ عزّت افزائی مری
 چرخ کے انجم مری رفتہ پہ ہوتے تھے شمار
 مند آرائے وزارت راجہ کیوال حشم
 روشن اس کی رائے روشن سے نگارِ روزگار
 اس کی تقریروں سے رنگیں گلستانِ شاعری
 اس کی تحریروں پہ نظمِ مملکت کا انحصار
 لیلی معنی کا محمل ، اس کی ثیرِ دل پذیر
 نظم اس کی ، شاہدِ رازِ ازل کی پرده دار
 اس کے فیضِ پاکی منت خواہ ، کانِ عل خیز
 بحرِ گوہر آفرین دستِ کرم سے شرمسار

سلسلہ اس کی مرودت کا یونہی لا انتہا
 جس طرح ساحل سے عاری بحر ناپیدا کنار

دل ربا اس کا تکلم، خلق اس کا عطرِ گل
 غنچہ دل کے لیے موجِ نفس، بادِ بہار
 ہو خطلا کاری کا ڈر ایسے مدیر کو کھاں
 جس کی ہر تدبیر کی تقدیر ہو آئینہ دار
 ہے یہاں شانِ امارت، پردہ دارِ شانِ فقر
 خرقہ درویشی کا ہے زیرِ قبائے زرنگار
 خاکساری جو ہر آئینہ عظمتِ بنی
 دستِ وقف کارِ فرمائی و دلِ مصروفِ یار
 نقش وہ اس کی عنایت نے مرے دل پر کیا
 محو کر سکتا نہیں جس کو مرودِ روزگار
 کیوں نہ ہو، اس شاہ کو زیبا ہے ایسا، ہی وزیر
 ذات ہو جس کی شہنشاہانِ عالم کا وقار
 شکریہ احسان کا اے اقبال لازم تھا مجھے
 مدح پیرائی امیروں کی نہیں میرا شعار

- ۱۔ بیاض اول، ص ۳۹، بیاض اعجاز، ص ۲۲۶

ہمارا تاجدار

(بیادگار شاہی دربار تا جپوشی ہزا میسریل محبثی جارج چشم بمقام دہلی)

ہائے اوجِ سعادت ہو آشکار اپنا
 کہ تاج پوش ہوا آج تاجدار اپنا
 اسی کے دم سے ہے عزٗتِ ہماری قوموں میں
 اسی کے نام سے قائم ہے اعتبار اپنا
 اسی سے عہدِ وفا ہندیوں نے باندھا ہے
 اسی کے خاکِ قدم پر ہے دلِ ثار اپنا

- ۱ -
مخزن، جنوری ۱۹۱۲ء

نعت

نگاہِ عاشق کی دیکھ لیتی ہے پردةِ میم کو اٹھا کر
 وہ بزمِ بیثب میں آ کے بیٹھیں ہزار منہ کو چھپا چھپا کر
 جوتیرے کوچ کے ساکنوں کا فضائے جنت میں دل نہ بہلا
 تسلیاں دے رہی ہیں حوریں خوشامدوں سے منا منا کر
 بہارِ جگت کو کھینچتا تھا ہمیں مدینے سے آجِ رضوان
 ہزار مشکل سے اس کو ٹالا بڑے بہانے بنا بنا کر
 لحد میں سوتے ہیں تیرے شیدا تو حورِ جنت کو اس میں کیا ہے
 کہ شورِ محشر کو بھیجتی ہے، خبر نہیں کیا سکھا سکھا کر

تری جدائی میں خاک ہونا اثر دکھاتا ہے کیمیا کا
 دیارِ شرب میں جا ہی پہنچے، صبا کی موجودوں میں مل ملا کر
 شہیدِ عشقِ نبی کے مرنے میں بالکل بھی ہیں سو طرح کے
 اجل بھی کہتی ہے زندہ باشی، ہمارے مرنے پر زہر کھا کر
 رکھی ہوئی کام آہی جاتی ہے جنسِ عصیاں عجیب شے ہے
 کوئی اسے پوچھتا پھرے ہے زرِ شفاعت دکھا دکھا کر
 ترے شناگو عروسِ رحمت سے چھپر کرتے ہیں روزِ محشر
 کہ اس کو پیچھے لگا لیا ہے گناہ اپنے دکھا دکھا کر
 کرے کوئی کیا کہ تاثر لیتی ہے لاکھ پر دوں میں بھی شفاعت
 رکھے تھے ہم نے گناہ اپنے ترے غصب سے چھپا چھپا کر
 بتائے دیتے ہیں اے صبا ہم یہ گلستانِ عرب کی بو ہے
 مگر نہاب، ہاتھ لا ادھر کو، وہیں سے لائی ہے تو اڑا کر
 تری جدائی میں مرنے والے فنا کے تیروں سے بے خطر ہیں
 اجل کی ہم نے ہنسی اڑائی، اسے بھی مارا تھا تھا کر

ہنسی بھی کچھ کچھ نکل رہی ہے، مجھے بھی محشر میں تاکتی ہے
 کہیں شفاعت نہ لے گئی ہو مری کتابِ عمل اٹھا کر

اڑا کے لائی ہے اے صبا تو جو یو کسی زلفِ عنبریں کی
ہمیں سے اچھی نہیں یہ باتیں، خدا کی رہ میں بھی کچھ دیا کر
یہ پردہ داری تو پردہ در ہے مگر شفاعت کا آسرا ہے
دبک کے محشر میں بیٹھ جاتا ہوں دامنِ تر میں منہ چھپا کر
شہیدِ عشقِ نبیٰ ہوں، میری لحد پہ شمعِ قمر جلے گی
اٹھا کے لائیں گے خود فرشتے چراغ، خورشید سے جلا کر
جسے محبت کا درد کہتے ہیں، ماہِ زندگی ہے مجھ کو
یہ درد وہ ہے کہ میں نے رکھا ہے دل میں اس کو چھپا چھپا کر
خیالِ راہ عدم سے اقبال تیرے در پر ہوا ہے حاضر
بغل میں زادِ عمل نہیں ہے صلمہ مری نعت کا عطا کر

۱۔ پیاس ایجاز میں، سرورِ رفتہ میں



پیش کش بہ—

نغمہِ رنگیں سمجھ یا نالہ پیہم سمجھ
اس نوا کو یا نوائے بربطِ عالم سمجھ
پیش کش ہے دردمندوں کی یہی دوچار اشک
خواہِ موتی، خواہِ صحیحِ عشق کی شہنم سمجھ

درد کے پانی سے ہے سر سبز یہ کشتِ سخن
فطرتِ شاعر کے آئینے میں جو ہر، غم سمجھ

خندہ ہے بھر طسم غنچہ تمہیدِ شکست
تو قبسم سے مری گلیوں کو نا محرم سمجھ

دل کو لیکن مانعِ خدمت نہیں افسردگی
اس نگیں کو تا ابد زندانیِ خاتم سمجھ

ہے ترے دم سے شرار آباد، خاکستر مری
واسطے تیرے، طبیعت ہے چبن پور مری

گلستان بن کر مہک اٹھا دل پڑخوں مرا
ہے سرو د آموزِ بلبل نالہ موزوں مرا

گردوشِ پیغم مبارک ساغر خورشید کو
ہو گیا پائندِ مینا بادہ گلگلوں مرا

زخمِ الفت سے ہے تار گِ جاں نغمہ خیز
یعنی تیرے سحر سے پیدا ہوا افسوں مرا

میرے نظارے میں پیدا ہو گیا اندازِ نو
اور ہی میری زمیں ہے اور ہی گردوں مرا

ہے تری منٹ طلب میری بہارِ شاعری
تازہ تر ہے میرے دامن میں گلِ مضمون ترا

عشق لیکن درِ محرومی سے پاتا ہے کمال
ہجر لیلے سے ہوا آوارہ تر مجھوں مرا

ہے ترے نورِ خفی سے مھفلِ افروزی مری
تیرے قدموں پر تصدق ہے جگر سوزی مری ا

۱۔ بیاض اول، ج ۵۹

قربانی خلیل

افق پر ہویدا ہوئی شانِ صح
ہوئے محمد تسبیح مرغانِ صح

فَلَكَ پر ملائک نے ہو کر بہم
کیا سورہ نور کو پڑھ کے دم

یہ پڑھتا تھا دشتِ عرب کا سکوت
”فسیحان حی الّذی لا یموت“

الٹھے بزم سے مھفل آرائے شب
چھپی اپنے محمل میں لیلائے شب

ستارے مٹے ، اوس رو نے لگی
 زمیں سے بغل گیر ہونے لگی
 چھلکتے تھے شب نم سے پھولوں کے جام
 مثالِ سکون تھا ہوا کا خرام
 سہاتی ہے کیسی سحر کی گھڑی
 سحر ہے دعا کی ، اثر کی گھڑی

وہ معمارِ کعبہ خلیلِ خدا

وہ چشم درخشاں کے وقتِ مقال
 دکھاتی تھی پیغمبری کا جلال
 وہ دستِ توانا کہ تھا بت شکن
 نمایاں تھے پیری کے اس پر شکن
 زبان آشناۓ سروود نیاز
 قدم چوتی تھی قبائے دراز
 قدر تھا مست
 نگاہوں میں کیفِ شراب رضا
 وہ رخسار ، وہ صحیح پیری کا نور

چک جس کی ہو سرمه پشم طور
 خموشی سے پیدا مجت کا سوز
 ہوئی جس سے توحید عالم فروز
 جبیں پر رہا نور پرتو فنگن
 ہوا جس سے شعلوں میں پیدا چن

نور محمدی

جو ہے خاق دھر ، اور دھر بھی
 جو ہے بحر اور بحر کی لہر بھی
 جو کثرت میں آ کر بھی تنہا رہا
 نہاں ہو کے پردوں میں پیدا رہا
 رہی بے کلی جس کو سیماں وار
 ملا میمِ احمد میں جس کو قرار
 ہوا جسم بے سایہ بن کر عیان
 بنی جس سے خاکِ عرب آسمان
 سماں نہ جو وہم و ادراک میں
 درخشاں ہوا شان ”لولاک“ میں

کہیں اس سے آبادی بزم قیس
 کہیں خیرہ کرتا ہے چشم اویں
 کہیں قبر فاروق، وعظ علی[ؑ]
 کہیں نرہ "امتی امتی"
 عُم پر کہیں بن کے چکا ہلال
 جلایا کہیں اس نے رخت بلال
 کہیں طور پر "لن ترانی" سے کام
 کہیں کوہ فاراں پہ دیداں عام
 اسی سے تھا روشن یقین خلیل
 اسی کی ایں نئی جیں خلیل

۱۔ پیدائشی آنکھ کار



غرض وہ مہ آسمانِ رضا
 رہا دیر تک محو ذکرِ خدا
 نظر کو اٹھائے سوئے آسمان
 ہوا اپنے نیجے کی جانب رواں

یہ کہتا تھا اے خالقِ مہر و مہ
 کرم کی مرے حال پر ہو نگاہ
 کھلتا تھا دل میں ، مگر خارِ فکر
 جیسے نمایاں تھے آثارِ فکر
 رہے دل مرا غیر سے بے خبر
 مجھے مستِ صہبائے تسلیم کر
 ترے حسن کی آنکھ طالب رہے
 محبت تری ، دل پر غالب رہے
 فدا نام پر تیرے ہر شے کروں
 رہِ منزل امتحان طے کروں
 ضعفی میں تجھ سے نہ ہوں شرمسار
 قدم ہو تری راہ میں استوار
 یونہی محو ذکرِ خدا ، آ گیا
 قریب درِ خیمہ ہاجرا

پکارا کھڑے ہو کے اے اسماعیل
 ذشیخ خدا ، نورِ چشمِ خلیل ا



نظم بے عنوان

منظورِ شکایت کا نرالا مجھے ڈھب ہے
شوخی مری ایسی ہے کہ مسجدِ ادب ہے
ڈر ایسا ہے اقبال کو اضامِ چمن کا
گلشن میں سمیٹے ہوئے دامانِ طلب ہے
چج وہ ہے، نہ بولیں تو خدا ہوتا ہے ناخوش
بولیں تو غصب یہ ہے کہ بندوں کا غصب ہے
مسجد سے سوئے چرچ گریزاں ہے دل اپنا
شاید یہ کسی مس کی محبت کا سبب ہے
دل صورتِ آئینہ مصفا ہوں تو کیا خوب
لاہور کی بستی کو یہ پیغامِ حلب ہے

پیغام کا مفہوم تو آسان ہے سمجھنا
پر اس کو مسلمان نہ سمجھیں تو غصب ہے

دکھلا بھی دیے آنکھ کو یورپ کے تماشے
 کم بخت کو پھر بھی ہوں ملکِ عرب ہے
 اس فقر سے ہو فخر نہ اسلام کو کیوں کر
 یہ فقر وہی فخر شہنشاہ عرب ہے
 اس بزم میں اللہ کی باتیں کرو اقبال
 یہ لیگ کا جلسہ ہے ، یہ اسلام کلب ہے ।

۱۔ بیاض اقبال (منشراوراق)



نظم بے عنوان

کہا یہ ایک مرے مہرباں نے کل مجھ سے
 پلٹ گئے ہیں خیالات ہر مسلمان کے
 غصب کیا ہے زمیندار کے ایڈبیر نے
 سکھائے قطرے کو انداز اس نے طوفان کے
 کمال گو اسے لیدر گری میں ہے لیکن
 شراب پیتے ہیں لیدر ظفر علی خاں کے
 یہ عرض میں نے کیا ، آپ کو شکایت کیا
 کہ لیدر آپ کے عامل ہیں حکمِ قرآن کے

شعار ان کا وہی جو شعاعِ ملت ہے
 زبان کے سچے ہیں، پکے ہیں عہدو پیاس کے
 نشانِ بحمدہ سے ہے گل [بجیب] ان کی جیں
 گواہ ہیں یہ کمالِ سرثیتِ انسان کے
 فروغِ میں سے نہیں چہرہ آشنا ان کا
 دلوں میں رکھتے ہیں روشن چراغِ ایمان کے
 یہ سن کے بولے مرے مہرباں جزاک اللہ

- - - - -

- ۱ -
بیاض دوم، ص ۸۳

نظم بے عنوان

عجیب چیز ہے مغرب کی زندگی جس سے
 دماغ ہوتا ہے ، دل آشنا نہیں ہوتا
 ہزاروں دوست ہیں، پر اس طرح سے جیتا ہوں
 جہاں میں جیسے کوئی آشنا نہیں ہوتا
 نماز پڑھتا ہوں اور بے نماز ہوں اقبال
 یہ فرض وہ ہے کہ مجھ سے ادا نہیں ہوتا



میدانِ جنگ

ہر ذات کا نتیجہ تھی پس پردة وفات
ڈرنے لگے مشیمہ قدرت میں ممکنات
برہم ہوئے قواعدِ ترکیب سالمات
نکلے نتیجہ کیا نہ رہے جب مقدمات
گردوں سمٹ کے نقطہ موہوم ہو گیا
موجود ایک آن میں معدوم ہو گیا^۲



عبداللہ و زبیر

زبیر

میداں میں جوانانِ حجازی ہیں صاف آرا

- - - - -

پیرو تری تدیر کی تقدیر نہیں کیا
تو قلب کلیسا کے لیے تیر نہیں کیا

تو صاحبِ شمشیر جہانگیر نہیں کیا
 تو خوگرِ ہنگامہ تکبیر نہیں کیا
 کیا تجھ سے سپہ عہد وفا توڑ گئی ہے
 خیموں کی حفاظت کے لیے چھوڑ گئی ہے

عبداللہ

ہے اے زیر تیری ملامت بجا ! درست
 سمجھا ہے تو نے مجھ کو [کارواں میں سست
 بے شک بعید ہے یہ مسلمان کی شان سے
 میداں میں آئے اور ڈرے امتحان سے
 دنیا میں اس کی چشم فسوں گر کی دھاک ہے
 ہر شاہزادہ اس کے لیے سینہ چاک ہے ا

- ۱ -
بیاض سوم، ص ۱۹

نظم بے عنوان

جو شیخ نمود سے ہوا حسن بہار بے حجاب

اترے چمن سے باغ میں، کلیوں کے بھیس میں نجوم
 کرتی ہے سبیر بوستان بن کے نسیمِ ماہتاب
 فیضِ صحاب سے ہوئی جوئے چمن ترانہ ریز
 ڈوبی ہوئی ہے آب میں آتشِ سینہ رباب
 جامِ بکف ہے گل، اگر، غنچہ سبو بدوش ہے
 ابرِ بہار بن گیا مے کدہ شراب ناب
 وابحہ ہوا کو ہے نقش گری میں کیا کمال
 موچ شکستہ سے کیا سازِ عمارتِ حباب

۱۔ بیاضِ اول، جس ۱۰۹



شمشیر برطانیہ

(بتقریب فتح پارڈے برگ)

اے دم شمشیر انگستان تجھے صد مرحا
 ہیں ترے خم میں نہاں صد حلقة دام فنا
 تیرا جوہر ”انالنیّر“ کی دیتا ہے صدا
 زیب دیتا ہے اگر کہیے تجھے کشور کشا

اے تھِ قمرِ الٰہی ! موت کا سامان ہے تو
جو شیش سوداے عدو کے واسطے درماں ہے تو

تیری تیزی کی ہے ملاحانِ اندرس کو خبر
لے گئی دشیتِ اجل میں جن کو تو بن کر خضر

جب پڑی بونا^۱ پہ تیری پشم جو سر کی نظر
چھپ گئی دل میں تڑپ کر مثلِ نوکِ نیشور

تجھ کو گرمانے سے پہلے کچھ کرو گر^۲ پوچھتا
سربزہ میدانِ واٹرلو^۳ سے جا کر پوچھتا

صورتِ خورشیدِ خاور آتشِ سوزاں ہے تو
برقِ صورتِ اوچ استقلال پر خندان ہے تو

یوں نکلتی ہے کہ گویا موت کا ارمان ہے تو
 قطرہِ خونِ عداوت سے گہر انشاں ہے تو

دیدہِ ہمت میں تو مثلِ مہِ امید ہے
ہر چمکِ تیری دلیلِ آمدِ صد عید ہے

کہہ رہا ہے خاکِ افریقہ کا ہر ذرہ یہی
فتحِ ایسی دیدہِ خورشید نے دیکھی نہ تھی

خرمنِ دشمن پہ تو بھلی کی صورت جا پڑی
مرغِ جاں کو مرغِ بسل کی طرح تڑپا گئی

دیدہ عالم پہ جوہر آشکارا ہے ترا
گرمی شورِ قیامت اک شرارا ہے ترا

فوجِ اعدا کی ہوا ہو کر پریشاں ہو گئی
صبر کی صورت یہ جمعیتِ گریزاں ہو گئی

فتح پر تیری ہلال آسا درخشاں ہو گئی
شام بھی اپنی مثالِ صحیح خندان ہو گئی

خرمنِ آرامِ اعدا کو جلا کر چھوڑنا
اس مہ نو کو مہ کامل بنا کر چھوڑنا

شایدِ مقصد کے جوبن پر ابھار آنے کو ہے
شیشہِ جانِ رقیباں پر غبار آنے کو ہے

از پے تسلیم ہر شہر و دیار آنے کو ہے
یہ ترش ہے، ابھی ابھر آنے کو ہے

خود بخود جنبان ہے لب اپنا مبارک باد پر
دل اچھلتا ہے خوشی سے غیر کی افتاد پر

فوج اعدا میں پا ہنگامہ محشر رہے
 تیرا سر جو سر شراب موت کا ساغر رہے
 تیرا رتبہ تنخ ماه نو سے بالاتر رہے
 بن کے زردی ڈر ترا رخسارِ دشمن پر رہے
 خم رہے دشمن کی گردن تیرے خم کے سامنے
 اور رہیں بد خواہ بے دم تیرے دم کے سامنے
 واسطے تیرے بنے ہر سنگِ رہ ، سنگِ فساد
 خون ہر دشمن کا رشکِ موجہ سیلِ رواں
 روشناسِ آسمان ہوں فتح و نصرت کے نشاں
 دے ترثیم کی صدا ہر بلبلِ ہندوستان
 پہلوے دشمن میں دل لذتِ کشِ صد چاک ہو
 نام انگلستان کا بالاتر از افلک ہو ۷

۱- پولین بوناپارٹ

۲- ایک جنگیں

۳- Waterlo میدان جنگ

۴- بیاضِ اعجاز، ۲۲۵

پنجاب کا جواب

اے تاجدارِ خُطہ جنتِ نشان ہند
 روشنِ تجلیوں سے تری خاوران ہند
 محکم ترے قلم سے نظامِ جہان ہند
 تنیجِ جگر شگاف تری ، پاسبان ہند
 ہنگامہ وغا میں مرا سر قبول ہو
 اہلِ وفا کی نذرِ مختصر قبول ہو
 تلوارِ تیری دھر میں نقادِ خیر و شر
 بہروز ، جنگ توڑ ، جگر سوز ، سینہ ور
 رایتِ تری سپاہ کا سرمایہ ظفر
 آزادہ ، پرکشادہ ، پری زادہ ، یم سپر
 سلطنت سے تیری پختہ جہاں کا نظام ہے
 ذرے کا آفتاب سے اوپنجا مقام ہے



آزادی زبان و قلم ہے اگر یہاں
 سامانِ صلح دیر و حرم ہے اگر یہاں
 تہذیب کاروبارِ امم ہے اگر یہاں

نخجیر میں تاب ، تبغ میں دم ہے اگر یہاں
 جو کچھ بھی ہے عطاۓ شہرِ محترم سے ہے
 آبادیٰ دیار ترے دم قدم سے ہے
 وقت آ گیا کہ گرم ہو میدان کار زار
 پنجاب ہے مخاطبِ پیغامِ شہر یار
 اہلِ وفا کے جوہر پہاں ہوں آشکار
 معمور ہو سپاہ سے پہنانے روز گار
 تاجر کا زر ہو اور سپاہی کا زور ہو
 غالب جہاں میں سطوتِ شاہی کا زور ہو



دیکھے ہیں میں نے سیکڑوں ہنگامہ نبرد
 صدیوں رہا ہوں میں اسی وادی کا رہ نورد
 طفیلِ صغیر بھی مرے جنگاہ میں ہیں مرد
 ہوتے ہیں ان کے سامنے شیروں کے رنگِ زرد
 میں نخل ہوں وفا کا ، محبت ہے پھلِ مرا
 اس قول پر ہے شاپرِ عادل ، عملِ مرا
 ہندوستان کی تبغ ہے فتایحِ ہشت باب

خونخوار ، لالہ بار ، جگر دار ، برق تاب
 بیباک ، تابناک ، گھر پاک ، بے حجاب
 دل بند ، ارجمند ، سحر خند ، سیم باب
 یہ تنغ دل نواز اگر بے نیام ہو
 دشمن کا سر ہو اور نہ سودائے خام ہو



اہل وفا کا کام ہے دنیا میں سوز و ساز
 بے نور ہے وہ شمع جو ہوتی نہیں گداز
 پردے میں موت کے ہے نہاں زندگی کا راز
 سرمایہ حقیقت کبریٰ ہے یہ مجاز
 سمجھو تو موت ایک مقامِ حیات ہے
 تو مولوں کے واسطے یہ پیامِ حیات ہے



اخلاص بے غرض ہے ، صداقت بھی بے غرض
 خدمت بھی بے غرض ہے ، اطاعت بھی بے غرض
 عہدِ وفا و مهر و محبت بھی بے غرض
 تختِ شہنشہی سے عقیدت بھی بے غرض

لیکن خیالِ فطرتِ انساں ضرور ہے
ہندوستان پہ لطفِ نمایاں ضرور ہے



جب تک چون کی جلوہ گل پر اساس ہے
جب تک فروغِ لالہ احر لباس ہے
جب تک نسمیں صحیح عناidel کو راس ہے
جب تک کلی کو قطرہ شبنم کی پیاس ہے
قامِ رہے حکومتِ آئین اسی طرح
دبیا رہے چکور سے شاہین اسی طرح

- ۱ باقیات اقبال، جس ۲۰۶



ایک وید منتر کا ترجمہ

خوبیشوں سے ہو اندیشہ نہ غیروں سے خطر ہو
احباب سے کھٹکا ہو نہ اعدا سے خذر ہو
روشن مرے سینے میں محبت کا شر ہو
دل خوف سے آزاد ہو، بے باک نظر ہو

پہلو میں مرے دل ہوئے آشامِ محبت
ہر شے ہو مرے واسطے پیغامِ محبت ا

۱۔ التروید، سوکت ۷، منتر ۲، مشمولہ روزگار فقیر، جلد دوم، ص ۳۱۸



معراج

ہر دو جہاں میں ذکرِ حبیب خدا ہے آج
ہر ذرے کی زبان پر ”صلی علی“ ہے آج
معراجِ مصطفیٰ سے کھلا عقدہ حیات
روحِ نبیٰ میں جلوہ نورِ خدا ہے آج

 قوسین میں ثبوت ہے اس جذب و شوق کا
ہر لمحہ ذکر و فکر میں درسِ بقا ہے آج
وہ بزمِ ناز ، وہ گل و بلبل کی خلوتیں
الفت میں امتیازِ من و تو فنا ہے آج

 اک جست ہی میں طے ہیں دو عالم کی وسعتیں
اور رشتہ زمان و مکان کٹ گیا ہے آج

 طائرِ حريم قدس کے سب نغمہ سخن ہیں
روحِ الامیں بھی شوق میں مدحت سرا ہے آج

جو منتظر ازل سے تھا اس کے قدم کا
 بہر نبیٰ وہ گنبد بے در کھلا ہے آج
 حوریں خوش آمدید پکاریں بہشت میں
 از فرش تا به عرش صدا مر جا ہے آج
 یہ رات وہ ہے جس پر کرے رشک دن کا نور
 سایہ ہر ایک سایہ بالی ہما ہے آج
 عشقِ نبیٰ میں قبلہ نما سے ہوں بے نیاز
 نورِ یقین سے قلب ہی قبلہ نما ہے آج



اقبال آ کہ پھر اسی چوکٹ پر جھک پڑیں
 آغوشِ رحمت اس کی اسی طرح دا ہے آج ا

- ۱ - باقیات اقبال، ج ۲۲



نوع انسان کی محبت

نوع انسان کی محبت میں ہے مذہب کا کمال
 امتیاز کاسنے شیخ و برہمن میں نہیں

خاک اگر ناپاک بھی چونے سے ہو جائے تو کیا
پاک ہے جو چیز وہ آب و گلِ تن میں نہیں
ہند والے بھی کبھی رکھتے تھے جان درد مند
والے حرماءں اب وہ طاڑ اس نشمن میں نہیں
یاد ہے تجھ کو کہ تو گل در گریاں تھا کبھی
آج خاشاکِ چن بھی تیرے دامن میں نہیں
وہ کرامت، شیشہ دل جس سے ہو جائے گداز
آج کل کے ساقیان سامری فن میں نہیں
رونقِ میخانہ باقی گردش صہبا سے ہے
گردش صہبا وصال ساغر و مینا سے ہے

۱۔ پیاس اعجاز میں



جوہر ایمان

چشمِ باطل پہ عیاں جوہر ایمان کر دے
دے کے ذریعوں کو جلا، مہر درخشاں کر دے
دور پھر آیا ہے مسلم کی جہاں بانی کا
دقیرِ کفر کو دنیا میں پریشان کر دے

عام کی عقل نے یاں وہم و گماں کی ظلمت
شمعِ ایمان کو سینوں میں فروزاں کر دے

ہے محبت میں وہ قوت کہ بنے سنگ بھی موم
حسنِ اخلاق سے کافر کو مسلمان کر دے

ذرے ذرے کو بنا وسعتِ صحراء کا ایں
جوشِ توحید سے ہر قطرے کو طوفان کر دے

پردا جہل اٹھا اپنی خودی سے غافل
اس کی پوشیدہ خدائی کو نمایاں کر دے

عہدِ حاضر ہے جہنم تو مسلمان ہے خلیل
نورِ ایقان سے آتش کو گلستان کر دے

خوفِ شر کیوں ہو اگر خیر ہے مقصدِ تیرا
تیری تنسیخِ تو ابلیس کو لرزائ کر دے



دل کو مایوس نہ کر رحمتِ حق سے اقبال
مرغِ افسرده کو پھر اپنے غزلِ خواں کر دے



خطاب به مسلم

نورِ توحید سے گر قوتِ بیدار ہے تو
 اپنی قسمت کا یہاں آپ ہی مختار ہے تو
 حق کے ہوتے ہوئے باطل سے ہر اس کیوں ہے
 گردنِ کفر پہ چلتی ہوئی تلوار ہے تو
 تیری ہستی ہی پہ موقوف ہے نظمِ عالم
 دستِ قدرت کا بنایا ہوا شہ کار ہے تو
 ذرّے ذرّے میں جلا ہے تریٰ تکبیروں سے
 ظلمتِ دہر میں اک مطلع انوار ہے تو
 ہو یقین مردہ تو سگ تجھ سے ہے بہتر سو بار
 ہو یقین زندہ تو پھر حیدرِ کراڑ ہے تو
 حق ہی کہہ، حق ہی نے قوموں کو ابھارا اقبال
 حق ہے سینے میں ترے، مخزنِ اسرار ہے تو



نظم بے عنوان

عشقِ صادق ہے مجھے ٹرکی و ایران کے ساتھ
دل کے ہمراہ یہ ہے، وہ ہے مریٰ جان کے ساتھ
ہند میں دور کی نسبت ہے مرا کو سے مجھے
سلسلہ ملتا ہے اس کا عربستان کے ساتھ
وقعتِ خاص ہے کابل کی بھی میرے دل میں
رشتهٗ مذہب کا ہے وابستہٗ ہر افغان کے ساتھ
جو مسلمان ہے دنیا میں ، مرا بھائی ہے
میں مسلمان ہوں ، کہتا ہوں یہ ایمان کے ساتھ
بول بالا رہے اسلام کا دنیا میں صدا
وعظٰ توحید و رسالت کا ہو قرآن کے ساتھ

- ۱ - مادو، اقبال نمبر ۷۱۹۷ء، ص ۳۲۲



کلاہ لالہ رنگ

اے نشانِ قومِ مسلم ، اے کلاہ لالہ رنگ
اے لباسِ ما سلفِ مقتولِ تہذیبِ فرنگ

اے کہ تیری شکل سے لرزائ تھا ہر میدان جگ
اے کہ تجھ سے سینہ مسلم میں اٹھتی تھی امنگ



تجھ سے رخ بدلائ ہے کیسا گردش ایام نے
عہد باندھا ہے مٹانے کا ترے اسلام نے



قومِ ٹرکی ، آہ ، جو سرمایہ تو قیر تھی
 القوم اور وہ قوم ، جو اسلام کی شمشیر تھی
 جس کی ہستی سے بقاء نعروہ تکبیر تھی
 تو درخشاں جس کے سر پر صورتِ تنور تھی

جور ہے صدیوں سے کوشائی تیری عز و جاه میں
نذر کر دے تجھ کو آزادی کی قربانی گاہ میں!



تجھ سے قائم تھی مسلمانوں کی شانِ مذہبی
تجھ سے روشن تھا ہمارا آسمانِ مذہبی
وضعداری بسلک ہے روح و روانِ مذہبی
تھا بجا ، کہتے تجھے گر ہم نشانِ مذہبی

قوم کا طرز و تمدن خاص اگر اپنا نہیں
آج اس معمورہ عالم میں اس کی جا نہیں



ہو مسلمان جس گھڑی مسجد میں مصروف نماز
مسجدہ خالق سے اٹھے جب سر قومِ حجاز
اور کھولے نیرا جلوہ شوئی لالہ کا راز
صف آتی ہے نظر شانِ خدائے بے نیاز
جبذبہ مسلم کی تو اک مختصر تفسیر ہے
تو شہیدانِ وفا کے خون کی تصویر ہے
خلق کہتی تھی تجھے اے ترک ! تو غیور ہے
دل ترے پہلو میں سنتے تھے کہ برق طور ہے
پھر یہ کیسا رنگ بدلا ، کیا تجھے منظور ہے
نمذہبیت چھوڑ دی ، روحاںیت کافور ہے
نمذہب و وضع تمدن ، سب کی بربادی ہوئی
خوب اے جانباز حاصل تجھ کو آزادی ہوئی



پھر سنبھلتی کاش تو اے ملّتِ عالیٰ تبار
اتنی جلدی تجھ میں تبدیلی نہ ہوتی آشکار

پھر صدا سن لے مری، یہ گوش دل سے ایک بار
تیری قسمت کا نہیں ہے تیری کوشش پر مدار
یہ گھڑی محشر کی ہے تو عرصہ محشر میں ہے
پیش کر غافل عمل کوئی اگر دفتر میں ہے

- باقیات اقبال، ص ۲۳۰، آخری شعرِ خضر را، میں بھی شامل ہے



قصیدہ نواب حیدر آباد

ایک دن ناکام رہ کر محنتِ جاں کاہ میں
محو تھا میں شکوہ ہائے قسمتِ کو تاہ میں
ناگہاں آئی دکن سے اک صدائے جاں فزا
جس نے کچھ تسلیم بخشی انہے جانکاہ میں
چارہ عیسیٰ نفس ہے گوش بر آواز درد
کام کیا شور و فغاں کا عہدِ آصف جاہ میں
دورِ عثمانی میں فریادِ گدا ہے باریاب
بیشتر منعم سے ، گوشِ الْفَقَاتِ شاہ میں

کاوشِ جاں کا سکون اس مختصر آفات میں
 ہے اگر ممکن کہیں تو ظلِ «ظلِ اللہ» میں
 اس کی پشمِ فیض میں یکساں ہیں پنجاب و دکن
 فرقِ قرب و بعد کیا جود و کرم کی راہ میں
 آبیاری اس کی ہے سر سبزی کشتِ امید
 قدرِ دانی شمرہ، نخل کو شش جانکاہ میں
 اس کی بزمِ مملکت میں ہے یہ کیفِ جامِ جب
 خلق اسے محبوب وہ محبوب خلقِ اللہ میں
 اس کے حاجتِ مند کو کیا حاجتِ طولِ سخن
 ہے اثرِ طومار کا جب قصۂ کوتاہ میں
 ہیں فلک کی انجمان میں جب تک انجمِ محِ رقص
 اور باقی ہے ضیا فانوسِ مہر و ماہ میں
 تیرا طالع، ساطع و لامع رہے خورشید وار
 یوں ہی ضوگستر رہے گردونِ بخت و جاہ میں
 باغِ عالم میں گلِ اقبال مشک افشاں رہے
 خار کی مانند کھٹکے دیدہ بدخواہ میں ا

نعت

تیرے قربان مرے گیسوں والے آقا
 اب تو برد یمنی رخ سے ہٹا لے آقا
 بے کسوں اور غریبوں کی دعا لے آقا
 نکل آ لے کے ملائک کے رسالے آقا
 جلوہ افروز ہو یوں حیرت دوراں ہو کر
 کفر بھی سجدے میں جھک جائے مسلمان ہو کر



آنے والے عجب انداز ، عجب شان سے آ
 نئے اعجاز دکھا اور نئے سامان سے آ
 شام سے جلوہ نما ہو کے خراسان سے آ
 آ خدا کے لیے آ ، اب کسی عنوان سے آ
 بکشنا پردة رخسار بصد ناز بیا
 در لباسِ بشری جانب ما باز بیا



ہاتھ میں تنغ بھی ہو ، رایتِ اسلام بھی ہو
 جسم پر جامنہ نوری بھی ہو ، احرام بھی ہو

آب کوثر بھی ترے ساتھ ہو اور جام بھی ہو
تشنه لب روس بھی ہو، چین بھی ہو، شام بھی ہو
سب کہیں واہ رے ذی شان رسالت تیریُ
ہم کہیں واہ رے اسلام صداقت تیری



تو بھی ہو، ساتھ ترے حلقة اصحاب بھی ہو
یعنی انجمن بھی ہوں اور جلوہ مہتاب بھی ہو
فوجِ عشق ہو، ہنگامہ احباب بھی ہو
پیچھے پیچھے تری امت بصد آداب بھی ہو
کلمہ طیبہ سے کون و مکاں گونج اٹھے
”اشہدُ آنَّ مُحَمَّدًا“ سے جہاں گونج اٹھے

- ۱ - خنیڈ رحمت: چودھری نور احمد انور (۱۹۲۳ء)



نظم بے عنوان

ترے غریبوں کو عریاں تی کا غم ہے وہی
وہی گلہ ہے امیروں کی کچ ادائی کا

وہی ہے گوشہ خلوت میں پیٹھ کر رونا
 ترے نصیب کا اپنی شکستہ پائی کا
 اگرچہ تیز بہت نوکِ خار ہیں یاں بھی
 نہیں دماغ میں سودا برہنہ پائی کا
 ہوئی خبر ترے حسن و جمال کی جب سے
 رہا نہ شوق حسینوں کی آشنای کا
 زمیں خراش ہوں میں نامنِ خجالت سے
 کہ حق ادا نہ ہوا مجھ سے آشنای کا
 اگرچہ سب سے برا ہوں میں جاں ثاروں میں
 مری جبیں پہ نہیں داغ بے وفائی کا
 کھنچے ہے اپنی ہی گردن پہ بید کی توار
 خدا دکھائے نہ آزار بے نوائی کا
 مثالِ موج جہاں میں ہو خود شکن پہلے
 کہ حوصلہ ہو تجھے بحر آشنای کا
 عصا بنے صفتِ گردباد آپ اپنا
 شکستہ پانہ کرے شکوہ بے عصائی کا

بہ لب ز درِ تو آہے کہ داشتم ، دارم
 نشستنے سر را ہے کہ داشتم ، دارم
 وہ شعلے کاٹتے ہیں جو شرارے بوتے ہیں
 شہنشہوں کو خیالِ مآل کار رہے
 یہ آپ لائے ہیں مغرب سے سیلِ آزادی
 بنائیں اب وہ عمارت کہ استوار رہے
 گدا گری ہے حقیقت میں وعدہ احسان
 کرم ، ستم ہے جو سائکل کو انتظار رہے
 طسمِ خندہ گل میں ہے آشیاں اس کا
 بہارِ باغ پہ پھر کس کو اعتبار رہے
 اماں کبھی نہ ملی دست برِ دوراں سے
 ہمارے چھالے ہمیشہ پسندِ خار رہے
 مگر فدا ہیں تری و سعتِ خیال پہ ہم
 الہی! بزم تری زیبِ روزگار رہے
 قیام کس کو ہے اس انقلابِ خانے میں
 کوئی ہنا نہیں ایسی کہ پائیدار رہے



گرے ہووں کو اٹھانا کمال احسان ہے
وہ کام کر کہ زمانے میں یاد گار رہے
مئے ہیں صفحہ ہستی سے ہم ، مگر باقی
ہماری عظمتِ دیرینہ کے مزار رہے
رہے تو ہم بھی ، مگر کیا نمود تھی اپنی
نفس بہ جیپ فنا ، صورتِ شرار رہے
شکستِ دل کی صدا کو بھی کان سنتے ہیں
کوئی جو محفل ہستی میں ہوشیار رہے ا

۱۔ بیاضِ اعجاز، ص ۲۵۶



نظموں کے جزوی متروکات

بلا دِ اسلامیہ

تیسرا بند

شعر۔ ۳

دو گردوں میں نہونے سینکڑوں تہذیب کے
پل کے نکلے مادرِ ایام کی آغوش سے



پانچواں بند

شعر۔ ۵، ۳، ۲

صورتِ خورشید چکا تیرے گردوں پر ہلال
کانپ جاتا ہے مرا زورِ تاثر سے بدن ا
خنک لب دنیا کو جس نے آب جاں پرور دیا
عقل کو آزادِ زنجیر توہم کر دیا

جس نے عہدِ وصل باندھا مدتِ دوراں کے ساتھ
 جس نے پوری منصوبی کی فطرتِ انسان کے ساتھ
 جس کے ڈر سے دہم کا قصر کہن آئیں گرا
 گردن انسان سے طوقِ راہبِ خود بیں گرا

چھٹا بند

گو مثانا بستیوں کا ہے شعاعِ روز گار
 عظمتِ ملک کی باقی یادگاریں ہیں ہزار
 یہ ہویدا ہے کہیں مٹتے ہوئے آثار میں
 یا نمایاں ہے کسی گرتی ہوئی دیوار میں
 اجڑے گورستان کی خاموشی سے ہم آغوش ہے
 شان پیشیں اشکِ خونِ قوم سے گل پوش ہے
 نالہ کرتی ہے کہیں ، خاموش سوتی ہے کہیں
 اہلِ ملک کی فراموشی کو روتنی ہے کہیں
 جلوہ گاہیں اس کی ہیں اپنی زیارت کے لیے
 اشکباری کے لیے ، غم کی حکایت کے لیے ۲

-۱ بیاض اول، ص ۲۹

-۲ ايضاً



گورستانِ شاہی

بند-۲

کہہ رہی ہے کوئی ایامِ کہن کی داستان
چاندنی کرتی ہے میناروں سے کیا سرگوشیاں

بند-۱۱

صبح کے تارے پتھی مشرق کے رہن کی نظر
وہ اڑا کر لے گیا آویزہ گوشِ سحر
شب کے اختر، دیدہ خورشید سے ڈرتے ہیں یہ
بھیں شبم کا بدل کر سیر گل کرتے ہیں یہ



رات یہ تاروں بھری، ذوقِ نظر کی عید ہے
ریزہ ریزہ ٹوٹ کر پیانہ خورشید ہے
اُگتے ہیں شاخِ چمن سے شعلہ بے سوزِ گل
روح کا فردوس ہے حسن نظر افروز گل



بند-۱۲

خنده طفیل سے ہے اس کی چک محبوب تر
چھو نہیں سکتی اسے صرصر کی موج پر خطر
زندگی کی مے سے مینائے جہاں لبریز ہے
مظہرِ حسرت بھی ہے کوئی تو حسن آمیز ہے ا

۱۔ سرود رفتہ، ج ۱۳۳، بیاض اول، ج ۳۶



فلسفہ غم

بند-۳

شعر-۲

گو بظاہر تنخیٰ دوراں سے آرامیدہ ہے
زندگی کا راز اس کی آنکھ سے پوشیدہ ہے

بند-۶

شعر-۲

خواب سے ہم کو جرس جس دم جگا سکتی نہیں
عقل کی مشعل رہ منزل دکھا سکتی نہیں ا



پھول کا تحفہ عطا ہونے پر

ہجومِ گل میں پسندِ نگاہ ناز ہوا
ترانہ ریز تری زندگی کا ساز ہوا

کسی کے حسنِ دلاویز پر ثار ہے تو
خموش نغمہ تارِ رگ بہار ہے تو
یہ میرے ہاتھ میں خونیں نواپیاں کیسی
مجھے خبر ہے جدائی میں بیقرار ہے تو
فسردگی کا مرے گھر میں تجھ کو کیا غم ہے
صبا ہے آہوں کی اور آنسوؤں کی شنم ہے ا

-۱ بیاض اول، ص ۷۷



قطعہ

بتاب میں کیا زندگی گزرتی ہے ہند کے بنتدے میں کیسی
قتیل جور و جھار ہے ہیں، شہید ناز و ادار ہے ہیں
فریب تہذیب نو میں آ کر جنہوں نے اپنا شعار چھوڑا
جهان کی رہ گزر میں پامال صورتِ نقش پار ہے ہیں ۲

-۲ بیاض اعجاز، ص ۷۸ رخت سفر، ص ۱۸



شکوہ

بانگ درا، صفحہ ۱۶۲

پہلے رہے کوئی رکھتے تھے اب گھر بھی نہیں ایسے ششدری ہیں کہ سر رکھنے کا ک در بھی نہیں

پھوڑیئے کس کو بہاں دوں پا ب سر بھی نہیں یہ میسر ہو تو پھر ہاتھ میں پتھر بھی نہیں

نہیں مسجد تو ڈریں طمعہ اغیار سے کیا
توڑ سکتے نہیں بت خانے کی دیوار سے کیا



تھے اشاعت پر کمر بستہ غریب اور امیر غافل اس کام سے رہتے تھے نہ سلطان نہ وزیر
شہرِ دشمن میں گئے جنگ میں ہو کر جو اسیر وال بھی مقصود وہی خدمت دیں کی تدبیر
ذوقِ تبلیغ سے بے چین رہا کرتے تھے
اہل زندگی کو مسلمان کیا کرتے تھے



صفتِ غنچہ ہے تدبیر ہماری دل گیر ہو نہ تقدیر مساعد تو کرے کیا تدبیر
مدرسے بنتے ہیں، پوری نہیں ہوتی تعمیر زندہ ہم خاک ہوں، تقدیر یہی کہتی ہے ”بمیر“
دل کو تسلیم کی ہو ڈال کے بہلائیں گے
بے نیازی تری عادت ہے تو سہہ جائیں گے



رات اور شاعر

یہ دلِ مردہ کو تعلیمِ رضا دیتے ہیں
لٹ کے غارت گرگلشن کو دعا دیتے ہیں ا

- ۱۔ بیاض اول، ص ۲۷



بزمِ انجم

(۱)

ہے خواب کی پیامی پچشم کشودہ جن کی
وہ نیلے آسمان کے اڑتے ہوئے شرارے
مخنی چمن تھا گل میں، پنہاں تھا گل کلی میں
ذوقِ نظارہ ہوتا اے کاش آدمی میں
لبستی میں دم نہ لینا، الفت پہ جان دینا
پوشیدہ ہے یہ نکتہ شبتم کی زندگی میں
یہ رسم ہے پرانی، رہتے ہیں درد والے
بے خواب مثلِ انجم، راقوں کی خامشی میں
سمجھیں گے کیا وہ ناداں، آئین بسرو ری کو
ناقص ہیں اب تک جو آداب بندگی میں
ملّتِ جاز کی ہے مصروفِ فرقہ بندی
ناداں لٹ رہے ہیں سورج کی روشنی میں

بالائے ریگِ صحراء خوابیدہ رہ گئے یہ
رخصت ہوئے مسافر تاروں کی روشنی میں
بنتی گہرتویں دیکھیں ہم نے ہزاروں قومیں
ایک بات ہے نزالی اس بزمِ آخری میں
بار گلوئے ملت ، طوقِ طن نہیں ہے
تازے ہیں یہ مسافر اسلوب را ہروی میں ۱

-۱ بیاض اول، ج ۲۱، باقیات اقبال، ج ۳۵۸



سیرِ فلک

موجِ زن جوشِ کوثر و تنیم
اور کناروں پر خیہ زن مے نوش^۱
ظلمت افڑا تھا اس قدر وہ مقام
چاند چکے وہاں تو ہو بے ہوش^۲

-۲ بیاض اول، ج ۲۸
-۳ باقیات اقبال، ج ۳۶۰



نصیحت

کبھی ایراں کے لیے ہو جو دعا کا جلسہ
عذر تیرا ہے کہ ہے میری طبیعت ناساز

بزمِ ملت کو ہے مرغوب یہی راگ اگر
تو بھی پردے سے نکل اور پہن لے پشاور

قوم را نبضِ شناسی کن و قارورہ بہ بیں
چند روزے یہمیں وضعِ حکیمانہ بسازا

سن کے کہنے لگا اقبال بجا فرمایا
شک مجھے آپ کی باتوں میں نہیں بندہ نواز

مجھ میں اوصاف ضروری تو ہیں موجود مگر
ہے کمی ایک، کہوں تم سے جو ہو فاش نہ راز
ڈھب مجھے قوم فروشی کا نہیں یاد کوئی
اور پنجاب میں ملتا نہیں استاد کوئی^۲

۱- بیاض دوم، ص ۱۳

۲- باقیات اقبال، ص ۳۶۲



بند-۲

عرض کی میں نے کہ حضرت یہ بہانے ہیں سمجھی
ہوں قید ہو بلبل کو تو صیاد بہت
حسن ہی مائل تنسیخ نہیں ہے ورنہ
شہر میں ملتے ہیں ارزاس دل ناشاد بہت

راہ زن کے لیے لازم ہے رہے گرم تلاش
بستیاں دشت میں مل جاتی ہیں آباد بہت
دل ہی سینے میں نہیں تیرے تو کیا اس کا علاج
ورنہ لاہور میں بھی ہیں ستم ایجاد بہت
آنکھ ہی قمری ناداں کی نہیں حسن شناس
اُگتے ہیں باغ کے ہر گوشے میں شمشاد بہت
یہ نہیں مصر کہ ہوا ایک ہی یوسف جس میں
تو خریدار تو بن پہلے ، پری زاد بہت
حکم ہی کوہ کنی کا نہیں دیتا کوئی
پھرتے ہیں تیشه بکف شملے میں فرہاد بہت
ہے غلط شکوہ کہ ملتا نہیں استاد کوئی
سیکھنا چاہے جو اقبال تو استاد بہت ا

-۱ بیاض دوم، ص ۱۳



انسان

ہیں اس کی محبت سے لبریز تری آنکھیں
اس باغ کا ہر ذرہ شبہم کو ترستنا ہے ا

-۲ بیاض اول، ص ۱۲



غزہ شوال

بند اول

و سعیتِ ہستی میں گورفت تجھے منظور ہے
اے فلکِ مسکن! افق گردی ترا دستور ہے ا

اے میر نو ہم کو تجھ سے الفت دیرینہ ہے
سرگزشتِ ملتِ بیضا کا تو آئینہ ہے ۲

بند دوم

رہ گئے اپنی کہنِ دامی سے ہم محرومِ صید
اس چمن میں اپنی قسمت کی نگوں ساری بھی دیکھ

مکر کے پھندے میں شہبازِ مرکاش آ گیا
امتِ عیسیٰ کا آئینہ جہاں داری بھی دیکھ ۳

۱ - سرو درفتہ، ص ۱۳۵

۲ - بیاض اول، ص ۸۵

۳ - سرو درفتہ، ص ۱۳۵



شمع اور شاعر

بند-۲

جل رہی ہوں میں تو اپنی انجمن کے واسطے
نغمہ پیرا تو بھی ہو اپنے وطن کے واسطے

بند-۳

رازقِ اقوامِ عالم تھا کبھی جن کا کرم
ایک عالم کی زبان پر ان کے افسانے رہے
بت کدے دنیا کے ویراں کر دیے اس نے مگر
بت شکن کی دل کی بستی میں صنم خانے رہے
ہے خبر تاروں میں لیکن آمدِ خورشید کی
ظلمتِ شب میں نظر آئی کرن امید کی

بند-۴

داغِ نو سے سینہ مسلم گلتان ہو گیا
چھوٹی چھوٹی مشعلیں لا لوں کی روشن ہو گئیں

بند-۵

دور پھر محفل میں چلتا ہے منے شیراز کا
ہاتھ ہے مستوں کا اور داماں () ہو خرقہ پوش

محِ تعلیمِ تپش ہیں میرے ہر ذرے اگر
 سوز آہنگِ محبت سے ہو تو آتش فروش
 ملک ہاتھوں سے گیا ملک کی آنکھیں کھل گئیں
 سرمہ چشمِ دشت میں گرد رم آہو ہوا

بند۔۷

شرط ہستی ہے زمانے میں مذاقِ انقلاب
 ہے وہی خم جو کبھی خخبر، کبھی ابرو ہوا

بند۔۸

دیکھ تو اپنی پرانی مے میں کیفیت ہے کیا
 جامِ دل کو بادہ نو سے ذرا بیگانہ کر
 تو نے جو دیکھا ہے کیوں اوروں کو دھلاتا نہیں
 آپ بھی دیوانہ ہو، اوروں کو بھی دیوانہ کر

بند۔۹

ہم نے مانا قطرہ مے پر نہیں ہستی تری
 فخر اس قطرے پے کر یہ شوکتِ طوفان بھی ہے
 تو یہ کہتا ہے کہ بیماری ہے میری لا علاج
 مجھ کو یہ دعویٰ کہ تیرے درد کا درماں بھی ہے

جادہ تو، رہرو بھی تو، رہبر بھی تو، منزل بھی تو
بحر تو، الیاس تو، کشتی بھی تو، ساحل بھی تو

بند۔ ۱۱

خون گل چین سے کلی رنگیں قبا ہو جائے گی
یہ گلی آزادِ احسان صبا ہو جائے گی
صح نکلے گی تو یہ شبنم ہوا ہو جائے گی
برگ گل پر موج بوآک دن فدا ہو جائے گی ۲

۱- سرورِ درفتہ، ص ۱۳۵
۲- بیاضِ دوم، ص ۱۵

مُسْلِم

سینہ سوزاں ترا فریاد سے معمور ہے
نالہ عادت ہے تری، رونا ترا دستور ہے ۳

۳- بیاضِ اول، ص ۹۷

حضورِ رسالتِ مَّا بِ عَلِيٰ وَسَلَّمَ میں

ہوا رفیقِ اجلِ اشتیاقِ آزادی
سمندرِ عمر کو اک اور تازیانہ ہوا ۴

۴- سرورِ درفتہ، ص ۱۳۶

جوابِ شکوه

بند-۱

شعر-۳

اڑ کے آواز مری تا بہ فلک جا پنجی
گلِ شاعر کی مہک عرش تک جا پنجی ۱

بند-۲

جب مئے درد سے ہو خلقتِ شاعر مد ہوش
آنکھ جب خون کے اشکوں سے بنے لال فروش
کشورِ دل میں ہوں خاموش خیالوں کے خروش
چرخ سے سوئے زمین شعر کو لاتا ہے سروش

قیدِ دستور سے بالا ہے مگر دل میرا
فرش سے شعر ہوا عرش پہ نازل میرا ۲

بند-۷

کہیں تہذیب کی پوجا، کہیں تعلیم کی ہے
قوم دنیا میں یہی احمد بے میم کی ہے ۳

بند-۸

جس طرحِ احمدؐ مختار ہے نبیوں میں امام
اس کی امت بھی ہے دنیا میں امامِ اقوام
کیا تمھارا بھی نبی ہے وہی آقا نے آنام
تم مسلمان ہو؟ تمھارا بھی وہی ہے اسلام
اس کی امت کی علامت تو کوئی تم میں نہیں
مے جو اسلام کی ہوتی ہے وہ اس خُم میں نہیں^۲

بند-۹

کشورِ ہند میں ہے کلبہ ناکام کا بت
عربستان میں شفاخانہ اسلام کا بت
اور لندن میں عبادت کرہہ سام کا بت
لیگ والوں نے تراشا ہے ترے نام کا بت^۵

بند-۱۲

یادِ ایامِ سلف فخرِ اب و جد بے کار
مشلِ تابانی شمعِ سر مرقد بے کار
ایک اگر کام کا تم میں ہے تو یک صد بے کار
دہر کی فرد میں تم ہو صفت بد بے کار^۶

بند۔ ۲۲

شوق تحریرِ مضامیں میں گھلی جاتی ہے
بیٹھ کر پردہ میں بے پردہ ہوتی جاتی ہے۔

بند۔ ۲۶

ہو نہ افسرده اگر ہل گئی تعمیر تری
رازِ توحید ! حکومت نہیں تفسیر تری۔

بند۔ ۲۷

و سعٰتِ کون و مکاں ساز ہے، مضراب ہے یہ
دہرِ مسجد ہے سراپا ، خمِ محراب ہے یہ
جامعِ گردوں میں عیاں مثل مئے ناب ہے یہ
روحِ خورشید ہے، خونِ رُگِ مہتاب ہے یہ
صوت ہے نغمہ ”گن“ میں تو اسی نام سے ہے
زندگی زندہ اسی نور کے اتمام سے ہے۔

بند۔ ۲۲

انجم اس کے، فلک اس کے ہیں، زمیں اس کی ہے
 کیا یہ انغیار کی دنیا ہے؟ نہیں اس کی ہے
 سجدے مسجدوں ہوں جس کے وہ جبیں اس کی ہے
 وہ ہمارا ہے امیں، قوم امیں اس کی ہے
 طوفِ احمدؐ کے امینوں کا فلک کرتے ہیں
 یہ وہ بندے ہیں ادبِ جن کا ملک کرتے ہیں^{۱۰}

۱- ۸، ۵، ۳، ۹، ۱۷ پیاسِ اقبال، ج

۲- ۱۳۶ سرورِ درفتہ، ج

تعلیم اور اس کے نتائج

شعر-۲

کفر کے ہاتھ گرو ہے یہ متاعِ نایاب
 ہر قدم پر رہ منزل میں ہے افتابِ بھی ساتھ

شعر-۲

دانہ نخلی تمنا جو زمیں سے پھوٹا
 خاکِ گلشن سے اگی بر قی فلکِ زاد بھی ساتھا

دعا

شعر۔۷

آتشِ مشی جس کی کانٹوں کو جلا ڈالے
اس بادیہ پیا کو وہ آبلہ پا دے ۲

شعر۔۱۲

ناظرہ یوسف کو دیں نذر لھو اپنا
وارثگی شوقِ یاران زلینا دے ۳

- ۱ بیاض سوم، ص ۳۰
- ۲ روزگار فقیر، ص ۳۵۳
- ۳ بیاض اول، ص ۹۰



عید پر شعر لکھنے کی فرمائش کے جواب میں

مجھے قسم ہے نظامی مدینے والے کی
ہمیشہ ماتمِ ملت میں اشکبار ہوں میں
سرود مرغِ نوا ریز و ہم نشینی گل
مرے نصیب کہاں، غنچہ مزار ہوں میں ۴

فاطمہ بنت عبد اللہ

ہے جسارت آفرین شوق شہادت کس قدر
دل کہ برگ نازکِ گل سے بھی تھا پاکیزہ تر

موت کے اندریشہ جانکاہ سے بیگانہ تھا
موجہِ خون کی ہم آغوشی سے بھی ڈرتا نہ تھا

سینہ ملکت میں ایسا جلوہ نادیدہ تھا
جس کے نظارے میں اک عالم سراپا دیدہ تھا

ہے ابھی جن کے لیے رفتار کی لذت نئی
آسمان کا خم نیا، وسعت نئی، عظمت نئی

-۲ رحمت سفر مص ۱۳۷۵ء، بیاض اقبال اول، ص ۷۰۱



محاصرہ اور نہ

تحا امتیاز کچھ نہ ہلال و صلیب میں
مقصودِ فوج، خانہ معمور ہو گیا

اقبال اس پیغمبرِ امیٰ کے میں فدا
ایثار جس کی قوم کا دستور ہو گیا
دنیا میں جس کی مشعلِ حُلقِ عظیم سے

ہر ذرہ شرح سورہ والتور ہو گیا
 امت کا جس نبی کی، حروف جلی میں نام
 قرطاسِ روزگار پہ مسطور ہو گیا
 مر ہوں پیچ و تاب وہ امت ہے اب تو کیا
 کیا غم جو اس کا دن شب دیبور ہو گیا
 دنیا میں پیچ و تاب ہے شرط شر کہ تاک
 کھا کھا کے پیچ صاحب انگور ہو گیا

-۱ باقیات اقبال، ص ۳۷۰



شبلی و حاملی

شعر - ۲

معنی شناس قصہ اقوامِ روزگار
 گردوں کو جانتی ہے ترے کاروائی کی گرد
 خالی مگر بساط عمل ہو گئی تری
 یہ کیا ہوا کہ ایک بھی باقی نہیں ہے مردا

-۲ بیاض سوم، ص ۷



والدہ مرحومہ کی یاد میں

بند-۱

اپنی نادانی میں انساں کس قدر آسودہ ہے
تھہمت تاثیر سے موئی نفس آلووہ ہے

بند-۵

زندگی کی رہ میں جب میں طفیلِ نور فمار تھا
جادہ خوابیدہ ہر ہر گام پر دشوار تھا
قطع تیری ہمّت افزائی سے یہ منزل ہوئی
میری کشتی بوسہ گستاخ لپ ساحل ہوئی

وہ توی فطرت کہ ہے جس کی طبیعت استوار
جس کے دل سے کانپتے ہیں حادثاتِ روز گارا

ہم سمجھتے ہیں ثابتِ زندگی پیکر سے ہے
پیکروں کی بے ثباتی جو پیکر گر سے ہے

بند۔ ۸

خام فکری سے شفقِ خون سحرِ سمجھی گئی
صحح شبنم سے بیاضِ چشمِ تر سمجھی گئی

۱۔ پیاضِ اعجاز، ج ۳۲۳



دیکھنے میں گرچہ ہے مثلِ شر ان کا فروغ
خندہ زن ہے صرصیر ایام پر ان کا فروغ

کیسی جتِ خیز ہے ظلمتِ فروشی رات کی
دن کے ہنگاموں کا مدفن ہے خموشی رات کی

ظلمتِ آشفته کا کل و سعیتِ عالم میں ہے
اشکِ انجم در گریباں روز کے ماتم میں ہے

طفلکِ شش روزہ کون و مکاںِ خاموش ہے
رات کے آنکھوں میں لیٹا ہوا بے ہوش ہے

آب دریا خفتہ ہے موج ہوا غش کردا ہے
پستِ ہر ہستی کے سازِ زندگی کا پردہ ہے ۲

۲۔ باقیات اقبال، ج ۳۲۲



غیر مطبوعہ اشعار

بند۔۱

فطرت اس گلشن کی ہے محروم تاب اختیار
ورنہ شاخ سنگ رس کرتی نہ پیدا برگ و بار

بند۔۳

بندش امروز و فردا سے رہا کرتی ہے یہ
عہد طفیل سے مجھے پھر آشنا کرتی ہے یہ
ہو گئی کاشانہ فطرت سے حکمت گوشہ گیر
چشمِ بینا پھر تائٹر کی ہوئی فرماں پذیر
رفقِ واز اشکِ بلبل بر چمن طوفان گذشت
روز بر گل چوں چراغانِ شبِ یاراں گذشت

بند۔۶

تن کے اجزا ہیں اگر فانی تو فانی ہم نہیں
قطع دست و پا سے احساسِ وفا کچھ کم نہیں
عام اس صحرائیں ہے گوموت کی غارت گری
ایک راحت بھی نہیں آمیزشِ غم سے بری

بند-۸

موت کا دکھ اس کی دنیا میں جو ہے عام اس قدر
آدمی قدرت کو ہے سمجھا ہوا بیداد گر

بند-۹

راہ پیاؤں کا خمیازہ وہ کہتے ہیں اسے
عشق کے دشت آشنا، جمازہ کہتے ہیں اسے ا

-۱ بیاض سوم، ص ۱۲



شاعر آفتاب

کند تواریں ہوئیں عہد زرہ پوشی گیا
جاگ اٹھ تو بھی کہ دورِ خود فراموشی گیا ۲

-۲ سرور نہ، ص ۱۳۹



عمر فی

شعر-۵

کہاں وہ دل کہ تاثیرِ نوا سے موم ہو جائیں
کہاں وہ دیدہ گریاں، کہاں وہ اشکِ عتابی

شعر۔ ۶

نہ ہو محفل میں حس باقی تو لطفِ نغمہ ریزی کیا
گرائی خلمت پرستوں پر ہے سورج کی جہاں تابیٰ

-۱ بیاض سوم، ص ۸



ناک

تیرے پیانے میں اے ساقی شراب ناب تھی
تیری شخصیت نے کھینچا ہر دل آگاہ کو
اپنے میدانوں میں جب رزمِ ممالک عام تھی
زندگی تیری سراپا صلح کا پیغام تھی
ہند کے بت خانے میں کعبے کا تو معمار تھا
کتنا باطل سوز تیرا شعلہ گفتار تھا ۲

-۲ باقیات اقبال، ص ۳۷۵



مسلمان اور تعلیم جدید

جو راہ پیا دشت کے آفات سے غافل رہے
اب تک وہ اپنی شومی تقدیر پر ہے نوحہ گر ۳

-۳ بیاض سوم، ص ۸۸

پھولوں کی شہزادی

بند۔ ۱
شعر۔ ۳

یہاں کی شامِ روشن ہے چراغِ لالہ و گل سے
یہ تابانی نہیں دیکھی ہے میں نے صح خداو میں

بند۔ ۲
شعر۔ ۲

اسی سے اہلِ بینش پر ہویدا ہے مقامِ اس کا
بچھا رہتا ہے گردوں میں، گستاخ میں، زمیں بن کر ا

- ۱ بیان سوم، ج ۳۶



تضمین بر شعر صائب

شعر۔ ۶

کسی صحراء میں کر لے سینہ لبریز کو خالی
اگر تڑپا رہا ہے تجھ کو ذوقِ نغمہ پیرائی ۲

- ۲ ایضاً، ج ۳۹



فردوں میں مکالمہ

جو قلب خیالاتِ اجابت کا محل ہو
اس قلب پر اسلام کو ہو سکتا ہے کیا نازا

-۱ بیاض سوم، ج ۳۷۸

مذہب

(تغمیں بر شعر صاحب)

(بانگ دراصل) (۲۳۸)

کانپتا ہوں پڑھ کے میں افسانہ اسرائیل کا
ڈر ہے غفلت سے نہ ہو تیرا مقدر بھی وہی

تیری دنیا قوتِ مذہب سے باقی ہے بکام
دین کے معیار سے موزوں ہے شہر زندگی
”سر و باکیک مصرع از قیدِ خزاں آزاد شد
زندہ جاوید می گردی اگر موزوں شوی“^۲

-۲ باقیات اقبال، ج ۳۷۶



پھول

شعر۔۷

چین میں زندگی کو لذت ہنگامہ لازم ہے
کوئی دم تو بھی مانندِ عنا دل ہائے وہو کر لے ۱

بیاض اول، ص ۸۳

۱-



میں اور تو

مجھے آشیاں بتراز نفس، مری آنکھ میں کل ولارس
تن ناتواں میں گرہ نفس کہ نہیں مجالِ نواگری
جو ترے غرور بلند پر ہے نوا کا بُھی اثر
ترے ہر بیاں سے عزیز تر ہے مجھے پلاس ابوذریٰ
ترا نالہ مرغ شکستہ پر، نہیں زندگی کا پیام اگر
ترا سوز داغ دل سحر، ترا ساز بنگِ نواگری ۲

باقیات اقبال، ص ۵۶۶

۲-



در بیوزہ خلافت

بہت آزمایا ہے غیروں کو تو نے
مگر آج ہے وقت خویش آزمائیا

-۱ بیان چہارم، جس ۸



حضر راہ

نوع انساں کے لیے سب سے بڑی لعنت ہے یہ
شاہراہِ فطرت اللہ میں یہ ہے غارت گری ۲

-۲ روزگار فقیر، جس ۳۵۶



مکمل متروکہ غزلیں

عیاں ستارے ، ہویدا فلک ، زمیں پیدا
 تری خدائی تو پیدا ہے ، تو نہیں پیدا
 عجیب جامہ ہستی ملا ہے انساں کو
 کہ جس کی جیب نہ دامن نہ آستین پیدا
 میں اشکبار ہوا جب تو ہنس کے وہ بولے
 ”ستارے ہونے لگے زیر آستین پیدا“
 وہ چیز ، نام ہے جس کا تڑپ محبت کی
 مرے وطن میں نہیں ہے ابھی کہیں پیدا
 شب سیاہ میں تو ہے ، مہ منیر میں تو
 کہیں نہیں ہے ترا حُسن ، اور کہیں پیدا
 خدا جو دے مجھے قدرت تو کیا کروں پہلے
 کروں صنم کدھ اک کعبے کے قریں پیدا

جو دیکھنا ہو تو پشم نیاز پیدا کر
 ہر ایک ناز سے ہے ناز آفریں پیدا
 چن نہیں ، یہ سجود نیاز کا ہے محل
 ہر ایک ذرے سے ہے مثل گل ، جبیں پیدا
 نگاہ میں نہیں رہتا وہ نور پینائی
 دلوں میں ہوتا ہے جس دم غبار کیں پیدا
 حجاب آتا ہے ، کیا ناز نیں کھوں اس کو
 کہ جس کی خاک قدم سے ہوں ناز نیں پیدا
 صدا یہ دانہ تشیع سے نکلتی ہے
 ”پھرے کوئی تو کرے اتنے ہم نشیں پیدا“
 پھر آیا دیں میں اقبال بعد مدت کے
 پس از سہ سال ہوا گم شدہ نگیں پیدا
 کسی ادب کی جو قسمت بگڑتی ہے اقبال
 تو پہلے ہوتے ہیں نادان نکتہ چیں پیدا



پر لگا کر جانب منزل اڑا جاتا ہوں میں
سب سے آگے صورتِ بانگ درا جاتا ہوں میں
واسطہ نیک و بدِ عالم سے جوں آئینہ کیا
سامنے آتا ہے جو کچھ، دیکھتا جاتا ہوں میں
آتشِ سامانِ ہستی تھا ترا نظارہ کیا
تجھ کو پایا ہے تو اب خود گم ہوا جاتا ہوں میں
قالے والے بڑھے جاتے ہیں اے واماندگی
صورتِ نقشِ قدم پیچھے رہا جاتا ہوں میں
آہ دنیا جانتی ہے رعشہ پیری اسے
داورِ محشر کی جانب کانپتا جاتا ہوں میں
حشر میں مشکل تھا بے دیکھے ترا پہچاننا
ہو کے دنیا ہی سے تیرا آشنا جاتا ہوں میں
رہتا ہوں اقبال! گھر کی چار دیواری میں بند
کچھ سمجھ کر اہل عالم سے کچھ جاتا ہوں میں!



براۓ مشاعرہ بھوپال ۱۸-اگسٹ ۱۹۱۰ء

حلقہ زنجیر کا ہر جو ہر پہاں نکلا
آئینہ قیس کی تصویر کا زندان نکلا !

ہم گراں جان کے لائے تھے عدم سے بلبل
باغِ ہستی میں متاعِ نفس ارزش نکلا !

وسعت افزائی آشناگی شوق نہ پوچھ
خاک کی مٹھی میں پوشیدہ بیابان نکلا !

-۱ بیاض اعجاز، ص ۷، نوادر اقبال، ص ۵

طور پر تو نے جو اے دیدہ موئی دیکھا
وہی کچھ قیس نے دیکھا پسِ محمل ہو کر

میری ہستی ہی جو تھی میری نظر کا پردہ
اٹھ گیا بزم سے میں پردہِ محفل ہو کر

عین ہستی ہوا ہستی کا فنا ہو جانا
حقِ دکھایا مجھے اس نکتے نے باطل ہو کر

خلق معقول ہے، محسوس ہے خالق اے دل
دیکھ نادان ذرا آپ سے غافل ہو کر ۲

-۲ باقیات اقبال، ص ۲۵۳



دیکھے اے غافل یہ دنیا جائے آسائش نہیں
 اس غعن سے کر گیا ہے آہوئے آرام رم
 ہائے اپنا ہی نظر آیا نہ کچھ انجام اسے
 دیکھتا تھا جام میں ہر چیز کا انجام جم
 دم میں جب تک دم ہے، گردوں تک رسائی ہے محل
 گلشن ہستی میں ہے سو دام کا اک دام دم

- ۱ باقیات اقبال، ص ۲۵۳



دل ترے شوق میں جب درد سے بے تاب ہوا
 اشک جو آنکھ سے ٹکا، دُرِ نایاب ہوا
 جوشِ ایماں جو دکھاؤں تو الٹ دوں یہ جہاں
 دل نہ سینے میں ہوا، قطرہ سیماں ہوا
 عقل کی فوج نے ہر جگ میں منہ کی لکھائی
 عشقِ میدان میں آیا تو ظفریاب ہوا
 کر نہ تقدیر کے شکوؤں سے خودی کو رسوا
 بہرِ تدبیر عیاں عالمِ اسباب ہوا

تیرے پتو سے ہے ہر چیز میں نورِ عرفان
گلشنِ دہر ترے حسن سے شاداب ہوا

قلبِ انسان سے چلی آتی ہے فطرت کی صدا
خود کو جو جان گیا، سمجھو خدایاب ہوا

اس کی اک ضرب سے ہو ززلہ طاری ہر سو
زورِ مسلم نہ ہوا، خیال ہوا خواب ہوا

کون جانے کہ قلندر ہے شہنشاہِ جہاں
فرشِ خاکی بھی مجھے فقر میں کھواب ہوا

جو ضرورت ہوئی بس کہہ دی خدا سے اقبال
میں نہ تکلیف میں شرمندہ احباب ہوا

- ۱ - نوادر اقبال، ص



جہاں زندگی ہے وہاں آرزو ہے
جہاں آرزو ہے وہاں جنتجو ہے

نہ ہو جنتجو تو ہے ویرانہ عالم
تری جنتجو ہی تری آبرو ہے

نظر جب سے تیری نظر سے ملی ہے
جسے دیکھتا ہوں وہی خوب رو ہے

مٹاتے ہیں الفاظ ، معنی کی شوکت
مری بے زبانی ، مری گفتگو ہے

تری آرزو سے ملی وہ قناعت
نہ کوئی ہوس ہے نہ کچھ آرزو ہے

خودی نے عطا کی مجھے خود شناسی
ترا حسن دامن مرے رو برو ہے

نمایاں ہے کثرت میں وحدت کا جلوہ
جہدِ دریختا ہوں وہی رو برو ہے

وہ کیا شے ہے اقبال سینے میں تیرے
فرشتوں میں ہر دم تری گفتگو ہے ।

- ۱۵۲ صور و رفتہ جس



ٹوٹ کر آئندہ سکھلا گیا اسرارِ حیات
آبرو چاہے تو کرختی خارا پیدا

آگ سی قوم کے سینے میں بھڑک اٹھتی ہے
ایک دل میں ہو اگر تازہ تمبا پیدا

عشق کو تنگی میدان عمل سے کیا خوف
 کہ جنوں ذرے سے کر لیتا ہے صمرا پیدا
 سر پکتی ہے پھاڑوں میں ابھی تک بجلی
 سنگ پھر کر نہ سکا شعلہ سینا پیدا
 جوئے بے مایہ نہ ہو ابر کرم سے نومید
 کیا عجب تو بھی کرے شوکت دریا پیدا
 چھ میں باقی ہے اگر کچھ اٹر سوز خلیل
 نارِ امروز سے کر گلشن فردا پیدا
 دل اگر خون ہے تو ہے درد بھی سامانِ نشاط
 گریہ تنخ سے ہے ہے خندہ مینا پیدا

- ۱ - پیاض اعجاز، ص ۲۸



کھول دروازہ خلوت گہ ناز اے ساقی
 دیکھ تو مجمع ارباب نیاز اے ساقی!
 خط گلزار میں قرطاسِ زمیں پر آخر
 دستِ فطرت نے لکھا حکم جواز اے ساقی!

ایک ہی گردش ساغر میں کیا تو نے تمام
ورنہ قصہ تھا محبت کا دراز اے ساقی!

عشق بے باک ہے مجبورِ نوا ہائے بلند
اس قدر پست نہ کر پرداہ سماز اے ساقی!

کیفِ یک گونہ، حقیقت ہے زمانے میں فقط
مے و مے خوارہ و بینا ہے مجاز اے ساقی!

بند رہتی نہیں مستی میں زبان واعظ
اس تک مے کونہ کر محروم راز اے ساقی!

امتیازِ قدحِ شیخ و بہمن کب تک
صورتِ بادہ ہے پیانہ گداز اے ساقی!

صورتِ سنگ میں ہے جلوہ معنیِ مستور
آنکھ کھلتی ہے تو پوچا ہے نماز اے ساقی!

- ۱ - پیاض چہارم، ص ۶



قدسیوں کو رشک اس جمعیتِ خاطر پڑھے
کچھ نہیں کھلتا کہ میں کس کے پریشانوں میں ہوں!

واعظوں کی بزم میں خاموش میں بیٹھا رہا
اپنا اپنوں میں ہوں، بیگانہ میں بیگانوں میں ہوں!

جوں امامِ دانہ تسلیج دنیا میں رہا
میں نہیں دانوں میں، لیکن پھر بھی ان دانوں میں ہوں!

جاوں دوزخ کو کہ جنت کو، مجھے کیا حکم ہے
تیرے دیوانوں میں، حیرانوں میں، مستانوں میں ہوں!



نقش ہے تقدیرِ تیرے خامہ تدبیر کا
ہے بغل پروردہ امروز ہر فردا ترا!
اک گھڑی میں شاخ سے پھوٹا، کھلا، مر جھا گیا
کیا یہی معشوق تھا اے بلبل شیدا ترا!

-۱ بیاض اعجاز، ص ۲۲

-۲ اینہا، ص ۲۶



حقیقت میں روحِ ابد ہے زمانہ

یہ امروز و فردا ہیں تیرا فسانہ

نہ ہو جب تک دل میں ایمانِ کامل

خودی بھی فسانہ، خدا بھی فسانہ

خودی کی حفاظت کوئی مجھ سے سیکھے
 غربی میں انداز ہیں خسروانہ
 فرگی کی دنیا ، فسوں سامری کا
 ادا دلبرانہ ، عمل ساحرانہ
 سزا پانے والی ہے یورپ کی غفلت
 کہ فطرت بھی رکھتی ہے اک تازیانہ
 نہ ہو گر یقین دیکھ لے سرجھکا کر
 ترے دل میں ہے دن تیرا خزانہ
 سفر میں نہ منزل کا رکھ کچھ تجھیں
 جلا دے کسی برق سے آشیانہ
 کوئی مردِ مومن جگا دے یہ بستی
 طریقے ہیں مشرق کے سب راہبانہ
 پتنگے ہیں نابود اور شمع گریاں
 ہوئی ختمِ حرمت پہ بزمِ شبانہ
 سکھاؤ اب اقبال کچھ قاہری بھی
 بہت کہہ چکے قصہ عاشقانہ



مرے نالے تو ایسے تھے کہ پتھر بھی پکھل جاتے
اللٰہی تیری دنیا میں کوئی درد آشنا بھی ہے
پسند آیا مجھے اے گل ترا اندازِ خاموشی
کہ تو اس باغ میں خاموش بھی، خونیں نوا بھی ہے ا

- ۱۔ بیاض اعجاز، ص ۶۶



غزلوں کے جزوی متروکات

غزل

ے یہ سرود قمری و بلبل فریپ گوش ہے
 خوف کچھ اس کا ترے فرقت نصیبوں کو نہیں
 حشر اوروں کا ابھی فردا ہے، ان کا دوش ہے
 گھل گیا آخر چمن میں ہستی بلبل کا راز
 لذت پرواز ہنگامے سے ہم آغوش ہے
 پوچھتی تھی گل سے کل بلبل کہ اے جان چمن
 بھید یہ کیا ہے کہ میں نالاں ہوں تو خاموش ہے
 بارہستی میں وہ کیالذت تھی ایسی اے حباب
 موچ پشت غم سراپا تو سراپا دوش ہے

۱۔ بیاض اعجاز، ص ۶۲



غزل

ے نالہ ہے بلبل شوریدہ ترا خام ابھی
 جلوہ گل کا ہے اک دام نمایاں بلبل
 اس گلستان میں ہیں پوشیدہ کئی دام ابھی
 ہم نوا لذت آزادی پرواز کجہ
 بے پری سے ہے نشیمن بھی مجھے دام ابھی

غزل

ے پردہ چہرے سے ہٹا انجمن آرائی کر
 دل ہے یک بین و یک انڈیش تو پرواکیا ہے
 بے خطر دیدہ بے تاب کو ہرجائی کرا

۱۔ روزگارِ فقیر، ص ۳۱۹



غزل

ے کبھی اے حقیقتِ منتظر نظر آلباسِ مجاز میں
 کوئی جا کے مسلمِ خستہ جاں کو سنائے میرا پیام یہ
 جو وطن ہے دشمنِ آبرو تو اماں ہے ملکِ حجاز میں

تجھے کیا بتائیئے ہم نشیں ہمیں موت میں جو مزا املا
نہ ملا مسح و خضر کو بھی وہ نشاط عمر دراز میں ا

۱۔ بیاض ابی از من



ظریفانہ قطعات

دارالسلطنت دہلی

ہو گیا زخمِ دلِ بنگال آخرِ مندل
وہ جو تھی پہلے تمیزِ کافر و مؤمن ، گئی
تاجِ شاہی یعنی کلکتہ سے دلی آ گیا
مل گئی بابو کو جوتی اور پگڑی چھن گئی ا

۱۔ پیاض اول، ص ۹۱



اک یہگ پارٹی ہے اس انجمن میں ایسی
دانائے انجمن بھی ، ناداں انجمن بھی

یہ عرض ہے جنابِ نواب سے کہ جن سے
قائم یہ انجمن ہے اور شاہِ انجمن بھی
کانج کے نوجوان جو گڑے تھے بن گئے ہیں
متاجِ مشورت ہیں پیراں انجمن بھی ۲

۲۔ پیاض سوم، ص ۱



کچھ یونیورسٹی میں ڈوبا ، جو باقی تھا بلقان گیا
کیا تم سے کہیں اپریل میں جلسہ سالانہ بھی آتا ہے
پر جیب ہماری خالی ہے، اب چندوں سے کچھ کام نہیں
ہاں گا ہے بگاہے بھر بقا لیگ کا وی پی آتا ہے ۱

-۱ بیاض سوم، ص ۱



کہی اچھی نقیبِ نجمن نے
وہ سمجھے گا اسے جو کارداں ہے
خدا واحد ہے ، دو ناظم ہیں اپنے
دو عملی میں ہمارا آشیاں ہے ۲

-۲ بیاض سوم، ص ۱، تتمن، اکتوبر ۱۹۱۷ء



ہر محکمے میں عہدے تقسیم ہوں برابر
ہوتی نہیں ہے ہم کو جنگ و جدل سے سیری
خفیہ پولس میں جب سے حد ہو گئی ہے قائم
ہندو ہیں پیٹ افسر مسلم ہیں آزری ۳

-۳ بیاض سوم، ص ۲



انسان ہوئے مہدّب لیکن مزہ توجہ ہے
جنگل میں کہہ رہی تھی ہاتھی سے کل یہ ہتھنی

تقریر کو کھڑی ہو کلو میاں کی بیوی
پر دھان ہو سجما میں بنی کی دھرم پتھنی

-۱ بیاض سوم، ص ۲



جناب شیخ کو پلواؤ خاص لندن کی
عجیب نسخہ ہے یہ خود فرامشی کے لیے
ہمارے حق میں تو جینا بتر ہے مرنے سے
جو زندہ ہیں تو فقط آپ کی خوشی کے لیے

ہوا میں جینے سے بیزار جب تو فرمایا
”کہاں سے لاؤ گے بندوق خودشی کے لیے“ ۲

-۲ بیاض سوم، ص ۵



اقبال نے مزاج جو پوچھا تو شیخ نے
موزوں کیا یہ شعر زبان سلیمان میں

نیلام خرقہ چندہ ٹرکی کے واسطے
عمّامہ رہن مدرسہ بیٹوں کی فیس میں

-۳ بیاض سوم، ص ۶

اغراض مختلف کی ہے پیکار ہند میں
ہر قوم پائے بندِ رسوم و قیود ہے
ممکن نہیں کہ صلح ہو انہن کے دور میں
نقصان یکہ بان کا، گھوڑے کا سود ہے ۱

-۱ بیاض سوم، ص ۶



مضمون انوکھے بگالی اخباروں میں چھپواتے ہیں
سرکار رعیت پرور ہے کیوں ناحق شور مچاتے ہیں
ہے خوب صفائی شہروں کی اور پارک بھی بنتے جاتے ہیں
گوپیٹ میں اپنے خاک نہیں پرتازہ ہوا تو کھاتے ہیں ۲

-۲ بیاض سوم، ص ۹



اسمِ اعظم کا وہ ذکرِ صحیح گاہی اب کہاں
شیخ کے دل میں اگر کچھ ہے تو حب جاہ ہے
ذکرِ حق، مسلم کے گھر سے ہو گیا رخصت مگر
ایک طوٹے کی زبان پر پاک ذات اللہ ہے ۳

-۳ بیاض سوم، ص ۹



جامع و مانع کوئی تعریفِ مسلم چاہیے
ذہن میں میرے اصولِ منطق و قانون ہے

وجودِ داری میں تو ہوتا ہے عموماً مستغیث
ہو تنازع کوئی دیوانی تو وہ مدفون ہے ۱

-۱ بیاض سوم، ص ۹

ممکن نہیں کہ ایک ہی بازار میں چلیں
ہم سکے اور دھات کے، وہ اور دھات کے

مخلوط انتخاب سے ہے نا امید ہند
پابند، یاں کے ووٹ بھی ہیں چھوٹ چھات کے ۲

-۲ بیاض سوم، ص ۱۰

یوں مسئلہ زبان کا حضرت نے حل کیا
پوچھا جو میں نے کوئی طریقہ بتایے
”پنجابی گھر میں بولیے، اردو سُٹچ پر
سینس کے کاغذات میں ہندی لکھائیے“ ۳

-۳ بیاض سوم، ص ۱۰

انسان نے سیکڑوں جم و دارا کیے پسند
کچلا اسے جنمھوں نے عذابوں کے بوجھ سے

دریائے ہست و بود کی رفتار ہے وہی
دھتی ہے سطح آب حبابوں کے بوجھ سے

-۱ پیاض سوم، ج ۱۷



وڈوں پہ منحصر نہیں کوںسل کی ممبری
عہدہ ہے یہ جدید ، جدید امتحان ہے
ہے شنخ کم زبان تو برہمن زبان دراز
اس بات میں وہ جیتے گا جو کم زبان ہے ۲

-۲ پیاض سوم، ج ۱۸



ہندوستان میں جزو حکومت ہیں کوںسلیں
آغاز ہے ہمارے سیاسی کمال کا
ہم تو فقیر تھے ہی ، ہمارا تو کام تھا
سیکھیں سیقتہ اب امراء بھی سوال کا ۳

-۳ پیاض سوم، ج ۱۹



بخت مسلم کی شب تار سے ڈرتی ہے سحر
تیرگی میں ہے یہ شب، دیدہ آہو کی طرح

ہے اندر ہیرے میں فقط مولوی صاحب کی نمود
بن کے نہش العلماء پھرے ہیں جگنو کی طرح ا

-۱ بیاض سوم، ص ۵۶، زمانہ، جنوری ۱۹۱۵ء



آسائ ہے اب تو ہندو و مسلم کا اتحاد
کعبے کو پھر شریف نے بتخانہ کر دیا
جو شِ جنوں میں آج سنادی پتے کی بات
تو نے کمال اے دلِ دیوانہ کر دیا
کہتا تھا کوئی یونیورسٹی کے ہال میں
”ڈگری دلا کے دین سے بیگانہ کر دیا“

-۲ بیاض اعجاز، ص ۲۷ (دسمبر ۱۹۱۹ء)



ہاتھوں سے اپنے دامنِ دنیا نکل گیا
رخصت ہوا دلوں سے خیالِ مفاد بھی
قانونِ وقف کے لیے لڑتے تھے شیخ جی
پوچھو تو وقف کرنے کو ہے جائداد بھی؟

-۳ بیاض اعجاز، ص ۱۱۲



باهر ہوئے جاتے ہو کیوں جامے سے
پوچھو کسی پنڈت سے نہ علّامے سے
میں تم کو بتاتا ہوں یونیورسٹی کیا ہے؟
پتلون کی تکرار ہے پاجامے سے

۱- اوراقِ گم گشته، ص ۳۷



بے سلطنت قوم یا جسم بے روح

ہے قوم جسم، سلطنت اس میں ہے مثلِ روح
جب یہ نہیں تو قوم نہیں بلکہ لاش ہے
سمی شغال و گرگ سے جنبش ہوئی اگر
نافهم سمجھے قوم میں خود انبعاث ہے
البتہ زندگانی شخصی کا ہے وجود
قانون میں ہر اک کے لیے زندہ باش ہے
پیانہ ہائے سانحنة شاہ وقت پر
محروم طالبین کی فکرِ معاش ہے
بے علم مذهبی کے ہیں اخلاق نادرست
اس کی خرابیوں سے تو دل پاش پاش ہے

کچھ خاک میں ملیں گے تو کچھ ہوں گے جزو غیر
یہ مسئلہ صحیح ہے گو دخراش ہے

اپنی یہ احتیاط کہ بوسے پہ اکتفا
اس پر بھی یہ عتاب کہ تو بدمعاش ہے

-۱ زمانہ کانپور، جولائی ۱۹۲۰ء



گاندھی سے ایک روز یہ کہتے تھے مالوی
کمزور کی کمnd ہے دنیا میں نارسا
نازک یہ سلطنت صفت برگ گل نہیں
لے جائے گلستان سے اڑا کر جسے صبا

گاڑھا ادھر ہے زیپ بدن اور زرہ ادھر
صرصر کی رہ گزار میں کیا عرض ہو بھلا

پس کر ملے گا گرد رو روزگار میں
دانہ جو آسیا سے ہوا قوت آزمایا

بولا یہ بات سن کے کمال وقار سے
وہ مرد پختہ کار و حق انگلش و باصفا

”خارا حریف سعی ضعیفان نمی شود
صد کوچہ ایست در بن دندال خلال را“

-۲ زمیندار، ۱۳ نومبر ۱۹۲۱ء

محنت و سرمایہ دنیا میں صاف آرا ہو گئے
دیکھئے ہوتا ہے کس کس کی تمناؤں کا خون

حکمت و تدبیر سے یہ فتنہ آشوب خیز
ٹل نہیں سکتا و قد کُنْتُمْ بِهِ تَسْتَعْجِلُونَ

کھل گئے یاجون اور ماجون کے لشکر تمام
چشمِ مسلم دیکھ لے تفسیرِ حرفِ ینسیلُونَ ۱

۱- باقیاتِ اقبال، ص ۳۶۳، صوفی، دسمبر ۱۹۲۱ء



مالوی

اتنی خدمت کی ہے خلقِ اللہ کی
دیکھئے ہوتے ہیں کب سُر مالوی

مسلم ناداں کو کیا معلوم ہے
کس خدا کے ہیں پیغمبر مالوی

خوب تھا یہ خالصہ جی کا بچن
کب ہے گاندھی کے برابر مالوی

مرد میداں گاندھی درویش خو
اور کونسل کے سپیکر مالوی ۲

۲- بیاض چارم، ص ۶ (تحریر ۱۹۲۲ء پریل ۱۹۲۲ء) زمیندار، ۱۹۲۶ء پریل ۱۹۲۲ء

خدا کی زمیں تھی مزارع نے جوتی
سمائی مگر چودھری جی نے کھائی

نہیں بار، صاحب کے ٹیبل پہ اس کو
اگر روپ بسکٹ کا دھارے خطائی

پڑی خوب جمن کے ہاتھوں نصیب
گئی عرس میں اور شب بھر نہ آئی

۱۔ بیاض چہارم، جس



ہند کی کیا پوچھتے ہو اے حسیناں فرنگ
دل گراں، ہمت سبک، ووٹر فزروں، روزی ننگ

بے نکٹ، بے پاس، بھارت کی سیاسی ریل میں
ہو گیا آخر مسیتا بھی معِ اسباب بک

”لُكْ وِدن“ کا حکم تھا اس بندہ اللہ کو
اب یہ سنتے ہیں نکلنے کو ہے ”مسلم آؤٹ لُكْ“

کیا عجب پہلے ہی لیدر میں یہ کر دے آشکار
کس طرح آیا کوئے کراٹ گیا صاحب کا لگ

ختم تھا مرحوم اکبر پر ہی یہ رنگ سخن
ہر سخن ور کی یہاں طبع رواں جاتی ہے رُک

قافیہ اک اور بھی اپھما تھا لیکن کیا کریں
کر دیا متروک دہلی کے زباں دنوں نے مگ ا

-۱ بیاض چہارم، ص ۶، صوفی، فروردی ۱۹۲۳ء



عمل عاشقوں کے ہیں بے طور سارے
نہیں اس کمیٹی کا کوئی اجڑا

تمہیں ہند ، سرمایہ دارو مبارک
سلامت مجھے میرا فیضی ، یونگڈا

میں ڈنڈے پشاکر ، تو انڈے پر راضی
مرا پیر ڈنڈا ، ترا پیر انڈا^۲

-۲ بیاض چہارم، ص ۶



پیغامِ اتحاد

اخبار میں یہ لکھتا ہے لندن کا پادری
ہم کو نہیں ہے مذہبِ اسلام سے عناد

لیکن وہ ظلم نگ ہے تہذیب کے لیے
کرتے ہیں ارمنوں پہ جو ترکانِ دوں نہاد

مسلم بھی ہوں جملیتِ حق میں ہمارے ساتھ
مٹ جائے تا جہاں سے بنائے شر و فساد

یہ بات سن کے خوب کہا شاہ نواز نے
”بلی چو ہے کو دیتی ہے پیغامِ اتحاد“

-۱ بیاض چہارم، ص ۸



دستور تھا کہ ہوتا تھا پہلے زمانے میں
ملا کا، مختسب کا، خدا کا، نبی کا ڈر
دو خوف رہ گئے ہیں ہمارے زمانے میں
مضموں نگار بیوی کا، سی آئی ڈی کا ڈر

-۲ سرود درفتہ، ص ۲۳۲، انقلاب، فروری ۱۹۲۶ء



ظریفانہ قطعات کے جزوی متروکات

قطعہ:

مشرق میں اصول دیں بن جاتے ہیں
شعر اول:

ہندی ناداں ہیں کہ چلاتے ہیں
یورپ سے برابری کی ٹھہراتے ہیں

اشعار، بانگ درا، ص ۲۸۸



گائے اک روز ہوئی اونٹ سے یوں گرم سخن

شعر:

جان بل ہانکتا ہے ایک ہی لاثی سے ہمیں
یعنی ہے یک جہتی اس کی حکومت کا شعار

قطعات / رباعیات

رباعی

پھر ہے اگر علم سے بے گانہ ہے
بے عقل ہے، بے ہوش ہے، دیوانہ ہے
کیا لہو و لعب میں آبرو پائے گا
نادان چھلنے کو یہ پیانہ ہے

۱۔ ماؤنو، اقبال نمبر ۷۷۶ء



بنائے قومیت

تو قیس نہیں تو تجھ کو بن سے کیا کام
زر پاس نہیں تو راہرن سے کیا کام

مسلم کی بنائے قومیت ہے اسلام
مسلم ہے اگر تو تو وطن سے کیا کام

- ۲ - باقیاتِ اقبال، ص ۲۰۷

طائزہ شام

لبریز ہے سرود سے تیرے سکوتِ شام
طائزہ کہاں ہے ایک طسم نوا ہے تو
انسان کی ہے جو شام وہ تاروں کی ہے سحر
خوابیدہ ہیں نجومِ اذال کی صدا ہے تو

۱ - روزگار فتحی، ص ۳۲۷



قطعہ

اے حباب بھر اے پورڈہ دامانِ موچ
کچھ پتہ ملتا ہے تجھ سے اپنی ہستی کا مجھے
گھل گئی پشمِ تماشا اپنی جس دم اے کلیم
طور ہر ذرے کے دامن میں نظر آیا مجھے
موت یہ میری نہیں میری اجل کی موت ہے

کیوں ڈروں اس سے کہ مر کر پھر نہیں مرنा مجھے ۲

نوازِ اقبال، ص ۲۹۶



قطعہ: برائے مشاعرہ بزم اردو لا ہور

بھلی کی زد میں آتے ہیں پہلے وہی طیور
جو اس چمن سرا میں بلند آشیاں رہے

موقوف آرزو ہے تو نانیٰ حیات
پیریٰ شباب ہے جو تمٹا جوان رہے

کچھ اور شے نہیں ہے وہی زندگی ہے موت
جس زندگی میں کاؤشِ سود و زیاد رہے ۱

روزگارِ فقیر، ص ۳۰۵



قطعہ

گم گشته کنعاں ہے اے خوگرِ زندگی تو
ہستی کے خیاباں میں ہر پھول زیخا ہے

چاہے تو بدل ڈالے ہیئتِ چنستان کی
تو ہستی بینا ہے ، دانا ہے ، تو نا ہے ۲



مکافاتِ عمل

ہر عمل کے لیے ہے رُد عمل
دھر میں نیش کا جواب ہے نیش

شیر سے آسمان لیتا ہے
انتقامِ غزال و اشتر و میش

سرگزشتِ جہاں کا سر خفی
کہہ گیا ہے کوئی ٹکو اندیش

شع پروانہ را بسوخت دے
زود بربیاں شود بروغنِ خویش ا

۱۔ باقیاتِ اقبال، جس



جلیانوالہ باغِ امر تسر

ہر زائرِ چن سے یہ کہتی ہے خاک باغ
غافل نہ رہ جہاں میں گردوں کی چال سے

سینچا گیا ہے خونِ شہیداں سے اس کا تختم
تو آنسوؤں کا بُخل نہ کر اس نہال سے ا

۱۔ رحمت سفر، ص ۱۵۵



رباعی

گردوں کو کوئی زمین کر سکتا ہے
حکمت جو ہے مشین کر سکتا ہے
ٹکڑے ٹکڑے وہ چین کر سکتا ہے
جو ایک کو تین تین کر سکتا ہے

۹۔ نظم لا الہ الا اللہ (ضربِ کلیم) کے متزوکہ اشعار

ابھی حال ہی میں خالد نظیر صوفی کی کتاب ”اقبال دروں خانہ“ (حیات اقبال کا خانگی پہلو)
شائع ہوئی ہے۔ جس میں اقبال کی نظم لا الہ الا اللہ (مشمولہ ضربِ کلیم) کے چند ایسے اشعار شائع
ہوئے ہیں جواب موجودہ نظم میں شامل نہیں ہیں۔ ان اشعار کا مخذ علامہ کی بہن کریم بی بی کا وہ
بیاض ہے جو خالد نظیر صوفی کے مطابق اب تک محفوظ ہے۔

خودی خدا کا نشاں لا الہ الا اللہ
خدا خودی سے عیاں لا الہ الا اللہ

نظام کن میں اگر تو پچشم دل دیکھے
خودی ہے روح رواں لا الہ الا اللہ

جہاں عشق و جنوں ہے حقیقتِ روشن
تری خودی میں نہاں لا الہ الا اللہ

اگر تو شان و مقامِ خودی کو پہچانے
ترے ہیں دونوں جہاں لا الہ الا اللہ

ہوا ہے غیر کی محفل میں جا کے تو رسوا
حرم ہے تیرا مکاں لا الہ الا اللہ

دل و نظر میں تقاوٹ کبھی نہیں ممکن
اگر ہو ورد زبان لا الہ الا اللہ

تو اپنا آپ نگہباں نہیں گلہ کس کا
کہاں کا جور زمان لا الہ الا اللہ

مجاہدانہ بسر کر قلندری آموز
یکی ہے مقصد جاں لا الہ الا اللہ

خطیب سحر بیانی سے کر گیا مسحور
خدا کا ذکر کہاں لا الہ الا اللہ

اگر مقام محبت نظر میں ہو تیرے
سبک ہے بارے گران لا اللہ الا اللہ

۱۔ اقبال درون خانہ (حیات اقبال کا نگاری پبلو) ص ۳۸



دوسرا کلام

(۱۹۲۵ء)

”بال جریل“، ”ضربِ کلیم“
”ارمنانِ حجاز“ کے متروکات

- ✿ مکمل متروکہ نظمیں / قطعات
- ✿ نظموں کے جزوی متروکات
- ✿ غزلوں کے جزوی متروکات
- ✿ متروکہ قطعات / رباعیات

کلیات باقیت شعر اقبال

۸۳۶

دوسوم کا کلام (۱۹۲۵ء تا ۱۹۳۸ء)

مکمل متروکہ نظمیں (بال جریل)

نظم

یہ عالمِ گل ، یہ عالمِ دل
دونوں کی ہے اپنی اپنی منزل
وہ سست قدم یہ تند رو ہے
دونوں کے لیے سفر ہے مشکل

یہ راز نہ کھل سکا کسی پر
کیوں کر ہوئے ہم سفر دل و گل
منزلِ گل کی مماتِ جاوید
منزلِ دل کی حیاتِ جاویدا

- ۱ -
بیان پنجم، ج ۷۱



ز میں وزمانہ

(زمین)

جہاں میرے اسرار سے بے خبر ہے
 حوادث کی میں اک لحد ہوں پرانی
 کوئی حد ہے میری شکم خواریوں کی
 مرا لقہہ ہر امت باستانی
 مری خاکِ خاموش میں مل گئے ہیں
 ستم ہائے تدریجی و ناگہانی
 مری خاک میں نادری کا زمانہ
 مری خاک میں قبرِ چنگیزخانی
 اُدھر سرگوں کا خود کو رومیوں کے
 اُدھر سرگوں رایت گورگانی
 لپیٹے ہوئے اپنے اپنے کفن میں
 یہ فرعون اول ، وہ فرعون ثانی
 وہ انبارِ جشید کی استخوانی
 یہ مشتِ گل رسم سیستانی

برون زمیں جلوہ چند روزہ
درون زمیں ، ظلمتِ جاودائی

-۱ بیاض پنجم، ص ۲۱: نظم در اصل "زمانہ" کلیات، ص ۳۲۱ کا ابتدائی حصہ تھی



خطاب به فرزند آدم

تری نے میں ہے نغمہ جریل
ترا دل کلیم و مسح و خلیل

ترا دل کشاندہ کائنات
ترا دل رباندہ کائنات

ستاروں سے اوپھی تری مشت خاک
متاع دو عالم تری جان پاک

تو ہے حاصل پیچ و تاب وجود
مفسر ہے تیری کتاب وجود

جهاں باجهات اور تو بے جهات
جهاں بے ثبات اور تو باثبتاں

-۲ بیاض پنجم، ص ۲۳



مکمل نظمیں / قطعات (ضرب گلیم)

عورت

طریق صوفی و مُلا بدل گیا لیکن
 خدا کے مست قلندر کی شوختیاں نہ گئیں
 کل اس نے اپنے مریداں خاص سے یہ کہا
 ملا نہ مجھ کو کوئی مرد زن شناس کہیں
 سرورِ بادہ سے ہوتی ہے آشکار عورت
 سرورِ بادہ اگر ہے تو ہاں، نہیں تو، نہیں، ا

بیاض ہفتہ، ص ۲

۱-



برطانیہ

سنا ہے میں نے کہ برطانوی پشیماں ہیں
 ہمیں نئی مددگاری سے آشنا کر کے

نہ عقدہ کھول سکے ہیں یہ آرستاں کا
نہ رخت ہند کوتہ کر سکے ہیں واکر کے

بیاض ہفتہ، ص ۳

-۱

غلاموں کی تبلیغ

کر رہا ہے پیر کی دوں فطرتی کو آشکار
دردِ محکومی کا یہ دارو کہ حاکم ہو مرید
اپنا مذہب حکمران کے سامنے کرتا ہے پیش
بندہ حکوم آزادی سے ہو کر نا امید^۲

بیاض ہفتہ، ص ۳

-۲

وحدتِ عرب

یہ فلسطینی وہ شامی یہ عراقی وہ عرب
مشکلیں یورپ کے عیاروں کی آسان ہو گئیں
میں نے دیوارِ حرم پر لکھ دیا غالب کا شعر
”ماتین جب مٹ گئیں اجزاء ایماں ہو گئیں“^۳

بیاض ہفتہ، ص ۲

-۳

تورانی تحریک

نسل تتری چینی و عمانی و روئی
لیکن نہیں نومید مری جان پر امید
منہب نہ سہی وحدت اقوام کی بنیاد
کہتا ہے بشپ بھی کہ یہ تثییث ہو تو حیدا

-۱ بیان ہفتہ مص

صلائے عام

صلائے عام ہے مشرق کے تشنہ کاموں کو
درخشن آب ہوں میں جلوہ سراب نہیں
مری نوا نے دیا اس شر کو ذوق نمود
کہ تیری خاک میں ہے اور بے حباب نہیں

اسی محیط سے طوفاں مرا الجھتا ہے
کہ جس کی موج سبک خیز و بے حباب نہیں

زریں فام ، طلوع و غروب کا پابند
مرے زمانے کے لائق یہ آفتاب نہیں ۲

-۲ بیان ہفتہ مص



تنسیخِ جہاد

ہے دم بدم تغیر احوالِ زندگی میں
رہتی نہیں ہمیشہ میروں کے گھر میں میری

نچیر اب کہاں ہے اس نیلگوں فضا میں
فطرت سکھا رہی ہے شاہیں کو موش گیریا

-۱ بیاض ہفتہ، حصہ



صوفی

لاہوت سے محروم ہے یہ تارک ناسوت
بے چارے کے ہاتھوں میں نہ ناسوت نہ لاہوت

ہنگامہ امروز کا مفرور سپاہی
آنکھوں میں کچھ نہ عالم جبروت

حق اور صنم خانہ باطل کا پچاری
اللہ یہ مومن ہے کہ مومن کا ہے تابوت ۲

-۲ بیاض ہفتہ، حصہ ۸



درویش

مگر رکھتا ہوں میں بھی اس مسلمان گُش مسلمان سے
فرنگی نے بہت مہنگی خریدی جس کی بے کیشی
خوش اسلوبی سے کہہ سکتا ہوں اپنا ماجرا لیکن
نہیں ہے زخم کھا کر آہ کرنا شان درویش
مقام ایسے بھی مردان ، خدا کو پیش آتے ہیں
کہ خاموشی ہے شیری ، گفتگو رو بائی و میشی ا

- ۱ -
بیانِ فتح، ص ۹



حجاب

فروغ طبع نسوانی ، خود آرائی و پیدائی
اسی سے عالم تہذیب کی بڑھتی ہے پہنانی
رہے حد میں تور و شن ہے شبستانِ حیات اس سے
گذر جائے اگر حد سے تو ہے فطرت کی رسوانی

نہ ہو بے قید ، بے قیدی فسادِ زندگانی ہے
یہ فطرت ہے تو زینت کا چھپانا عین دانائی ۱

-۱ بیاض ہفتہ، ص ۱۰



حیاتِ ابدی

دل مرا فقر کے اسرار سے بیگانہ نہیں
گرچہ رکھتا نہیں میں سر پر کلاہِ نمدی
عقل کہتی ہے جسے سلسلہ شام و سحر
اسی پردے میں ہے پوشیدہ حیاتِ ابدی ۲

-۲ بیاض ہفتہ، ص ۱۳



توبہ

یہ رمزِ غریب ہے کہ جس سے
ہے اہل صفا کا سینہ روشن
پوشیدہ گناہ میں ہے توبہ
زمیون میں جس طرح ہے رون ۳

-۳ اسرائیلی تصوف: ایک مقولہ ص ۱۷

آزادی شمشیر

عصر حاضر کی بیوٽ کے علم داروں کا
تھا یہ ارشاد کہ منسون ہوا حکمِ جہاد
کون فطرت کے تقاضوں کو دبائتا ہے
شرع انگریز نے کرڈالی ہے شمشیر آزادا

- ۱ صفحہ پانچ



مکمل نظمیں ارمغانِ حجاز (اردو)

خردمندانِ دوزخ کے مقوے

بند۔ ۱

بہت شیریں ہیں گو مشرق کے اندازِ غزل خوانی
گمراں ساز کے ہر تار میں ہے مرگ پنهانی
نکلوائے گئے اگلے جہاں سے ہند کے شاعر
خدا نے خوب کی، اپنے فرشتوں کی نگہبانی

بند۔ ۲

چھپا نہ اپنی نگاہوں سے آشیاں اپنا
بلند تر ہے ستاروں سے گو سرود ترا
شبیہِ حور و جناب، عالمِ خیال میں کھینچ
گرنہ بھول کہ دوزخ میں ہے وجود ترا

- ۱ -
بیاضِ هشتم، ص ۲۳



اقبال کا غلاموں سے خطاب

دورِ مکومی میں راحتِ کفر، عشرت ہے حرام
 دوستوں کی چاہ، آپس کی محبت ہے حرام
 علم نا جائز ہے، دستارِ فضیلت ہے حرام
 انتہا یہ ہے، غلامی کی عبادت ہے حرام
 سایہِ ذلت سے مومن کا گزرنا ہے حرام
 صرف جینا ہی نہیں ہے بلکہ مرنا ہے حرام।

اخبار ایمان، ۹ جنوری ۱۹۳۷ء

۱-



شاعر کے فرضی نام سے نظمیں میرزا محمود اور سرفصل حسین

سامنے دونوں کے ہے دین و سیاست کی بساط
 لائے ہیں دونوں کھلاڑی اپنی اپنی کعینیں
 نقطہٴ فائے فرنگی سے ہے دونوں کی کشود
 یہ وہی نقطہ ہے جس سے عین ہو جاتا ہے غین

انتشارِ ملتِ بیضا ہے دونوں کی غرض
متحد کیوں کر نہ ہوں محمود اور فضلِ حسین

لذت و حرکت سے گو محروم ہیں دونوں مگر
نحوِ انگلش میں روا ہے التقائے ساکنین

یہ ہوائے قادیاں تھی یا ہوائے کہسار
بجھ گئی افسوس بے چارے ظفر کی لاثین

اب حرمیم قادیاں میں ہے بٹالہ بھی شریک
لازم آیا مولوی پر سجدہ سوئے قبلتین ا

- احسان اخبار، بحوالہ ڈاکٹر میاں عبدالرشید (مرجوم)



پنج ہزاری نبی

مُحَمَّد نے چھیڑا جو نبوت کا فسانہ
کہنے لگا سرفصل کا اک تازہ حواری

کھانے کو میسر تھا نہ پینے کو میسر
اللہ کے نبیوں نے یونہی عمر گذاری

اللہ سے بہتر ہے خداوند فرنگی
ہر صوبے میں ہیں جس کے نبی پنج ہزاری ا

احسان اخبار، بحوالہ ڈاکٹر میاں عبدالرشید (مرجم)

-۱



"Come to me"

سوئے کوہسار اڑ گیا مولوی
بڑے بول نے جب کہا "کم ٹومی"
کوئی مفتی شہر سے پوچھتا
یہ کفر خنی ہے کہ شرک جلی
”مر او را رسد کبریا و منی
کہ ملکش قدیم است و ذات غنی“
مگر سادگی سے یہ سمجھا ظفر
کہ نوشیدنی ہے ٻالے کی ٹی ۲

احسان اخبار، بحوالہ ڈاکٹر میاں عبدالرشید (مرجم)

-۲



لَا إِلَهَ إِلَّا فَرَنْگِی

ہو گئی ہے مادیاں قادیاں اس پر سوار
اب کھاں ہے وہ سوارِ مادیاں قادیاں

التوا کیوں اس قدر اس کی اشاعت میں ہوا
 ٹپھی ٹپھی نے اڑالی ”ارمنگان قادیاں“
 لو فرنگی کی اولو الامری سے باز آیا ”پسر“
 کس قدر بدلتے زمین و آسمان قادیاں
 خیر اب پنجاب کی مجھ کو نظر آتی نہیں
 ہے بٹالے کے گلے میں رسماں قادیاں

اس قدر پنجاب میں بامِ وزارت ہے بلند
 چور چڑھتے ہیں لگا کر نردبان قادیاں
 لاط سے روٹھے، گئے پنڈت کے استقبال کو
 دیکھ کس روزن سے نکلا ہے دمانِ قادیاں
 نیشنل کور و طوف شملہ و متعہ جہاد
 خود غلام احمد نہ سمجھا چیستانِ قادیاں
 لا الہ الا فرنگی ، کلمہ دین بروز
 ”الفرنگی اکبر“ آوازِ اذان قادیاں

احسان اخبار، بحوالہ ڈاکٹر میاں عبدالرشید (مرجوم)

۱-



اتحاد پارٹی

زبان و بیان ہر دو نابالغانہ
 رسول کے مضامیں ہیں ”نور احمدانہ“
 ابھی تازہ پرواز ہیں اتحادی
 مناسب ہے ان کے لیے ”آشیانہ“
 کوئی یونین کے جواں ممبروں کو
 سنا دے مرا نکتہ عارفانہ

ق

کہ چوہوں کو غفلت مناسب نہیں ہے
 طریقے ہیں بلی کے گو راہبانہ
 بٹالے میں بھی رنگ ہے قادیاں کا
 کہ ہے ”کم ٹومی“ کی ندا ملہمانہ
 مسلمان مانگیں کلیسا سے فتویٰ
 موحد چلیں جادہ مشرکانہ
 مری کشت ویراں کو اللہ کافی
 کہ بادل برستے ہیں بے ”آبیانہ“

الٹ دے گا کون اس بساطِ کہن کو
زمانہ ، زمانہ ، زمانہ ، زمانہ

احسان اخبار، بحوالہ ائمہ میان عبدالرشید (مرحوم)

۱-



اتھادی

بُوڑھے ووڑ نے کہا اپنے جواں بیٹے سے
”یہی بندے ہیں خداوند فرنگی کو پسند
ہم فقط اُشتُرک و گاؤ و خروبرہ و میش
اتھادی ہیں گورنر کی سواری کے سمند“

سن کے بیٹے نے کہا ”آپ بجا کہتے ہیں
مرتبے ان کے ہیں سرکار کے نزدیک بلند
جمول زربفت کی بخشی ہے فرنگی نے انہیں
میرے تہبند میں ہیں ایک نہیں سو پیوند
خواجگی ان کی مسلم ہے زمانے میں مگر
”خواجگانند کہ ناں از کفِ مزدور برند“^۲

احسان اخبار، بحوالہ ائمہ میان عبدالرشید (مرحوم)

۲-



ایک مکالمہ

اتّحادی:

دین و مذهب سے نہیں اپنی سیاست کو غرض
سارے پنجاب کی بہبود ہے اپنا مقصود
کفر و دین اگلے زمانے کی تختن سازی ہے
ہیں سمجھی ایک کہ ہے سب کا فرنگی معبد



راجہ نرمندر ناٹھ:

وہی ڈیڑھ اینٹ کی مسجد ، وہی محراب کہن
وہی دیرینہ امام اور وہی ذوقی سجود
وہی چھوٹو کے چھٹیے ، وہی سرفصل حسین
اندریں چشمہ ہماں آب رواں ہست کہ بوڈا

احسان اخبار، بحوالہ امیری میاں عبدالرشید (مرحوم)

-۱-



احرار اور اتحادِ ملک

ذرا سن لو بزرگانِ بھم آویز کے قصے
بڑے لوگوں کے اشغالِ عداوت بیز کے قصے

ادھر ناگفتني ، احرار کي مسجد سے بیزاری
 ادھر اک عقدہ مشکل ہیں دستاویز کے قصے
 ادھر ہیں خالصہ جی کی رضا جوئی کے افسانے
 ادھر ایماۓ فتنہ خواہی انگریز کے قصے
 یہ کہتے ہیں غلط ہے آپ کا دعوائے فرہادی
 سناتے ہیں ادھر وہ حیله پرویز کے قصے
 یہ کہتے ہیں مسلمانوں کو مسجد مل نہیں سکتی
 عبث ہیں سب یہ تحریک جنوں آمیز کے قصے
 یہ کہتے ہیں تمہاری عافیت کوٹھی ہے غداری
 ڈراتے ہیں تمہیں سکھوں کی تنخی تیز کے قصے
 مریضِ قوم کو یہ ڈاکٹر نجھے نہیں دیتے
 انڈلیے جا رہے ہیں کان میں پرہیز کے قصے ۳

احسان اخبار، بحوالہ ڈاکٹر میاں عبدالرشید (مرحوم)

۱-



سورا حج کا خوف

کہتا ہے یہ اڑ جائے گی ہندو کی ثقاافت
 ڈرتا ہے وہ لٹ جائے گی مسلم کی شرافت

اندیشہ اسے یہ ہے کہ مٹ جائے گی ہندی
اردو پہ، اسے فکر ہے، آ جائے گی آفت
یہ ٹام کی ٹوپی کو کہے رام کی چھتری
انگریز کے سائے میں بنائے وہ خلافت
چلتا ہے ”مسیتا“ بھی اسی خوان کے ریزے
جس خوان پہ کھاتا ہے ”مُلارام“ ضیافت
ایماۓ فرنگی ہو تو مسکین ہیں دونوں
آپس کا جو قصہ ہو تو کچھ رحم نہ رافت
قوموں کو لڑانے میں ہے لیدر کی ترقی
پیشہ ہے جو پرچار تو بیوپار صحافت
ایوان تمثیر ہے مسلمان کا تدبیر
ہندو کی سیاست ہے کہ دُکان نظرافت ا

احسان اخبار، بحوالہ ڈاکٹر میاں عبدالرشید (مرجوم)

۱-



اتحادی حکومت کی مثلث

ادھر یونین نے سکندر نکالا
ادھر ہندوؤں نے نزدروں سنبھالا

وہاں خالصہ جی کی محفل تو دیکھو
 جگندر کی لو نے کیا ہے اجala
 توقعِ دلاتی ہے تجھیںِ نھلی
 مثلث یہ بن جائے گی لا محلا
 کہا میں نے اے نکتہ رس اتحادی
 دوارا ہو ، مکتب ہو یا پاٹھ شala
 کھلے گا اگر تو گورز کے ہاتھوں
 پڑا ہے غلامی کا ان سب پہ تala
 گلے میں اٹک جائے گا بن کے کانٹا
 وزارت کا عہدہ نہیں تر نوالا

احسان اخبار، بحوالہ ڈائزئری میاں عبدالرشید (مرحوم)

۱-



دیوتا سروپ بھائی پر مانند جی

ڈرتے نہیں ہیں استری جاتی کے قہر سے
 دیوی پروف بن گئے ہیں دیوتا سروپ
 ہندو کی رگ میں خونِ شجاعت ہے موجزن
 گویا وہ دال چھوڑ کے پینے لگا ہے سوپ

بھائی جی ہو گئے کسی آسیب کا شکار
سلگائیں آ کے مالوی ہندو سجھا کی دھوپ ا

احسان اخبار، بحوالہ ائمہ میان عبدالرشید (مرحوم)

۱-



اتکاد پارٹی اور منصب وزارت

چودھری سر شہاب الدین جو پہلے اپنیکر تھے انہیں وزیر تعلیم بنادیا گیا۔

پنجاب میں ہوتی ہے مناصب کی تجارت
لو آج صدارت ہوئی قربان وزارت

وہ ”تین ہزاری“ تھا یہ ہے ”پانچ ہزاری“
دی چوہدری صاحب کو سکندر نے بشارت

عہدوں کے لیے لڑتے ہیں سرفصل کے پیرو
محنت کہیں مرحوم کی جائے نہ اکارت

جس طرح سے ممکن ہو جماعت کو بچاؤ
سودا وہ کرو جس میں نہ ہو نیم خسارات

کس ڈھونگ پ نازاں ہو تم اے یونیسٹو
اک جھوکے میں اڑ جائے گی کاغذ کی عمارت

ہے ملک سے اور قوم سے کیا تم کو سروکار
جب تم کو نچاتی ہے فرگی کی اشارت
پنجاب کی تقدیر کے مالک ہیں وہ جن کو
نے دیں کی بصیرت ہے نہ دنیا کی بصارت ا

احسان اخبار، بحوالہ اائزی میال عبدالرشید (مرحوم)

-۱



نظموں کے جزوی متروکات (بال جریل)

یعنی خدا کے حضور

سرمایہ پرستی نے کیا خوار جہاں کو
یہ چیز ہے قوموں کے لیے مرگِ مفاجات

کابینہ پریشان ، متزلزل ہے کرنی
تو قادر و عادل ہے تو لا دویرِ مكافات ۱

بیاض چشم، ص ۱۱



فرشتؤں کا گیت

چرخ ہے کج خرام ابھی اور ستارہ خام ابھی
ہے یہ طسم آب وِ گل ، پیکرِ ناتمام ابھی ۲

۲۰ ایضاً، ص ۱۱

ذوق و شوق

بند اول

شوق یگانہ رو مرا ، ہم سفروں سے بے نیاز
آپ ہی کارواں ہوں میں، آپ ہی میر کارواں
منزل یار سامنے اور یہ کیفیت مری
خون دل و جگر میں ہے ڈوبی ہوئی مری فغاں
از غمِ دل حکایتے است از غمِ دل حکایتے است
آہِ جگر گداز من ، سوزِ درون ملتے است



بند دوم

قوم یہی ضمیر کا چارہ کار کچھ نہیں
اس کی نگاہ نابصیر، اس کی حیات بے ثبات
عشق کے ہاتھ سے گیا سلسلہ تحملیات
رہڑنِ دینِ غزنوی مغربیوں کے سومنات
حلقة ذوق و شوق میں آج وہ دیدہ و رکھاں
جن کی نظر میں تھے کبھی پر دگیانِ کائنات

ملت بے نظام ہے آج وہ ملت نجیب
 جس کی نماز تھی کبھی عکسِ نظام کائنات
 عشق نہ ہو تو عقل سے راہبری کی کیا امید
 عشق کی آگ کے بغیر مردہ تمام کلیات



بندسوم

دیر و مغار سے اٹھ گئے رند جو تھے کہن سبو
 خاقہوں میں رہ گئی اہل ہوس کی ہائے و ہو
 وارثِ علم انبیاء لیتے ہیں دہریوں سے درس
 اب ہے خدا کے ہاتھ میں اہلِ حرم کی آبرو
 اس کا گناہ گار ہوں ، تجھ سے بھی شرمسار ہوں
 صاحبِ اختیار ہے ، میرے معاملے میں تو
 گرچہ نوائے شوق بھی رخصت شب کی ہے دلیل
 صحیحِ الٰم کی ہے شفق ، مردِ شہید کا لہو
 تو ہے تتجانی وجود ، تو ہے تتجانی شہود
 راز و نیاز ”مارمیت“ ، سوز و گدازِ عبده ،



بند چہارم

علم و ہنر کی جدّتیں ، پا برکاب ہیں تمام
ذکر ہے سوز سے تھی ، فکر سفینہ در سراب
فیضِ نظر کہاں کہ جو نقشِ کہن ابھار دے
محودلوں سے ہو گیا ، حرف جو تھا درونہ تاب
حلقة بزمِ راز میں گری ہے و ہو نہیں
میرے سوا یہاں کوئی رعدِ کہن سبو نہیں

بند پنجم

اجمیان بے زبان ، عشق کے فیض سے کلیم
ترک و تمار کو دیا اس نے درونہ عرب
عشقِ غیور اگر اسے ذوقِ خودی عطا کرے
سنگِ گراں کو توڑ دے ریزہ شیشہ حلب
غفلتِ یک نفس خطا ، دوری جاوداں سزا
میرے گناہ بھی عجب ، میرے عذاب بھی عجب

بند ششم

علم کے زخم خورده کو علم سے بے نیاز کر
عقل کو مے گسار کر ، عشق کو نے نواز کر

صورتِ ریگِ بادیہ ، میرے غنوں کا کیا حساب
درد کی داستان نہ پوچھ ، دست کرم دراز کر

پیرِ حرم خدا فروش ، مفتی دیں حرم فروش
رعیدِ دہن دریدہ کو محرومِ حرفِ راز کر

ارض و سما کی طاقتیں ، تیرے جنود ہیں تمام
میرِ عساکرِ ام ! اپنی سپاہ ساز کر

طبع زمانہ تازہ کر جلوہ بے حجاب سے
شب کو سبک رکاب کر ، روز کو دیر باز کر

اپنی سپاہ ساز کر ، ایک بھی شہرِ دل نہ چھوڑ
ایک بھی شہرِ دل نہ چھوڑ ، سینوں میں ترک تاز کر

تجھ کو خبر بھی ہے کہ ہے ربطِ دل و نظر میں کیا
یا لبِ بامِ اٹھا نقاب ، یا درِ بستہ باز کر

جامِ جہاں نما بھی دے ، دستِ جہاں کشا بھی دے
صدق بھی دے ، صفا بھی دے ، وحدتِ مددِ عا بھی دے

بند ہفتم

مشرقیوں کو پھر وہی جذب قلندرانہ دے
 جذب قلندرانہ دے ، زور غضفانہ دے
 مجھہ نگاہ سے پست کو پھر بلند کر
 طفلک خیمه دوز کو ہیبت نادرانہ دے
 چوب کلیم کر عطا ، سحر فرنگیانہ توڑ
 سوز دروں زیادہ کر ، قوت قاہرانہ دے
 غرب میں فتنہ یہود ، شرق میں جنیش ہنود
 مومنِ پاک باز کو ، عزم پیغمبرانہ دے
 ہیں جو فسوںی فرنگ ، ان سے نگہ نہ رکھ دربغ
 اور فقیر شہر کو شیوهِ دلبرانہ دے
 نقر سے نگ و عار کچھ مرد غیور کو نہیں
 نانِ جویں قبول ہے ، ضربت حیدرانہ دے
 آب و ہوائے شہر سے شعلہ زندگی ضعیف
 خوگر کوہ و دشت کو طبع غضفانہ دے

پشم کر شمہ ساز کھوں ، مججزہ نگاہ دیکھ
بزم میں ایک بار پھر گرمی لا الہ دیکھا

-۱ ایضاً، ص ۲۲



جاوید کے نام

بلند ہے تری ہمت تو فکرِ روزی کیا
نہیں ہے لقمهٗ شاہین نصیب کر گس و زاغ

-۲ بیاض پنجم، ص ۱۹



ایک نوجوان کے نام

کھلی ہیں میری آنکھیں، تن بدن بیدار ہے میرا
مگر سینے میں دل بے لذتِ کردار ہے میرا

-۳ ایضاً، ص ۳



ساقی نامہ

بنداؤں

صبا فرش نسریں بچھانے گی
زمیں سے ستارے اگانے گی

نسیم سحر گل کھلانے گی
چٹانوں پر محمل بچھانے گی

زمیں، یاسمن سے ہے مہتاب خیز
پہاڑوں کے چشمے ہیں سیما بخیز

یہ کہتا ہے دل سے پرندوں کا گیت
محبت میں ہارے ہوئے کی ہے جیت

وہ پانی چمکتا دمکتا ہوا
اٹلتا، لچکتا، سرکتا ہوا

لپٹتا، اچھتا، سمتتا ہوا
بڑے چھوٹے نالوں میں بٹتا ہوا

اچھلتا، پھسلتا، سنبھلتا ہوا
بڑے تیچ کھا کر نکلتا ہوا



بند دوم

چمک ایشیا کے گلوں میں نہیں
لہو ان پرانی رگوں میں نہیں

ادب اس کا مے خانہ بے خوش
نہیں جس میں باقی مئے تند جوش



بند سوم

قلم مجھ کو مانند شمشیر دے
زبان وہ کہ پتھر کا دل چیر دے

تمنًا کو سینوں میں بیدار کر
نگاہوں کو دانائے اسرار کر



بند چہارم

”حیات“

یہ شمشیر، شمشیر ہے جان بھی
یہ جوہر تراثن بھی ہے، جان بھی

یہ ذوقِ نمو سے شجر بن گئی
گرہ کھا کے خم و ثمر بن گئی

اجالا جو سمٹا تو اختر بنا
 ذرا اور سمٹا تو گوہر بنا
 الجھتی ہے پچاک ایام میں
 خوش اپنے بنائے ہوئے دام میں
 رہی خاک کی مورتوں میں اسیر
 مگر ہر کہیں ایک اور بے نظیر
 لہکتی، مہکتی، چہکتی ہے یہ
 جھپٹتی، لپٹتی، کڑکتی ہے یہ
 جو تیری تمٹا ہے، میری نہیں
 جو میری نظر ہے، وہ تیری نہیں



بند ششم

تماشائے بیداری و خواب دیکھ
 سمندر میں پچاک گرداب دیکھ
 خودی کی ہوئی بے خودی سے نمود
 یہ ہے حاصل کار بود و نبود
 یہ معمارِ زندانِ نزدیک و دور
 اسی کی چک سے فروغ شعور

خود اس کے گھر کی پرانی کنیز
خودی کی غلامی سے ناچیز، چیز
یہ کار آزما ہے، بڑی سخت کوش
نفس اس کے امروز و فردا و دوش
سرود جہاں کی بم و زیر یہ
بجاتی ہے طبور تقدیر یہ



بند ہفتہ

یہ عالم، جا ب نگاہ خودی
یہ انبارِ گل، سنگ راہ خودی ا

۱۔ بیاض پنجم، ص ۵، بیاض چہارم، ص ۳



زمانہ

حکیم ناداں کی خود فرتی، رصد نشینی، ستارہ بنی
ضمیر میرا وہ جانتا ہے، نگاہ ہے جس کی عارفانہ ۲

بیاض پنجم، ص ۲۱ - ۲



روحِ ارضی آدم کا استقبال کرتی ہے

نالاں ہے ترے عود کا ہر تار ، تری خیر
 اے جنسِ محبت کے خریدار ، تری خیر
 اے پیرِ صنمِ خانہِ اسرار ! تری خیر
 - - - - -

اے تاجِ خلافت کے سزاوار ! تری خیر
 اس بُجتِ ارضی کی ہے تغیرِ تجھی سے
 مٹی کی پلٹ جائے گی تقدیرِ تجھی سے
 ہے عقلِ فرو مایہ ، جہانگیرِ تجھی سے
 تقدیر ہے زنجیری تدبیرِ تجھی سے
 مختکش و خوں ریز و کم آزار ! تری خیرا

- ۱ -
 مص، ایضاً



پیر و مرید

مرید ہندی:

یا کہ ہے کوئی مقام پر خطر
 جس میں کھو جاتی ہے سالک کی نظر

پیروی:

مار را مانید کوراں می زینم
لا جرم قدمیل ہا را بشکنیم ا

مسودہ بال جریل، ص ۱۳۶

-۱



نظموں کے جزوی متروکات (ضربِ کلیم)

ملائے حرم

گھن کا خوف نہ بیمِ غروب ہے جس کو
ترے جہاں میں وہی آفتاب ہے لپ بام^۱

-۱ بیانِ ہفتہ، ص ۲



جہاد

میں تو بہا کی گلتہ رسی کا ہوں معترض
جس نے کہا فرنگ سے ترکِ جہاد کر^۲

-۲ ایضاً، ص ۱۲



ہندی اسلام

اقبال کی یا رب یہ نوائے سحری ہے
یا پنجہ شہباز میں تختیر کی فریاد^۳

-۳ ایضاً، ص ۲

مردان خدا

نغم سے ہے نہ خوشی سے نمود ہے جس کی
نگاہِ حر میں وہ آنسو ہے دُرِّ شہواریٰ

-۱ بیاض، ہفتہ، ص ۵

فقرو راہبی

نگاہ فقر میں تیری خودی کا ہے یہ عیار
جہاں نہیں ہے فقط رنگ و بو کی طغیانی ۲

-۲ ایضاً، ص ۹

پنجابی مسلمان

بیگانہ نہیں ذوقِ شہادت سے ولیکن
مرنے کی ملے فیس تو مرتا ہے بہت جلد ۳

-۳ ایضاً، ص ۷

اشاعتِ اسلام فرگستان میں

فرنگیوں میں اشاعت زمانہ سازی ہے
یہ شاطران سیاست کی مہرہ بازی ہے ۴

-۴ ایضاً، ص ۷

قم باذن اللہ

طلسمِ موت کو جو پاش پاش کرتی ہے
وہ چیز نالہ موزوں ہے ”قم باذن اللہ“

بدن کی قبر میں دل جس سے زندہ و روشن
کسی کا نالہ موزوں ہے ”قم باذن اللہ“

صہیلِ اشہبِ توراں کا منتظر کب سے
سکوتِ وادی جیھوں ہے ”قم باذن اللہ“^۱

-۱ بیاض ہفتہ، ص ۳



مدرسہ

تیرے استاد کہ ہیں قلب و نظر سے محروم
خاک کے ڈھیر میں کرتے ہیں شریا کی تلاش

قوّتِ مرد ہے خوابیدہ حریفوں کے بغیر
زندگی موت ہے، کھودتی ہے جب ذوقِ خراش

تو ہراساں ہے حریفوں کی فراوانی سے
اور رہتی ہے مجھے تازہ حریفوں کی تلاش^۲

-۲ ایضاً، ص ۷۱

خلوت

اس دور میں مانند پر کاہ ہے انساں
جس کے لیے ہر-----(مصرع نامکمل)।

بیاض ہفتہ، ص ۵

-۱



مسجدِ قوتِ اسلام

عرق آسود تری قوت و نگینی سے
وہ مسلمان کہ عدم سے ہے بتر جس کا وجود ۲

الیضا، ص ۸

-۲



کارل مارکس کی آواز

فرنگ کا علم و فن ہے خونی، تجھے بھی خونی بنارہا ہے
کہ تیری عقل بہانہ جو سے گناہ اپنے چھپا رہا ہے ۳

الیضا، ص ۱۱

-۳



سیاستِ افرنگ

خدائے کون و مکاں تجھ سے بڑھ گیا انگریز
کہ اس کی "گن" سے یہ پیدا فقط امیر و رئیس ا

-۱ بیاض، ۷ قسم، ص ۳



اسرارِ غلامی

محرم اس راز کے شاید حکما میں بھی نہیں
تجھ کو معلوم ہے کیوں بندہ ہے بندے کا غلام
دورِ حاضر میں بھی حاکم وہی سجادہ و تخت
میرے نزدیک نہیں اس میں تعجب کا مقام ۲

-۲ ایضاً، ص ۱۸



ابی سینا

جب سے ہوا ہے دین و سیاست میں افتراق
غارت گری جہاں میں ہے، اقوام کی معاش

کرتا ہے تازہ قافلے ، ہر راہر میں تلاش ۳

-۳ ایضاً، ص ۲۱



سلطانی جاوید

چالاک ہیں پورپ کے حکیمان سیاست
ان شعبدہ بازوں کے طریقے ہیں دلاؤیز
دستورِ نوی کیا ہے؟ یہی نکتہ باریک
فرہاد، نگہبانِ ملوکیت پروینا

-۱ بیاض ہفتہ، ص ۲۰

مسولینی

جس جنوں نے تم سے چھنوائی ہے افریقہ کی خاک
ہے وہی آزار میرا، ہے وہی تیرا علاج ۲

-۲ ایضاً، ص ۲۲



گلہ

شہروں کی شبِ تار میں تہذیب کا الٰو
پوچھو تو اسے تیرا نشیمن بھی کہیں ہے؟ ۳

-۳ ایضاً، ص ۱۶



شام و فلسطین

دنیا میں اگر ہے حق دیرینہ کوئی چیز
انگلیس سے شکوہ ہے بجا اہل عرب کا

۱۔ بیاض ہفتہ میں ۷۶



محرابِ گل افغان کے افکار

بند-۵

تہذیبِ فرنگی سے خدا تجھ کو بچائے
شام اس کی ہے روشن نہ سحر صاحب پر تو



بند-۷

(ب)

جس مٹی نے اپنے اندر پایا اپنا آپ
چاند ستارے اس مٹی کے ذریعوں پر قربان

اپنی	خودی	پہچان
او	غافل	افغان

(ج)

جس ملّت پر فاش ہوئے ہیں وحدت کے اسرار
اس ملّت کے فرزندوں نے مارا ہر میدان

اپنی	خودی
پہچان	
او	غافل
	افغان



بندر۔ ۱۲

دل ہاتھ نہیں آتا بے صحبتِ اہلِ دل
بے لالہٗ خود رو ہے ، اگتا ہے کنارِ جو
زور اس کا 'ید الہی' ، حق اس کا شہنشاہی
جو مردِ خدا توڑے بت خاتہ رنگ و بو



بندر۔ ۲۰

آتا نہیں راس ان کو نظارة سرو و گل
پلتے نہیں گلشن میں شیران نیستانی

۱- بیاض ہفتہ، ۲۵، ۲۳، مسودہ ضرب کلیم: آخری صفحات



نظموں کے جزوی متروکات

ارمغانِ حجاز (اردو)

ابلیس کی مجلس شوریٰ

پانچواں مشیر

عالمِ افکار میں مثلِ سرافیل اس کا صور
عالمِ کردار میں یزداں فریب ، آدم شکار



ابلیس اپنے مشیروں سے

ترتیبیت جس کی کرے میری نگاہِ تند و تیز
کون کرسکتا ہے اس تہذیب کو بے آبروا

- ۱ -
بیاض ہشتم جس ۱۹



مسعود مرحوم

حکایتِ غم فرقہ بیاں کروں کیوں کر
نوا فزوں سے نہ اندازہ بریشم عود
خودی ہے زندہ تو باقی ہے تو ، جہاں فانی
خودی ہے مردہ تو باقی یہ قید و پندر جہاتا

-۱ بیان ہشتم، ص ۵۱



آوازِ غیب

پیدا تو کیا ہم نے تجھے خاک سے لیکن
ہیں تیرے مقابل میں فرشتے بھی عرقناک ۲

-۲ ایضاً، ص ۵۳



غزلوں کے جزوی متروکات (بال جریل)

غزل-۵

وہ نغمہ دے کہ میری لحد میں ہو جس کا شور
خواہاں نہیں میں نغمہ مرغ بہار کا

بیاض پنج، ص ۵



غزل-۶

نوائے صحیح گاہی نے جگر خون کر دیا میرا
یہ برق بے محابا پھر مرا حاصل نہ بن جائے

وہ دل ، لاہوتیوں نے درس استغنا دیا جس کو
کسی معشوق بے پروا کا پھر مجمل نہ بن جائے

فضا اک اور ہی عالم کی ہو گی سامنے میرے
مگر ڈر ہے کہ یہ بھی پردہ مجمل نہ بن جائے ۲

ایضاً، ص ۱۳

-۲

غزل - ۱۰

تسیٰ دوں تو دل کی نا امیدی اور بڑھتی ہے
عتاب آمیز تھی خلوت میں بھی تیری شکر خندی ا

-۱ بیاض پنج، ص ۹

غزل - ۱۲

ٹھوکریں کھا کر خرد بھی پا گئی اپنی مراد
تھی وہ بیداری جسے خواب گراں سمجھا تھا میں ۲

-۲ ایضاً، ص ۲

غزل - ۱۵

تیرے بھی صنم خانے ، میرے بھی صنم خانے
یاں تیرے بتوں میں ہے اک جلوہ یزدانی ۳

-۳ ایضاً، ص ۷

حصہ دوم

غزل۔۱

نظر آئی نہ مجھ کو بوعلی سینا کے دفتر میں
وہ حکمت جو کبوتر کو کرے شاہیں سے بے پروا
بدن کو اصلِ جاں سمجھا حکیمانِ فرنگی نے
حکیم غزنوی کہتا ہے 'آں دون است و ایں والا'



غلاموں کے لیے دستور جہوری ! معاذ اللہ
غرض یہ ہے غلام اپنی غلامی سے ہو بے پروا
خودی کو گرچہ قدرت نے چھپا رکھا ہے پر دوں میں
کسی مردِ خدا میں ہو بھی جاتی ہے کبھی پیدا

-۱ مسودہ بال جریل، ص ۲۲



غزل۔۲

مہ و ستارہ پہ ناداں کمند ڈال اپنی
کہ تیری خاکِ پریشان کی زد میں ہے گردوں ۲

-۲ ایضاً، ص ۲۹



غزل-۲

کس کی نمود کے لیے شام و سحر ہیں سخت کوش
مرکب روز گار پر بارگراں ہے تو کہ میں ا

-۱ بیاض پنجم، جس ۱۹



غزل-۷

من کی دنیا میں ہوا میں خوشنگوار و بے غبار
اور اس میں کی دنیا میں نہ شہر اچھا نہ بن ۲

-۲ مسودہ بال جریل، جس ۲۹



غزل-۸

کبھی رہ جائے گی افرنگ کی فولاد کاری بھی
کہ ہر ملت پر آتا ہے زمانہ شیشه سازی کا ۳

-۳ بیاض پنجم، جس ۱۰



غزل-۱۱

اگرچہ میری جبیں پر نہیں نشانِ سجود
ہزار شکر کہ یاروں کو مل گئی توفیق ۴

-۴ ایضاً، جس ۷

غزل۔۱۳

ابو تراب ہے خیر کشا و مرح کش
کھاں وہ حوصلہ تجھ میں کہ تو ہے اہن تراب ا

بیاض پنجم، ص ۱۸



غزل۔۱۷

عجب کیا ہے کرے آب و ہوائے جمنی پیدا
کوئی روئی کہ افرگی سے کہہ دے حرفاً تبریزی ۲

ایضاً، ص ۷، مسودہ بال جریل، ص ۳۹



غزل۔۲۰

ہے یہ منزل ہی دل پذیر ایسی
اے مسافر ترا قصور نہیں ۳

بیاض پنجم، ص ۲۰



غزل۔۲۵

نگہ بلند ، ادا دل نواز ، جاں پر سوز
یہی ہے ، اور جوانوں کی دلبری کیا ہے ۴

ایضاً، ص ۱۹

-۳

غزل۔ ۲۶

مری نوا نے کیا مجھ کو آشکار ایسا
رہی نہ بات کوئی میرے راز داں کے لیے
اگرچہ موج ہے تو سیلی تند رو بن جا
ذراع گراں بھی تو ہو، بھر بیکراں کے لیے ا

-۱ پیاض پنج، ص ۱۹، مسودہ، ص ۲۸



غزل۔ ۲۹

تہذیب کے پردے میں تعلیم ہوں ناکی
نازل ہوا مغرب پر فطرت کا عذاب آخر

-۲ ایضاً، ص ۱۹



غزل۔ ۳۱

تیرا کوئی راہبر نہ میرا
ہوگا کوئی ہم سفر نہ میرا

-۳ ایضاً، ص ۲۷



غزل۔ ۳۲

اقبال ، مدرسون نے دانش تو عام کر دی
نایاب ہو گیا ہے جذبِ فلندرانہ
میلائے کم نظر نے امت میں پھوٹ ڈالی
سیخِ مصطفیٰ ہے صدیوں سے دانہ دانہ

-۱ بیاض پنج، ج ۱۲



غزل۔ ۳۳

اس پیکرِ خاکی میں بنتی ہے خودی جس دم
پنچھیر زبوں اس کا ، دنیا کی شہنشاہی ۲

-۲ ایضاً، ج ۱۲

غزل۔ ۳۴

دولوں میں کچھ حرارت سی مجھے معلوم ہوتی ہے
کوئی پھر لے کے شاید وعدہ دیدارِ عام آیا ۳

-۳ ایضاً، ج ۱۲



غزل۔ ۳۵

وہی جامِ رجیق اب تک ، وہی اہل طریق اب تک
وہی تریاق ہے لیکن نہیں تاثیرِ تریاقی

جدا ہندسیپ حاضر سے ہے اندازِ مسلمانی
وہ ہے گفتار آفاقتی ، یہ ہے کردار آفاقتی ۱

بیاض پنجم، ص ۱۲



غزل-۳۸

وطن کے سومناتی کو بتوں کا کام دیتے ہیں
کہیں اخبارِ فرعونی ، کہیں آثارِ شاپوری ۲

الیضا، ص ۱۱



غزل-۳۰

جہاں اس سے خوشنتر ابھی اور بھی ہیں
ابھی اے مسافر سفر اور بھی ہیں
گزر اس صنم خانہ رنگ و بو سے
محبت کے مندر ابھی اور بھی ہیں ۳

الیضا، ص ۱۰



غزل-۳۲

علی کے علم پر جدت تھی ذوالفقارِ علی
غرض کہ دعویٰ صوفی ہے بے قیاس و دلیل ۴

الیضا، ص ۹، مسودہ، ص ۶۱

-۳

غزل۔ ۲۲

اشک جو سیلِ حادث کو دگر گوں کر دے
ابھی گردیدہ کسی دیدہ نمناک میں ہے ۱

ایضاً پنجم، ۸



غزل۔ ۲۶

اگر رفیق خرد ہو نگاہ قلب سلیم
تو ڈوب کر ابھر آتی ہے کشتنی ادراک
مری نوا میں ہے ناداں، مغوں کے پاس نہیں
وہ سرخوشی کہ میسر ہو بے عصارة تاک
غمیں نہ ہو کہ جہاں کے ہیں آخری وارث
طفیلیاں سر خوان خواجہ لولاک ۲

ایضاً، ۸

غزل۔ ۲۷

یا عقل کی محرومی یا دل کی جہاں گیری
یا حیله روبائی یا حملہ شیرانہ
یا شیوه درویشی، یا ہمت سلطانی
یا سطوت سلطانی یا طبع فقیرانہ ۳

ایضاً، ۸

-۳

غزل-۵۴

اگرچہ پاؤں میں اک تار رہ گیا باقی
بچا گئی مجھے صیاد کی کہن دامی

بیاض پنجھ، جس ۸



غزل-۵۵

خدا سے روٹھ گیا میں کہ قسمان از ل
مجھے بھی دیتے تھے فریقہاد و نیخرو ۲

مسودہ بال جبریل، جس ۷



غزل-۵۶

ہے کوئی اور جگہ منزل ہنگامہ شوق
خانقاہیں بھی ہیں خاموش ، مساجد بھی خموش ۳

ایضاً، جس ۷

غزل-۵۷

میں مرؤت سے رفیق رہ جبریل رہا
وہ یہ سمجھا ، مری پرواز میں ہے کوتاہی ۲

ایضاً، جس ۷



غزل - ۵۹

رہرو جاں باز کی غیرت مردانہ دیکھ
کرنہیں سکتا قبول راحله و زاد را

- ۱ مسودہ بال جبریل، ص ۷۶



غزلوں کے جزوی متروکات (ضرب کلم)

غزل ۔

تیری متعای حیات ، علم و ہنر کا سرور

مجزہ اہل فکر ، جگت و برباں کا کھیل

مجزہ اہل ذکر ، جگت و برباں سے دورا

-۱ بیاض ہفتہ، ص ۱۲



غزل ۔

دریا میں موئی ! اے موج بے باک

اہل صفا کی صحبت ہے اکسیر

ہوتے ہیں اس سے عقل و نظر پاک

تلخی ہے شاید میرے ثمر میں

اس کے زہر میں ہے تاثیر تریاک ۲

-۲ ايضاً، ص ۱۱



مترود کہ قطعات / رہا عیات (بال جبریل)

قطعہ

مسلم کی نبض دیکھ کے کہنے لگا طبیب
تیرا مرض ہے قلت سرمایہ حیات
رخصت ہوئی ہے زندگی سادہ عرب
کچھ رہ گیا اگر تو عجم کے تکلفات ا

-۱ صوفی، اگست ۱۹۲۶ء

قطعہ

روح الذہب

ہے دو روحوں کا نشین پیکر خاکی مرا
رکھتا ہے بیتاب دونوں کو مرا ذوقِ طلب
ایک جو اللہ نے بخشی مجھے صحیح ازل
دوسری ہے آپ کی بخشی ہوئی ”روح الذہب“^۲

-۲ سرور فتنہ، جولائی ۲۰۲۳ء

قطعہ

برتر ہے مہر و ماہ و شریا سے شانِ مرد
یہ آب و گل کا کھیل نہیں ہے، جہاں مرد
مرنے سے خوف کیا کہ ہے ارشادِ مصطفیٰ
دنیا میں موت مرد کی ہے پاسبانِ مردا

-۱ بیاض، ص ۵

قطعہ

غافل مری نوائے پریشان میں ڈوب جا
میں نے دیا ہے تیری خودی کا تجھے سراغ
دل تیرا کر دیا متزل فرگ نے
لرزنا ہوا ہے تو صفتِ شعلہ چراغ ۲

-۲ ایضاً، ص ۲۱

رباعی

مرے سینے میں تھا سویا ہوا دل
اسے کھویا تو یوں گویا ہوا دل
محبتِ صحیح روشن، زندگی رات
فقط بیدار ہے کھویا ہوا دل ۳

-۳ ایضاً، ص ۱۸



متروکہ رباعیات

ارمغانِ حجاز (اردو)

رباعیات

بیابانوں میں سیل بے کراں دیکھ
فرنگی کارواں در کارواں دیکھ
بڑی ہے تیری شان بے نیازی
مسلمانوں کی بے پرواپیاں دیکھا

-۱ یا خشم، ص ۲۵



کرے میری نگاہ فکٹہ میں کیا
کھلیں اسرارِ ایمان و یقین کیا
مسلم کچ روی میری ولیکن
یہ تیرا آسمان کچ رو نہیں کیا ۲

-۲ ایضاً، ص ۲۵



رہ و رسم مقامِ دلبری سیکھ
خدائی چھوڑ کر پیغمبری سیکھ

تو اے کافر نواز و مومن آزار
محمد سے مسلمان پوری سیکھا

بیاض ہشتم حصہ

-۱



سکوں سے کس قدر بیگانہ ہے موج
شکوہ بحر کا پیانہ ہے موج
گنہ رکھ مجھ کو اے بحر پر آشوب
کہ دریا کا متاع خانہ ہے موج ۲

الیضا، حصہ

-۲



نہ وہ ذوقِ رحلیں صحگاہی
نہ وہ رہبر نہ وہ منزل نہ راہی
زیاں کس کا ہے؟ تیرا یا کہ میرا؟
نہ میں باقی نہ تیری پادشاہی ۳

الیضا، حصہ

-۳



تری تقدیر کا صیدِ زبول میں
عجب مشکل ہے میری، کیا کھوں میں
کروں تسلیم اک تقصیر اپنی
گواہِ عصمتِ ابلیس ہوں میں ۴

الیضا، حصہ

-۴

کلیات باقیات شعر اقبال

دور سوم کا کلام (۱۹۲۵ء تا ۱۹۳۸ء)

۲۹۹

مجھے فقرِ یادِ اللہ عطا کر
نواہائے سحرِ گاہی عطا کر
مرے مولا فقیرانِ حرم کو
فقیری میں شہنشاہی عطا کرا

-۱ بیاضِ ہشتم، ص ۲۵



عطا کر طاقت آہ و فغاں اور
نہ کر اس ناتوان کا امتحان اور
فرنگی سے کروں دریوزہ رزق
خدا مومن کا تو ، روزی رسائی اور ۲؟

-۲ ایضاً، ص ۲۵



سرپاپا بندہ تقلید و ظلن تھا
پرستارِ اساطیر کہن تھا
طبیعت میں ہے شخ اب تک برہمن
حزم جب دیر تھا ، یہ برہمن تھا ۳

-۳ ایضاً، ص ۲۵



کہوں میں کیا ، تجھے سب کچھ خبر ہے
عرب ہو یا عجم ، خونیں جگر ہے

بہت () ہیں شام و فلسطین
مسلمان ہند کا بے چارہ تر ہے ا

بیاض ہشتم حصہ

-۱



حدیث وحدتِ ولی و جدائی
بہت برتر ہے ادراک و نظر سے
گھر دریا کی گھرائی میں ہے کم
جدا ہے آب بھی تاب گھر سے ۲

الیضا، حصہ

-۲



بنا خیر الامم تیرے کرم سے
ہوا خوار و زبوں کس کے ستم سے
وہ صوفی جس کے خون گرم کی بوند
فرزوں قیمت میں ہے، تیرے حرم سے ۳

الیضا، حصہ

-۳



حزم سے ہیں مسلمان نامید آج
کلیسا مست ہیں پیر و مرید آج
نہ چھیڑ افسانہ سر مستی دوش
نہ کر ذکر جنید و بازیزید آج ۴

الیضا، حصہ

-۴

حوادث سے ہوں گو خونیں جگر میں
اہمی رکھتا ہوں تاب یک نظر میں
غلامِ پیر ہوں اس میں خدر کیا
اگر بیٹھا رہوں ، بیرون در میں ا

-۱ بیاض ہشتم حصہ



فروغِ طعتِ روحِ الامیں بخش
شکوہِ فقر و سلطانِ نمیں بخش
مرے مولا ! مسلمان کو پھر اک بار
مقامِ ”لا احباب الا فلیں“ بخش ۲

-۲ ایضاً حصہ ۲۳



ترے ہندی مسلمان کی کہانی
یہ کافر کیا کہے اپنی زبانی
غلامی ، بے یقینی ، خود فروشی
مبارک باد ، مرگ ناگہانی ۳

-۳ ایضاً حصہ ۲۴



یہ کیسا آسمان ، کسی زمیں ہے
جہاں مومن فقیر رہ نشیں ہے

چین کے خار و خس سر سبز و سیراب
نصیبِ لالہ، شبتم بھی نہیں ہے ا

بیاض ہشتم، ص ۲۷

-۱



عجب ہے زندگی کا کارخانہ
حقیقت آج کی کل کا فسانہ
نہایت شب کی ہے صحیح جہانتاب
غینمیت ہے تنگ پوئے زمانہ ۲

الیضا، ص ۲۷

-۲



کہوں کیوں کر امیر کارواں سے
کدھرا جاتا ہوں، آیا ہوں کھاں سے
وہ راز آخر مدینے میں ہوا فاش
چھپایا تھا جسے سارے جہاں سے ۳

الیضا، ص ۲۷

-۳



ہوا میں جانب پیشرب روانہ
یہ پیری، یہ سرو د عاشقانہ
مثالِ مرغِ صحرا سرِ شام
اڑا جاتا ہوں سوئے آشیانہ ۴

الیضا، ص ۲۷

-۴

متفرقات

(۱)

تاریخیں اور مادہ ہائے تاریخ

(۲)

بدیہہ گوئی رفردیات

کلیات باقیت شعر اقبال

۵۰۳

بدیهه‌گویی رفریدیات

(۱)

تاریخیں اور مادہ ہائے تاریخ

”مختصر العرض“ کی تاریخ (۱۸۹۶ء)

مصنف جب کہ ایسا ہو، رسالہ کیوں نہ ہوا ایسا
 گھر باری تقاضا ہے مزاجِ ابر نیساں کا
 گھر باری دکھائی کلکِ گوہر بار نے ایسی
 رسالہ آپ کا سلکِ جواہر بن گیا گویا
 یہ چھوٹا سا رسالہ کا ان معنی، جانِ معنی ہے
 نوا سنجانِ گش کی زبان پر اس کا چرچا ہے
 تجھی طور کی ہے روشنائی اس کے حروف کی
 بیاضِ صفحہ سے ظاہر ہے اعجازِ پد بیضا
 صدائے نالہ دل غیرتِ نظمِ فغافلی ہے
 مگر شورِ فغاں بلبل نے موزوں کر لیا اپنا
 مصنف کا قلم یوں صفحہ کا نزد کو کہتا ہے
 کسی کا دل خزینہ ہے گھر ہائے معانی کا

حسین بیٹھے جو اپنا مصروع گیسو بنانے کو
رسالہ آپ کا آئینہ بن کر سامنے آیا
مصطفیٰ اس کا جب اسکندرِ ملک معانی ہو
اسے کہیے جو آئینہ تو ہر صورت سے ہے زیبا
پچھے سالِ اشاعت غور کی اقبال نے جس دم
زبانِ ہاتھ غیبی ہوئی اس طور سے گویا
دکھا کر یہ کتاب بے بہا، دل چھین لیتا ہوں
فصاحت کا، بلاغت کا، لیاقت کا، ذہانت کا
ادب کے ساتھ سال طبع پھر یوں عرض کرتا ہوں
جزاک اللہ لکھا ہے ، رسالہ مختصر کیسا।

۱۸۸۵ + ۳ + ۷ = ۱۸۹۶ء

-۱ زندہ رو و جلد اول، ص ۶۱



(الف) سر سید احمد خان کی تاریخ وفات ۱۳۱۵ھ / ۱۸۹۸ء

إِنِّي مُتَوَفِّيْكَ وَ رَأَيْفُلَكَ إِلَى وَ مَطْهَرُكَ

۱۳۱۵ھ

-۲ ۱۹۵۳ء میلادی اپریل ۱۹۵۳ء



(ب) ايضاً

کانّه، مسیح "لُكْلِ مراضِ ا

۱۳۱۵ء

-۱ سرود رفتہ ص ۲۱۷



امیر مینائی کی وفات ۱۳۱۸ھ / ۱۹۰۰ء

لسان صدقٍ فی الْآخِرِینَ ۲

۱۳۱۸ھ

-۲ سرود رفتہ ص ۲۱۷



"مثنوی عقدِ گوہر" یا موتیوں کا ہار ۱۳۱۸ھ / ۱۹۰۱ء، ۱۹۰۰ء

(الف)

مرحبا اے ترجمانِ مثنوی معنوی

ہست ہر شعر تو منظورِ نگاہِ انتخاب

از پئے نظارہ گلدرستہِ اشعارِ تو

حسنِ گویائی ز روئے خویش بردارِ نقاب

بہر سالِ طبعِ قرآنِ زبانِ پہلوی

بلبل دل می سراید "تسلک آیات الكتاب"

۱۳۱۷ھ

(ب)

کتابِ مولوی معنوی را
 شفیقِ ما چو در اردو رقم کرد
 زبان را نقش کرد از تیر غفلت [کندا]
 مصون چوں طاہرِ بامِ حرم کرد
 سروشِ دل رقم زد بہر تاریخ
 خیابانے ز بستانے عجم کرد

۱۳۱۷ھ

(ج)

بزمِ سخن میں اہلِ بصیرت کا شور ہے
 یہ نظم ہے کہ چشمِ فصاحت کا نور ہے
 میں نے کہا یہ دل سے کہ اے مایہ ہنر
 تاریخ سالی طبع کا لکھنا ضرور ہے
 ہاتھ نے دی صدا سر اعدا کو کاٹ کر
 خطا یہ نظمِ مویح شراب طہور ہے

 ۱۹۰۱ء - ۱ = ۱۹۰۰ء


(و)

میرے مخدوم و مکرم نے لکھی ایسی کتاب
 شاہد لیلائے عرفان کا جسے محمل کہیں
 ہے مصطفیٰ نخل بند گلشنِ معنی اگر
 مزرعِ کشتِ تمنا کا اسے حاصل کہیں
 از پئے تاریخ ، ہائف نے کہا اقبال کو
 زیب دیتا ہے اگر مرغوبِ اہلِ دل کہیں

۱۳۱۸

(ہ)

روح فردوس میں رومی کی دعا دیتی ہے
 آپ نے خوب کیا ، خوب کہا ، خوب لکھا
 درد مندان مجت نے اسے پڑھ کے کہا
 نقشِ تنفس پئے طالبِ مطلوب لکھا
 ہائف غیب کی امداد سے ہم نے اقبال
 بھر تاریخ اشاعت ”خُن خوب“ لکھا

۱۳۱۸

(و)

غیرتِ نظمِ ثریا ہے یہ نظمِ دلش
 خوبی قول اسی نظم کی شیدائی ہے
 فکرِ تاریخ میں، میں سرگبریاں جو ہوا
 کہہ دیا دل نے ”یہ حضر رہ دانائی ہے“।

۱۹۰۴ء

۱- باقیات اقبال ص ۳۸۰



کتاب ”شا لا مار باغ کی سیر“ (۱۹۰۱ء)

حسنِ سمی فوق را صد مرجا
 ہست ہر سطر کتابش دل ربا
 از ”سرِ نازش“ پئے تاریخ او
 می سزد ”تصویرِ باغِ جاں فرو“

۱۹۰۱ء = ۵۰ + ۱۸۵۱

-۲ باقیات اقبال ص ۳۸۷



محمد محبوب خان حامد کی وفات پر (۱۹۰۳ء)

چوں چراغِ خاندانِ محبوب خان
 گشت از دنیا سوئے جنتِ روان

گفت اقبال حزین سالِ رحل
راہِ عقبے یافته با عز و شان

۱۳۲۱ھ

-۱۔ اقبال ریویو، جولائی ۱۹۸۳ء ص ۱۲۷



ضمیمه وطن اخبار

جو اخبار معیارِ تہذیب ہے
تو پورپ ہے پنجاب کی سر زمین
نمود اس کی ہر روز ہونے لگی
وطن بھی تو خورشید سے کم نہیں
ہوئی سالِ تاریخ کی جب تلاش
ندا آئی ”اخبار نصرت قریں“

۱۹۰۳ء

-۲۔ وطن اخبار، فروری ۱۹۰۴ء



نقریٰ تمعن لیاقت برائے مولوی انشاء اللہ خان: مدیر وطن

من جانب سلطان عبدالحمید خان ثانی

-۱

مرے یاں مشق ، مدیر وطن
ہوا خواہی قوم میں ناصبور

زبان ان کی سرمایہ حسن نثر
 قلم ان کا سر پشمہ جوئے نور
 دیا باب عالی نے تمغا انہیں
 وہ تمغا کہ ہے جس پہ زیبا غور
 یہ احسان رسول حجازی کا ہے
 یہ ہے خدمتِ قوم کا سب ظہور
 ملا ہے جو سلطان سے یہ امتیاز
 کہی میں نے تاریخ "فیضِ حضور" ا

۱۹۰۴ء

-۱ ۱۹۰۴ء فروری ۲۶، اخبارِ وطن



الیضاً

نمبر ۲ - دوسراماڈہ تاریخ:

"نعمت بیکرال امیر المؤمنین" ۲

۱۳۲۱ھ

-۲ ۱۹۰۴ء فروری ۲۶، اخبارِ وطن



کلیات باقیات شعر اقبال

DAGH DILWARI کی وفات (۱۹۰۵ء)

”نواب“ میرزا داغ،
— ۱۳۲۲ھ

-۱ باقیات اقبال، ج ۲۸۳



سلطان اسماعیل جان کی وفات (۱۹۰۷ء)

از جہاں شہزادہ اسماعیل رفت
آن امیر ابن امیر ابن امیر
از فلک آمد بگوشِ من ندا
سالِ آں مغفور از ”مغفور“ گیر

— ۱۳۲۶ھ

-۲ ایضاً، ج ۲۸۴



کلام فوق (۱۹۰۹ء)

جب چھپ گیا مطبع میں یہ مجموعہ اشعار
علوم ہوا مجھ کو بھی حالِ نظرِ فوق
شستہ ہے زبان ، جملہ مضامین ہیں عالی
تعریف کے قابل ہے خیالِ نظرِ فوق

تاریخ کی مجھ کو جو تمبا ہوئی اقبال
ہائف نے کہا لکھ دے ”کمال نظر فوق“، ۱

۱۳۲۷



-۱ ۲۸۵ ایناہس

میاں شاہ نواز کی رسم نکاح پر

رونقِ بزمِ احبا شہ نواز
کاخِ جاہ او فلک بنیاد باد
زینتِ گیتی بماند تا ابد
شمع عمرش از ہوا آزاد باد
دشمناں را خاہ پہلو عیش او
بر لب ما شاد باد آباد باد
قری دولت تھے دام آورد
بلبل اقبال را صیاد باد
بھر سال عقد او آمد ندا
خانہ فرنخندہ اش آباد باد^۲

۱۹۱۱ء



-۲ ۱۹۰۳ء فروری ۲۶، اخبارِ وطن

وفات ظہیر دہلوی (۱۹۱۱ء)

”زبدہ عالم ظہیر دہلوی“^۱

۱۳۳۹ھ

-۱ سرو در فتنہ، جس ۲۱۸



قطعہ تاریخ وفات شیخ عبدالحق مرحوم (۱۹۱۳ء)

چوں مئے جامِ شہادت شیخ عبدالحق چشید
بادِ برخاکِ مزارشِ رحمت پور دگار

باعزیزاں داغ فرقت داد در عینِ شباب
آستین ها از دورِ اشکِ غمش سرمایہ دار

بندہ حق بود و ہم خدمت گزارِ قومِ خویش
سالِ تاریخ وفات او ز ”غفران“ آشکار^۲

۱۳۳۱ھ

-۲ اینا، جس ۲۲۱



تاریخ وفات شبی نعمانی (۱۹۱۳ء)

”امام الہند والا نژاد شبی طاب ثراه“^۳

۱۳۳۲ھ

-۳ باقیات اقبال، جس ۳۹۵

کلیات باقیات شعر اقبال

۵۱۶

بدیہہ گوئی فردیات

تاریخی نام فرزع کشن پرشاد (۱۹۱۳ء)

”علم پناہ مهاراجہ عالمگیر پرشاد“

۱۳۳۴ھ

-۱ باتیات اقبال، ص ۳۹۶



کوتولی لاہور کی تعمیر کی تاریخ (۱۹۱۵ء)

”عمارتِ فرخ فرجم“^۲

۱۹۱۵ء

-۲ صحیفہ، مارچ اپریل ۱۹۷۸ء



وفاتِ نواب وقار الملک ۱۹۱۷ء

نواب وقار الملک و ملت

اٹشاند سوئے جناب رکابش

بر لوح مزارِ او نوشم

انجام بخیر - باخطابش

”وقار الملک انعام بخیر“ (۲) ۱۳۳۵ء

-۳ سرو درفتہ، ص ۲۲۲



(الف) جسٹس میاں محمد شاہ دین ہمایوں کی وفات پر (۱۹۱۸ء)

در گلستانِ دهر ہمایوں نکتہ سخ
آمد مثالِ شنم و چوں بوئے گل رسید
می جست ”عندلیبِ خوش آہنگ سالِ فوت

۱۳۳۶ھ

”علامہ فتح“ ز ہر چار سو شنیدا
۱۳۳۶ھ × ۳ = ۳۳۲

-۱ ایضاً، ص ۲۱۶، باقیات اقبال، ص ۲۸۸



(ب) ایضاً (۱۹۱۸ء)

چو سالِ فوت ہمایوں دلِ حزیں می جست
ز ہشت خلد ندایم رسید ”المؤمن“^۲

۱۳۳۶ھ = ۸ × ۱۶۷

-۲ ایضاً، ص ۲۱۸



قطعہ تاریخ وفاتِ سیدنا در حسین تحصیلدار بھیرہ (۱۹۱۹ء)

سید والا نسب نادر حسین
در رہ صدق و صفا جوانگرے

چو جد خود از جہاں مظلوم رفت
آں گروہ صادقاں را سرورے
گفت ہائف مصرع سالِ رحیل
”گشت سید را یزید کافرے“^۱

۱۳۳۷

-۱ باقیات اقبال، ج ۲۸۹



ذوالفقار گنج لدھیانہ (۱۹۲۱ء)

بانی ایں خوش بنا سر ذوالفقار
سالِ تعمیرش ز ہائف خواستند
از فلک تاریخ چوں شبم چکید
”بر زمیں خلد بریں آراستند“^۲

۱۹۲۱

-۲ اینا، ج ۲۹۰



تاریخ مسجد داتا گنج بخش (۱۹۲۱ء)

سالِ بنائے حرمِ مومناں
خواہ ز جریل و ز ہائف مجو

کلیات باقیات شعر اقبال

۵۱۹

بدیهہ گوئی فردیات

چشم بہ ”المسجد الاقصی“ فَنَ
”الذی بارکہ“ حُمَّبَگوا

۱۳۳۰

باقیاتِ اقبال، ج ۲۹۰

-۱



تاریخ شکست یونان (۱۹۲۲ء)

”خاتمه خرسوی“

۱۹۲۲

پودھری محمد حسین (ڈاڑھی)

-۲



تاریخ آزادی ترکستان (۱۹۲۲ء)

غیب پنی انور ۳

۱۳۳۱

ایضاً

-۳



تاریخ فتح سرنا (۱۹۲۲ء)

شاخ ابراہیم را نم مصطفیٰ
سال فتحش ”اسم عظیم مصطفیٰ“

۱۳۳۲

مکاتیب گرامی، ج ۲۲۱

-۴



قطعہ وفات پیر سید حیدر شاہ (۱۹۲۲ء)

ہر کہ برخاکِ مزارِ پیر حیدر شاہ رفت
تربتِ او را زمینِ جلوہ ہائے طور گفت
پاٹف از گردوں رسید و خاکِ او را بوسہ داد
لُفتمش سالِ وفاتِ او گبو ”مفغور“، گفت ا

۱۳۲۶ھ

-۱ سرو در فتنہ، جن ۲۳۶



مہاراجا کشن پرشاد کے صدرِ اعظم ہونے پر (اکتوبر ۱۹۲۲ء)

صدرِ اعظم گشت شادِ نکتہ سخ
ناوکِ او دشمناں را سینہ سفت
سالِ ایں معنی سروشِ غیبِ داں
”جانِ سلطان سرکشن پرشاد“، گفت ۲

۱۳۳۱ھ

-۲ ایضاً، جن ۲۲۰



تاریخ وفات بیگم میاں احمد یار دولت آنہ (۱۹۲۳ء)

رنحتِ سفر چو مادرِ ممتاز بست و رفت
زیں کارواں سرانے سوئے منزلِ دوام

پرسیدم از سروش ز سالِ رحیل او
گفته بگو که ”تریت او آسمان مقام“

۱۳۸۲

-۱ باقیات اقبال، ص ۷۹۱



تاریخ وفات مختاریگم (۱۹۲۳ء)

اے دریغا ز مرگِ ہم سفرے
دلِ من در فراقِ او ہمه درد
ہاتف از غیب داد تسلیم
سخن پاکِ مصطفیٰ آورد

بہر سالِ رحیل او فرمود
”بشهادت رسید و منزل کرد“

۱۳۸۳

-۲ ایضاً، ص ۷۹۲



تاریخ وفات پروفیسر ای-جی براؤن (۱۹۲۶ء)

نازشِ اہلِ کمال ، ای جی برون
فیضِ او در مغرب و مشرق عمیم

مغرب اندر ماتمِ او سینہ چاک
از فرق اور دلِ مشرق دو نیم
تا به فردوسِ بریں ، ماوی گرفت
گفت ہائف ”ذالک الفوز العظیم“
_____۱۹۲۶ء

باقیات اقبال، ج ۳۹۳

-۱



تاریخ وفات مولوی میر حسن (۱۹۲۹ء)

”ما ارسلناک الا رحمته للعالمین“^۲
_____۱۳۲۸ھ

ذکر اقبال، ج ۲۸۹

-۲



والدِ ماجد کے انتقال پر (۱۹۳۰ء)

پدر و مرشدِ اقبال ازیں عالم رفت
ما ہمہ را ہرواں ، منزلِ ما ملکِ ابد
ہائف از حضرت حق خواست دو تاریخِ رحلی
آمد آواز ”اثرِ رحمت“ و ”آغوشِ لحد“^۳
_____۱۳۲۹ھ

باقیات اقبال، ج ۳۹۳

-۳



وفات مشی محبوب عالم پیسہ اخبار (۱۹۳۳ء)

سر گاہاں بہ گورستان رسیدم
در آں گورے پُر از انوار دیدم
ز ہاتف سال تارخش شنیدم
”معلّع“ تربتِ محبوب عالم“^۱

۱۹۳۵ء

-۱ باقیاتِ اقبال، ج ۲، ص ۳۹۳



وفات لیڈی شہاب الدین (۱۹۳۵ء)

چو رخت سفر بست سردار بیگم
ازیں دارِ فانی سوئے باغِ جنت
بہ پس مانگاں تلخ شد زندگانی
”ہجومِ غم و رنج“ شد سالِ رحلت
سنِ عیسوی خواستم چوں ز ہاتف
گفتا ”بریں تربتِ پاک رحمت“^۲

۱۹۳۵ء

ایضاً، ج ۲، ص ۳۹۴

-۲



تاریخ وفات سردار بیگم: والدہ جاوید اقبال ۱۹۳۵ء

راہی سوئے فردوس ہوئی مادر جاوید
لالے کا خیابان ہے مرا سینہ پر داغ
ہے موت سے مومن کی نگہ روشن و بیدار
اقبال نے تاریخ کہی ”سرمه ما زاغ“ ۱

 ۱۹۳۵ھ

۱۔ باقیات اقبال، ج ۲، ص ۳۹۸



نادرہ مسعود کی پیدائش پر (۱۹۳۷ء)

راس مسعود جلیل القدر کو
جو کہ اصل و نسل میں مجدد ہے

یاد گار سید والا گھر
نورِ چشم سید محمود ہے
راحتِ جان و جگر دختر ملی
شکرِ خالق ، ممت معبود ہے

خاندان میں ایک لڑکی کا وجود
باعثِ برکات لا محدود ہے

کس قدر برجستہ ہے تاریخ بھی
”بسعادت دختر مسعود ہے“^(۱)

۱۹۳۷ء

-۱- باقیات اقبال، ص ۸۹۶



(۲)

بدیہہ گوئی رفردیات

اس کی برداشت بھی دشواری ہے (میر حسن)

تر احسان بہت بھاری ہے-----
(اقبال)

-۱ زندہ رو، جلد اول، ج ۲۱



دل میں آئی جو ترقی کے تو کبوتر پالے
جمع لا لا کے کیے ، لال ، ہرے ٹیالے
ان میں ایسے ہیں جو ہیں پھروں کو واڑنے والے
- - - - -
اب یہ ہے حال کہ آنکھیں ہیں کہیں ، پاؤں کہیں
پاؤں کے نیچے نہ معلوم زمین ہے کہ نہیں ۲

-۲ ہمایوں، اپریل ۱۹۵۳ء



مشہور زمانے میں ہے نامِ حالی
معمول منے حق سے ہے جامِ حالی
میں کشورِ شعر کا نبی ہوں گویا
نازل ہے مرے لب پ کلامِ حالی

-۱ سرود رفتہ، ص ۲۰۱



اس کے عارض پر سنہری بال ہیں
ہو طلائی استرا اس کے لیے ۲

-۲ اقبال از عطیہ نیگم، ترجمہ: غیاء الدین، ص ۲۹



غنیمت ہے نواب صاحب کی محفل
گھڑی بھر میں اس جانہ ہم ہیں، نہ تم ہو ۳

-۳ روایات اقبال، ص ۱۵۶



چھوٹے میاں نے گوند نکالی درخت سے
اور ہو گی ان کی شادی کسی نیک بخت سے ۴

-۴ ذکر اقبال، ص ۲۶۶



ہر چیز تو ہے منع ہمیں اے طبِ عشق
کیا ضعف ہو زیادہ تو غش بھی نہ کھائیں ہم

-۱ جنگ، ۱۹۶۷ء پریل ۲۲ء

پنجاب کی کشتی کو دیا اس نے سہارا
تابندہ ہمیشہ رہے ہیلی کا ستارہ ۲

-۲ باقیاتِ اقبال، ص ۵۰۲



یہ بھی ترا کرم ہے کہ نقرس دیا مجھے
صحت میں گو فقیر، مرض میں امیر ہوں ۳

-۳ مکاتیب بنام گرامی، ص ۲۳



شور اتنا ہے کہ قصابوں کی ہو جیسے برات
آئیے لاہور کے لوگوں کا جلسہ دیکھیے ۴

-۴ مظلوم اقبال، ص ۱۲۵



ہے میری زبان پر یہ دعا چور ہو ایسا
اکبر کی دکان پر نہ کوئی شور نظر آئے ۵

-۵ روایاتِ اقبال، ص ۱۸۲



وہ ایسی پارسا ہے ہر قدم سجدے میں رہتی ہے
زبان خاموش رکھتی ہے مگر ہر بات کہتی ہے ۱

-۱ اقبال درون خانہ، ص ۳۷

اثر یہ تیرے اعجازِ میسیحی کا ہے اکبر
الہ آباد سے لکھرا چلا ، لاہور تک پہنچا ۲

-۲ صحیفہ، اقبال نمبر ۸۷، ص ۱۹۷



نکala ہے نقیرا خال نے اخبار
کرے گا منکشف اسرار سرحد ۳

-۳ روایت - م - ش (رام الحروف)



مشترکہ شعر

غیر سے ہے بس کہ اس کی رسم و راہ (ظفر علی خان)
بے حیا موڑ ہے محسن شاہ کی (اقبال) ۴

-۴ چمنستان از ظفر علی خان، ص ۱۳۵



چلبی ، شوخ ، طرحدار ، نرالی مل جائے
نوجوان مرتے ہیں جس پر وہی بابی مل جائے ۵

-۵ روزگار نقیر، جلد اول، ص ۱۰۱



نگاہ ہے پرده سوز میری ، نقاب کیسا ، حجاب کیسا
تمہاری ان پرده بندیوں کا ، ملا ہے تم کو جواب کیسا ۱

اقبال اور بھوپال، جس ۶

-۱

عالم جوشِ جنوں میں ہے روا کیا کیا کچھ
کہیے کیا حکم ہے ؟ دیوانہ بنوں یا نہ بنوں ۲

اقبال از عطیہ گیم

-۲

کیا خوب یہ عالم ہے ، ادھر مدد ہے ادھر جذر
اک ہاتھ میں دستور ہے اک ہاتھ میں ہے نظر ۳

سالنامہ احسان، لاہور ۱۹۳۷ء

-۳

یہ مکتب ، یہ اسکول ، یہ پاٹھ شالے
یہ تکیے ، یہ مندر ، یہ گرجے ، شوالے

یہ پنڈت ، یہ بنیتے ، یہ ملا ، یہ لائے
یہ سب بیٹے ہیں اور ہم تر نوالے

◎

غربیوں کا دنیا میں اللہ والی
وطن کیا ہے اک نوع سرمایہ داری
بڑے سیٹھ ہیں قوم کے یہ بھکاری
وہ دیکھو چلی آ رہی ہے سواری

نئے جال لائے پرانے شکاری
غربیوں کا دنیا میں اللہ والیا

اوراقِ گمشدہ، ص ۵۳

-۱

تماشا تو دیکھو کہ دوزخ کی آتش
لگائے خدا اور بجھائے محمد
تعجب تو یہ ہے کہ فردوسِ اعلیٰ
بنائے خدا اور بسائے محمد

نوادرِ اقبال، ص ۲۵

-۲



نہیں ہے بھر اظہار وغا لازم نہود اصلا
کہ بحرِ شعر میں پانی نہیں مطلق مگر رُو ہے
حصولِ جاہ و عزت جس وفاداری کا مقصد ہو
وہ جنسِ ناروا گندم نہیں، گندم نما جو ہے
ملے گی تشنہ عزت کو کب اعزاز کی قفلی
مہینہ جون کا ہے اور یہ سرگرم تگ دو ہے
نہیں ہوتے ہیں لیدران میں پیدا قابلیت سے
مسلمانوں میں یہ مخلوق مثل سبزہ خود رو ہے
خوشامد نے جلا ڈالا ہے خود داری کے خرمن کو
ذرا سی شمع ہے کم بخت اور کتنی بڑی لو ہے

پرانی روشنی میں دیکھ لو ، ہے پختگی کیسی
کہ پہلے دن سے مہر و ماه میں قائم وہی ضوء ہے

مہک، اقبال نمبر ۷۴-۱۹۷۴ء، ص ۲۷

-۱



پختگی جس کا نتیجہ ہو وہ خامی اچھی
اپنا مذاح ہو سلطان تو غلامی اچھی ۲

بیاض اعجاز، ص ۱۲۲

-۲



عرصہ محشر میں میری خوب رسوانی ہوئی
داورِ محشر کو اپنا راز داں سمجھا تھا میں ۳

ملفوظات اقبال، ص ۲۲۸

-۳



دوخ کے کسی طاق میں افرادہ پڑی ہے
خاکسترِ اسکندر و چنگیز و ہلاکو ۴

تعمیر اقبال، ص ۲۰۱

-۴



جناب فوق نے چھوا دیا کلام اپنا
عروج پر ہوئی اب شان و شوکتِ اردو ۵

نغمہ گلزار: فوق، ص ۱۲

-۵

لوگ کہتے ہیں مجھے راگ کو چھوڑو اقبال
راگ ہے دین مرا ، راگ ہے ایماں میرا

داتاۓ راز، از: سید نذرینیاری، ص ۵۰

-۱

کہہ دو یہ کوپکن سے کہ مarna نہیں کمال
مر مر کے تھر یار میں جینا کمال ہے ۲

ماہ نو، اقبال نمبر ۷۷ء میں ۳۵۵

-۲



گر اے شب سیہ تجھے حسرت ہے نام کی
کچھ قرض مانگ لے مرے بخت سیاہ سے ۳

سرورِ رفتہ، ج ۲۳۶

-۳



دور گردوں میں نمونے سیکڑوں تہذیب کے
پل کے نکلے مادرِ ایام کی آغوش میں ۴

نوا درِ اقبال، ج ۲۹۹

-۴



اے عدم کے رہنے والو تم جو یوں خاموش ہو
مے وہ کیسی ہے، نشے میں جس کے تم بے ہوش ہوہ

ایضاً

-۵



کیسی جگت خیز ہے ظلمت فروشی کی یہ رات
دن کے ہنگاموں کا ہے مدن، خوشی کی یہ رات ا

-۱

الیضا



پروانہ سوئے شمع نہ قسمت کو رو کے آئے
ذوقِ تپش سے بزم میں آزاد ہو کے آئے ۲

-۲

نوادر اقبال، ص ۲۹۹



بناوٹ کی بے اعتنائی کے صدقے
بڑے کام آیا مجھے دور رہنا - - - ۳-

-۳

اقبال کی شگفتہ مراجی، ص ۵۵



اقبال میرے نام کی تاثیر دیکھیے
میں جس کے ساتھ ہوں اسے ممکن نہیں تکست ۴

-۴

سرورِ فتنہ، ص ۲۱۱



رومال کے لباس میں ابر آ کے بارہا
پانی پیا کیا مری چشمِ زلال سے ۵---

-۵

باقیات اقبال طبع سوم، ص ۵۰



یہ مانا قصہ غم سے تمہارا جی بہلتا ہے
سنا کیں تم کو اپنے درد دل کی داستان کب تک ا

علمِ مجلسی حصہ سوم، ص ۶۱

-۱

نمود تیری نمود اس کی ، نمود اس کی نمود تیری
خدا کو تو بے جا ب کر دے ، خدا تھے بے جا ب کر دے ۲

رسالہ، کاروائی، سالنامہ ۱۹۳۳ء

-۲



اک پاؤں عدم کو کیوں نہ جاتا اقبال
تھا اپلی فنا کو اشتیاق پاؤں - - - - ۳

شاہکار، تاجور نمبر، ص ۲۳۲

-۳



کھسار کی رفت سے اترتی ہوئی نڈی
دھو دھو کے چٹانوں کو گزرتی ہوئی نڈی ۴

بیاض اول

-۴



روز منبر پر سنا کرتے تھے کعبے کی صفت
جا کے جب دیکھا تو اک اجڑا ہوا بت خانہ تھا ۵

بیاض اعجاز، ص ۷۱

-۵



حق میں آزادوں کے ہے قیدِ تعلق کیا
بن گئی گوہر جو موج آب ، زندانی ہوئی ۱

-۱ روزگار نقیر، جلد دوم، ص ۳۰۵



حریفِ بادہ کشان فرنگ کیا ہوگا
فقیرِ شہر کہ صوفی سے کھا گیا ہے شکست ۲

-۲ بیاض پنجم



خرد میں نور ترا ، دل میں ہے سرور ترا
وہاں حضور ہے تیرا ، یہاں حضور ترا ۳

-۳ بیاض پنجم



غزالاں حرم تجھ کو مبارک
مجھے شیر حرم کی جتو ہے ۴

-۴ بیاض پنجم



ضمیمه جات

(الف) نو دریافت کلام اقبال

(ب) تحقیق طلب: کلام اقبال

(ج) اقبال کا الحاقی کلام

کلیات با قیمت شعر اقبال

۵۳۸

اقبال کا الحاقی کلام

ضمیمه الف

نودریافت کلام اقبال

رقم الحروف کی تحقیق ۱۹۹۰ء میں مکمل ہوئی ہے۔ اس کام کی تکمیل کے بعد جو کلام منظر عام پر آیا ہے اُسے اس حصہ میں شامل کیا جا رہا ہے۔

(۱): ہمت

آ ہمت مردانہ جگہ میں تری جا ہے
مت آنکھ چڑا مجھ سے اگر شرط وفا ہے
تو ہو مرے ہمراہ تو پروا مجھے کیا ہے؟
سایہ ترے شہپر کا بہ از بالِ ہما ہے
تو فضل الہی کی نشانی ہے جہاں میں
ہر بزم میں چرچا ہے ترا کون و مکاں میں
احباب اٹھو ہمت مردانہ وہ آئی
ہمراہ لیے شوکت شلبانہ وہ آئی

اب پھینک دو سچکوں گدا یانہ وہ آئی
 کس ٹھاٹھ سے آتی ہے عروسانہ وہ آئی
 مردوں سے تو ملنے میں اُسے عار نہیں ہے
 نامرد سے البتہ سرودکار نہیں ہے
 ہم مرد تو انہیں کوئی ہیز نہیں ہیں
 دنیا میں گئی گذری ہوئی چیز نہیں ہیں
 آزاد ہیں پاسٹہ دلہیز نہیں ہیں
 سل بٹے سے پس جائیں وہ گشینیز نہیں ہیں
 کیوں بحرِ حمیت نہ بہت جوش میں آئے
 جب ہمت مردانہ خود آغوش میں آئے
 اب کام جو کرنا ہے وہ مردانہ کریں گے
 ہر حال میں برتاو شجاعانہ کریں گے
 محنت سے علاجِ دل دیوانہ کریں گے
 اندوہ کی تکلیف کی پروا نہ کریں گے
 رہتا نہیں اندوہ جہاں حسن عمل ہے
 مردوں کی بلا دور یہ مشہور مثال ہے
 ہم مرد ہیں غیروں کا سہارا نہیں لیتے
 پیراک ہیں دریا کا کنارا نہیں لیتے

جو شیر ہیں صید اور کا مارا نہیں لیتے
ہو آہوئے مشکلیں کہ چکارا نہیں لیتے

لاچ کی نگاہوں سے نظر تک نہیں کرتے
اس راہِ دنائت سے گذر تک نہیں کرتے

ہم مرد ہیں محنت سے کبھی جی نہ چرائیں
اوقاتِ معین میں ہر اک کام پہ آئیں

بیکار نہ بیٹھیں کبھی بے کار نہ جائیں
ہمت یہ رہے دوسروں کا ہاتھ بٹائیں

مفلس ہوں تو کچھ غم نہیں ہمت رہے عالی
بلور سے بہتر ہے مرا جام سفالی

ہے نانِ جویں مرغ و مزعفر سے زیادہ
کمبل ہے مرا خلعت پر زر سے زیادہ

ٹوپی ہے مری تاجِ سکندر سے زیادہ
وسعتِ مرے گھر کی مجھے کشور سے زیادہ

ہے دولتِ جاوید پسینے کی کمائی
آئینے سے عالی ہے مرے دل کی صفائی

ہم دولتِ قاروں کے لیے جھوٹ نہ بولیں
اور ملک فریدوں کے لیے جھوٹ نہ بولیں

عشق لب میگوں کے لیے جھوٹ نہ بولیں
 یاد قد موزوں کے لیے جھوٹ نہ بولیں
 اندوختہ عنبر کو چھونے سے غرض کیا
 مردؤں کے لیے خواہش بے جا کا مرض کیا
 اک دانہ میسر ہو تو، ہم بانٹ کے کھائیں
 افردہ لئیوں کی طرح منہ نہ بنائیں
 محسن ہیں پر احسان کسی کا نہ اٹھائیں
 لینی ہمیں بس ہیں تو ضعیفوں کی دعا نہیں
 عمر یست دل ناز کہ ایں ولولہ داروں
 نامردی و مردی قدمے فاصلہ داروں

رسالہ مجلس کشمیری مسلمانان، لاہور: اکتوبر ۱۸۹۶، دریافت افضل حق قریشی مشمولہ: اقبالیات، جولائی۔
 ستمبر ۱۹۹۶ء میں

(۲): غزل

دلدادہ ہوائے فصل بہار ہوں میں
 ہمہ اشتیاق ہوں میں ہمہ انتظار ہوں میں
 کچھ اس ادا سے اڑ کر میں سوئے دام آیا
 صیاد کہہ رہا ہے تیرا شکار ہوں میں

نازک مزاجیاں تو میرے جنوں کی دیکھو
زنجیر جوئے مونج باد بہار ہوں میں
کیا کام لے رہا ہوں اے خضر! زندگی سے
جال در ہواۓ ذوقِ خواب مزار ہوں میں
گلگلیر کے ستم کا کھٹکا نہیں ہے مجھ کو
اے بزم زندگانی! شمع مزار ہوں میں
واماں دگی کر شمہ اپنا اُسے نہ سمجھے
لذت پش خراش ہر نوک خار ہوں میں
اے اشک چشم پر خوں یہ ربطِ چھٹ نہ جائے
میری بہار تو ہے تیری بہار ہوں میں
زادِ عمل نہیں ہے محشر کا سامنا ہے
ہاں اے لپ شفاعتِ امیدوار ہوں میں
زادہ نہیں جو مجھ کو جنت کی آرزو ہو
اے خاکِ پاک یثرب تیرا غبار ہوں میں
صدقے ہوں جس پگشن نکلا وہ پھول تجھ سے
اے گلستان یثرب تیرے ثار ہوں میں
اقبال عشق کی یہ ساری کرامتیں ہیں
صدقے ہوں سو(۱۰۰) پیسم جب اشکلبار ہوں میں

اوده ۷، ۲۴ مارچ ۱۹۰۳ء: بحوالہ

کلام اقبال (نادر نایاب رسالوں کے آئینے میں از ڈاکٹر اکبر حیدری، ص ۸۵)

اقبال کا ایک نو دریافت شعر

علامہ درگردہ کے علاج کے لیے جب دہلی گئے تو وہاں یہ شعر نازل ہوا

عجیب ہیں مغفرت کی راہیں کہ اُس نے روز حساب مجھ سے
کوئی نہ ایسا سوال پوچھا کہ جو مجھے لا جواب کر دے

غیر مطبوعہ رسالہ الکوثر: جلد ۲ نمبر ۱، ص ۲۸ مختزونہ محمود فیضانی لاہوری یہ آباد

ایک نور یافت شدہ نظم

”تاج محل“

چشم بینا ! روپہ متاز کی تعمیر دیکھ
سنگ مرمر میں کبھی تخلی کی تصویر دیکھ
دیکھ نور افشا نی گنبد شب مہتاب میں
ہے لب جمنا پہ گویا مہر روشن خواب میں



اللہ اللہ ! کس قدر عجیب سا منظر ہے یہ
واقعی صنائع انسانی سے بالاتر ہے یہ
بن کے جمنا کے کنارے اک مزارِ بے نظیر
کر رہا ہے آج تک چشم جہاں کو مستیز
مٹ نہ جائے دیکھنا اے گردش لیل و نہار
ایک شوہر کی محبت کی مجسم یادگار
یہ مزار اس عشق شاہانہ کی اک تصویر ہے
ذرہ ذرہ جس کا اخلاص و وفا تنور ہے

اقبال کا الحاقی کلام

چشمہ نیض تشنہ لب کے لیے
مرکزِ رشد بہر اہل صفا
کوئی سمجھے تو ہے مقام قدس
آستانہ جناب قدسی کا

[ماخذ: ماہ نوا اقبال نمبر: نومبر ۲۰۰۲ء]

یہ اشعار اسعد الرحمن قدسی (بھوپال) کے ضمن میں لکھے گئے، جن کا آستانہ
بھوپال سے چار میل کے فاصلے پر دامن کھسار میں واقع ہے۔

ضمیمه (ب)

تحقیق طلب: کلام اقبال

اس ضمیمه میں اقبال کا وہ کلام شامل ہے جس کی اسناد کمزور ہیں: جب تک کوئی ٹھوس شہادت فراہم نہیں ہو جاتی اسے باقیات شعر اقبال کا لازمی حصہ نہیں بنایا جا سکتا۔

(۱) نظم

”مرغ اسیر کی نصیحت“

یہ نظم اردو کی چھٹی کتاب مرتبہ لالہ سورج نرائیں صاحب مہر ۱۹۰۷ء، ص ۸۶ میں شائع ہوئی۔ نظم پر اقبال کا نام درج ہے۔ اس کتاب میں اقبال کی دیگر نظمیں ان کے نام کے بغیر چھپی ہیں۔ مثلاً ببل کی فریاد، دعا، چاند اور شاعر وغیرہ۔ نظم کا ڈکشن اقبال کا ہی معلوم ہوتا ہے، کتاب پنجاب ٹیکسٹ بک کمپنی پنجاب نے تیرکھ اینڈ سنسز سے شائع کی۔ یہ پانچویں جماعت کے لیے مرتب کی گئی تھی۔ ” واضح ہو کہ کتاب میں شامل نظم پر اقبال کا نام درج نہیں ہے۔“

اک مرغ ہوا اسیر صیاد دانا تھا وہ طائر چن زاد

اقبال کا الحاقی کلام

بولا جب اُس نے باندھے بازو
بیچا تو لکے کا جانور ہوں
پالا تو مفارقت ہے انعام
بازو میں نہ تو مرے گرہ باندھ
سُن کوئی ہزار کچھ سنائے
قبو ہو تو سمجھیے نہ غفت
آتا ہو تو ہاتھ سے نہ دیجیے
طائر کا یہ سن کلام صیاد
بازو کے جو بند کھول ڈالے
اک شاخ پہ جا چپک کے بولا
قسمت نے مری مجھے اڑایا
دولت نہ نصیب میں تھی تیرے
دے کے صیاد نے دلاسا
بولا وہ کہ دیکھ کر کیا جعل
ارباب غرض کی بات سُن کر
کر لیجیے یک بیک نہ باور



نظم معری

یوں وقت گذرتا ہے فرقت کی تمثیل میں
 جس طرح کوئی پتا بہتا ہوا دریا میں
 ساحل کے قریب آ کر چاہے کہ ٹھہر جاؤں
 اور سیر ذرا کر لوں اس عکسِ شجر کی (میں)
 جو دامنِ دریا پر

زیباشِ دریا ہے

یا باد کا وہ جھونکا جو وقفِ روانی ہے
 میں چاہتا ہوں دل سے کچھ کسب ہنر کر لوں
 گل ہائے مضامیں سے دامانِ سخن بھر لوں
 ہے وقت مگر واڑوں فرصت ہی نہیں ملتی

فرصت کو کہاں ڈھونڈوں

فرصت ہی کا رونا ہے
 پھر جی میں یہ آئی ہے کچھ عیش بھی حاصل ہو
 دولت ہی ملے مجھ کو وہ کام کوئی سوچوں
 پھر سوچتا یہ بھی ہوں یہ سوچنے کا دھندا

- فرصة میں ہی ہوتا ہے - - - - -

فرصت ہی نہیں دیتے

افکارِ معیشت کے

ماخذ

ضمیمه اودھ پنج لکھنؤ جلد ۱۹۳۶ نمبر ۳۶ بسلسلہ منتخبات جلد ۸، ۱۹۲۳ء، ص ۹۱

مشمولہ۔ کلام اقبال (نادر نایاب رسالوں کے آئینے میں: ڈاکٹر اکبر حیدری، ص ۳۵۵)

ضمیمه (ج)

اقبال کا الحاقی کلام

اس عنوان کے تحت اقبال کے اُس کلام کی نشان دہی کی جاتی ہے جو اقبال سے غلط طور پر منسوب ہے: لہذا سے باقیات شعر اقبال سے خارج سمجھنا چاہیے:

(۱): ”سمع هستي“،

گیان چند نے اس نظم کو اپنے مجموعے ”ابتدائی کلام اقبال“ میں شامل کیا ہے اور اس امر پر حیرت کا اظہار کیا ہے کہ اسے باقیات کے کسی مجموعے میں شامل نہیں کیا گیا۔ (ص ۳۵۲)

گیان چند کے بقول یہ نظم رسالہ معارف عظیم گڑھ (مدیر مولوی وحید الدین سلیم) کے رسالہ ستمبر ۱۹۰۰ء میں شائع ہوئی۔ یہاں سے لے کر اسے لطف اللہ بدھی نے اقبال ریویو کراچی، جنوری ۱۹۶۵ء میں شائع کیا۔ بشیر احمد ڈار نے غالباً اسی کو مأخذ بنایا کر انوار اقبال طبع دوم ۷۷ء میں شامل کیا۔

ہماری تحقیق کے مطابق یہ نظم علامہ کی زندگی میں اخبار ”قوم“، دہلی کے ایڈیٹر قاری عباس حسین نے علامہ کے نام سے شائع کی جہاں سے ایڈیٹر ظل السلطان محمود

احسن صدیقی نے اخذ کر کے اپنے رسالے میں شائع کیا۔ اس غلط نسبت پر ایڈیٹر انقلاب نے محمود احسن صدیقی صاحب کو مطعون کیا۔ [انقلاب ۱۵ نومبر ۱۹۲۸ء] جس پر ایڈیٹر موصوف نے معذرت کر لی [دیکھیے انقلاب ۲۳ نومبر ۱۹۲۸ء]

زیر بحث نظم دراصل اسماعیل میرٹھی کی ہے جو ان کے مجموعے کلام بغوان حیات و کلیات اسماعیل کے ص ۲۶ پر شائع ہو چکی ہے۔ اس کے ثبوت میں مخزن کا شمارہ مخزن جولائی ۱۹۰۲ء بھی پیش کیا جاسکتا ہے جہاں یہ نظم اسماعیل میرٹھی کے نام ہی سے شائع ہوئی۔

(۲) مدینے کے کبوتر کی یاد

سب سے پہلے یہ نظم کلیات اقبال حیدر آباد میں شائع ہوئی جہاں سے عبدالواحد معینی نے اپنے مجموعے باقیات اقبال (طبع اول) میں شامل کیا۔ تائید میں شمس العلماء میر حسن کے صاحزادے محمد ذکری کا حوالہ دیا گیا ہے۔ یہ نظم ظفر علی خان کے مجموعہ کلام میں شامل ہے۔ ہماری تحقیق کے مطابق اولًا یہ نظم ۲۳ نومبر ۱۹۱۴ء کے ستارہ صحیح میں شائع ہوئی۔ رسالہ صوفی نے فروری ۱۹۲۳ء میں اسے اقبال کے نام سے شائع کر دیا۔ جہاں سے کلیات اقبال (حیدر آباد) نے اخذ کر کے اپنے مجموعے میں شامل کر لیا: نوادرہ اقبال مرتبہ عبدالغفار شکلی سے بھی اس غلطی کو دہرا�ا گیا ہے۔ شیخ اعجاز احمد کی بیاض میں بھی اسے اقبال سے منسوب کیا گیا ہے۔

(۳) ”بے سلطنت قوم یا جسم بے روح“

یہ نظم باقیات اقبال کے ایک مجموعے تبرکات اقبال (۱۹۵۶ء) کے ص ۳۶ پر شائع ہوئی۔ مؤلف کے مطابق یہ نظم زمانہ کان پور میں جولائی ۱۹۲۰ء میں شائع ہوئی۔ باقیات اقبال طبع دوم میں بھی اسے اقبال سے منسوب کر دیا گیا ہے۔ حالانکہ یہ نظم ظفر

علی خان کی ہے اور ان کے مجموعہ "کلیات اکبر" ص ۲۰۳ پر شائع ہو چکی ہے۔

(۲) غزل کے تین اشعار

روزگار فقیر جلد دوم میں اقبال سے منسوب غزل کے درج ذیل تین اشعار
شائع ہوئے ہیں۔ جو اقبال کے نہیں ہیں۔

حشر کو مانتا ہوں بن دیکھے
ہائے ہنگامہ اس کی محفل کا
سدّرہ گرچہ تھی صعوبت راہ
لے اڑا اشتیاق منزل کا
تھی غصب طرزِ پرسشِ ہمدرد
لب پ آیا ہے مدعای دل کا

یہ تینوں اشعار اولاً شیخ اعجاز احمد کی بیاض میں درج ہوئے: وہاں سے روزگار
فقیر کے مرتب فقیر و حید الدین نے انہیں اپنے مجموعے میں شامل کر لیا۔

اس غلط فہمی کی وجہ یہ ہے کہ اقبال بعض اوقات مخزن میں اپنا پسندیدہ کلام
اشاعت کی غرض سے بھجواتے تھے۔ اس طرح کے اشعار کچکوں کے عنوان سے شائع
ہوا کرتے تھے۔ کچکوں میں بھیجے جانے والے اشعار میں بھیجنے والے کا نام دائمیں
طرف شائع ہوتا تھا جبکہ شاعر کا نام بالیں طرف شائع ہوتا تھا۔ مخزن دسمبر ۱۹۰۱ء کے
اُس شمارے میں جہاں یہ کلام پہلی بار چھپا علامہ کا نام دائمیں طرف درج ہے۔ جبکہ
شاعر کا نام بالیں طرف درج ہے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ اشعار دراصل امراء
مرزا انور دہلوی کے تھے جو علامہ کو پسند آئے۔ گیان چند نے اپنے مجموعے ابتدائی
کلام اقبال (ص ۷۰۷) پر اسی غلطی کو دہرا�ا ہے۔

(۵) رخت سفر کے تصرفات

رخت سفر طبع دوم (ص ۷۷) میں دریائے عبسن کے عنوان سے تین ایسے اشعار شائع ہوئے ہیں جو علامہ کے نہیں بلکہ لمعہ حیدر آبادی نے اقبال کو بغرض اصلاح بھیجے تھے۔ علامہ نے اس نظم میں دو اشعار پر اصلاح بھی دی تھی۔ ملاحظہ کیجیے ”اقبال نامہ“، جلد اول، ص ۲۹۲۔

اسی طرح اسی مجموعے میں غالب کا یہ شعر

از مهر تا به ذره دل و دل ہے آئینہ
طوطی کوشش جہت سے مقابل ہے آئینہ

اقبال سے منسوب کردیا گیا ہے جو درست نہیں۔ ملاحظہ کیجیے رخت سفر طبع دوم، ص ۱۷ نظم ”مُثُّع“۔

(۶) اقبال سے منسوب ایک اور شعر

یہ شعر بھی اقبال سے غلط طور پر منسوب ہے۔

تندی باد مخالف سے نہ گھبرا اے عقاب
یہ تو چلتی ہے تجھے اونچا اڑانے کے لیے

یہ ایک طویل غزل کا شعر ہے جو گور جانوالہ کے وکیل صادق صاحب کی تصنیف ہے۔

(۷) ایک سے منسوب ایک نظم ”دعا“

حافظ سید جلال الدین احمد جعفری زینی نے اپنی کتاب ”نظم ملت“، میں اقبال کے نام سے ایک نظم شامل کی ہے جس کا عنوان ہے۔ ”دعا“ کتاب پر سنسہ اشاعت درج نہیں ہے لیکن بعض قرآن سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کتاب ۱۹۲۳ء میں شائع ہوئی

اقبال کا الحاقی کلام

چونکہ نظم کا ڈکشن اقبال کی نظموں شکوہ اور جواب شکوہ سے ملتا ہے لہذا اسے بھی اقبال سے منسوب کر دیا گیا ہے۔ حالانکہ یہ نظم آغا حشر کا نمیری کی تصنیف ہے۔ ملاحظہ بھیجیے

کتاب

[تجییات حشر از سید محمد طفیل احمد بر امر وہی]

(۸) اقبال سے منسوب ایک اور نظم A (ایک خود کلامیہ) بھی اقبال کی نہیں ہے: یہ نظم عطیہ فیضی نے اپنی ڈائری میں شامل کی ہے حالانکہ یہ اشعار انہیں کے ایک مرثیے کے اشعار ہیں۔